

Schwedisch

Hans Ritte



Hueber

Hans Ritte

Schwedisch

Ein Sprachkurs für Schule, Beruf
und Weiterbildung

Max Hueber Verlag

Vorwort

Das Lehrwerk *Schwedisch* führt in das moderne Schwedisch ein, das auch in Finnland, Schweden gesprochen und in den Nachbarländern Dänemark und Norwegen zumindest verstanden wird. Das mit Lektion 30 erreichte Lernziel entspricht im Wesentlichen den Anforderungen, die an den „Grundbaustein Dänisch“ des Deutschen Volkshochschul-Verbandes gestellt werden. Das Lehrwerk bietet neben einem Grundwortschatz zahlreiche Begriffe des täglichen Lebens, die es dem Lernenden ermöglichen, seine Ausdrucksweise zu variieren und zu differenzieren. Die zahlreichen Satzmuster helfen bei der Realisierung wirklichkeitsbezogener Sprechanlässe. Der kommunikative Charakter von *Schwedisch* kommt in den zahlreichen Sprechsituationen (Bevorzugung der Dialogform) und in den kooperativen Arbeitsformen des Übungsteils zum Ausdruck. Der Lernende wird motiviert, von seinen persönlichen Lebensumständen zu erzählen, was bei einem Schwedenaufenthalt sehr wichtig sein kann. Zugleich erhält er Einblicke in die Lebensverhältnisse der Menschen des Gastlandes. Erweiterung der sprachlichen und der grammatikalischen Kenntnisse gehen dabei Hand in Hand.

Neben den auf Partner- und Gruppenarbeit abgestimmten Übungen finden sich – vor allem im Arbeitsbuch – zahlreiche Übungen,

mit deren Hilfe die neu erlernten Wörter und sprachlichen Strukturen wiederholt und gefestigt werden können.

Die beiden Cassetten bzw. CDs zu *Schwedisch* enthalten zum einen die Texte des Lehrbuchs. Die Aufnahme ermöglicht es dem Benutzer, sich an die Wiedergabe von Texten durch verschiedene Sprecher zu gewöhnen und sich auf die dadurch bedingten Unterschiede im Sprechtempo und in der Intonation einzustellen. Zum anderen finden sich auf den Cassetten bzw. CDs die Hörverständnisübungen des Arbeitsbuches. In beiden Fällen weist das Cassettsymbol darauf hin, dass eine Tonaufnahme angeboten wird.

Folgende Symbole dienen der Orientierung innerhalb des Lehrbuches und des Arbeitsbuches:



Text auf Cassette bzw. CD



Partnerarbeit



Gruppenarbeit

Bei der sprachlichen Beurteilung des Lehrwerks waren uns Barbro Börjesson-Heins, Barbro Heijbel, Gertrud Malmkvist-Harlacher und Björn Sandmark eine wertvolle Hilfe. Ihnen allen möchten wir an dieser Stelle unseren herzlichen Dank aussprechen.

Wir wünschen Ihnen beim Lernen viel Spaß und Erfolg!

Quellenverzeichnis

- Seite 15: Hans Sjögren, Stockholm
Seite 16: Schwedisches Touristik-Amt, Hamburg; unten: SJ/Industrifotografen AB, Stockholm, © Björn Enström
Seite 17: Studio C. A. Reklamefoto, Stockholm, © Björn Lundblad
Seite 23: Gotlands Touristforening, Visby
Seite 25: © Tourist Guide in Stockholm
Seite 26: Vasa Museum, Stockholm
Seite 27: Schwedisches Touristik-Amt, Hamburg; Mitte: Stockholms Konserthusstiftelse
Seite 34: Franz Specht, Melusinen-Verlag, München
Seite 45: AB Storstockholms Lokaltrafik; SJ/Industrifotografen AB, Stockholm, © Per-Erik Svedlund
Seite 47: Stena Line Service, Kiel
Seite 54: Åhléns AB, Stockholm
Seite 62: Carl Larsson: Lisbeth mit der gelben Tulpe, © Langewiesche, Königstein; Selma Lagerlöf: Süddeutscher Verlag, Bilderdienst, München; Schwedisches Touristik-Amt, Hamburg
Seite 64: Schwedisches Touristik-Amt, Hamburg
Seite 71: SJ/Industrifotografen AB, Stockholm, © Björn Enström
Seite 72: Stortorgskällaren, Stockholm
Seite 81: Ikea Deutschland
Seite 82: oben: Schwedisches Touristik-Amt, Hamburg; unten: Ikea Deutschland
Seite 84: Schwedisches Touristik-Amt, Hamburg
Seite 87: Bild & Fakta, Stockholm, © Per Bergström
Seite 90: Pressens Bild AB, Stockholm, © Beng Almquist
Seite 95: Schwedisches Touristik-Amt, Hamburg
Seite 97: Trafiksäkerhetsverket, Borlänge
Seite 100: Schwedisches Touristik-Amt, Hamburg
Seite 101: Schwedisches Touristik-Amt, Hamburg
Seite 114: Kaiander Sempler, © Sveriges Turistråd, Stockholm
Seite 115: Schwedisches Touristik-Amt, Hamburg; Skånes Turistråd, Lund; Töpfer: © Anders Engmann, Reiten: © Thorsten Persson
Seite 119: Bildgeschichte aus: "Hört mit!" Sveriges Radio, Stockholm
Seite 121: SJ/Industrifotografen AB, Stockholm, © Björn Enström
Seite 124: links: Siemens; rechts: Volvo Car Corporation, Göteborg
Seite 129: Svenskt Pressfoto, Stockholm
Seite 144: oben: © 1992 Barry Appleby/Distr. BULLS; unten: Stockholms Loppet
Seite 150: Franz Specht, Melusinen-Verlag, München; Mitte: AB Storstockholms Lokaltrafik, Stockholm, © M. Eheblom
Seite 152: Pressens Bild, Stockholm, © Stig A. Nilsson
Seite 154: © 1992 KFS/Distr. BULLS
Seite 162: Pressens Bild AB, Stockholm, © Lars Olsson
Seite 165: Pressens Bild AB, Stockholm, © Hans T. Dahlskog; © 1992 NAS/Distr. BULLS
Seite 166: Foto: Schwedisches Touristik-Amt, Hamburg; Text: Vi, Stockholm
Seite 167: Schwedisches Touristik-Amt, Hamburg
Seite 169: Schwedisches Touristik-Amt, Hamburg
Seite 171: Kaiander Sempler, © Sveriges Turistråd, Stockholm

Wir haben uns bemüht, alle Inhaber von Text- und Bildrechten ausfindig zu machen. Sollten Rechteinhaber hier nicht aufgeführt sein, so wären wir für entsprechende Hinweise dankbar.

Inhalt

Lektion	Themenbereiche	Redeabsichten	Grammatik
1 Seite 12	Name; Herkunft; Nationalität; Landeskunde; Urlaubsarten	Begrüßung, sich und andere vorstellen, darauf reagieren; nach Nationalität und Sprachkenntnissen fragen und darauf antworten; nach dem Namen fragen, sagen, wie man heißt; fragen, wo ein Ort liegt, darauf antworten; sich verabschieden	Personalpronomen; Adjektive und Substantive zur Bezeichnung der Nationalität; Interrogativadverb <i>varifrån, var</i>
2 Seite 17	Telefonische Verabredung; Besuch in Konditorei; Gegenstände des täglichen Gebrauchs; Zahlen von 1–12	Telefongespräch einleiten, nach dem Befinden fragen, darauf reagieren; sich bedanken; etwas berichtigen; Verabredung treffen; etwas bestellen; nach dem Preis fragen, Preis nennen	Substantiv/ Unbestimmter Artikel, bestimmter (angehängter) Artikel
3 Seite 21	Reisebüro; Unterbringungsarten im Vergleich; Landeskunde (Stockholm); Zahlen ab 13	Reisewünsche äußern; Rückfragen stellen; etwas richtig stellen; etwas bestätigen; Zufriedenheit ausdrücken; etwas berichtigen; sich entschuldigen und darauf reagieren; um Auskunft bitten, Auskunft geben	Infinitivformen schwacher und starker Verben; <i>Jag skulle vilja, Du kan, Finns det (...)</i> <i>att + Infinitiv</i> ; Personalpronomen für Sachen; Personalendungen Präsens (Konjugationen)
4 Seite 29	Einkauf; Gewichte und Maßeinheiten; Preise im Vergleich; Freizeitprogramm; Alphabet	Verkaufsgespräch führen; Vergleiche anstellen; nach Vor- und Nachnamen fragen, Namen buchstabieren lassen; etwas zeitlich einordnen; über Zukünftiges sprechen	Starke („unbestimmte“) Form des Adjektivs im Singular (als Attribut bzw. Prädikat); Wortstellung („Inversion“); Hilfsverben zur Bildung des Futurs und zur Erklärung einer Absicht

Lektion	Themenbereiche	Redeabsichten	Grammatik
5 Seite 34	Familie; Verwandtschaft; Uhrzeit; Fahrplan; Zeitangaben; Brief aus dem Urlaub; Urlaubsbeschäftigungen	Verwandtschaftsbeziehungen klären; Sympathie ausdrücken; etwas kommentieren; Zeitplan aufstellen; sich brieflich ausdrücken; zu Besuch einladen; um Antwort bitten	Objektform des Personalpronomens ; unbestimmte Pluralform der Substantive (Deklinationen) ; Possessivpronomen <i>min, din, sin</i>
6 Seite 40	Auf der Bank und auf der Post; Postsendungen im Vergleich; häusliche Verrichtungen	Anliegen formulieren, rückfragen; etwas zeitlich einordnen; jemandem Anweisungen geben; Wichtigkeit betonen	Pluralform der attributiv verwendeten Adjektive ; die Präpositionen <i>i</i> und <i>på</i> ; Bildung des Imperativs
7 Seite 45	Zugreise; Einkauf auf Fähre; an der Grenze; Zollbestimmungen; Alltagsproblem; Zeiteinheiten; Längenmaße	Orientierungsfragen stellen und darauf reagieren; um Entschuldigung bitten; Vermutung und Überzeugung äußern; Schlüsse ziehen; sachliche Auskünfte geben; um Gefallen bitten; Bereitschaft erklären, Gruß ausrichten	<i>Hur mycket / hur många, hur lång tid / hur länge</i> ; Interrogativpronomen <i>vems</i> ; Possessivpronomen (a. reflexiv, b. nichtreflexiv)
8 Seite 51	Autofahren in Schweden; im Hotel; Kleiderkauf; die Farben; Ordinalzahlen	Wegbeschreibung geben; widersprechen; Befürchtung äußern; Sprachkenntnisse beurteilen; sich nach freiem Zimmer erkundigen; Vorliebe und Abneigung formulieren; Vorschlag unterbreiten	Richtungsadverbien; schwache („bestimmte“) Form des Adjektivs im Singular; Adjektivartikel
9 Seite 57	Häusliche Situation; Kinobesuch; Kartenbestellung; menschliche Bedürfnisse	Von sich erzählen; Telefongespräch führen; sich nach Befinden erkundigen und darauf reagieren; etwas telefonisch bestellen; Bedürfnisse äußern; ermahnen; ungehalten sein	Demonstrativadverb <i>de här / de där</i> ; bestimmte Pluralform der Substantive ; Indefinitpronomen <i>någon, något, några</i> ; Pluralform der prädikativ (= in der Satzaussage) verwendeten Adjektive

Lektion	Themenbereiche	Redeabsichten	Grammatik
10 Seite 62	Landeskunde (<i>landskap</i>); Urlaubsaktivitäten; Tagesablauf in schwedischer Familie	Etwas übersichtlich darstellen; jemanden über Tagesablauf instruieren; Vorgänge zeitlich einordnen; Freude zum Ausdruck bringen	Kasus (Nominativ, Genitiv , Objektform); <i>där</i> als Demonstrativ- und als Relativadverb; <i>var</i> vor indirektem Fragesatz; Adverb ; indefinite Zeitbestimmung (<i>vid ... tiden</i>)
11 Seite 67	Lebensdaten einer schwedischen Frau; Kinderbetreuung; Charakterisierung eines Ferienhauses, Mietbedingungen	Zeitlich und örtlich einordnen und kommentieren; Ferienwohnung beschreiben; Brief einleiten und abschließen	Imperfekt der starken und schwachen Verben; Entfernungs-, Gewichtsangaben usw. mit Hilfe des Genitivs
12 Seite 72	Restaurantbesuch; Speisen und Getränke; räumliche und zeitliche Orientierungshilfen	Telefonisch etwas bestellen; auf Reservierung Bezug nehmen; Bestellung von Speisen und Getränken; andere einladen; Zufriedenheit oder Missfallen äußern; sich beschweren	Unterschiedliche Adverbbildung zur Bezeichnung a. einer Lage , b. einer Bewegungsrichtung (<i>bort – borta</i> usw.); Zeitangaben (<i>idag, i morse</i> etc.)
13 Seite 79	Schwedische Küche, Einrichtungsgegenstände; schwedisches Rezept; Formen der Bewirtung; Gartenparty; Mengenbezeichnungen	Arbeitsgespräch führen; Anweisungen geben; über Vergangenes berichten; Freude über Gelingen zum Ausdruck bringen	Partizipform der schwachen Verben (Perfektpartizip), ihre Verwendung als Attribut oder Prädikatsteil
14 Seite 85	TV-Programme; Bücher; im Tabakladen (<i>tobaksaffären</i>)	Sich anhand von Programmen orientieren; widersprechen; eigenen Standpunkt vertreten; argumentieren; Wünsche nachdrücklich äußern; sich auf verschiedene Weise bedanken	Deponenzien Verben mit passiver Form und aktiver Bedeutung); reziprokes Verb ; veränderte Stellung der Präposition im Nebensatz

Lektion	Themenbereiche	Redeabsichten	Grammatik
15 Seite 90	Flohmarkt; Verlust einer Tasche; Anruf bei Taxizentrale	Für etwas werben; Begeisterung und Skepsis zum Ausdruck bringen; Verlust anzeigen; Eigenschaften beschreiben; Bedauern ausdrücken, Hilfe versprechen	Perfektbildung der starken und schwachen Verben (<i>ha</i> + Supinum); die verschiedenen Bedeutungen von <i>stiga</i>
16 Seite 94	Vergleich Kleinstadt/Großstadt; schwedische Verkehrszeichen und -regeln; im Autosalon	Persönliche Erfahrungen brieflich formulieren; Vergleiche anstellen; Stellung beziehen; Vor- und Nachteile eines Kaufangebots erörtern; Abneigung und Vorliebe äußern; etwas bezweifeln; widersprechen	Komparation der Adjektive (Positiv, Komparativ, Superlativ); Modalverben (Übersichtstabelle)
17 Seite 100	Gotland; Mieten eines Zimmers, Wegbeschreibung, Orientierungshilfen; verschiedene Wohnmöglichkeiten	Sich erkundigen und Auskunft erteilen; Verabredung treffen; etwas vorschlagen, Zustimmung äußern; von Erlebtem erzählen	Mit <i>-för</i> zusammengesetzte Ortsadverbien ; Passiv (a. s-Passiv, b. aus <i>bli</i> + Perfektpartizip zusammengesetztes Passiv); Vergangenheitsform von Zeitangaben
18 Seite 104	Schriftliche Einladung, Zu- und Absage; Höflichkeitsphrasen; verschiedene Gratulationskarten; auf dem Flughafen; Freizeitgestaltung	Jemanden zu etwas einladen; Freude bekunden; absagen, Absage begründen; gratulieren zu verschiedenen Anlässen; Befürchtungen äußern; sich einer salopperen Ausdrucksweise bedienen	Wortbildung: Wörter auf <i>-is</i> ; Reflexivpronomen
19 Seite 110	Auf dem Polizeirevier; Schwedische Feste und Sitten; Lucia-lied (<i>Luciasången</i>)	Verlust melden; nach Hergang fragen; Hergang schildern; Angaben zur eigenen Person machen; Erlebnisbericht geben; Gefühle beschreiben; Neugier äußern	Zusammensetzungen mit <i>som helst</i> ; indirekte Fragesätze ; Wechsel von <i>vem/vem som</i> und <i>vad/vad som</i>

Lektion	Themenbereiche	Redeabsichten	Grammatik
20 Seite 115	Besuch im Reisebüro; verschiedene Urlaubsangebote, moderne Formen der Freizeitgestaltung; Banküberfall	Vorschläge machen und darauf reagieren; Vor- und Nachteile erörtern; Bedenken und Zustimmung äußern; sachliche Darstellung eines Handlungsverlaufs (Polizeibericht)	Indefinitpronomen <i>sådan/sådant, sådana</i> und <i>annan/annat, andra</i> ; Relativpronomen ; Adverb + Präposition zur Bezeichnung von zielgerichteten Bewegungen

21 Seite 120	Am Fahrkartenschalter; Rabatt (<i>Sverigekort</i>); Umzug; Räume des Hauses; Rechte und Pflichten des Mieters	Erkundigungen einholen; Freunde über veränderte Wohnsituation informieren; Rücksichtnahme zum Ausdruck bringen; Glück wünschen; eine Rechtslage verständlich darstellen	Präsenspartizip (a. als Adjektiv, b. als Substantiv); Indefinitpronomen <i>varje, varannan/vartannat, var/vart</i>
------------------------	---	---	--

22 Seite 124	Arbeit und Arbeitsbedingungen; Arbeitsmaterialien; verschiedene Berufe; in der Autowerkstatt, Teile des Autos; Anruf beim Pannendienst	Nach Berufsmerkmalen erkundigen; nähere Angaben zu Pannensituation machen; nach Standort fragen, Standort bestimmen; Einschränkungen machen	Indefinitpronomen <i>mycket</i> und <i>lite(t)</i> ; Kongruenz (Inkongruenz) von Subjekt und Prädikat; Lagebezeichnungen durch Präposition
------------------------	--	---	---

23 Seite 129	Das Wetter; Telefongespräch mit hilfsbereitem Nachbarn; Umweltschutzmaßnahmen (Würfelspiel)	Wetterbericht; etwas zu bedenken geben; eine Lösung vorschlagen; zustimmen; Bedauern und Zufriedenheit äußern, Gesellschaftsspiel kommentieren	Plusquamperfekt ; temporale Präpositionen
------------------------	---	--	---

24 Seite 135	Beim Arzt, Diagnose und Behandlung; Körperteile; schwedische Krankenversicherung	Von körperlichen Beschwerden reden; sich nach Lebensumständen erkundigen; Diagnose stellen; über Behandlungsmöglichkeiten sprechen; sich bildhaft ausdrücken	Frage , eingeleitet durch <i>vad ... för slags</i> ; Präpositionen <i>i</i> und <i>om</i> zur Bezeichnung des Verhältnisses von Menge und Zeit
------------------------	--	--	--

Lektion	Themenbereiche	Redeabsichten	Grammatik
25 Seite 141	Brieflicher Rückblick auf Auslandsreise; Merkmale eines Stadtviertels; persönliche Freizeitbeschäftigungen; Kontaktanzeigen	An etwas erinnern; Erstaunen äußern; sich nach etwas erkundigen; von sich erzählen; Selbstdarstellung (Alter, Aussehen, Vorlieben, Partnerwunsch)	Verb mit modaler Funktion + Infinitiv des Hauptverbs ; Verwendung des Perfekts (Fortdauer einer Handlung in der Gegenwart)
26 Seite 146	Stellenanzeigen; Vorstellungsgespräch; Berufe; Arbeitsbedingungen	Stelle anbieten; telefonische Verbindung herstellen; nach Anliegen fragen; Wünsche äußern; die eigene berufliche Situation anderen vorstellen; eine Sendung moderieren	Konjunktiv (Möglichkeit, Irrealis, Wunsch, höfliche Bitte); „ Wanderung “ der Adverbien im Nebensatz
27 Seite 152	Tageszeitungen; Textsorten innerhalb einer Zeitung; Frühlingsanzeigen in der Natur	Verschiedene Möglichkeiten erörtern; jemandem gängige Bezeichnungen erklären; eine Vorliebe begründen	Als Adjektiv verwendetes Perfektpartizip der starken Verben; zusammengesetzte Substantive (Komposita)
28 Seite 157	Reklamation und Umtausch im Kaufhaus; Kleider und Mode	Sich über etwas beschweren; Verständnisfragen stellen; ungehalten sein; etwas richtig stellen; Forderung mit Nachdruck vertreten; Erörterung von Modefragen; Komplimente machen; Verwendung umgangssprachlicher Ausdrücke	Stellung der Präposition bei Voranstellung des Präpositionalobjekts
29 Seite 162	Hochzeit; schwedische Kirche; Schulsystem; politische Parteien; Ausländerwahlrecht	Verwunderung und Gefallen zum Ausdruck bringen; Widerspruch äußern; Verständnisfragen stellen; die persönliche Einstellung deutlich machen; Zustimmung äußern	Fehlen des Adjektivartikels vor bestimmten Adjektiven, die gedanklich einen Gegenbegriff enthalten

Lektion	Themenbereiche	Redeabsichten	Grammatik
30 Seite 166	Wikingerzeit und Heute; Schweden im Überblick (Wirtschaft, Natur etc.	Zeitlich getrennte Situationen vergleichen; einen Sachverhalt übersichtlich darstellen und kommentieren, Schlussfolgerungen ziehen	Doppelte Konjunktionen im Satzinneren (<i>både – och, varken – eller, antingen – eller</i>); satzverbindende Konjunktionen (Gesamtübersicht)

Aussprache	172
-------------------	------------

Grammatik- und Sachregister	175
------------------------------------	------------

Wortschatz	176
-------------------	------------

Hinweise für die Benutzung	176
-----------------------------------	------------

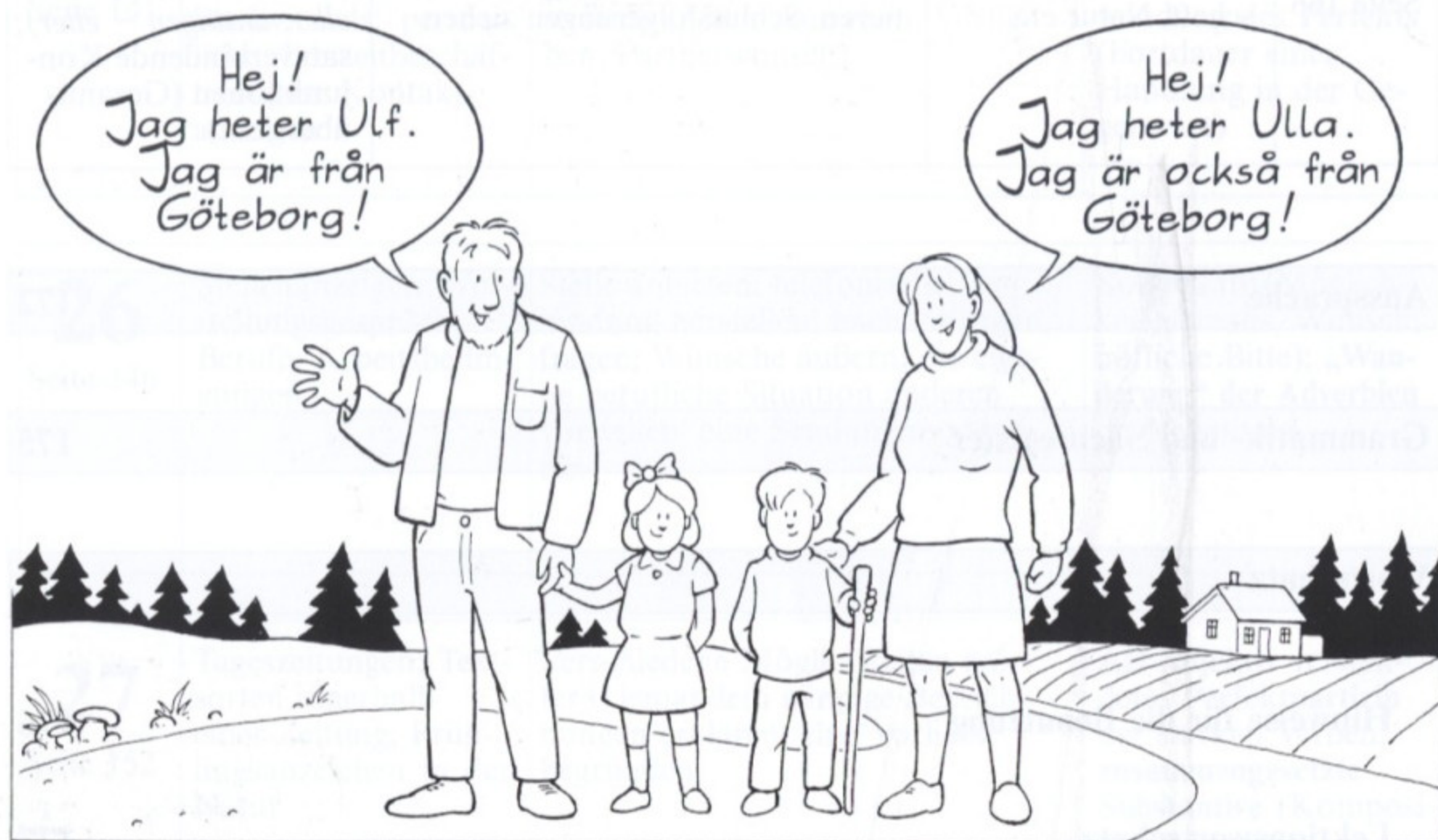
Lektionswortschatz	177
---------------------------	------------

Wortschatz der Hintergrundtexte	219
--	------------

Gesamtwortschatz (Alphabetische Wortschatzliste)	220
---	------------

Verzeichnis der starken und unregelmäßigen Verben	247
--	------------

Lektion 1



1

Göran: Är du från Stockholm, Ulf?
Ulf: Nej, jag är från Göteborg!

Lars: ...
Ulla och Ulf: Är ni från Stockholm?
Nej, vi är från Göteborg.

Inger till Göran: ...
Göran: Är Ulf från Stockholm?
Inger: Nej, han är från Göteborg.
Göran: Är Ulla också från Göteborg?

Göran: Ja, hon är också från Göteborg.

Anna till Göran: ...
Kommer Ulla och Ulf från Sverige?

Göran: Ja, de kommer från Sverige.

2

Singular

Plural

1. jag

vi *hiv*

2. du

ni *jav*

3. han hon det

de (dom)

3

Varifrån är du? – Jag är från Malmö.
Är du också från Malmö? – Nej, jag är från Lund.

Varifrån är dina kurskamrater? Fråga!

Woher sind Ihre Kursnachbarn? Fragen Sie!



Variera samtalet:

Variieren Sie das Gespräch:

danska – norska – finska – franska –
italienska – spanska

Erik är **svensk**. Karin är **svensk(a)**. De talar **svenska**.

Aage är **dansk**. Birthe är **dansk(a)**. De talar **danska**.

Peter är **tysk**. Sabine är **tysk(a)**. De talar **tyska**.

Oliver är engelsman. Jill är **engelsk(a)**. De talar **engelska**.

Jean är fransman. Jeanette är fransyska. De talar **franska**.

Paavo är finländare. Sirkka är finländsk(a). De talar **finska**.

Alberto är italienare. Emanuela är **italiensk(a)**. De talar **italienska**.

Carlos är spanjor. Carmen är spanjorska. De talar **spanska**.

■ Hej. Jag heter Jens.

Vad heter du?

△ Jag heter Torleif.

■ Är du svensk?

△ Nej, jag är norrman. Och du då?

■ Jag är dansk.

△ Jaha. (till Birgitta:) Är du också dansk?

□ Nej, jag är svensk.

△ Svensk?

□ Ja, jag är från Skåne!





7

Presentera dig själv. Presentera din kurskamrat / din man / din fru / din lärare / din vän för de andra.

Stellen Sie sich selbst vor. Stellen Sie Ihren Nachbarn / Ihren Mann / Ihre Frau / Ihren Lehrer / Ihren Freund den anderen vor.

8

Visa på Sverigekartan.

Zeigen Sie auf der Schwedenkarte.

Var ligger Stockholm /

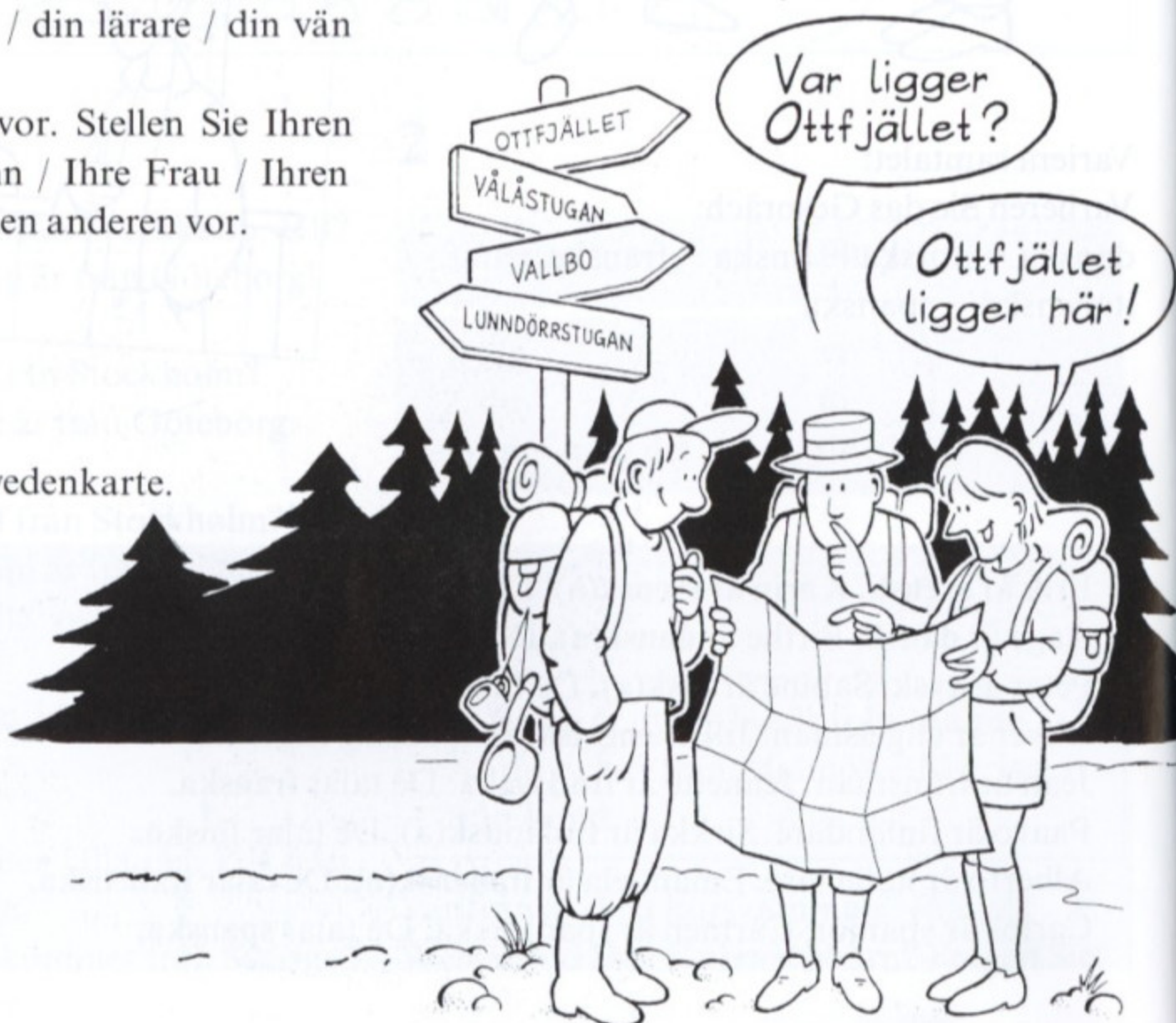
Uppsala /

Malmö /

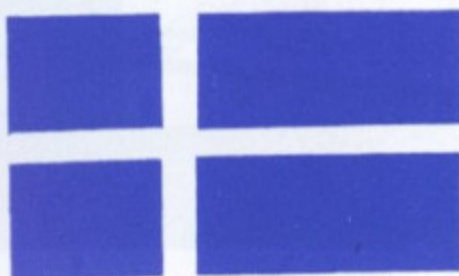
Göteborg /

Vänern /

Vättern?



A map of Europe with Sweden highlighted in black. The map shows the outlines of the major landmasses of Europe, North Africa, and Western Asia. Sweden is located in Northern Europe, and its entire area is filled with black ink.





Jag intresserar mig för

- ☐ bussemester
- ☐ båtsemester
- ☐ bilsemester
- ☐ cykelsemester
- ☐ tågsemester
- ☐ vandringsemester.

Lektion 2



1

Clas ringer till Anders.

Anders: 12 11 05.

Clas: Hej! Det är Clas.

Anders: Hej, Clas! Hur har du det?

Clas: Tack, bara bra! Och du då?

Anders: Fint! Ringer du från Skara?

Clas: Nej, jag är i Stockholm just nu.

Anders: Var i Stockholm?

Clas: Jag är på hotell Svea.

Kan vi träffas på stan?

Anders: Klockan fem är jag på Åhléns. Vi kan träffas på kafeterian där och dricka en kopp kaffe!

Clas: Okay, klockan fem alltså.

Hej så länge!

Anders: Hejdå!

2

Frågor på texten

Fragen zum Text

1. Är Anders telefonnummer "11 12 05"?
2. Är Clas i Skara? *Jag/Clas in Skara?*
3. Varifrån ringer han? *Varifrån ringer du?*
4. Träffas de på hotellet?
5. När är Anders på Åhléns? *Clas på Åhléns*
6. Vad kan de göra där?



Fint = Fein

Stan = Stadt

1

ett (en)

2

två

3

tre

4

fyra

5

fem

6

sex

7

sju

8

åtta

9

nio

10

tio

11

elva

12 / 0

tolv

noll

20

tjugo

21

tjugoett

22

tjugotvå

...27...

... tjugosju ...

4

Räkna.

Rechnen Sie.

$4 + 7 =$

$5 + 5 =$

$3 + 4 =$

$7 - 4 =$

$8 - 1 =$

$12 - 3 =$

$9 : 3 =$

$8 : 2 =$

$12 : 4 =$

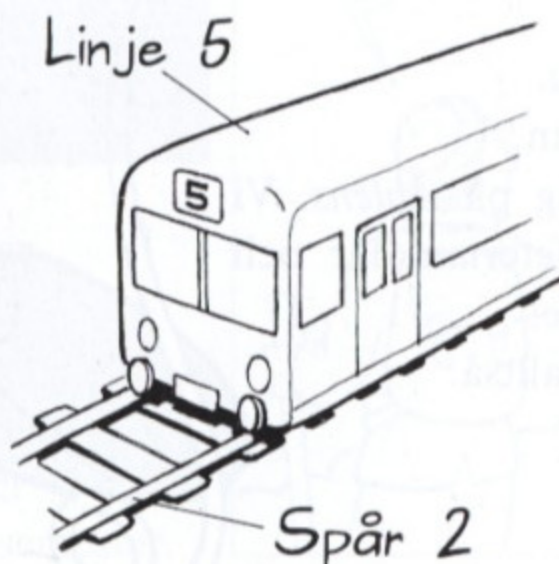
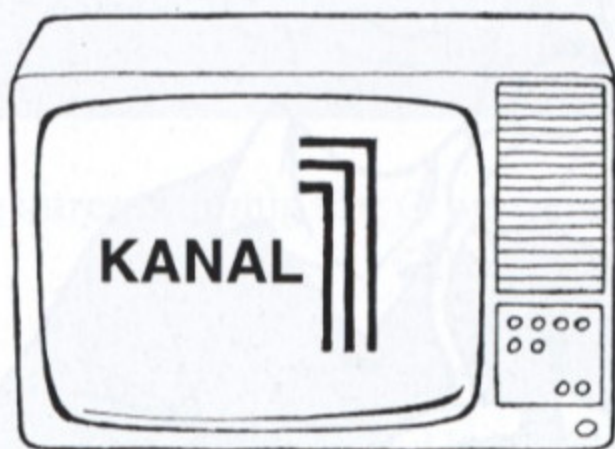
+ plus

- minus

: delat med

$6 + 6 = 12$

Sex plus sex är tolv.

(eller: Sex plus sex
är lika med tolv.)

Götgatan 7



5

Herr och fru Bengtsson är på ett konditori.

Herr B.: Jag tar en bulle, tack.

Expediten: En bulle, ja tack.

Fru B.: En smörgås med ost.

Exp.: En smörgås med ost. Kaffe?

Fru B.: Ja, tack.

Herr B.: Jag vill ha te. *står där dricken*

Exp.: Kaffe och te står där borta. Det är självservering!

Herr B.: Tar du brickan? *Vi mår då också tack*
Jag betalar!

6

En bulle kostar sju kronor.

Vad kostar en smörgås med ost / skinka / leverpastej? *en smörgås med ost kostar.....*

Vad kostar en kopp kaffe? en kopp te?

en kopp kaffe kostar -

Smörgås med ost.....	12:-
Smörgås med skinka.....	22:-
Smörgås med leverpastej....	20:-
Bulle.....	7:-
Kaffe.....	11:-
Te.....	9:-



7

Det här är **en** servitris.
 Servitris**en** heter Maria.



Det här är **en** klocka.
 Klockan**en** är fem.



Det här är **ett** hotell.
 Hotellet**et** ligger i Göteborg.



Det här är **ett** frimärke.
 Frimärket**et** kostar 1 krona.



9

en gaffel	–	gaffeln
en semester	–	semestern
ett fönster	–	fönstret
ett nummer	–	numret

Bilda bestämd form.

Bilden Sie die bestimmte Form.

1. Var är (spegel)?
2. Var är (cykel)?
3. Har du (telefonnummer)?
4. Jag behöver (penna)!
5. (Klocka) är två.
6. (Frimärke) ligger på bordet.
7. Jag intresserar mig för (båtsemester).
8. (Fönster) är öppet.

Artikel

obestämd

bestämd

en (Utrum)

-en (Utrum)

ett (Neutrum)

-et (Neutrum)

8



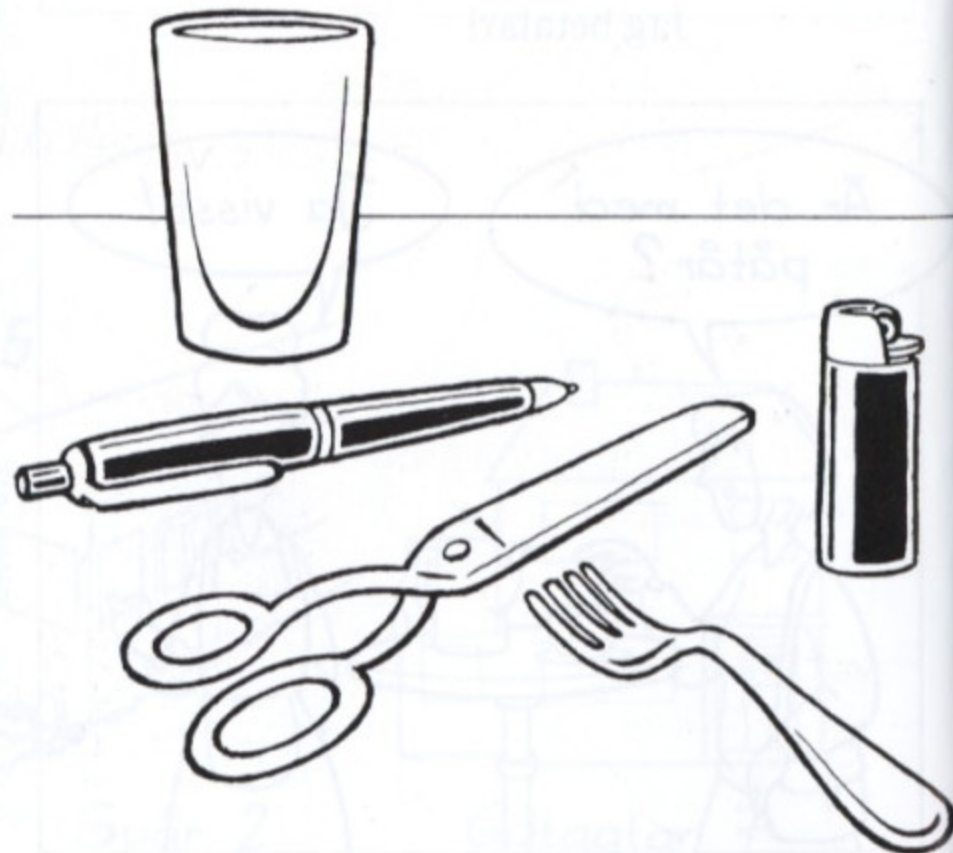
På bordet finns en gaffel, en penna, en cigarettändare, ett glas och en sax. Vad behöver du när du vill ...

Auf dem Tisch sind ...

Was brauchst du, wenn du ... willst?

a. skriva ett brev b. dricka saft c. tända en cigarett d. äta e. öppna ett mjölkpaket?

Jag behöver ...



Lektion 3



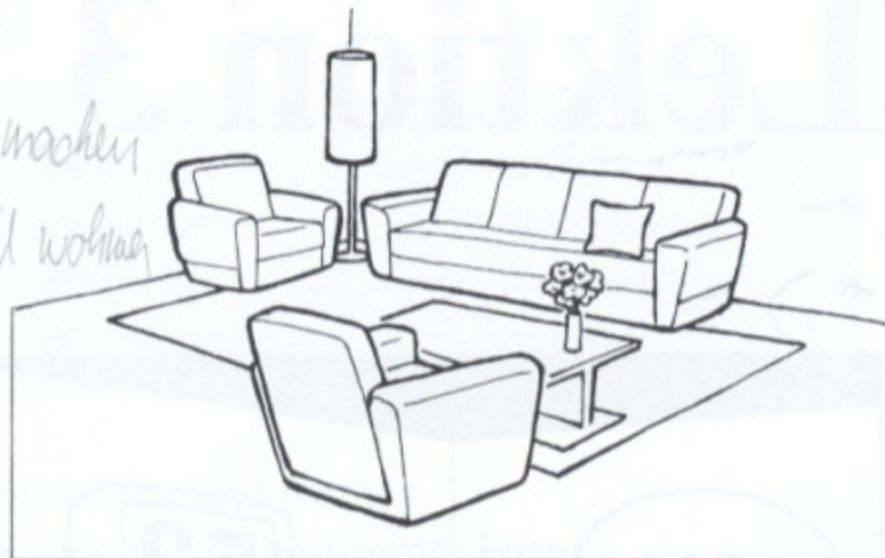
1 

- – Femtitvå!
- – Vilket nummer har du?
- △ – Femtiåtta!
- ...
- – Femtiåtta!
- – Det är din tur!
- △ – Jaså!



en nummerlapp

- Hej! *Ich möchte gern Urlaub auf Gotland machen*
- △ Hej! Jag skulle vilja semestra på Gotland.
- Jaha. Vill du bo på hotell? *Willst du im Hotel wohnen*
- △ Nej, inte på hotell.
- Du kan hyra lägenhet också.
- △ Jaha.
- Eller hyra en stuga.
- △ Vad kostar det?
- Den här stugan till exempel är på fyra rum och kök och kostar tretusen kronor i veckan! *Superdärställe*
- △ Finns det vandrarhem också?
- Javisst! Ska det vara i Visby? *Själv*
- △ Ja.
- Du städar och bäddar själv. Och så kan du laga mat. Det finns ett kök där. Vandrarhemmet ligger här. (Hon visar på kartan.)
- △ Jag skulle vilja cykla på Gotland. Finns det cykel att hyra?
- Ja, det gör det.
- △ Fint! – Tack så mycket!
- Ingen orsak!

3

Hur skulle du vilja bo? Välj bland alternativen! Prepositionen finns inom parentes. Wie möchten Sie gerne wohnen? Wählen Sie unter den Alternativen. Die Präposition steht in Klammer.

- a. lägenhet (i) b. stuga (i) c. tält (i) d. husvagn (i) e. vandrarhem (på) f. hotell (på)

Kryssa för vad du vill ha (t.ex. öppen spis). Vilken stuga har det? Jämför resultatet.

Kreuzen Sie an, was Sie haben wollen (z. B. offenen Kamin). Welches Ferienhäuschen hat es? Vergleichen Sie das Resultat.



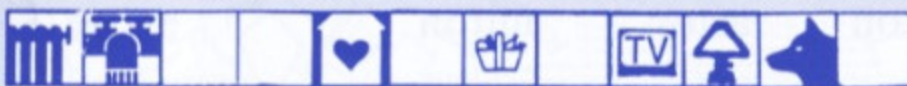
A Hellvi. 6 bäddar. 4 r o k (= fyra rum och kök). 152 kvm (= kvadratmeter).

Pris: L: 1420:– M: 1835:– H: 3975:–



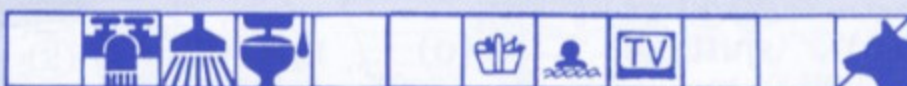
B Stenkyrka. 6 bäddar. 3 r o k. 110 kvm

Pris: L: 2095:– M: 2375:– H: 3195:–



C Hangvar. 4 bäddar. 3 r o k. 95 kvm.

Pris: L: 1325:– M: 1835:– H: 2725:–



D Lickershamn. 4 bäddar. 3 r o k. 70 kvm.

Pris: L: 1500:– M: 1750:– H: 2600:–

L = Lågsäsong

M = Mellansäsong

H = Högsäsong



Centralvärme



WC



Affär i närheten



Fotogenbelysning



Rinnande varmt och kallt vatten



Torrklosett



Havsbad



Husdjur
välkomna



Dusch



Öppen spis



TV



Husdjur
ej välkomna

Infinitiv:

semestra bo

cykla ha

hyra

vara

Jag skulle vilja

Du kan

Finns det cykel att

} + infinitiv

Vilket telefonnummer har

- Hotel Anglais?
- Hotel Oden?
- Clas på Hörnet?
- Scandic Hotel (2)?
- Alfa Stockholm Hotel?
- Hotel Mälardrottningen?

13

tretton

14

fjorton

15

femton

16

sexton

17

sjutton

18

arton

19

nitton

20

tjugo

30

tretti(o)

40

fyrti(o)

50

femti(o)

60

sexti(o)

70

sjutti(o)

80

åtti(o)

90

nitti(o)

100 101 102...

(ett)hundra hundraett hundratvå ...

200 1000

tvåhundra ... (ett)tusen

1000 000

en miljon

Hotels

☐ = med RestaurangALFA STOCKHOLM HOTEL
Marknadsvägen 6, Årsta81 06 00 ☐ANGLAIS
Humlegårdsgatan 2324 99 00 ☐CLAS PÅ HÖRNET
Surbrunnsgatan 2016 51 30 ☐MÄLARDROTTNINGEN
Södra Riddarholmskajen 424 36 00 ☐HOTEL ODEN
Karlbergsvägen 2434 93 40 ☐SCANDIC HOTEL
Solna E4/E18 Järva Krog85 03 60 ☐SCANDIC HOTEL
Ekgårdsv. 2 (E4) Kungens Kurva 710 04 60 ☐Var ligger... Wo liegt das
Del ligger på... Das liegt

A: 211 40 87

B: Hej, det är Sven!

A: Det här är 211 40 87!

B: Är det inte 211 40 78?

A: Nej, det är 87 på slutet!

B: Jaså, det är fel nummer ...

Förlåt!

A: För all del!



Stockholm

- | | | |
|------------------------|-------------------------------------|---------------------|
| ① Kungliga Slottet | ⑪ Östasiatiska Museet | ⑳ Dramaten |
| ② Storkyrkan | ⑫ Moderna Museet | ㉑ Armémuseum |
| ③ Börsen | ⑬ Sverige huset | ㉒ Historiska museet |
| ④ Tyska Kyrkan | ⑭ Nya Riksdagshuset och Kulturhuset | ㉓ Katariinahissen |
| ⑤ Riddarhuset | ⑮ Centralstation | ㉔ Stadsmuseum |
| ⑥ Riddarholms-Kyrkan | ⑯ Stadshuset | ㉕ Leksaksmuseum |
| ⑦ Birger Jarls torn | ⑰ Folkets Hus och Stadsteatern | |
| ⑧ Gamla Riksdags-huset | ⑱ Konserthuset | T Tunnelbanestation |
| ⑨ Operan | ㉙ Kungl. Biblioteket | i Turistinformation |
| ⑩ Nationalmuseum | ㉚ Hallwylska Palatset | S Sightseeing |





9

Entschuldigen Sie, wo liegt das Schloss!

● Ursäkta, var ligger slottet?

– Det ligger i Gamla Stan. *Es liegt in der Altstadt*

● Gamla Stan?

– Ser du kyrkan *Kirche* där? Den ligger i Gamla Stan.

● Finns regalskeppet Wasa också där?

– Nej, det ligger på Djurgården. *Tiergarten*

● Tack så mycket!

– För all del!

singular
den – det

plural
de – *den*



Regalskeppet Wasa



Kungliga Slottet

10

"den" eller "det"? Svara på frågorna. (Den / Det ligger ...)

Antworten Sie auf die Fragen.

1. Var ligger Konserthuset? (vid Hötorget)
2. Var ligger restaurangen Gyllene Freden? (i Gamla Stan)
3. Var ligger resebyrån? (runt hörnet)
4. Var ligger Kungliga Biblioteket? (i Humlegården)
5. Var ligger Moderna Museet? (på Skeppsholmen)
6. Var ligger Dramaten? (vid Nybroplan)



Konserthuset



Gamla Stan



Dramaten

Sven semestrar på Gotland.
Karin ringer till Kerstin.
Tomas bor i Stockholm.

(att) semestra – jag semestrar
(att) ringa – jag ringer
(att) bo – jag bor

presens

Jag flyger till Mallorca.
Clas går till Åhléns.

(att) flyga – jag flyger
(att) gå – jag går

12

Vilket verb fattas?
Welches Verb fehlt?

1. Karin



från hotellet.

5. Kerstin



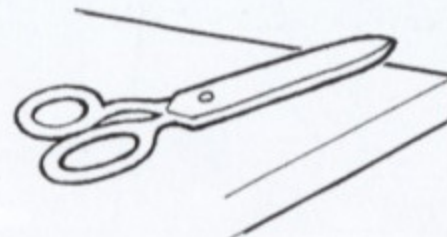
ett äpple.

2. Mamma



ett brev.

6. Saxen



på bordet.

3. Per



fönstret.



4. Min man



maten.

7.



Lektion 4

1

Fru Berg, expediten

△ Kan jag få en bit ost, två, tre hekto så där.

■ Vilken sort?

△ Vad heter den där osten?

■ Det är herrgårdsost. Ska vi ta den?

△ Ja, tack.

■ Någonting annat? *ettas andras*

△ Finns det prinskorv?

■ Jadå.

△ Vad kostar den?

■ Den kostar åtta kronor hektot. Hur mycket ska vi ta?

△ Två hekto, tack.

■ Två hekto, ja tack?

△ Ett halvt kilo köttfärs, tack. *Hackfleisch*

■ Var det bra så? *Is das alles*

△ Ja, tack.

2

1 gram

100 gram = 1 hekto

5 hekto = ett halvt kilo

1000 gram = 1 kilo

1 deciliter

10 deciliter = 1 liter

1 krona = 100 öre

3

Variera samtalet. Ostsorter att välja på:

Variieren Sie das Gespräch. Käsesorten zur Auswahl: Grevéost/prästost.

Korv att välja på: falukorv/medvurst.

Kött att välja på: oxfilé/fläskfilé.



4

Anders, Inger

A: SOLGLANS – vad kostar flaskan?

I: 16 kronor.

A: Det är dyrt! SNYGG kostar bara 14 kronor!

I: Ja, men det är en liten flaska.

A: Jämförpriset då?

I: SOLGLANS 15 kronor – SNYGG 16 kronor.

A: SNYGG kostar alltså 16 kronor per liter, SOLGLANS bara 15. Så vi spar en krona!

I: Där ser man! Vi tar SOLGLANS!

15:–
kr/liter

jämför-
pris

16:–

↑
pris att
betala

SOLGLANS

16:–
kr/liter

jämför-
pris

14:–

↑
pris att
betala

SNYGG

5

Vi jämför olika varor.

A

60:–
kr/kg

54:–



B

65:–
kr/kg

52:–



A

37:–
kr/kg

33:–



B

32:–
kr/kg

38:–



A

75:–
kr/kg

77:–



B

78:–
kr/kg

76:–



6

en **liten** flaska
en **stor** flaska
en **billig** ost

flaskan är **liten**
flaskan är **stor**
osten är **billig**

ett **litet** paket
ett **stort** paket
ett **billigt** hotell

paketet är **litet**
paketet är **stort**
hotellet är **billigt**

7

Hur mycket spar du när du köper 1 kilo Grevéost i den här affären?

- | | |
|-------------------------|----------------------|
| a. 500 g Luxus kaffe? | d. 250 g jordgubbar? |
| b. 1 kilo fläskkötlett? | e. 275 g majonnäs? |
| c. 1 kilo falukorv? | f. 600 g ärter? |

LUXUS Kaffe **17.50**
(24.50) var 500 g
Priset gäller t o m lördag 30/9.

Falukorv
(57.55) kg
39.50

Ärter
(12.40) 600 g
9.80

Grevéost
Runmärkt (67.70) kg
57.00
Priset gäller t o m lördag 23/9.

Majonnäs
Äkta eller Lätt
(17.65) 275 g
15.80

**Fläsk-
kotlett**
I bit (67.80) kg
49.00

BOB Jordgubbar
djupfrysta hela
(10.90) 250 g
9.00

8 

A B C D E
F G H I J
K L M N O
P Q R S T
U V W X Y
Z Å Ä Ö

9 

Ett

- ▲ Vad heter du i efternamn?
- ☐ Schulze.
- ▲ Hur stavar man namnet?
- ☐ S-c-h-u-l-z-e
- ▲ Vad heter du i förnamn?
- ☐ Peter.



10

Hur stavar man ditt namn? Hur stavar man namnet på din hemort?
("Ü" finns inte i svenskan.)

11

Hon flyger på tisdag.
På tisdag flyger hon.

Sie fliegt am Dienstag.
Am Dienstag fliegt sie.

Han kommer klockan fem.
Klockan fem kommer han.

Er kommt um fünf Uhr.
Um fünf Uhr kommt er.

12

Vad gör Agneta Bengtsson den här veckan?

På måndag spelar hon tennis.

På tisdag deltar hon i en studiecirkel i engelska.

På onsdag går hon på en konstutställning.

På torsdag ser hon ett TV-program om invandrare.

På fredag går hon på dans på Stadshotellet.

På lördag kommer Arne och Kerstin på besök.

På söndag tar hon det lugnt och stannar hemma.

3 Måndag Tage 216	Tennis
4 Tisdag Arne 217	engelska
5 Onsdag Ulnk 218	Renövr
6 Torsdag Sixten 219	TV
7 Fredag Arnold 220	Stadshotellet
8 Lördag Sylvia 221	Drottningens namnsdag Arne o. Kerstin
9 Söndag Roland 222	8 e. Tref.

13

Vad gör Björn den här veckan? Bilda meningar som börjar med veckodagen. Bilden Sie Sätze, die mit dem Wochentag beginnen. (Gå på bio / titta på TV / gå på disko-

tek / hälsa på goda vänner / gå på museum / spela kort / äta ute / tvätta och städa / gå på teatern / gå till varuhuset / gå till resebyrån.)

14



15

Avsikt

Futurum

Katarina **tänker** spela Squash.

Resan **kommer att** kosta 5000 kronor.

Katarina **ska** spela Squash.

Ska resan kosta så mycket?

tänka / skola + infinitiv

komma att / skola + infinitiv

16

Titta på almanackan på sidan 32. Vad ska Agneta Bengtsson göra på tisdag / onsdag / måndag? Vad tänker hon göra på torsdag /

fredag? När kommer hon att vara hemma? När kommer hon att få besök?

Lektion 5



1

Ingrid och Tomas tittar på foton.

- : Vem är det här?
- △: Det är min far.
- : Hur gammal är han?
- △: Han är femti år.
- : Han ser trevlig ut. Är det här din mor?
- △: Nej, det är min faster. Hon bor i Danmark.
- : Har du inget foto på din mor?
- △: Jo, det här är min mor.
- : Du liknar henne faktiskt!
- △: Det här är min bror.
- : Jag tror jag känner honom. Han är judotränare, inte sant?
- △: Världen är liten!



	mor	far	dotter	son	syster	bror
min mors ... är min →	mormor	morfar			moster	morbror
min fars ... är min →	farmor	farfar			faster	farbror
min dotters ... är min →			dotterdotter	dotterson		
min sons ... är min →			sondotter	sonson		
min systers ... är min →			systerdotter	systerson		
min brors ... är min →			brorsdotter	brorson		

föräldrar (= min mamma och min pappa); farföräldrar/morföräldrar

syskon (= min bror eller min syster)

kusin (= min fasters/mosters dotter eller son)

3

Ta själv med några foton och visa dem för dina kurskamrater.

De frågar dig "Vem är det här?", "Är det här din syster?", "Hur gammal är din syster / bror etc.?"

4

jag	mig
du	dig
han/hon	honom/henne

vi	oss
ni	er
de (dom)	dem (dom)

Vilket personligt pronomen använder personerna?

Welches Personalpronomen verwenden die Personen?



Klockan



halv tolv



kvart över tolv



kvart i tolv

1 timme = 60 minuter
1 minut = 60 sekunder



7

16.10

Klockan är tio minuter över fyra (tio över fyra).

15.50

Klockan är tio minuter i fyra (tio i fyra).

08.00

Klockan är åtta (på morgonen).

20.00

Klockan är åtta (på kvällen).

10.00

Klockan är tio (på förmiddagen).

15.00

Klockan är tre (på eftermiddagen).

8 

Tomas till Eva:

"Tåget går kvart i två på eftermiddagen. Vi är framme klockan fyra på eftermiddagen. Båten går fem över sex och är framme tjugo i tio på kvällen. Expressståget till Paris går två minuter över tio och är i Paris klockan sju på morgonen."

Fyll i tidtabellen (använd siffror).

Avgång

Ankomst

Tåg		
Båt		
Expressståg		

9

I Stockholm är klockan kvart i ett.

Vad är klockan i Düsseldorf (etc.)?

Vad är klockan nu? (Tyskland)

Räkna ut vad klockan är i Stockholm /
Tokyo / Hongkong / London / New York.



Düsseldorf



Stockholm



Tokyo



Hongkong



London



New York

Elisabet Ekman
Sjövägen 11

721 21 Ystad

postnumret

Kära Elisabet!

Hur har ni det i sommarvärmen? Ungarna badar hela dagarna. Det finns tre sjöar i närheten! Min man brukar fiska där under helgen. Tyvärr är han inte ledig nu. Kanske kan han ta ut sin semester i slutet av juni. Sommarstugan ligger mitt i skogen. Det finns massor av lingon och blåbär. Kan ni inte komma ut och hälsa på över helgen? Vi kan gå ut i skogen tillsammans och plocka bär.

Hör av dig!

Många hälsningar

Britta

11



Pär ringer till **sin** syster.
Astrid ringer till **sin** bror.
De ringer till **sin** mor.



13

I. en flicka	två flickor
II. en pojke	två pojkar
III. en son	två söner
IV. ett vittne	två vittnen
V. ett barn (en lärare)	två barn två lärare)



12

Vad skulle du (dina kurskamrater) vilja göra?
Alternativ att välja på: plocka svamp, cykla,
titta på kyrkor, springa i skogen, fjällvandra,
tälta, åka skidor ...

14



Här är det många fel. Hittar ni dem?

1. Pär har två bröder, Inger och Kerstin.
2. Anders och Olle är Margaretas döttrar.
3. Vättern och Vänern är Sveriges stora städer.
4. I skogen kan vi plocka äpplen.

5. Sven, kan du köpa två kilo vin?
6. I Glemmingebro finns det två kyrkor att hyra.
7. På hotellet bor två danskar från Stockholm.
8. Jag skulle vilja ha en ostsmörgås med leverpastej.

Lektion 6



Har du svenska pengar?

Nej, jag har bara tyska pengar.

Vi kan växla där!

BANK

1

Variera samtalet. Välj mellan följande valutor.
Wählen Sie zwischen folgenden Geldsorten.



BANQUE NATIONALE SUISSE
BANCA NAZIONALE SVIZZERA



2

Jag skulle vilja växla 500 kronor.
Kan jag få växla 500 kronor?
Var snäll och växla de här pengarna!

3 

Kunden, banktjänstemannen

- Hej!
- ▷ Hej! Jag skulle vilja lösa in den här checken!
Hur mycket är det i svenska pengar?
- Fjortonhundra kronor.
- ▷ (skriver:) Fjortonhundra.
Varsågod!
- Tack.
- ▷ Jag skulle vilja växla hundra D-mark också!
Hur mycket är det i svenska pengar?

I kassan



Kunden, kassörskan

- Ska vi ta en tusenlapp, en femhundralapp, två hundralappar och tre tiokronor?
- ▷ Nej, kan jag få två femhundralappar, fem hundralappar, fyra femtilappar, två tiokronor och tio enkronor istället?
- Två femhundralappar, fem hundralappar, fyra femtilappar, två tiokronor och tio enkronor ... varsågod!
- ▷ Tack så mycket!

4 

Växla 100 svenska kronor på olika sätt.

en stor flaska
ett stort paket

stora { flaskor
paket

en svensk bil
ett svenskt hus

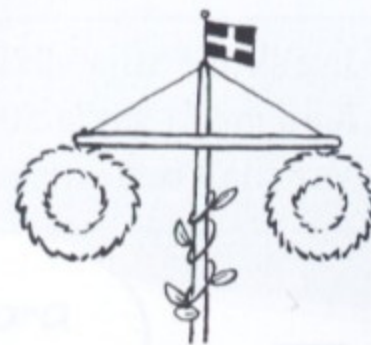
svenska { bilar
hus

en liten bil
ett litet hus

små { bilar
hus

en enkel stuga
en mogen banan
en vacker kyrka
en gammal bil

enkla stugor
mogna bananer
vackra kyrkor
gamla bilar



På vintern (från december till februari) kan man åka skridskor. På sommaren (i augusti) äter man kräftor. Diskutera med de andra: Diskutieren Sie mit den anderen:

När kan man (1) plocka svamp, (2) bada, (3) plocka körsbär, (4) segla, (5) åka skidor, (6) dansa kring majstången, (7) dansa kring julgranen, (8) fjällvandra?

6

Månader:

januari
februari
mars
april
maj
juni
juli
augusti
september
oktober
november
december

Årstider:

vinter
vår
sommar
höst

i juli
på sommaren

8



ÖPPETTIDER

Mån-Fre 8.30 el
9.00–18.00
Lör 10.00–13.00

OBS. Postkontoret
Stockholm 1 har öppet

Mån-Fre 8.00–20.00
Lör 9.00–15.00

Postkontoret i Centralstation

Mån-Fre 7.00–21.00
Lör 9.00–13.00

Postkontoret på NK

Mån-Fre 10.00–19.00
Lör 10.00–15.00

Åke Svensson
poste restante
Uppsala

en adress



A: Jag väntar brev!
B: Vad heter du?
A: Svensson, Åke Svensson!
B: Finns det legitimation?
A: Varsågod!
B: Tack! Här är brevet, varsågod!

Ett rekommenderat brev:

Du får ett kvitto på posten.

Ett expressbrev:

Det går fort.

Ett poste restante-brev:

Du hämtar brevet på posten.

En trycksak:

Texten är tryckt eller kopierad.

Ett vykort:

På ena sidan finns ett fotografi eller en bild.

10

Vad kan det vara för brev eller kort?

A

P.S. Har du ingen permanent adress i Uppsala? Det är säkert jobbigt att hämta mina brev på posten!

C

Jag skickar här manuset till en liten novell. Kan ni trycka den i tidningen "obs"?

B

*Vi möter svenska författare som Jan Fridegård, P.C. Jersild, Karen Boye och Anna Wahlgren men också stora namn i världslitteraturen som Cora Sandel, Erskine Caldwell, Rómulo Gallegos, Maxim Gorkij, etc.
Noveller att tala och skriva om 1
Beställnings nr: 542-1232-4
F-pris: 89:00
Format: 167 x 240
Omfång: 224 sidor*

D

*Så här ser det ut på ön.
Vi bor på hotellet till höger.*

E

Det är mycket viktigt att du får brevet före avresan till Paris, så jag skickar det

Vill du vara
snäll och öppna
fönstret?

Var snäll
och öppna
fönstret!

Öppna fönstret
är du snäll!

Nu öppnar du
fönstret!

11

Fru Malmqvist reser till Mallorca på semester. Dottern "Maggan" (Margareta) stannar hemma och tar hand om alla krukväxter, kanariefågeln och katten.

Fru Malmqvist:

Glöm inte att låsa när du går!

Stäng fönstret i vardagsrummet och släck ljuset!

Och så en mycket viktig sak till: Vattna mina blommor och mata Misse och kanariefågeln! Vad var det mer? Jo, sätt inte på radion mitt i natten.

Och snälla du, rök inte så mycket!

För att inte glömma huvudsaken: Lova att skriva en rad till mamma då och då!

Maggan! Maggan! Var är du?? Maggan ...



12

att mata

jag matar

Imperativ: mata!

att glömma

jag glömmar

Imperativ: glöm!

att gå

jag går

Imperativ: gå!

13

Vad vill Fru Malmqvist att Maggan ska göra? (Hon vill t.ex. inte att Maggan sätter på radion mitt i natten.)

14

Du vill att din kurskamrat beställer en taxi. Vad säger du till honom?

Du vill att han köper ett paket knäckebröd åt dig. Vad säger du?

Du vill att din lärare talar långsamt. Vad säger du?

Du vill att din kurskamrat stänger fönstret. Vad säger du?

Flickan i hotellreceptionen vill att du textar. Vad säger hon?

Sven vill inte att Agneta röker så mycket. Vad säger han?

Du vill att Erik lånar dig 100 kronor. Vad säger du?

Lektion 7

Förlåt, hur kommer man till centralen?

Ta tunnelbanan till T-centralen.



1

Herr och fru Ek

- △ Hinner vi dricka en kopp kaffe?
- Det tror jag nog. Klockan är halv åtta. Tåget går tretton minuter över åtta, så vi har nästan tre kvart på oss.
- △ När är vi framme i Köpenhamn?
- Klockan 14.40. – Expresståget till Hamburg går bara fem minuter senare från samma perrong.
- △ Finns det restaurangvagn på tåget?
- Nej, det gör det inte. Men vi kan äta på båten. De har ett jättestort smörgåsbord!

- △ Jag skulle kunna handla på båten. Presenten till Barbara till exempel. Hon ska få en liten flaska parfym. Jag vet att hon är förtjust i parfym.
- Jag tänker handla tobak.
- △ Hur lång tid tar resan från Danmark till Tyskland?
- Cirka en timme, så vi har gott om tid.
- △ Kolla att du har passet och platsbiljetten!
- Här är en trevlig liten kafeteria.
- △ Vi går väl in då!



2

Frågor på texten

1. Hinner de dricka en kopp kaffe?
2. Från vilken perrong går expresståget till Hamburg?
3. När går expresståget?
4. Vad kan de göra på båten mellan Rødby och Puttgarden?
5. Vad ska Barbara få i present?
6. Vad tänker herr Ek handla?



Reser du med buss, bil, flyg eller tåg när du har semester?

ett år = 12 månader
 en månad = 4 veckor
 en vecka = 7 dagar (dar)
 ett dygn = 24 timmar
 (en dag och en natt)

en mil = 10 kilometer
 en kilometer = 1000 meter
 en meter = 100 centimeter



Hur långt är det mellan
 Stockholm och Uppsala?
 Helsingborg och Kiruna?
 Stockholm och Göteborg?

Hur lång tid tar det att åka från
 Stockholm till Uppsala?
 Helsingborg till Kiruna?
 Stockholm till Göteborg?

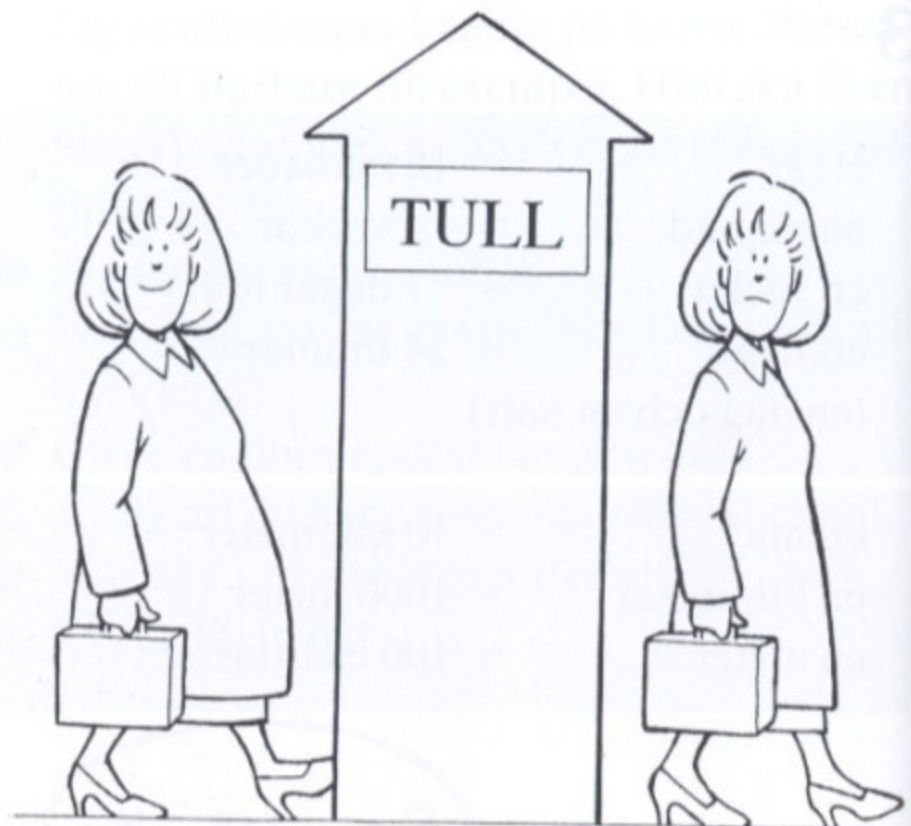


	Borlänge	Falun	Gävle	Göteborg	Halmstad	Helsingborg	Jönköping	Kalmar	Karlskrona	Karlstad	Kiruna	Kristianstad	Linköping	Luleå	Malmö	Norrköping	Nyköping	Skellefteå	Stockholm	Sundsvall	Umeå	Uppsala
Borlänge		0.20	1.40	6.20	7.30	8.30	5.20	7.10	8.30	3.20	15.10	8.40	4.50	11.40	9.00	4.10	4.10	9.50	3.20	3.50	8.00	2.40
Falun	18		1.20	6.40	7.50	8.50	5.40	7.30	8.50	3.40	15.00	9.00	5.10	11.20	9.20	4.30	4.30	9.30	3.40	4.10	7.40	2.50
Gävle	108	90		7.40	8.30	9.20	6.10	7.30	8.40	5.00	13.50	9.30	4.50	10.00	9.50	4.20	3.30	8.10	2.20	3.00	6.30	1.20
Göteborg	442	460	514		2.10	3.00	1.50	4.40	4.40	3.40	21.20	3.50	3.20	17.30	3.30	3.40	4.30	15.50	5.50	10.30	14.00	6.20
Halmstad	525	542	590	145		1.10	2.20	3.20	3.20	5.40	22.10	1.50	3.50	18.20	1.40	4.20	5.00	16.40	6.20	11.20	14.50	7.10
Helsingborg	607	624	672	227	82		3.10	3.50	3.10	6.30	23.00	1.40	4.40	19.20	0.50	5.10	5.50	17.30	7.10	12.10	15.40	8.00
Jönköping	366	383	431	149	162	241		3.10	3.20	3.20	20.00	3.30	1.40	16.10	3.50	2.00	2.50	14.20	4.00	9.00	12.40	5.00
Kalmar	494	509	536	346	248	262	209		1.20	6.20	21.10	2.40	3.10	17.30	4.00	3.10	4.00	15.40	5.20	10.20	13.50	6.10
Karlskrona	558	575	619	341	207	200	226	84		6.30	22.20	1.30	4.30	18.30	2.50	4.20	5.10	16.50	6.30	11.30	15.00	7.20
Karlstad	214	232	322	245	385	467	234	431	460		18.40	6.40	3.40	14.50	7.00	3.30	3.50	13.00	4.00	7.40	11.20	4.10
Kiruna	1154	1136	1078	1577	1653	1735	1494	1603	1686	1353		23.20	18.20	4.00	23.30	17.50	17.20	5.40	16.00	11.00	7.30	5.10
Kristianstad	5.93	600	648	270	125	109	217	188	114	451	1711		4.50	19.30	1.30	5.10	6.00	17.40	7.20	12.20	15.50	8.10
Linköping	27.9	296	333	278	291	369	129	225	296	212	1400	330		14.40	5.10	0.40	1.20	13.00	2.40	7.40	11.10	3.30
Luleå	828	810	752	1251	1327	1409	1168	1277	1360	1041	333	1385	1074		19.30	14.10	13.30	1.50	12.10	7.10	3.40	11.20
Malmö	638	653	701	281	136	60	271	284	211	504	1764	101	398	1438		5.40	6.20	18.00	7.40	12.40	16.10	8.30
Norrköping	251	266	293	319	332	410	170	243	326	223	1360	371	42	1034	439		0.50	12.30	2.10	7.10	10.50	3.00
Nyköping	247	254	254	378	391	469	229	305	388	251	1332	430	101	1006	498	62		11.40	1.20	6.20	9.50	2.10
Skellefteå	695	377	619	1118	1194	1276	1035	1144	1227	908	460	1252	941	133	1305	901	873		10.20	5.20	1.50	9.30
Stockholm	222	22.9	173	478	497	575	335	411	494	313	1251	536	207	925	604	168	106	792		5.10	8.40	1.00
Sundsvall	297	271	221	720	796	878	637	746	829	510	858	854	543	532	907	503	475	399	394		3.40	4.10
Umeå	566	548	490	989	1065	1147	906	1015	1098	779	589	1123	812	262	1176	772	744	129	663	270		7.50
Uppsala	161	168	102	455	531	612	372	447	530	289	1180	573	244	854	641	204	165	721	72	323	592	

5

Herr Kaufmann, tulltjänstemannen

- Har ni någonting att förtulla?
- Nej, jag har ingenting ...
- Sprit, cigaretter?
- Hur mycket sprit kan man ta med sig?
- En liter.
- Och hur många cigaretter?
- Trehundra.
- Jag har bara en liten flaska rom och lite tobak.
- Tack så mycket. God natt!
- God natt!



"Resanderansonen" är:

- 1 liter spritdryck eller 3 liter starkvin
- 5 liter vin (annat än starkvin)
- 15 liter starköl
- 300 cigaretter eller 150 cigariller
- eller 75 cigarrer eller 400 g röktoak

6

Hur mycket sprit?
Hur lång tid tar det?

Hur många cigaretter?
Hur länge stannar du i Sverige?

7

1. Hur mycket vin kan man ta med sig (avgiftsfritt föra in)?
2. Hur mycket starköl?

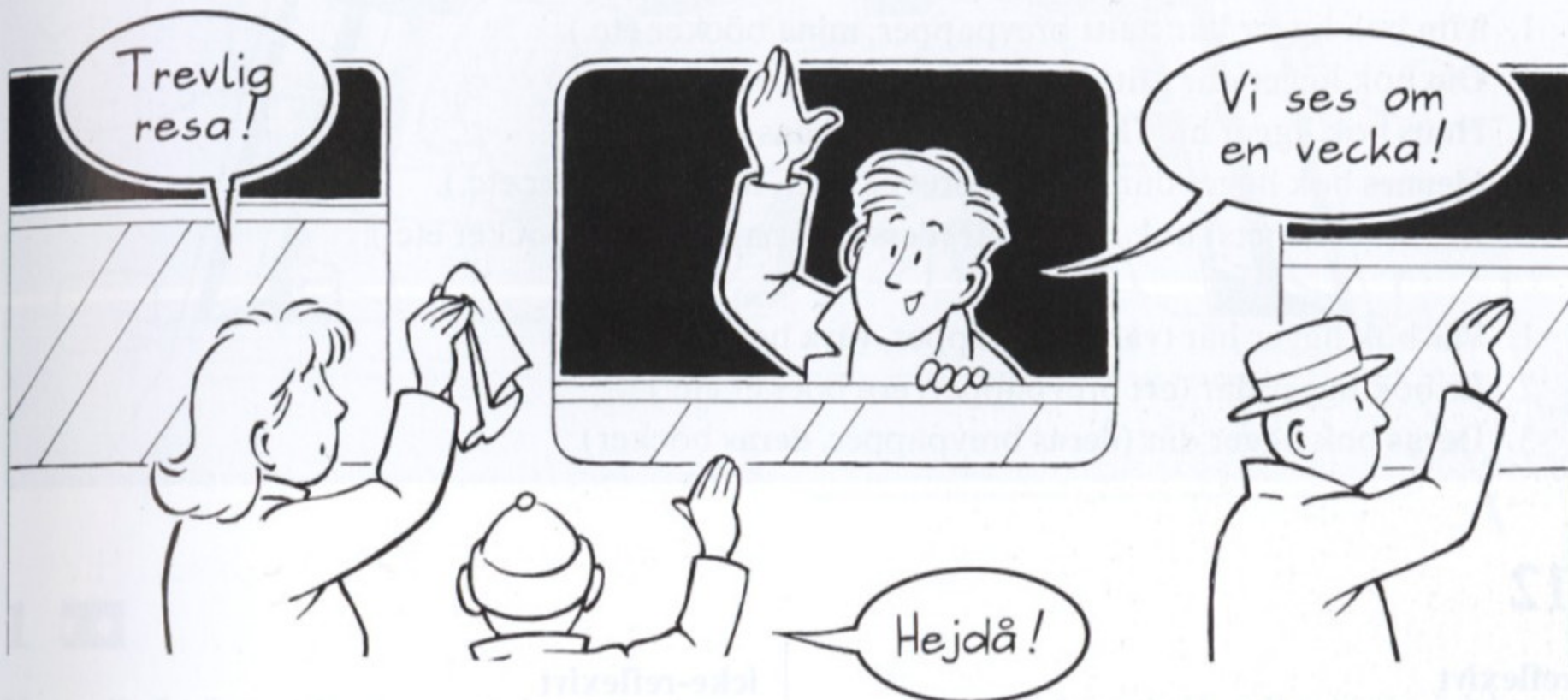
3. Hur många cigaretter?
4. Vad brukar du ta med dig när du reser til Sverige/
när du kommer hem från semestern?

Tåget går om en kvart. Vad hinner man göra? Vad tycker de andra?

- a. äta på restaurang
- b. köpa en tidning
- c. äta en hamburgare
- d. dricka en kopp kaffe

- e. ringa hem
- f. handla på varuhus
- g. växla pengar
- h. skriva ett vykort

- i. gå på bio
- k. dansa på Stadshotellet
- l. ...



- ▲ Mårtensson.
- Här är Inger Lundén. Träffas Anna Mårtensson?
- ▲ Det här är hennes syster Märta. Anna är på stan och handlar.
- Hennes man då?
- ▲ Han är fortfarande på jobbet. Vill du ha hans telefonnummer?

- Det är lika bra att jag talar med dig. Vår flicka är på samma daghem som deras pojke. Jag brukar hämta barnen varje tisdag, men just idag har jag en tid hos tandläkaren och hinner nog inte dit i tid.
- ▲ Det ordnar sig. Jag kan hämta barnen. När brukar du hämta dem?
- Vid tolvtiden. Daghemmet är på Lillskogsvägen 32. Vår flicka heter Pyret, Pyret Lundén.
- ▲ De känner mig på daghemmet, så det är inget problem.
- Tack så hemskt mycket!
- ▲ Ingen orsak! Hejdå!
- Hejdå! Hälsa Anna när hon kommer hem!
- ▲ Tack, det ska jag göra.

10

Frågor på texten

1. Är Anna hemma? 2. Vem pratar Inger med? 3. Var är Annas man? 4. Var är Annas

och Leifs pojke? 5. Vill Inger ha Leifs telefonnummer? 6. Vem ska hämta barnen istället för Inger? 7. När brukar Märta hämta barnen?

11

1. **Min** bok ligger här (**mitt** brevpapper, **mina** böcker etc.).
2. **Din** bok ligger där (**ditt** brevpapper, **dina** böcker etc.).
3. **Hans** bok ligger här (**hans** brevpapper, **hans** böcker etc.).
Hennes bok ligger där (**hennes** brevpapper, **hennes** böcker etc.).
Dess (= barnets) bok ligger här (**dess** brevpapper, **dess** böcker etc.).

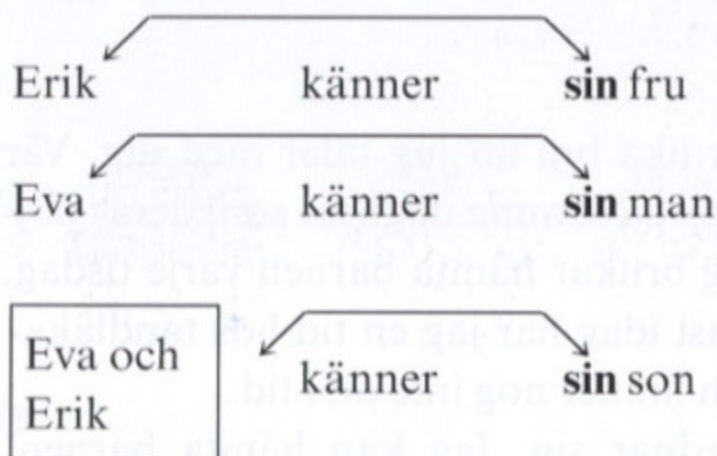
1. **Vår** bok ligger här (**vårt** brevpapper, **våra** böcker etc.).
2. **Er** bok ligger där (**ert** brevpapper, **era** böcker etc.).
3. **Deras** bok ligger där (**deras** brevpapper, **deras** böcker).

12

reflexivt

subjekt:

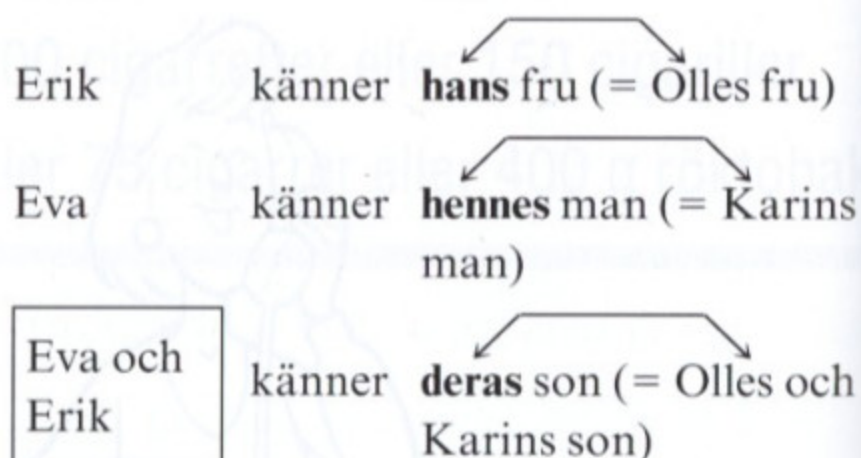
objekt:



icke-reflexivt

subjekt:

objekt:



13



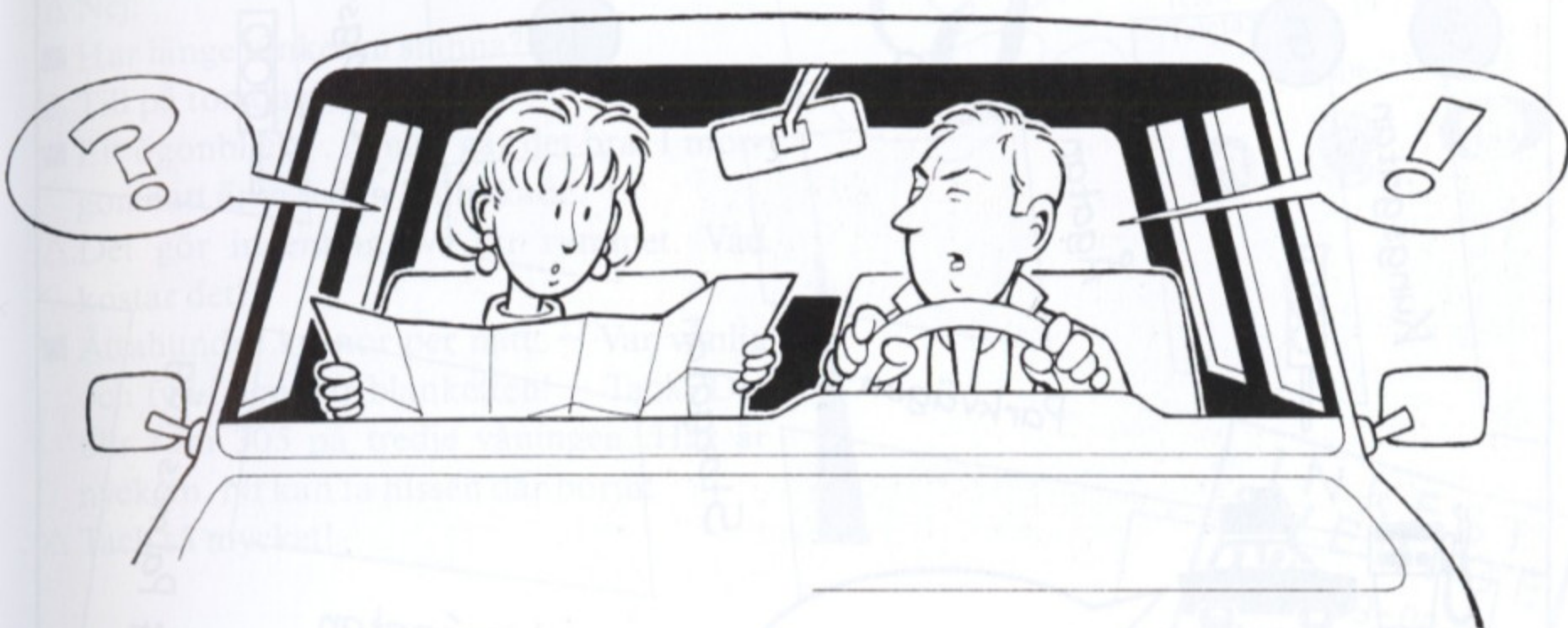
Selma Lagerlöf är en svensk författarinna. Känner du till någon (några) av hennes böcker? Astrid Lindgren är också en svensk författarinna. Vilka av hennes böcker känner du till? Ingmar Bergman är en svensk regissör. Känner du till några av hans filmer? Fråga andra kursdeltagare.

14

Vems bok är det här? Det här är min (din etc.) bok.

Vems böcker är det här? Det här är mina (dina etc.) böcker.

Lektion 8



1

Hon: Rakt fram till nästa gatukorsning!
Nu till vänster!

Han: Det går inte! Gatan är enkelriktad!

Hon: Ta nästa tvärgata istället!

Han: Och nu då?

Hon: Det här är Odengatan, det är fel! Kör inte så fort så jag kan kolla på kartan!

Han: Jag kör in på nästa bensinstation och frågar där.

...

Han: Ursäkta, vi ska till hotell Nils Holgersson.

Mackföreståndaren: Då ska ni köra till höger. Fortsätt till nästa trafikljus, ta Hantverkargatan till vänster, korsa Blomgatan. Efter ca en kilometer kommer ni till ett stort DOMUS-varuhus. Där svänger ni till höger – gatan är enkelriktad. Kör rakt fram tills ni kommer till en stor park. Ta Parkvä-

gen till höger. Hotellet ligger i hörnet av Parkvägen och Linnégatan.

Han: Tack så hjärtligt!

...



till höger



till vänster



rakt fram

Hon: Först till höger, fram till nästa trafikljus.

Han: Det här är Hantverkargatan. Här ska vi till vänster.

Hon: Nej, till höger!

Han: Först till vänster, sedan till höger!

Hon: Jag är rädd att vi aldrig kommer till hotellet. Vet du vad? Vi parkerar bilen och tar en taxi!

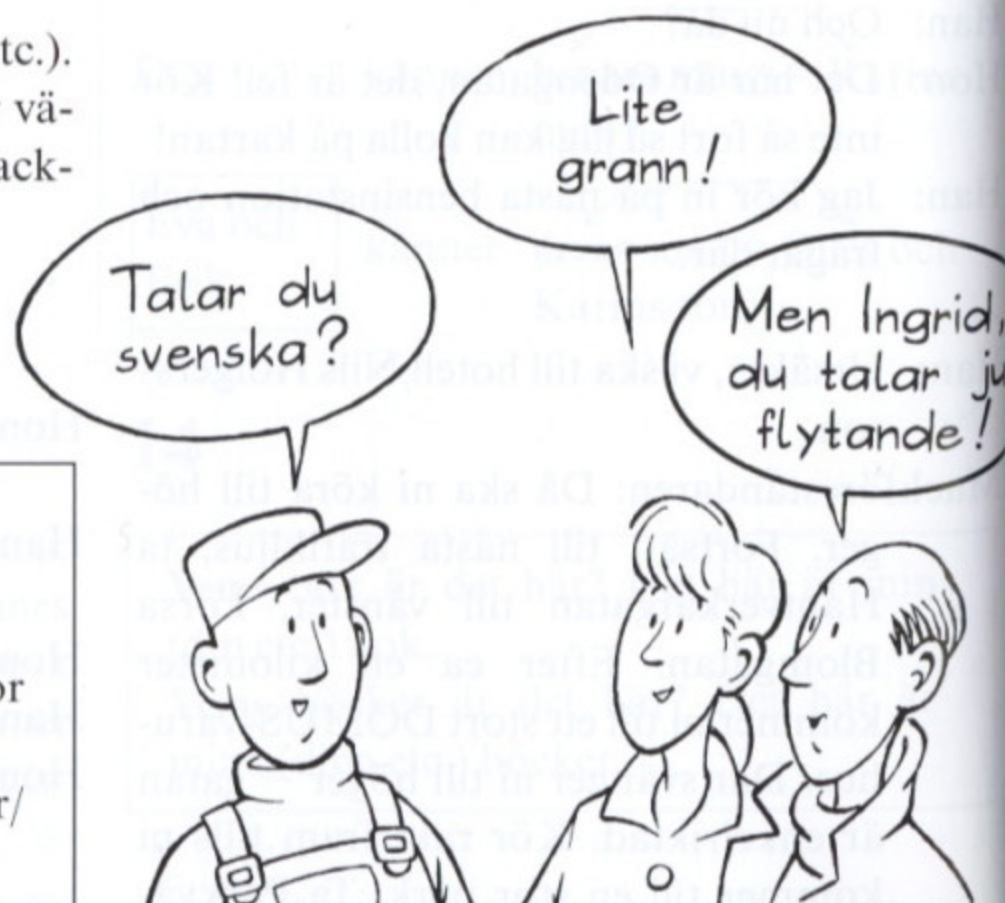


- ① Hotell Svea ② Restaurang Biffen ③ Polisstation ④ Stadsteatern ⑤ Posten



Ni ska till hotell Svea (restaurang Biffen etc.).
Ni är på bensinstationen och frågar efter vägen.
En annan kursdeltagare övertar mackföreståndarens roll.

Kör rakt fram till ... gatan.
Ta den till höger/vänster.
Fortsätt till ... gatan.
(Fortsätt tills ni kommer till en stor park/nästa trafikljus.)
Hotellet/posten/stationen är på höger/vänster sida.



Herr och fru Maier, portiern

△ Hej, finns det något dubbelrum ledigt?

■ Hej. Var det inte beställt?

△ Nej.

■ Hur länge tänker ni stanna?

△ Till på torsdag!

■ Ett ögonblick ... I natt går det bra. I morgon natt är vi redan fullbokade.

△ Det gör ingenting. Vi tar rummet. Vad kostar det?

■ Åttahundra kronor per natt. – Var vänlig och fyll i den här blanketten! – Tack. Det blir rum 305 på tredje våningen. Här är nyckeln. Ni kan ta hissen där borta!

△ Tack så mycket!



GRAND HOTEL

Box 1136, 221 04 Lund.
Telefon 046 - 11 70 10.
Telex 33484.
Telefax 046 - 14 73 01.

Org.nr 556306-2362.



BOSTADSANMALAN ENLIGT UTLANNINGSFÖRORDNINGEN (Avser utomnordisk gäst som fyllt 16 år)

Efternamn – Surname			
Alla förnamn – All first names			
Födelsedatum – Date of birth			Medborgare i – Citizen of
År Year	Månad Month	Dag Day	Födelseland – Native country
			Hemland och hemort där – Country and place of domicile
Inrest i Norden den Entered the Nordic area 1) on			Ankom den Arrived on
			från (senaste nattuppehåll) from (last overnight stay)
Inrest i Sverige den Entered Sweden on			

Fyll i blanketten.

(Herr Maier heter Klaus i förnamn. Han är född i Hamburg den 10 september 1956. Han

kommer direkt från Tyskland. Senaste nattuppehåll: Hamburg.)



5

Olle och Malin pratar om kläder.

- Jag skulle behöva en ny skön kapp!
- △ Du vet att jag älskar den gröna kappan.
- Bli nu inte ledsen, Olle, men den är helt omodern! Jag avskyr färgen!
- △ Då så. I morgon är jag ledig. Vi skulle kunna köpa en ny då. Själv skulle jag vilja köpa ett par byxor som matchar min nya kavaj!
- Menar du den rutiga kavajen?
- △ Ja, just det.
- Vi skulle kunna passa på och pröva den nya restaurangen som matpatrullen i Dagens Nyheter rekommenderar!



en randig kavaj en rutig kavaj en mönstrad kavaj



6

Variera replikerna i samtalet.

Att välja på:



en jacka



en dräkt



en kostym



en blus



en hatt



en slips



en kjol



en rock

7

rött

blått

grönt

gult

svart

vitt

brunt

--	--	--	--	--	--	--

Fyll i rutorna med färgpennor! Fråga dina kurskamrater om deras älsklingsfärger. Vilken är din älsklingsfärg?

Diskutera vilka färger som är inne (på modet) just nu.

8

en ny bil – den **nya** bilen / min **nya** bil
ett nytt kök – det **nya** köket / mitt **nya** kök

en liten bil – den **lilla** bilen / min **lilla** bil
ett litet barn – det **lilla** barnet / mitt **lilla** barn

9

en röd blus + en ... kjol
en vit blus + en ... kjol
en ljusblå blus + en ... kjol
en mörkblå blus + en ... kjol
en svart blus + en ... kjol
en grön blus + en ... kjol
en gul blus + en ... kjol.

Vad kan man kombinera? Vad tycker du / dina kurskamrater?

Den ... blusen och den ... kjolen (etc.)

Du kan också ta en slips istället för blusen och en kavaj istället för kjolen.

1

första

2

andra

3

tredje

4

fjärde

5

femte

6

sjätte

7

sjunde

8

åttonde

9

nionde

10

tionde

11

elfte

12

tolfte

13

trettonde

14

fjortonde...

20

tjugonde

21

tjugoförsta

22

tjugoandra...

30

trettionde

40

fyr tionde...

100

hundra

LOYAL**RESOR MED OMTANKE**

1/6 Cypern	1095
2/6 Kreta	1095
2/6 Algarve	1095
4/6 Mallorca	1095
4/6 Wien	-
4/6 Athen	1095
4/6 Bulgarien	1095
4/6 Skiathos	1495
5/6 Malta	1095
5/6 Rhodos	1095
6/6 Rom	1895
7/6 Madeira	1395
8/6 Cypern	1395
9/6 Lissabon	1395
9/6 Algarve	1395
12/6 London	2695

11

Till Cypern kan du flyga den första i sjätte. När kan du flyga till Mallorca / till Kreta / till Lissabon / till Rhodos / till Madeira / till London?

12

Julafton infaller den 24 december. När infaller juldagen / annandag jul / Valborgsmässoafton / påskdagen (I år infaller den ...) / annandag påsk / Luciadagen / nyårsdagen?

Lektion 9

1

Malmö 10 juli

Hej!

Tack för vykortet! Frimärkena på kortet är jag mycket tacksam för! Bor ni kanske i ett av hotellen man ser på fotot? Är ni redan lika solbrända som människorna på stranden? Här hemma är allt som vanligt. Katterna och kanariefåglarna mår bra. Krukväxterna vattnar jag varje dag. Grannarna är också bortresta, så det är rätt lugnt nu. Jag brukar sitta på balkongen och plugga, åtminstone på förmiddagarna när solen ligger på.

Många hälsningar
Maggan

2

De här/där burkarna
De här/där cigaretterna

De här/där äpplena
De här/där päronen

Jag tar ett kilo
av de här äpplena!

De där päronen,
är också
mycket billiga!

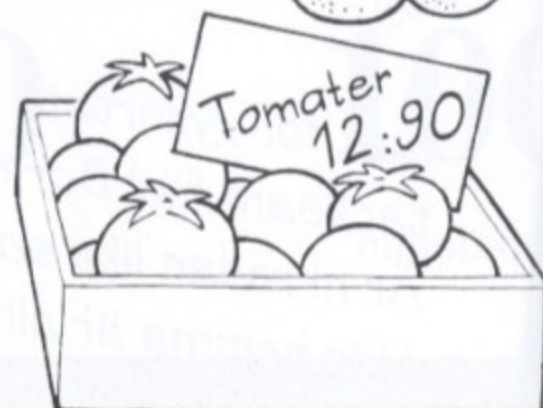
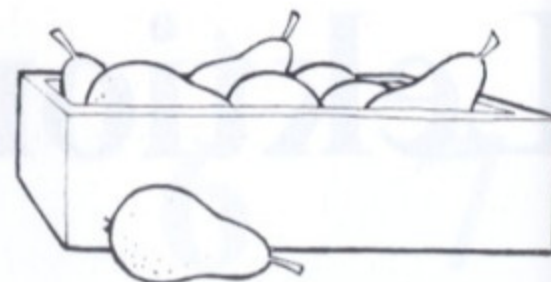


3

Vad kostar morötterna?

De kostar 9:99 (nio och nittinio).

Bilda liknande dialoger!



4

- | | | |
|--------------|---------------|--|
| I. människor | – människorna | – de gamla människorna (Jfr.: gamla människor) |
| II. grannar | – grannarna | – de trevliga grannarna |
| III. expedit | – expediterna | – de snälla expediterna |
| IV. foton | – fotona | – de gamla fotona |
| V. barn | – barnen | – de svenska barnen |
| italienare | – italienarna | – de temperamentsfulla italienarna |

5

Ingrid: Johansson.

Patrik: Träffas Mona? Det här är Patrik Sjökvist.

Ingrid: Ett ögonblick. Jag ska se om hon är hemma! Mona! Telefon till dig!

Mona: Vem är det?

Ingrid: Patrik Sjökvist eller Sjögren!

Mona: Jaså, Patrik. Hallå?

Patrik: Hej på dig! Hur har du det?

Mona: Bara fint. Och du då?



Patrik: Tack, skapligt. Vi har mycket att göra på kontoret just nu. Tänkte föreslå att vi går på bio!

Mona: Gärna för mig! På RÖDA KVARN går det en gammal film med en svensk filmstjärna i huvudrollen.

Patrik: Vad heter den?

Mona: Det kommer jag inte ihåg. Den handlar om en ung svenska som är kär i en handikappad.

Patrik: Jaha. Finns det inte någon *rolig* film någonstans? Där man kan koppla av.

Mona: Jo, på CINEMA går det en film som heter "Kalle Anka i Söderhavet".

Patrik: Nej, nu driver du med mig! Vi går på din film. Men lova att vara där i tid!

Mona: Föreställningen börjar klockan sju. Ska vi säga kvart i sju?

Patrik: Kvart i sju är bra. Hej så länge!

Mona: Hejdå!

Första föreställningen: kl 3.

Sista föreställningen: kl 9.

Nästa föreställning: kl 7.



6

1. Går det **någon** svensk film i Stockholm?
2. Har ni **något** enkelrum ledigt?
3. Bor det **några** svenskar på hotellet?

1. Nej, det går **ingen (inte någon)** svensk film just nu.
2. Nej, vi har **inget (inte något)** enkelrum ledigt.
3. Nej, det bor **inga (inte några)** svenskar här.

SANDREWS

ASTORIA

Nybrogatan 15 Tel 660 00 25

Läkaren - Han älskade

livet 3, 6.45, 9.15 K.ö.2 Fr 11

Måndag endast 9.15

Fisher King R. Williams

6.30, 9.15 Från 15 år

Mån-tor även 12, 3

Alfons kommer igen

12, 1, 2 Barn till, Biljetter 20:-

Europa 7, 9.15 Från 15 år

Imorgon endast 9.15

Lilla syster kanin + tre

blommiga falukorvar

12 Barn tillåten Biljetter 25:-

Night on Earth Jarmusch

1.45, 4.15, 6.45, 9.15 Fr 11 år

VICTORIA Götgatan 67

Tel. 642 01 00 Kassan ö. 5.30

Den vite vikingen

6.30, 9.15 Tillåten från 15 år

Fisher King 6.15, 9 Fr 15 år

Freud flyttar hemifrån

7, 9.15 Från 11 år

En ängel vid mitt bord

Endast 7.30 Från 11 år

ENDAST KORT TID KVAR

Night on Earth Jarmusch

6, 8.45 Tillåten från 11 år

SOLLENTUNA BIO Tel. 96 12 14

1, 3, 5, 7, 9 Den ofrivillige golfaren

4, 30, 7, 9, 10 Läkaren 1, 3, 5, 7, 9 Hot Shots

9 När lammen tystnar 15 år 25:-

5, 7 Oxen 1, 3 Askungen Disney BT

1, 3 Ture Sventon och fallet Isabella

KISTA BIO Tel. 751 54 00

1, 3, 5, 7, 30 Den ofrivillige golfaren

7, 30 Freddy's dead 7, 30 Harley

Davidson and The Marlboro Man

1, 3, 5 Bernardo Bianca i Australien

1, 3, 5 Du är inte klok Madicken BT

FOLKETS BIO Vegagatan 17

T-Odenplan Tel. 736 00 35

3 Låt isbjörnarna dansa Bt 35:-

3, 7 Det brutna hjärtat 4 Geting. Exp

5, 7, 9 Mima BÅST! Nöjesguiden

5, 9 Svanesång Kinesisk drama sistav!

FÄGEL BLÅ Skepparg. 60 T: 6618035

1 Rättvisans riddare

2, 6.45 Engång i Sverige

3, 45, 8.45 Himmel över Berlin

5, 8.30 Den förskräckliga flickan 1 v.!

6.45 Alice i nya Underlandet

SIBIRIEN Roslagsg. 14 T: 612 84 90

3, 5, 7 Riff-Raff Loach Basta film 1991

3, 7 Det gyllene fältet Sista veckan!

5, 9 Begärets lag Almodóvar Kort tid

KVARTERSBION Hornstullsstr. 3 669 19 95

2, 15 Appelkriget H & Tage 4 Fantasia

6 Cinema Parad. 8 Fula, skitiga elaka

10 Zigenarnas tid Emir Kusturica

7

Diskutera med dina kurskamrater vilken film ni skulle vilja se.

Var går filmen?

När börjar nästa föreställning?

Vilket telefonnummer har biografen?

8

"Filmen handlar om en svensk läkare som gifter sig med en amerikansk TV-stjärna"

Variera filmens innehåll. Välj bland en filmstjärna, en författare/författarinna, en regissör, en lärare, en expedit, en judotränare, en svensk/svenska, en tysk/tyska, en kursdeltagare, en flygvärdinna, en fattig flicka, en banktjänsteman, en handikappad, en miljonär.

Verb att välja på:

rädda

vara far till

tillbringa sin semester med

lära känna

gifta sig med

mörda

vara kär i

vara dotter till

adoptera

"ÄNTLIGEN! DÄR SATT DEN."
"En riktigt bra film. Gå och se den."
 - Martin Tinner, BULLEN
"HÖGSTA BETYGG!"
 - Jan Trölin, KOSMOPOL

HÄTT UNDERBART LIV

PER LÖFBERG LINA PERMED KJELL BERGQVIST REGI: ULF MALMROOS

SPEGLN
 BIRG. JÄRLESG. 16
 TEL 84 05 00
 3, 5, 7, 9 OBS! Min inga förest.
 K.ö. 2 Tillåten från 11 år

SERTEL-teatern
 HÖTORGET
 TEL 84 05 00
 3, 5, 7 och 9
 K.ö. 11.30 Från 11 år

CAMERA 1-2
 TÄRY CENTRUM
 TEL 84 05 00
 3, 5, 7 och 9.15
 K.ö. 11.30 Från 11 år

9

Röst: Röda Kvarn, biljettkontoret.

Patrik: Finns det biljetter kvar till sjuföreställningen?

Röst: Ja, det gör det. Vi har två kvar på sextonde bänk.

Patrik: Kan du lägga undan dem?

Röst: Hur var namnet?

Patrik: Patrik Sjökvist.

Röst: Var vänlig och hämta biljetterna senast kvart i sju.

Patrik: Kvart i sju. Tack!

Röst: Tack.

Mamma: Maria, ska du inte gå och lägga dig?

Maria: Jag är inte trött än. Jag vill inte lägga mig!

Mamma: Alla små barn sover så här dags! Ska jag läsa en saga för dig?



Maria: Nej då, jag vill leka med mina leksaker.

Mamma: Klockan är mycket, du kan leka i morgon i stället!

Maria: Jag är törstig, mamma.

Mamma: Du kan få ett glas saft, men sedan går du och lägger dig!

Maria: Kan jag få en bulle också?

Mamma: Inte kan du vara hungrig nu igen! Dessutom är det inte bra för tänderna! Gå nu och lägg dig! Och glöm inte att borsta tänderna och att gå på toaletten!

...

Mamma: Nu är mamma arg! Sitter du och glor på TV?!

Maria: Jag tänkte bara titta lite grann ...

Mamma: Marsch i säng!

Maria: (börjar gråta) Alltid ska du tjata, mamma!

11

1. Vad äter du när du är riktigt hungrig?
2. Låter du ibland bli att äta? (Du kanske vill banta.)
3. Vad dricker du när du är mycket törstig?
4. Är du ofta sömnig på morgnarna?
5. Vad gör du för att hålla dig vaken när du arbetar på kvällen?
6. Kan du sova när du dricker kaffe på kvällen?
7. När brukar du lägga dig? När vaknar du?
8. Sover du ut på söndagarna eller när du är ledig?
Eller stiger du upp som vanligt?
9. Blir du glad (pigg) när solen skiner?

Fråga dina kurskamrater!

12

Päronen är billiga.
Äpplena är dyra.

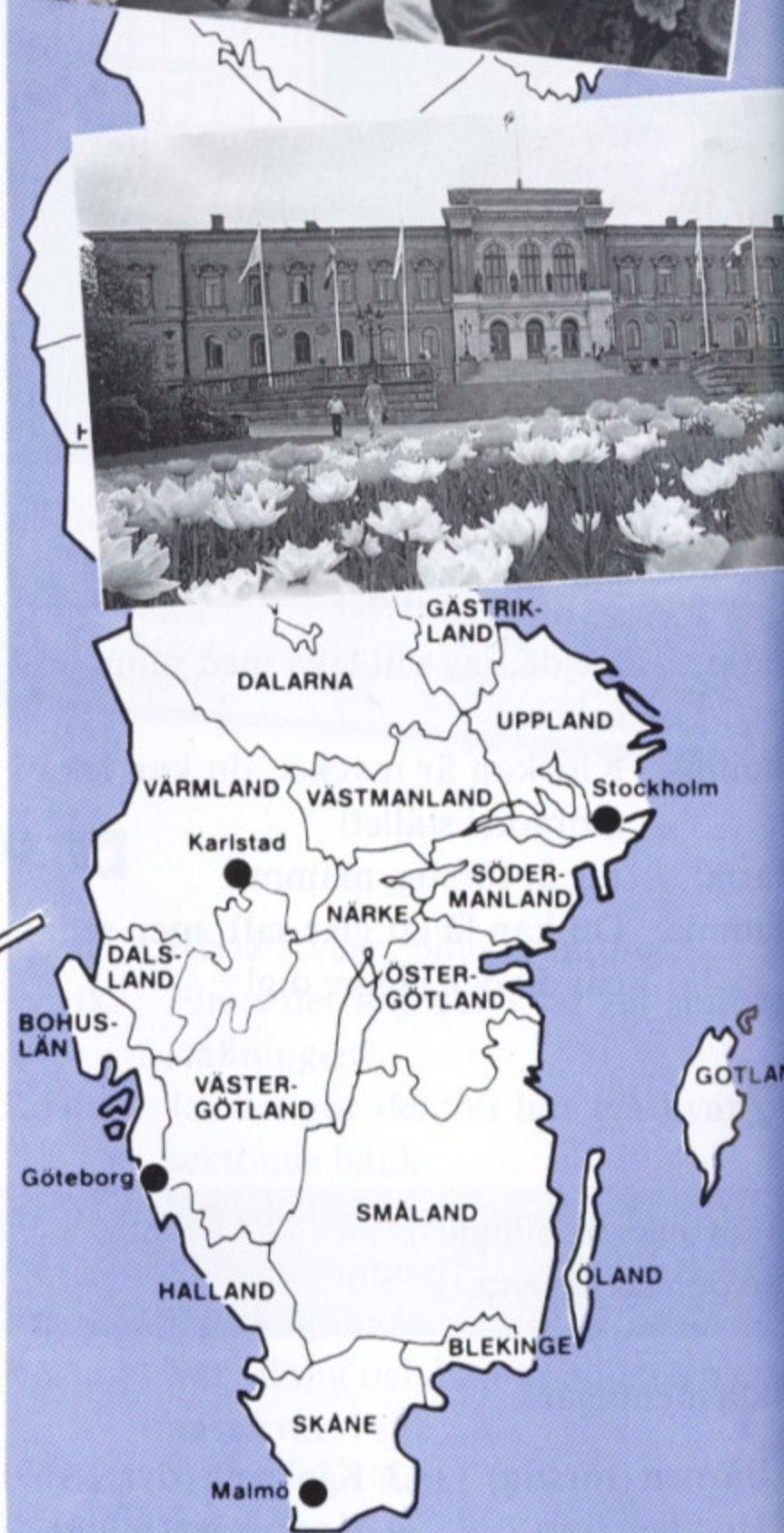
Människorna är solbrända.
Grannarna är trevliga.

Bilda meningar.

- | | |
|---------------------|----------------------|
| 1. Barnen (törstig) | 3. Kjolarna (dyr) |
| 2. Hotellen (ny) | 4. Kapporna (billig) |

- | | |
|------------------------|--------------------|
| 5. Grannarna (trevlig) | 7. Äpplena (mogen) |
| 6. Rummen (enkel) | 8. Husen (gammal) |

Lektion 10



1

Det här är Värmland. I Värmland utspelar sig Selma Lagerlöfs debutroman "Gösta Berlings saga". Författarinnans barndomshem Mårbacka finns också där.

Här har vi Dalarna. I mitten av landskapet ligger Siljan, en stor sjö med många turistattraktioner. Känner ni till Carl Larssons målningar? Hans hem i Sundborn är ett museum numera.

Det här är Uppland med den gamla universitetsstaden Uppsala. I biblioteket där kan man se Silverbibeln från 500-talet. Det lönar sig också med ett besök på Linnés Hammarby!

Känner ni till Kurt Tucholskys roman "Schloß Gripsholm"? Gripsholms slott ligger i Södermanland, här alltså. Kurt Tucholskys grav finns på en kyrkogård i närheten av slottet.

Gotland är en ö där man kan cykla, bada och

fiska. Här finns också den gamla Hansastaden Visby.

Det här är Skåne. Landskapet har fina badstränder. Ystad är en vacker gammal stad med många kyrkor, korsvirkeshus och smala gränder. Lund är landskapets universitetsstad.

2

Frågor på texten

1. Var utspelar sig Selma Lagerlöfs roman Gösta Berlings saga?
2. Vad heter sjön som ligger i mitten av landskapet Dalarna?
3. Vad kan man se på universitetsbiblioteket i Uppsala?
4. Var ligger Gripsholms slott där Kurt Tucholskys roman "Schloß Gripsholm" utspelar sig?
5. Var finns Tucholskys grav?
6. Vad heter ön där den gamla Hansastaden Visby ligger?
7. Vad är Ystad känt för?
8. I vilket landskap ligger Ystad?

3

Selma Lagerlöfs roman "Gösta Berlings saga" Mårbacka är författarinnans barndomshem. Siljan är landskapets turistattraktion. "Författarnas litteraturhistoria" "Barnens ö" är en bok av P C Jersild.	genitiv
--	---------

4

Ersätt egennamnen som är kursiverade med orden som står inom parentes.

1. I morgon ska vi åka till Visby och titta på *Visbys* gamla ringmur. (stad)
2. Många svenskar åker till Dalarna på sin semester. Carl Larsson-museet, kyrkbå-

- tarna på Siljan och Vasaloppet är *Dalarnas* turistattraktioner. (landskap)
3. Vi tänker köpa en resehandbok om Visby och Ystad. Vi vill veta mer om *Visbys och Ystads* historia. (städer)
 4. Vi ska också resa till Värmland och Dalarna. Vad vet du om *Värmlands och Dalarnas* turistattraktioner? (landskap)

5



A. Gissa vad det här är:

- a. Centralstationen i Stockholm
- b. Stadshuset
- c. Kungliga Biblioteket



B. Och det här?

- a. Moderna Museet
- b. Kulturhuset
- c. En tunnelbanestation i Stockholm

6

Här är Åre. Där kan man åka skidor.
 Här är Åre där man kan åka skidor.
 Vet du var man kan åka skidor?



7

ridning



restaurang



skidlift



segling



telefon



post



midnattssolen



bensinstation



fiske



9

så här års

så här dags / dagligen

nyligen – äntligen – slutligen – möjligen

adjektiv + t + vis: vanlig → vanligtvis, naturlig → naturligtvis, möjlig → möjligtvis

adjektiv + t: sen → sent, plötslig → plötsligt, snabb → snabbt, god → gott
(Obs! bra → bra)

10

Vilket adverb passar?

1.  börjar det regna.2.  snöar det ofta.3. Äpplet smakar mycket .4. Kör inte så .8

■ Jag skulle vilja åka skidor.

△ Då är det bäst att åka till Åre.

På Åreskutan finns det mycket snö så här års.

...

○ Jag skulle vilja gå på Wasamuseet.

▲ Det kan vi göra efter lunchen.

Museet är stängt så här dags!

...

□ Var skulle vi kunna fiska?

△ Bara ni har fiskekort kan ni göra det i varje insjö där det finns fisk!

□ När kan man köpa det?

△ Det kan man köpa dagligen mellan klockan 10 och 17.

11

Fru Ekblad ska vara på sjukhus ett par dagar. Hennes syster är här och tar hand om hushållet.

Fru Ekblad:

Jag är så glad att jag har dig här! Nu ska jag tala om hur vi brukar göra: Ungarna går upp vid 7-tiden. De kan själva göra i ordning frukosten tillsammans med Göran. Så det slipper du! Vid 5-tiden är alla hemma igen. Vi brukar äta middag vid 6-tiden. Sedan går Inga på en gitarrkurs medan Göran sitter på sitt rum och förbereder sina lektioner. Kris-ter brukar göra läxorna. Så om du vill kan du gå ut på kvällarna. Jag brukar städa på fredag förmiddag när alla är i skolan eller på jobbet. I vardagsrummet dammsuger jag varannan dag. Ungarna skulle kunna hjälpa dig med att handla maten, att duka och att plocka in i diskmaskinen. Tvätten tar Göran hand om.

12

Om du också har ett hushåll att sköta: Vem gör vad? (Andra hushållssysslor: Att plocka in i skåp, att frosta av kylan och frysen, att kasta soporna, att putsa fönster, att klippa gräsmattan, att vattna blommorna.)



13

klockan 15.57, 15.59, 16.04, 16.08 etc.

= vid fyratiden

klockan 7.30, 7.28, 7.33, 7.29 etc.

= vid halv åttatiden

14

När brukar du gå upp på morgnarna? Går du upp före de andra? När brukar du äta lunch? Om du har en hund: När brukar du gå ut med hunden? Fråga de andra hundägarna när de går ut med hunden. När brukar du få posten? Fråga de andra när de får sin post. När går du vanligtvis och lägger dig? Om du har barn i skolåldern: När kommer de hem från skolan? Eller har du barn på dagis? När brukar du hämta dem?

Lektion 11

1

Annas mamma berättar:

1977 (nittonhundrasjuttiosju) gifte jag mig med Göran. Fram till 1979 bodde vi i Falun. Sedan flyttade vi till en lägenhet i Solna. Göran fick jobb som TV-journalist på Sveriges Radio. Själv jobbade jag som sjukvårdsbiträde.

1980 fick jag dig. I början hade vi en dagmamma som tog hand om dig. Sedan var du på daghem. Du trivdes väldigt bra där.

1982 byggde vi villan här. Göran hade många fina uppdrag, både hemma och utomlands.

1985 var Göran i Amerika. Jag hälsade på honom och vi tillbringade en underbar semester i Florida. Du var hemma hos mormor.

1986 råkade jag ut för en bilolycka. Jag låg på sjukhus i flera månader. Göran tog barnledigt.

1988 slutade jag som sjukvårdsbiträde och började jobba som fotograf. Så småningom började jag samarbeta med Göran och fick många reportageuppdrag.

För två år sedan fick jag första pris i en fototävling.

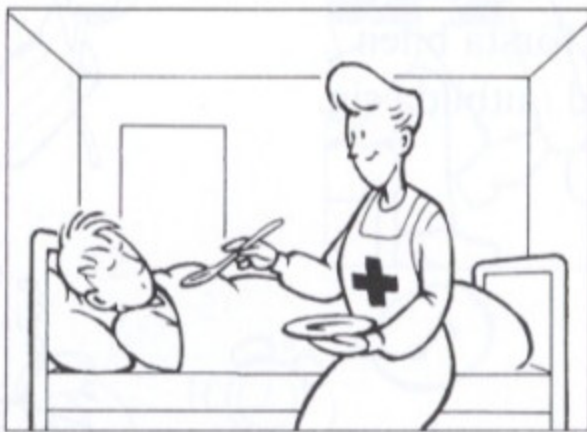
Förra året gjorde vi en jorden runt-resa tillsammans, men den minns du naturligtvis.

2

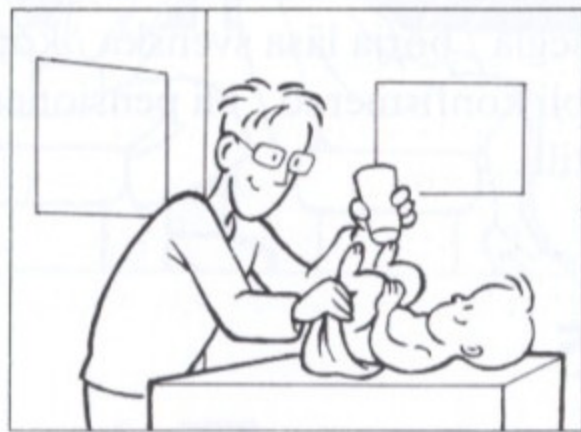
Vad visar korten? (Jämför med text 1!)



1.



2.



3.



4.



5.



6.

Svaga verb

Vi handlar i stan. Förr **handlade** vi i byn.
 I år reser vi till Grekland. Förra året **reste** vi till Finland.
 Jag ringer inte hem idag. I går **ringde** jag hem två gånger!
 Sven bor i Fagersta. Fram till 1989 **bodde** han i Falun.
 Jag går och lägger mig. I går **lade** jag mig mycket sent.

Starka verb

Claes skriver en ny bok. Förra året **skrev** han en bok om u-länderna.

Andra starka verb

bli – **blev**, få – **fick**, gå – **gick**, komma – **kom**, ligga – **låg**, sitta – **satt**, stå – **stod**, äta – **ät**, dricka – **drack**, sova – **sov**, se – **såg**, flyga – **flög**, ta – **tog**

4

Berätta själv. Börja med årtalet. Orden som följer kan hjälpa dig:

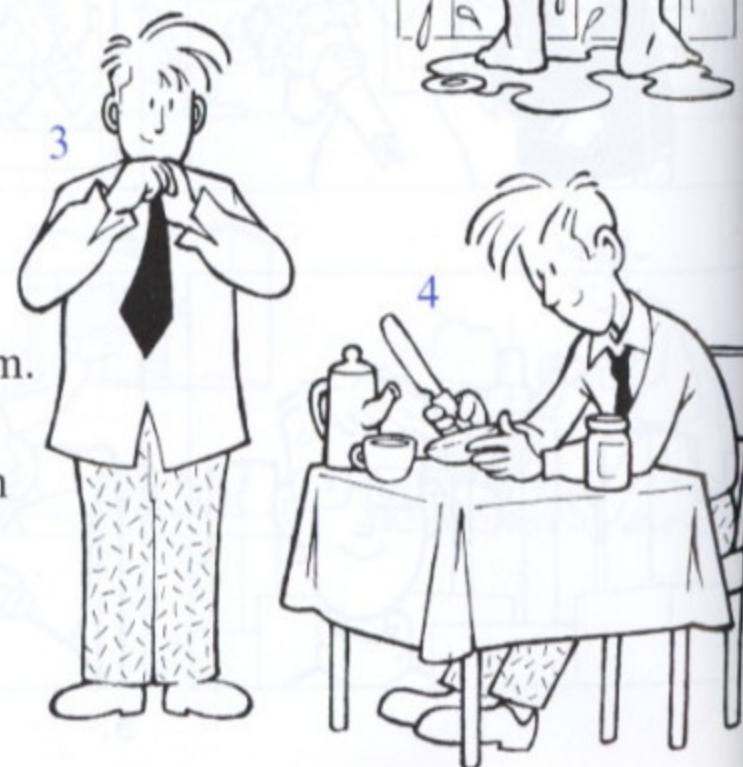
lära känna / flytta till ... / tillbringa semestern i (på) ... / sluta skolan / flyga till ... / gifta sig / segla / börja läsa svenska / köpa första bilen / bli konfirmerad / bli pensionerad / utbilda sig till ...



5

En dag i Kristers liv
 Kombinera texten med bilderna.

- Han vaknade.
- Han steg (gick) upp.
- Han rakade sig.
- Han duschade.
- Han klädde på sig.
- Han åt frukost.
- Han åkte till jobbet.
- Han jobbade till klockan fem.
- Han kom hem från jobbet.
- Han såg en amerikansk film på TV.
- Han klädde av sig.
- Han lade sig.
- Han somnade.

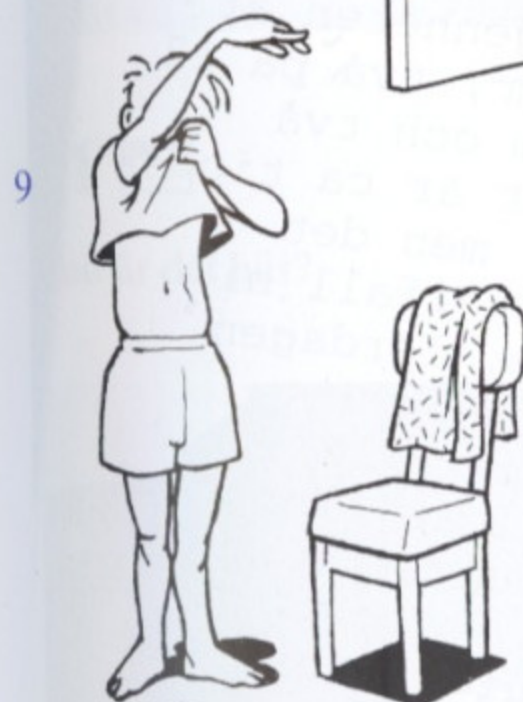




6



8



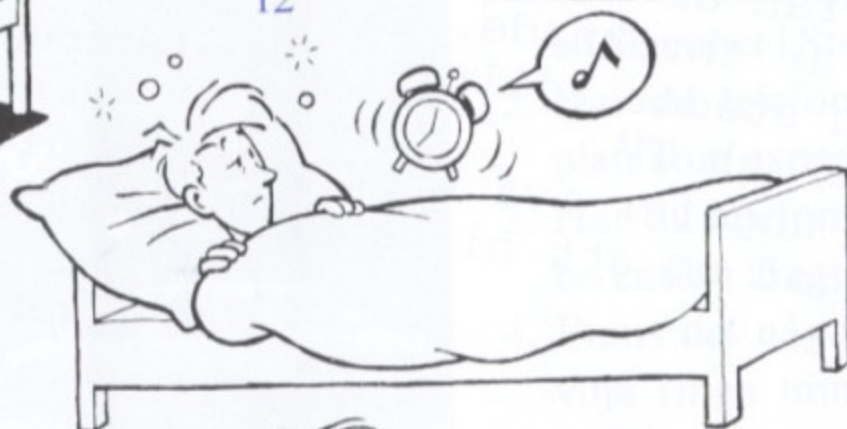
10



11



12



13



6

När gick du upp i morse?
 När började du arbeta?
 När åt du lunch?
 När slutade du arbeta?
 Hur åkte du hem?
 Vad gjorde du i går kväll?
 När lade du dig?
 Fråga de andra också!

SOMMARSTÄLLE

på landet 1 eller 2 veckor. Sv t 2
glada cyklister. Tel. 083 - 43 78 27

Vänern
nära badstrand, 4 rok,
centralvärme, affären
i närheten. 2800:-/v.
Tel. 0501 - 33 04 43

VÄSTKUSTEN
Stuga 3 rok, idyllisk, TV, 75 m
till lanthandel. 2200:-/v.
Tel. 092 - 29 72 05*

* rok = rum och kök

2800:-/v. = 2800 kronor i veckan

sv t = svar till

Mirjam Andersson
Kyrkvägen 33
540 66 Sjötorp

Marianne Stenkvist
Linnégatan 22, 2^{tr}
134 65 Stockholm

Sjötorp 15 juni

Tack för svaret på min annons i Dagens Nyheter.
Här är några närmare upplysningar. Lägenheten är
på fyra rum och kök. Två rum är på 15m², två på 12
resp. 10m². Det finns ett stort badrum och två
toaletter. Huset har centralvärme. Det är ca tio
minuters väg till stranden med cykel, men det
finns också goda parkeringsmöjligheter ifall ni
har bil. Lägenheten är ledig fr. o. m. lördagen
den 14 juli. Tänker ni stanna två eller tre
veckor? Hyran är 2800 kronor i veckan. Alla
kostnader är inräknade. Lakan och filter finns, ni
bäddar och städar själva. I vardagsrummet finns
öppen spis och TV.
Hör av er ungefär två veckor innan ni kommer. Jag
är övertygad om att ni ska trivas i lägenheten.

Med vänlig hälsning

Mirjam Andersson

8

1. Hur stor är lägenheten? 2. Hur många rum har den? 3. Hur långt är det till stranden? 4. Går det att parkera bilen där? 5. När blir lägenheten ledig? 6. Hur mycket kostar den i hyra? 7. Ska man ta med sig lakan och filtar?

9 

Beskriv din egen lägenhet / villa. Ligger den inne i centrum eller i utkanten av staden? Letar du efter en annan lägenhet?

10

Det är **fem minuters väg** till stranden.
Fjällstugan ligger på **1000 meters höjd**.
Vi köpte en **20-kilos säck** med potatis.

11 

Vad är det här?



- a. Centralstationen i Stockholm
- b. Nationalmuseum
- c. Operan

12

Arbetsförmedlingen förmedlar arbetsplatser (jobb).

Bostadsförmedlingen förmedlar bostäder.

Rumsförmedlingen förmedlar rum.

Kontaktförmedlingen förmedlar kontakter.

Telia förmedlar telefonsamtal.

Kreditbanken förmedlar lån (krediter).

Här finns arbetsförmedlingarna i Stockholms län



Arbetsförmedlingen

13 

1. Har du telefonnumret till ...? Jag behöver en lägenhet i Stockholm.
2. Har du telefonnumret till ...? Jag söker plats som expedit.
3. Har du telefonnumret till ...? Jag vill inte bo ensam längre.
4. Finns det något ... i närheten? Jag skulle vilja ringa min kusin i Förenta Staterna (USA).
5. Finns det någon ... i närheten? Jag behöver 8000 kronor.
6. Vet du var ... ligger? Jag skulle vilja hyra rum.

Lektion 12

1

Kerstin ska äta på restaurang i kväll, tillsammans med sin tyska gäst Jochen, sin syster Agneta och hennes lilla dotter Kiki. Hon ringer till en restaurang i Gamla Stan och beställer bord.

Svenskt

Karlshälls Gård

Långholmen, ☎ Hornstull. Tel. 668 07 10, 668 67 16. En herrgård mitt i Stockholm med en genuin samling franska grisaille tapeter från 1823, i den underbara dufourmatsalen. Gården, från 1837, är mest berömd för att brännvinskungen L.O. Smith (Han med 10 dubbelt renat brännvin) har bott här. Dufourmatsalen serverar ur det klassiska svenska kökets flora. Skänkstugan erbjuder dagligen rejäl, svensk husmanskost. Öppettider: månd-fre 11.30-22.00, lör 12.00-22.00, sön 12.00-18.00

Stortorgskällaren

Stortorget 7, ☎ Gamla Stan. Tel. 10 55 33. Svenskt kök med varmrätter fr. ca 70 kr. Fullständiga rättigheter. Min. ålder 21 år.

Wårdshuset Markurell

Mäster Samuelsgatan 73, ☎ -Centralen. Tel. 21 10 12. Varmrätter från 89:-. Fullständiga rättigheter. Bar med live musik. Bistro och hämtbutik. Köket stänger 24.00.

Källaren Diana

Brunnsgränd 2, ☎ Gamla Stan, Tel. 10 73 10. Specialitet: vilt, vildfågel, träkolsgrillat kött. Varmrätter från 56 kronor. Fullständiga rättigheter. Bar finnes. Källarvalv från 1525. Köket stänger 23.30. Öppettider: 11.30-24.00.

■ Restaurang Stortorgskällaren.

△ Vi skulle vilja beställa ett bord till i kväll.

■ Hur många är ni?

△ Vi är fyra personer.

■ När kan ni vara här?

△ Klockan sju.

■ Och namnet var?

△ Kerstin Almgren, A-l-m-g-r-e-n.

■ Det är antecknat. Fyra personer, klockan sju.

△ Tack för det!

■ Tack.



Kerstin tar på sig sin färgstarka bomulls-klänning och målar sig. Sen beställer hon en taxi och åker med Jochen till Huddinge där hennes syster bor. Agneta har en vacker sidenblus på sig som har samma färg som hennes ögon. Jochen är som vanligt iklädd kostym, det är bara slipsen som skiljer sig. Kiki liknar Pippi Långstrump, med ett undantag: Hennes klänning är inte lappad.

När de kommer in på restaurangen tar hovmästaren emot dem.

■ Goddag! Var det beställt?

△ Ja, jag ringde i morse. Almgren heter jag.

■ Jaha, då är det fönsterbordet där borta! Följ med, så ska jag visa!

De sitter vid sitt fönsterbord. Servitrisen kommer med matsedeln.

□ Varsågoda!

(De tittar på matsedeln)

△ Finns det någon genuin svensk maträtt?

□ Vi har till exempel räkcocktail som förrätt. Sedan skulle man kunna fortsätta med kalvfilé Oscar. Det är med kokt potatis och grönsallad.

△ Det tar jag!

■ Jag vill hellre ha stekt fasanbröst med gräddsås.

○ Jag också!

■ Vad vill du ha, Kiki?

● Jag vill ha en Sjörovartallrik!

□ En kalvfilé Oscar, två fasanbröst, en Sjörovartallrik ...

△ ... och en räkcocktail. Är det någon mer som vill ha det som förrätt?

■ Nej tack.

○ Kan jag få gravlax med hovmästarsås.

□ Ja, tack. – Någonting att dricka?



en karaff vin



ett glas apelsinjuice



en flaska mineralvatten

en flaska öl



Någon efterrätt?



fransk ost med vindruvor

blåbärskräm



en espresso



glass med jordgubbssås

FÖRRÄTTER - STARTERS

LÖJROMSTOAST

TOAST WITH WHITEBAIT ROE

85:-

GRAVLAX MED HOVMÅSTARSÅS

CURED SALMON WITH SAUCE A LA MAITRE D'HOTEL

72:-

SMÖR, OST OCH SILL

HERRING WITH CHEESE

65:-

RÖKT ÖSTERSJÖLAX MED RÅKOR I PEPPARROTSGRÄDDE

SMOKED SALMON FROM THE BALTIC SEA WITH SHRIMPS IN HORSE-RADISH CREAM

80:-

RÅKOR MED TILLBEHÖR

SHRIMPS WITH TOAST AND CHEESE

60:-

RÖKT RENSTEK MED LINGONSORBET

SMOKED REINDEER WITH LINGONBERRIESORBET

50:-

HUMMERSALLAD

LOBSTERSALAD

60:-

DAGENS SOPPA

SOUP OF THE DAY

79:-

SNIGLAR PROVENCALE

SNAILS PROVENCALE

65:-

DAGENS SALLAD

SALAD OF THE DAY

FISK - FISH

ÅNGKOKT SJÖTUNGAFILE MED RIESLINGSÅS, HUMMER OCH GRÖN SPARRIS

BOILED FILE OF SOLE WITH SAUCE RIESLING, LOBSTER AND GREEN ASPARAGUS

212:-

HALSTRAD LAXFILE MED SAFFRANSÅS OCH SIKROM

GRILLED FILE OF SALMON WITH SAFFRON SAUCE AND WHITEFISH ROE

175:-

POCHERAD RÖDTUNGAFILE MED GRÄDDKOKT KARL-JOHAN SVAMP

POACHED FILE OF LEMON SOLE WITH CREAMBOILED MUSHROOMS

135:-

RIMMAD LAX MED DILLSTUVAD POTATIS

SALTED SALMON WITH DILLSTEWED POTATOES

120:-

KALL INKOKT LAX MED SAUCE VERTE

POACHED COLD SALMON WITH SAUCE VERTE

130:-

KÖTT - MEAT

TOURNEDOS A LA NELSON	
FLÄSKNOISETTE MED GRÄDDKÖKT KARL-JOHAN SVAMP	190:-
NOISETTES WITH CREAMBOILED MUSHROOMS	
STEKT VITLÖKSMARINERAD LAMMYTTERFILE MED MYNTASÄS	98:-
OCH GRATINERAD POTATIS	
FRIED GARLICMARINATED FILE OF LAMB WITH MINTSAUCE AND POTATO AU GRATIN	155:-
LÄTTRÖKT RENFILE MED JÄGARSÄS, HJÖRTEBON O POTATISKROKETTER	
LIGHTLY SMOKED FILE OF REINDEER WITH HUNTERS SAUCE, CLOUDBERRIES AND CROQUETTES OF POTATOES	180:-
STEKT FASANBRÖST MED VILTÄRSÄS OCH SKOGSBÄRSÄPPLE	170:-
FRIED PHEASANTBREAST WITH HUNTERS SAUCE AND BERRIEAPPLE	

FRÅN GRILLEN ~ FROM THE GRILL

OXFILE MED TILLBEHÖR	
FILE OF TENDERLOINE WITH ACCESORIES	165:-
FLÄSKNOISETTE MED TILLBEHÖR	
NOISETTES WITH ACCESORIES	95:-
ENTRECÔTE MED TILLBEHÖR	
ENTRECÔTE WITH ACCESORIES	150:-

DESSERT

HUSETS CHOKLADTÄRTA	
CHOKOLATE CAKE OF THE HOUSE	35:-
GLASSTÄRTA MED FÄRSK FRUKT	
ICE CREAM CAKE WITH FRESH FRUIT	45:-
SÄSONGENS BÄR MED VANILJGLASS OCH GRÄDDE	
BERRIES OF THE SEASON WITH ICE CREAM AND WHIPPED CREAM	
HUSETS SORBET MED EXOTISK FRUKT	
SORBET OF THE HOUSE WITH EXOTIC FRUITS	
OSTALLRIK	
ASSORTED CHEESE	
PETIT FOUR	

PRISERNA INKLUDERAR SERVERINGSAUGLIFT



- ☐ Det blir 905 kronor, tack!
- ☒ Här är 950 kronor. Det är jämnt.
- ☐ Tack så mycket. Välkomna tillbaka!

3

Spela den här scenen med hjälp av matse-
deln. En av er är hovmästaren som anvisar
bordet, en annan är servitrisen som tar upp
beställningen och serverar.

Kan jag få ...
Skulle jag kunna få ...
Jag skulle vilja ha ...
Jag vill ha ...

4



5

Det är svårt med alla maträtterna! Din kurskamrat övertar servitrisens eller hovmästarens roll. Han/hon rekommenderar 1. Revbensspjäll 2. Ugnstekt kyckling 3. Kalops 4. Kokt gädda 5. Ostfrästa jordärtskockor 6. Oxbringa 7. Hälleflundra 8. Fylld kalkon 9. Krabba

10. Älgstek 11. Svampfylld gratinerad paprikalåda. Du frågar henne/honom t. ex. "Vad är kokt gädda för någonting?" Hon/han svarar med hjälp av madsedeln som är uppochnervänd.

KÖTTRÄTTER

Revbensspjäll	160:–
Oxbringa	145:–
Kalops	125:–

FISK

Kokt gädda	140:–
Hälleflundra	155:–

VILT

Älgstek	195:–
---------	-------

FÅGEL

Ugnstekt kyckling	165:–
Fylld kalkon	175:–

SKALDJUR

Krabba	185:–
--------	-------

GRÖNSAKSRÄTTER

Ostfrästa jordärtskockor	130:–
Svampfylld gratinerad paprikalåda	125:–

6

Det blir fönsterbordet där **borta**!
Var vänlig och ta bort getingen!

Skulle vi kunna sitta ute idag?
I kväll tänker vi gå ut och äta.

Vi kan vara **hemma** hos mig.
Vi går hem till mig!

bort	–	borta
fram	–	framme
hem	–	hemma
in	–	inne
ner	–	nere
upp	–	uppe
ut	–	ute

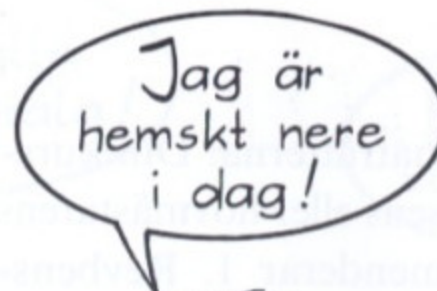
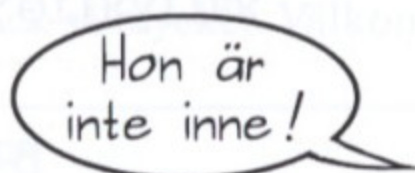
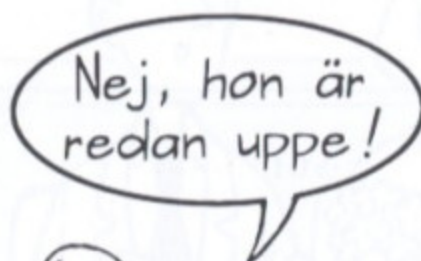
□: Var är pappa?

■: Jag tror han är nere i källaren.

○: Nej, han är nog uppe på vinden!

△: Ser ni inte att han är ute i trädgården och plockar äpplen?

□: Kan du gå ut och hämta honom, Lena?

8

Vilken färg är inne just nu?

Vad brukar du göra när du är nere någon gång?

Vem är först uppe i din familj på morgnarna? Känner du till den amerikanska filmen "Borta med vinden"?

9

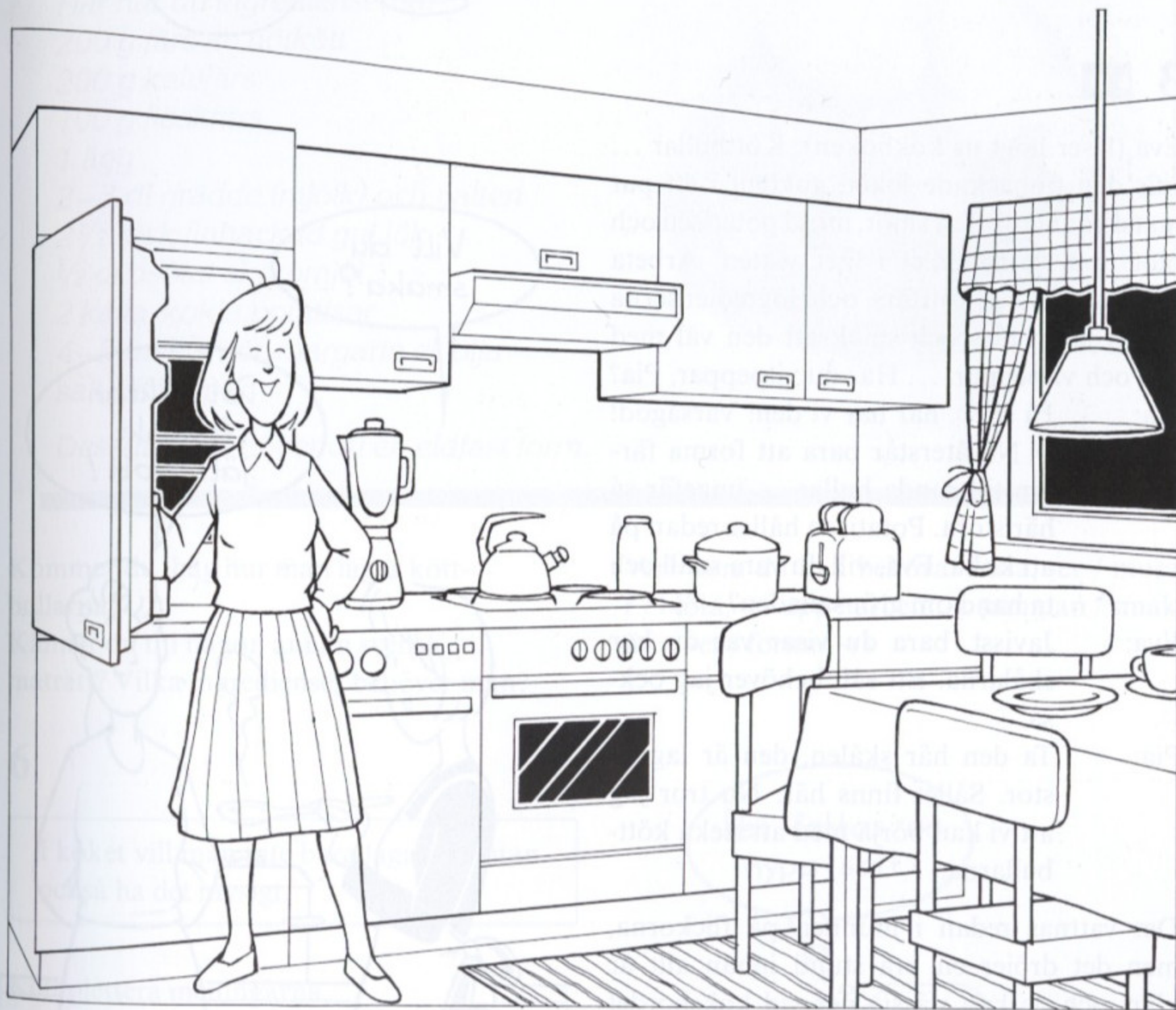
i förrgår	i går morse	i morse	i morgon bitti	
	i går	idag	i morgon	i övermorgon
	i går kväll	i kväll	i morgon kväll	

Idag är det den 17 juli. Klockan är tolv.

När kom ...

1. Johan? (Han kom den 16 juli kl 7 på morgonen eller ...)
2. Anders? (Han kom den 16 juli kl 19 eller ...)
3. Inga? (Hon kom idag kl 6 eller ...)
4. När ska Sven komma? (den 18 juli kl 20 eller ...)
5. När ska Lisa komma? (den 18 juli kl 6 eller ...)
6. När ska Barbro komma? (den 19 juli kl 19 eller ...)
7. När kom Marianne? (den 15 juli kl 7 eller ...)
8. När kommer Maud? (idag kl 21 eller ...)

Lektion 13



1

Det här är Pias lilla kök. Pia har allt man behöver när man inte bara vill laga mat i köket utan också ha det mysigt: Rutiga gardiner, en tyglampa, ett litet slagbord av trä med fyra stolar, diverse köksskåp, frysbox, mikrovågs-

ugn, elspis och diskmaskin. Naturligtvis har hon också en massa köksredskap och kokkärl. Dessutom finns det många skålar, tallrikar, te- och kaffekoppar.

I kväll väntar hon gäster. De ska laga mat tillsammans och ha kul.

2

Försök att hitta några av de köksmöbler som texten handlar om. Beskriv också var de finns (t.ex. över/under, mellan, till höger om ..., på ...).



3

Eva (läser högt ur kokboken): Köttbullar ... fräs den finhackade löken guldgul i ett par matskedar lättbrynt smör, mosa potatisen och blöt upp skorpmjölet i litet vatten. Arbeta samman 500 g köttfärs och ingredienserna till en jämn färs och smaksätt den väl med salt och vitpeppar. ... Har du vitpeppar, Pia?

Pia: Få se ... här har vi den! Varsågod! – Nu återstår bara att forma färsen till runda bullar ... ungefär så här stora. Potatisen håller redan på att koka. Eva, vill du vara snäll och ta hand om grönsalladen?

Eva: Javisst, bara du visar var du har skålarna. Ett såll behöver jag också.

Pia: Ta den här skålen, den är lagom stor. Såttet finns här. Nu tror jag att vi kan börja med att steka köttbullarna.

Det vattnas redan i munnen på flickorna, men det dröjer en bra stund innan allt är klart och de kan slå sig ner vid köksbordet och börja äta.

Vill du smaka?

Det luktar faktiskt jättegott!



4

1 msk smör
1 tsk socker
en nypa salt



1 dl mjölk
50 g mjöl



Köttbullar

Här har du ingredienserna:

200 g färs av nötkött

200 g kalvfärs

100 g fläskfärs

1 ägg

2–3 dl grädde (mjölk) och vatten

2½ msk finhackad gul lök

½ dl osötat skorpmjöl

2 kalla, kokta potatisar

4–5 msk smör, margarin el. olja

salt, vitpeppar

Dessutom behöver du en eldfast form.



Kommer du ihåg hur man lagar köttbullarna?

Känner du till någon annan svensk maträtt? Vilka ingredienser behöver man?

(Verb som du kan behöva: fräsa, -er / mosa, -r / blöta, -er upp / arbeta, -r samman / smaksätta, -er / forma, -r)

6

I köket vill man inte bara laga mat utan också ha det mysigt.

Komplettera meningarna.

1. På semestern vill man inte bara bada ...
2. I Stockholm kan man inte bara gå på operan eller på teatern ...
3. Till Tyskland kan man inte bara resa med tåg eller bil ...
4. På båten kan man inte bara handla ...
5. På många svenska restauranger får man inte bara utländska maträtter ...
6. Sverige gränsar inte bara till Norge ...



På hotellet äter man **frukost** mellan kl 7 och 9.

Mellan klockan 12 och klockan 1 äter svenskarna **lunch**.

Mellan klockan 4 och klockan 6 äter de **middag**.

På sommaren kan man ha **kalas** i trädgården.

På båten och på många hotell har man "**gående bord**".



När du går på restaurang kan du välja mellan självservering och bordsservering. Det här är en restaurang med självservering. Det går fort och kostar inte så mycket.



Erik berättar om ett knytkalas:

Kom som ni är, sa vi till grannarna och närmsta vännerna. Men ta med er stekt kyckling, lite sallad och något att dricka. Så håller vi tummarna för vackert väder och firar midsommaren med knytkalas i det gröna.

Och minsann, var inte vädermakterna goda mot oss! Och blev det inte ett fint kalas! När alla hjälps åt med dukning, tillagning och kostnader blir det verkligen inte svårt att ordna en fest för grannar och vänner.

vara + perfekt particip*

laga, -r	maten är färdiglagad	färdiglagad mat den färdiglagade maten
måla, -r	köket är nymålat	ett nymålat kök det nymålade köket
bränna, -er	steken är vidbränd	en vidbränd stek den vidbrända steken
djupfrysa, -er	köttet är djupfrost	djupfrost kött det djupfrysta köttet
sy, -r	kavajen är skräddarsydd	en skräddarsydd kavaj den skräddarsydda kavajen
bo, -r	huset är obebott	ett obebott hus det obebodda huset

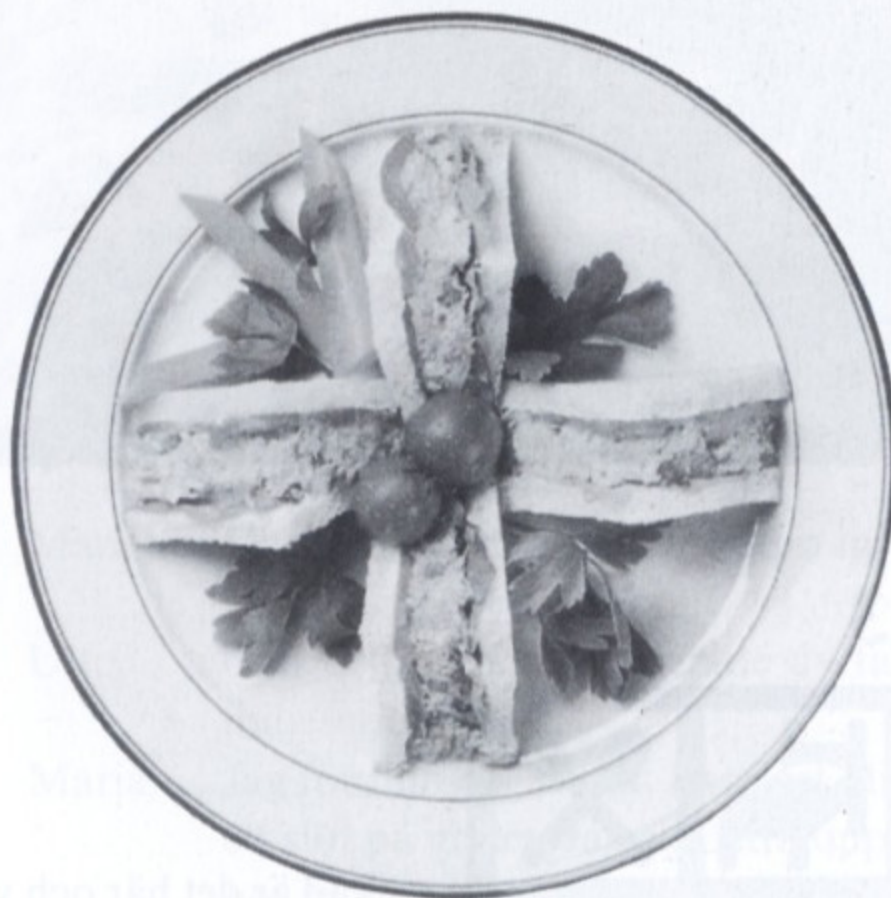
* Jämför **ha + supinum** (= perfekt, → L15).

Han har	} lagat maten.	Han har	} målat köket.
Hon har		Hon har	
De har		De har	

11

Kombinera orden.

Den djupfrysta	löken
vidbrända	grönsaken
nymålade	ön
obebodda	soppan
kokta	potatisen
färdiglagade	dörren
finhackade	steken



1. Berätta när man äter i ditt hemland.
2. Äter du på jobbet?
3. Äter du ofta på restaurang?
4. Finns det självserveringsrestauranger där du bor?
5. Föredrar du bordsservering framför självservering?
6. Vad lagar du för mat när du får besök? Är det en fiskrätt eller...?

Det är ett kalas.



← Vad är det här och vad betyder det?

Lektion 14

TV-PROGRAM TORSDAG

Kanal 1

19.00 Pippi Långstrump

7: Pippi i den första snön. Avsnitt 7 av 13.

19.39 Rock'n'roll tra la la

Musikalisk frågelek. Sista delen.
Även 7/I.

20.00 Vetenskapens värld:**Vårt inre universum**

Så blir vi till. Människan består av hundra tusen miljarder celler. Detta inre universum har sitt ursprung i vårt yttre universums oändliga galaxer. Vi börjar resan i den fantastiska människokroppen med en äggcell som stöts ut ur äggstocken och följer hela förloppet fram till en ny människa.

Programvärd: Bo G Erikson.

Gäst: Professor Per-Olof Janson.

Del 1 av 3. Även 5/I kl. 30

21.00 Aktuellt

med femdygnsprognos.

21.30 Sportnytt**21.50 Till sista andetaget**

(Breathless) Amerikansk film från 1983.

Kärleksthiller med Richard Gere och

Valerie Kaprisky i huvudrollerna.

Regi: Jim McBride.

TV 2

19.50 Helt apropå

Sketcher från ett ganska hyperaktuellt år.
Även 1/I.

20.30 Nyårsgala med årets artist

Traditionsenligt kommer TV 2:s Nyårsgala från Norrköping, där det nya året vakas in med en stor 60-talsfest med bl a Umberto Marcato, Lotta Engberg, Meta Ross, Roger Pontare, Bobbers och Vikingarna. Upplev de stora och små 60-talshändelserna och lyssna till personliga upplevelser från Täppas Fogelberg.

21.05 Täcknamn Coq Rouge

Svensk film från 1989. Spionthriller med Stellan Skarsgård som Jan Guillous romanhjärte Carl Hamilton. Man misstänker en planerad terroristaktion i Sverige och Hamilton får ett specialuppdrag, där spåren leder till Libanon. Regi och manus: Pelle Berglund. Foto: Göran Nilsson.

I rollerna: Stellan Skarsgård, Krister Henriksson, Philip Zandén.

TV 3

19.00 Benny Hill**19.30 Grannar****20.00 Miami Vice****21.00 3 min****21.03 Stackars lilla rika flicka**

Amerikansk miniserie från 1987 baserad på arvtagerskan Barbara Huttons liv. I rollerna bl a: Farrah Fawcett, Burl Ives och Kevin McCarthy. Regi: Charles Jarrot. Del 1 av 3.

TV 4

19.00 Nyheterna

med nyårsväder.

19.05 Helgöppet

Annika Dopping med gäster.

19.30 Jeopardy!

Frågesport med Magnus Härenstam.

20.00 Tracys hämnd

Amerikansk serie. Slutet.

21.00 Sherlock Holmes:

Den fruktade inkräktaren

1

Det är många TV-program i kväll. Familjen kan inte enas om ett program som passar alla. Pappa vill se Aktuellt och dagens sportprogram. Mamma avskyr sportprogram och vill i stället se en amerikansk serie. Maria tycker att de amerikanska serierna är trista och föreslår en gammal deckare som TV 4 visar. Ulf är trött på deckare och familjeserier och vill i stället se en svensk långfilm som alla pratar om i skolan.

Pappa: I dagens sportprogram visar de även avsnitt ur andra halvleken av kvalmatchen Sverige–Italien. Det vill jag absolut se!

Mamma: Du vet mycket väl att de andra inte är intresserade av fotboll!

Ulf: Och de är inte intresserade av familjeserier heller!

Maria: Jag för min del avstår, bara det blir ett slut på grälet. Jag ska titta uppe hos mig!

Ulf: Mamma, om jag bara kunde övertyga dig ... det är inte varje dag man får se en svensk långfilm.

Mamma: Jag har redan missat andra delen av serien, så jag vill inte missa tredje delen också!

Den österrikiska au pair-flickan kommer hem. Ulf ser sin chans. Han säger: Vi tänkte titta på ett svenskspråkigt TV-program i kväll. Vi tycker att det kunde vara nyttigt för dig att se det! Ingen vågar att säga emot. Alla vet ju att flickan är i Sverige för att lära sig språket!

3

a.

Det **vattnas** redan i munnen.
Hon **trivs** bra i Sverige.
Maria **lyckas** övertyga de andra.

Andra exempel: Jag **minns** att hon bodde i Solna på den tiden. Jag **hoppas** att det inte blir regn i morgon. Det **märks** att han är expert på det här. Det **känns** att våren är här.

4



Här är några böcker ur årets stora bokrea. Du frågar din kurskamrat (som är bokhandlaren): Vem är författare till (t. ex. "Barnens ö"*)? Eller: Har ni någon bok av (t. ex. P. O. Enquist)? Han/hon svarar. (Använd böckerna till höger!)

Känner du till någon bok eller film som man skulle kunna kalla "jätterolig", "skakande", "underhållande" eller "hårresande"?

* P. C. Jersild

2



Lista upp de olika argumenten.

Vilket argument avgjorde saken?

Vad skulle du själv vilja se?

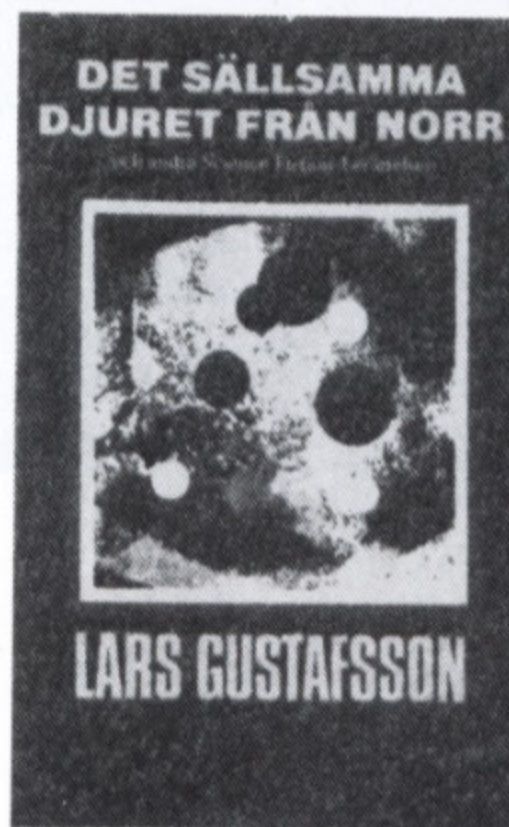
Vad gör du när de andra vill se något annat program?

- a. Jag försöker övertyga de andra.
- b. Jag tar hänsyn till de äldre.
- c. Jag avstår och gör någonting annat.
- d. Jag är inte intresserad av TV.
- e. Det spelar ingen roll vad det är för program.

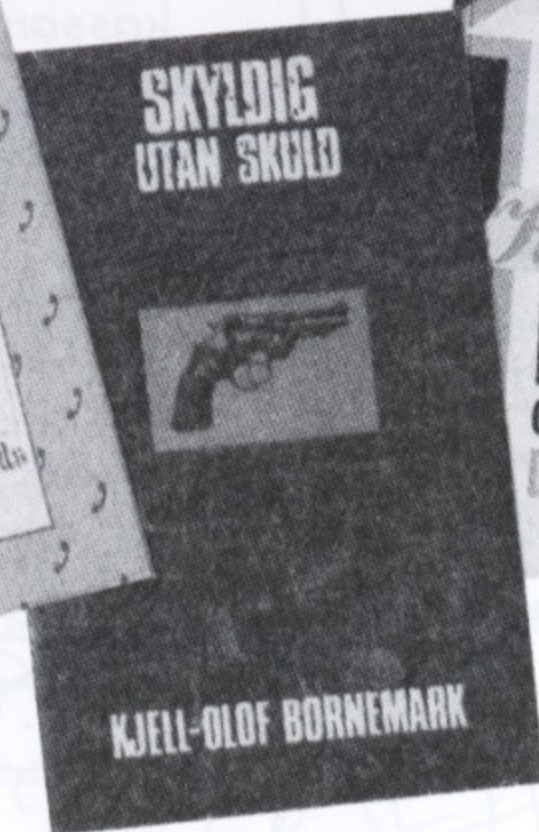
b.

De kan inte **enas**.
Eva och Kristina **träffas** hemma hos Pia.
Vi **ses** i kväll.

Här **saknas** tre stolar. Han vill inte gå i skolan och **låtsas** vara sjuk. Det var hemskt varmt ute. Han började **svettas**.



Jan Guillou
**COQ
ROUGE**



Ursäkta, kan
jag få låna
telefonen?

Den är vid
kassan
där borta!

Låna mig en
hundralapp
är du snäll!



Jag skulle vilja
låna en resehandbok
om Skåne!



5

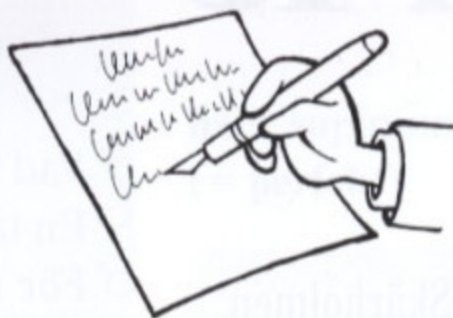
Boken handlar om en familjefest.
Berätta vad boken handlar **om**.
Familjen som boken handlar **om** bor i en
småstad.

Bilda frågor!

Exempel: berätta om (Vad ...?)

Vad berättar han om?

1. vara kär i (Vem ...?)
2. vänta på (Vem ...?)
3. vara rädd för (Vad ...?)
4. handla om (Vad ...?)
5. skriva till (Vem ...?)
6. vara arg på (Vem ...?)
7. vara glad över (Vad ...?)



7

A: Kan jag få Expressen, tack!

B: Ja, tack. Varsågod! Någonting annat?

A: En "Prince", tack.

B: Varsågod!

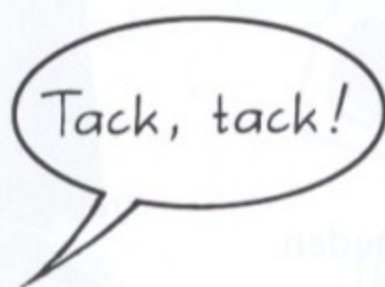
A: Tack.

B: Det blir 32 kronor, tack.

A: Varsågod!

B: Tack, tack!

A: Tack.



Lektion 15

1

Det lönar sig med en utflykt till Skärholmen, Stockholms LOPPMARKNAD.

Behöver du kanske en skrivmaskin, en lampskärm, ett slagbord, en trasmatta eller en vas? I Skärholmen hittar du vad du söker. Det finns massor av prylar från den gamla goda tiden.

Priserna? Billigare än här kan det inte bli, var du än handlar. Men Stockholms LOPPMARKNAD är också ett lönande utflyktsmål för dem som vill sälja de saker som de hittat på vinden eller som mormor lämnat efter sig. Vare sig du vill köpa eller sälja, eller bara titta dig omkring – du är alltid hjärtligt välkommen till Skärholmen. Passa på och handla i Skärholmens stora köpcentrum som finns alldeles i närheten!

- ♂ Vad har du här?
- ♀ En tavla från 1912. Är den inte underbar?
- ♂ För min del tycker jag att den är väl romantisk!
- ♀ Äsch! En oljemålning för 220 kronor, det är väl inte så dumt! Vad sägs om de här te-kopparna? Är de inte söta?
- ♂ Ja, det håller jag med om. De är nog rätt gamla.
- ♀ Men välbehållna. Jag minns att farmor hade sådana när jag var liten.
- ♂ Och priset?
- ♀ Lova då att du inte som vanligt kommer att säga att jag slösar med pengarna!
- ♂ Jag lovar!
- ♀ 1000 kronor!
- ♂ Men *tänka* får jag väl?



2

Malin kommer hem från loppmarknaden.

- ♀ Titta här, en gammal köksklocka!
- ♂ Vad har du betalt för den?
- ♀ Gissa!
- ♂ 50 kronor kanske?
- ♀ 30! Men den går inte.
- ♂ (skrattar) Då förstår man ju. Har du köpt några böcker också?
- ♀ Jo, titta här – en roman av Selma Lagerlöf, "Jerusalem" heter den, och så en gammal Evert Taube-skiva.

Var **har** du **handlat** de här tekopparna?
Har du **läst** Lars Gustafssons nya roman?

Har Erik **varit** här?

Hur länge **har** du **varit** i Sverige?

4

Fråga de andra kursdeltagarna om de har

1. sett någon svensk film nyligen. 2. läst någon bok av Selma Lagerlöf. 3. varit på teatern nyligen. 4. redan bokat en resa till sommaren (vintern). 5. missat tåget någon gång.

5

Vad har Malin köpt på loppmarknaden? Vad skulle **du** vilja köpa (kläder, souvenirer, porslin, handarbeten, gardiner ...)?

6

Kerstin ringer till taxicentralen.

► Taxi Stockholm! Var god dröj ... var god dröj ... var god dröj ... var god dröj ... – Taxi!

□ Hej, jag heter Kerstin Strand. Jag har glömt kvar min handväska i en taxi.

► Hur åkte du?

□ Jag åkte från Odenplan till centralen.

► När glömde du väskan?

□ Så där vid halv sjutiden.

► Kommer du ihåg taxins nummer?

□ Nej, tyvärr gör jag inte det.

► Hur ser väskan ut?

□ Den är svart, ganska ny ...

► Vad hade du i den?

□ En portmonnä med ca 200 kronor i, mitt

ha + supinum

(= **perfekt**)

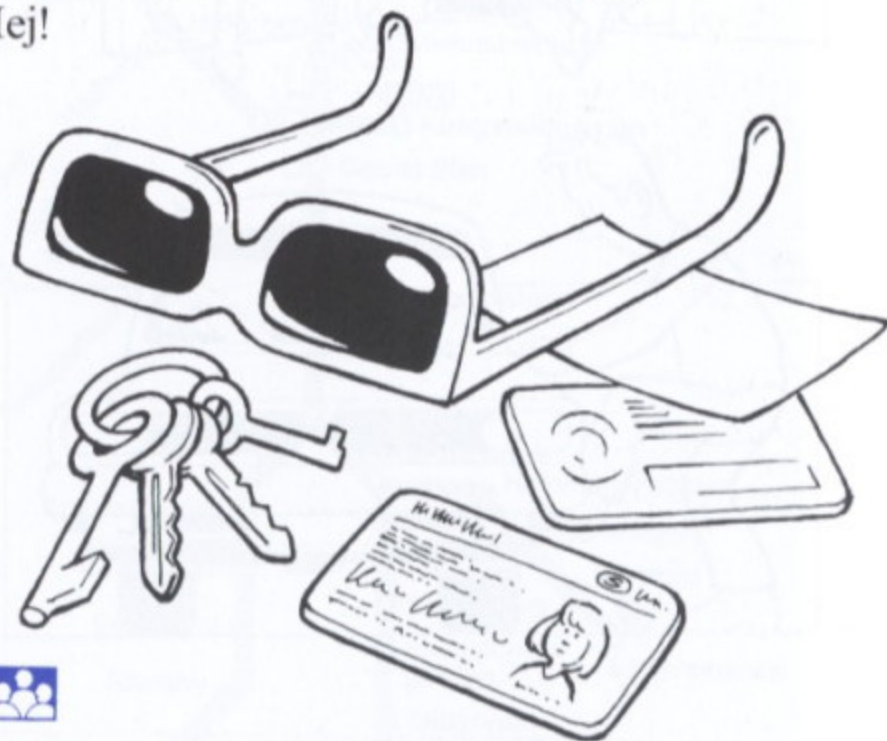
6. glömt någonting i en taxi någon gång. 7. fått det tillbaka sedan. 8. glömt bilnyckeln inne i bilen någon gång. 9. ätit på restaurang utan att kunna betala. 10. flyttat nyligen. 11. gått upp tidigt idag.

ID-kort, mitt körkort, mitt kreditkort, en nyckelknippa, mina solglasögon ...

► Tack, vi ska försöka att få tag i din handväska. Ring igen om en halvtimme!

□ Tack så mycket för besväret! Hejdå!

► Hej!

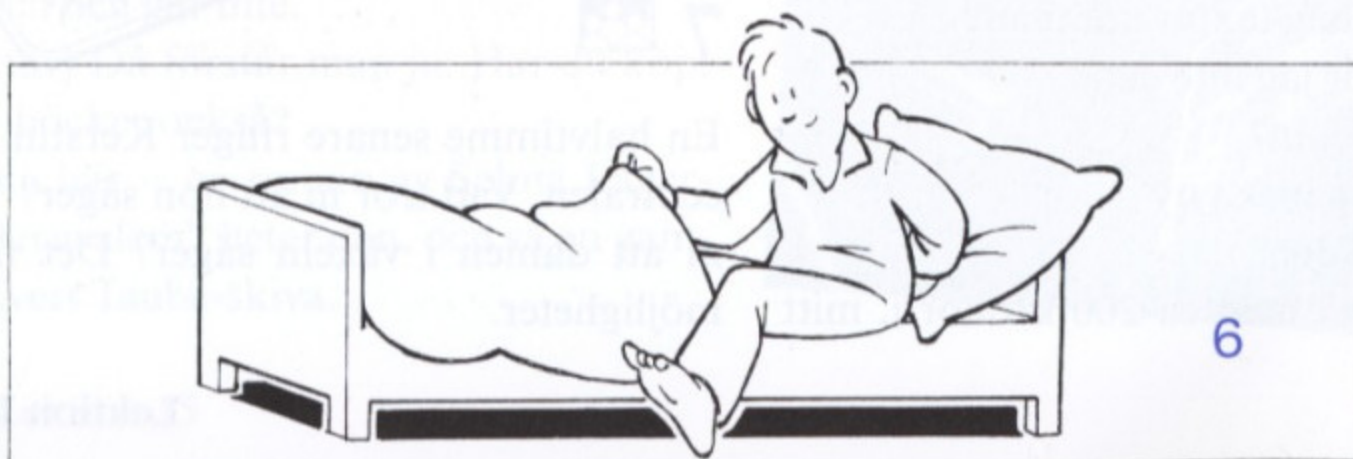
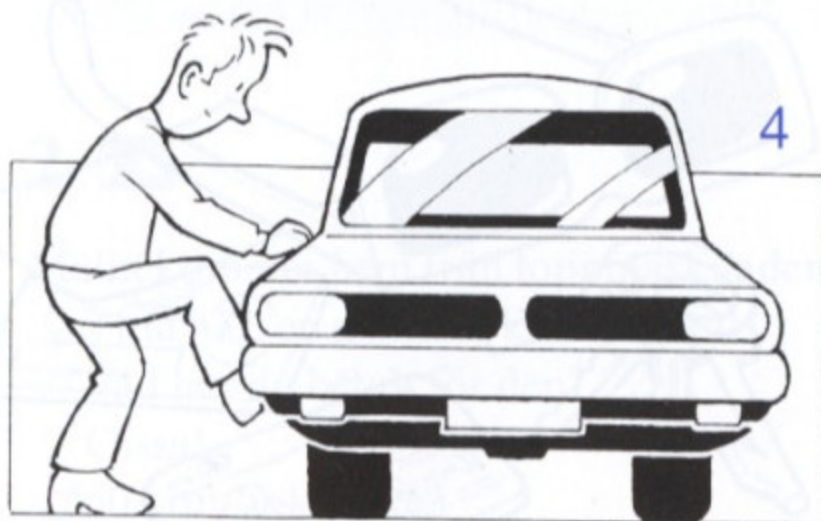
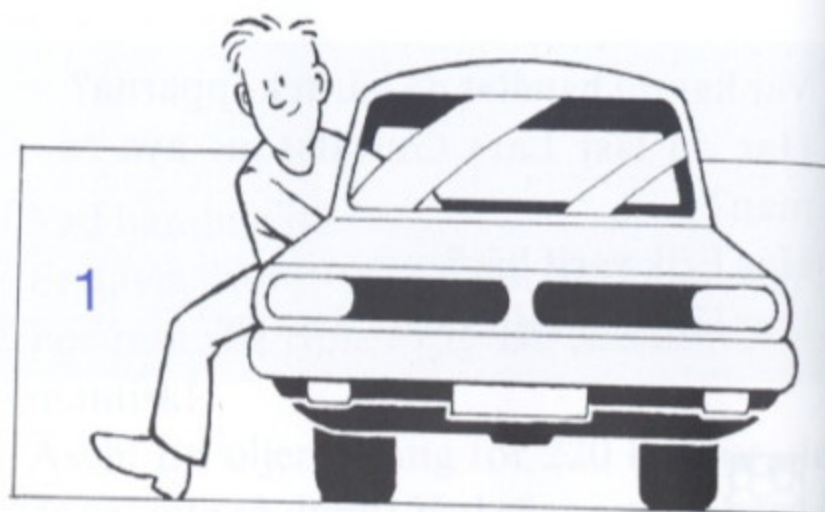


7

En halvtimme senare ringer Kerstin till taxicentralen. Vad tror ni att hon säger? Vad tror ni att damen i växeln säger? Det finns två möjligheter.

Kombinera texten med bilderna.

- Han stiger på tåget (på bussen).
- Han stiger av tåget (av bussen).
- Han stiger in i bilen.
- Han stiger ur bilen.
- Varsågod, stig in!
- Jan stiger upp.





Sven ska till universitetet.

Var stiger han av T-banan? (... vid T-banestationen ...)

Britta ska till slottet.

Var stiger hon av T-banan?

Maria och Bertil ska till centralstationen (centralen).

Var stiger de av?



Tunnelbana Metro

Dagtrafik Day Services

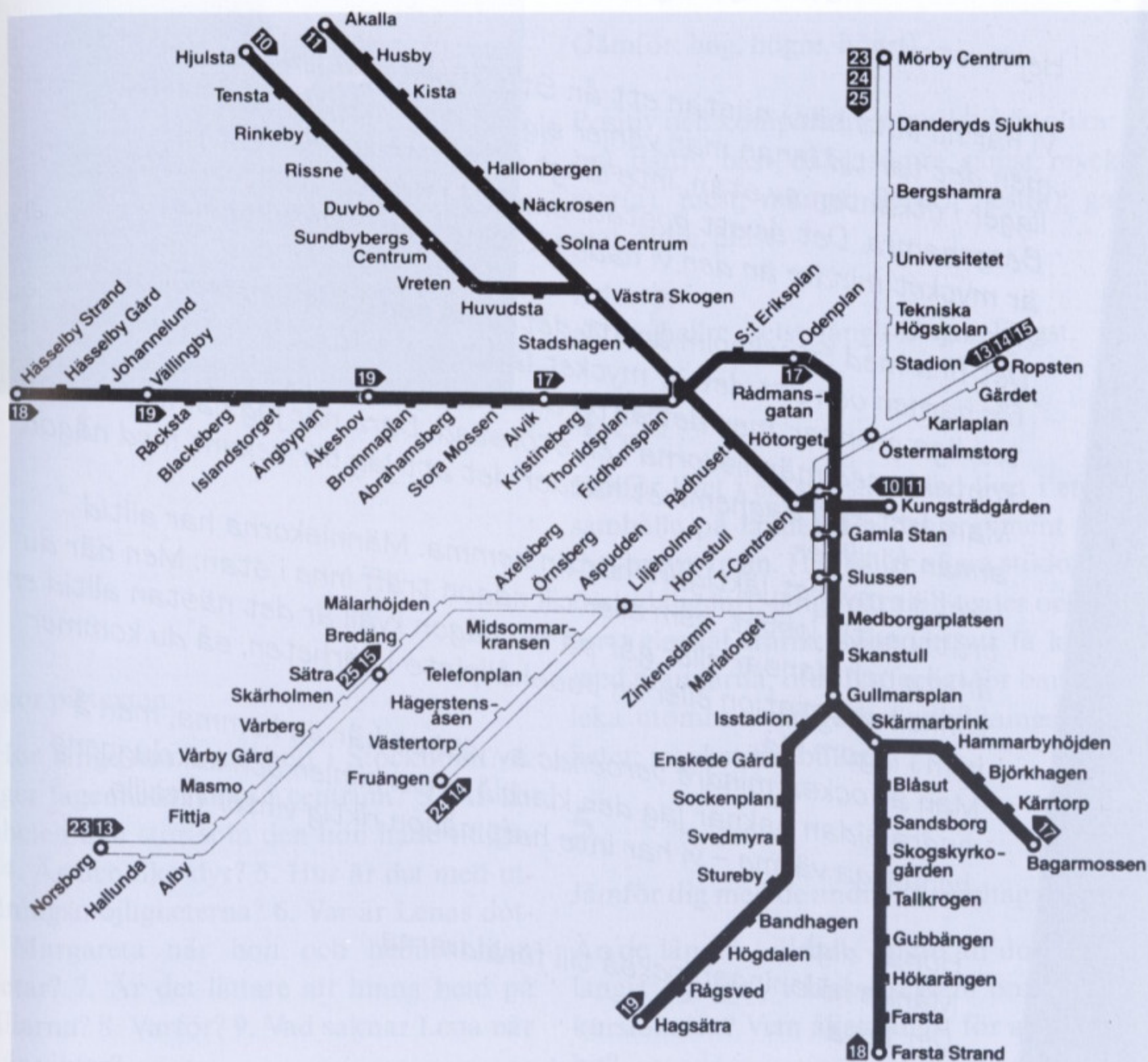
- 10 Hjulsta - Kungsträdgården
- 11 Akalla - Kungsträdgården
- 13 Ropsten - Norsborg
- 14 Ropsten - Fruängen
- 15 Ropsten - Södra
- 17 Alvik/Odenplan - Bagarmossen
- 18 Hässelby - Farsta
- 19 Vällingby/Åkeshov - Hagsätra
- 23 Mörby Centrum - Norsborg
- 24 Mörby Centrum - Fruängen
- 25 Mörby Centrum - Södra

Nattrafik Night Services

- 11 Akalla - Kungsträdgården
- 13 Ropsten - Norsborg
- 14 Liljeholmen - Fruängen
- 18 Hässelby - Farsta
- 19 Gullmarsplan - Hagsätra



AB Storstockholms Lokaltrafik



Lektion 16

1 

Stockholm 6 januari

Hej Krister!

Vi har nu bott här i nästan ett år. Stockholm är en fantastisk stad, men det tar tid innan man vänjer sig vid en storstad. Lägenheten ligger i utkanten av stan, inte långt från tunnelbanestationen Bergshamra. Det är ett bostadsområde norr om stan. Lägenheten är mycket mindre än den vi hade i Köping, men några hundralappar dyrare.

Det fina med Stockholm är att det finns fler utbildningsmöjligheter för barnen och att det är mycket lättare att få jobb. Vi har mycket trevliga grannar, men det är på det hela taget svårare att få kontakt med människorna i en storstad. Bara när jag hämtar Margareta på daghemmet händer det att jag blir bekant med någon annan förälder.

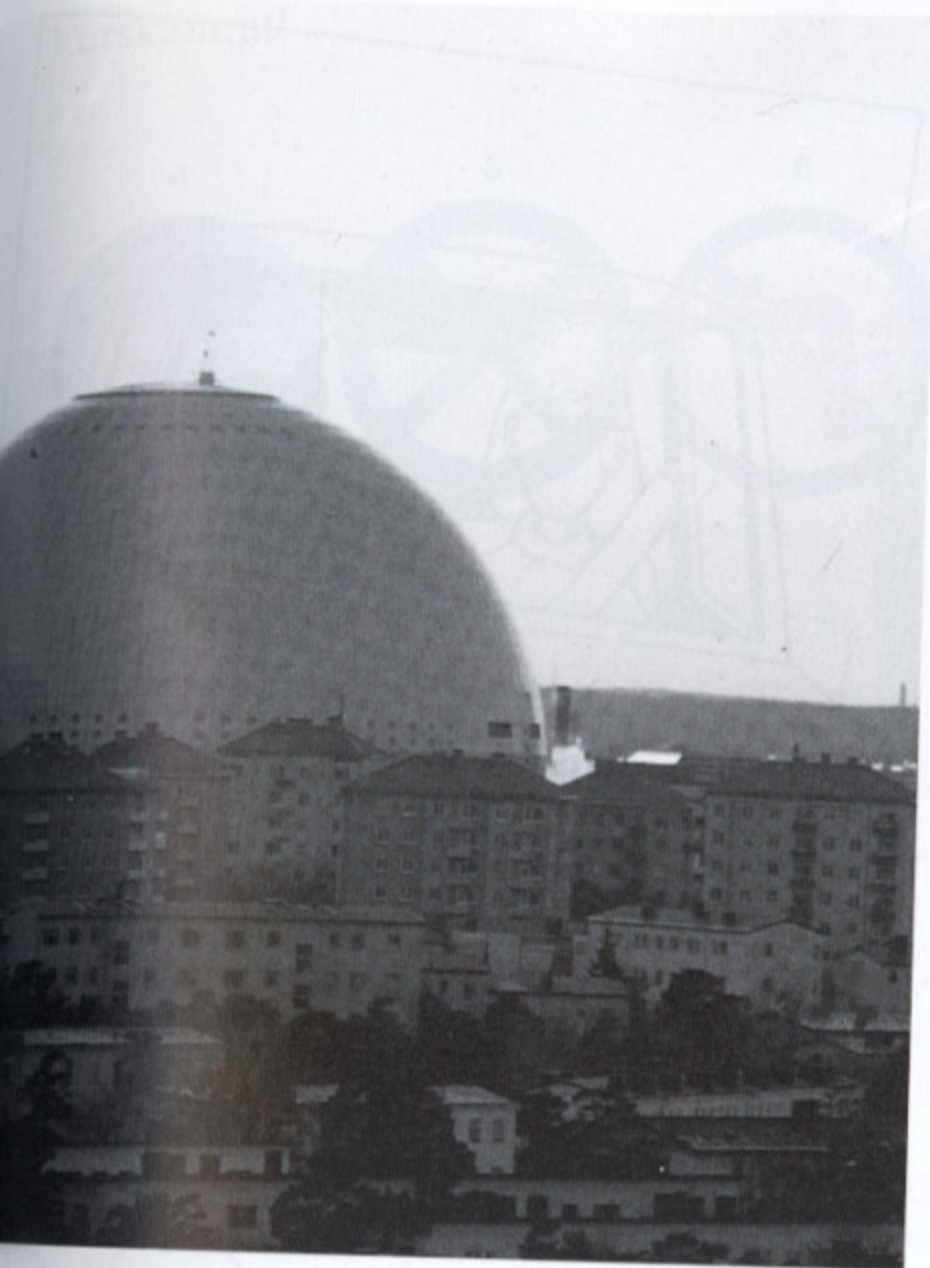
Livet är mycket jäktigare här än hemma. Människorna har alltid bråttom till jobbet, hem eller till någon träff inne i stan. Men när du är ute och dansar eller går på bio någon kväll är det nästan alltid en tunnelbanestation eller en busshållplats i närheten, så du kommer hem i lagom tid.

Man är också mindre beroende av vädret här än hemma, men å andra sidan saknar jag den klarblå vinterhimlen och kakelugnens behagliga värme – vi har inte haft någon riktig vinter hittills.

Hör av dig!

Många hälsningar, också till föräldrarna

Din Lena



2

Frågor på texten

1. Hur länge har Lena bott i Stockholm?
2. Ligger lägenheten inne i centrum?
3. Är lägenheten lika stor som den hon hade tidigare?
4. Är den lika dyr?
5. Hur är det med utbildningsmöjligheterna?
6. Var är Lenas dotter Margareta när hon och hennes man arbetar?
7. Är det lättare att hinna hem på kvällarna?
8. Varför?
9. Vad saknar Lena när det är vinter?

3

Positiv	Komparativ	Superlativ
dyr (dyrt)	dyrare	dyrast
stor (stort)	större	störst
liten (litet)	mindre	minst
typisk (t)	mera typisk(t)	mest typisk(t)

Adjektiv med omljud:

u → y: ung, yngre, yngst

å → ä: lång, längre, längst; låg, lägre, lägst
trång, trängre, trängst

o → ö: grov, grövre, grövst

(Jämför: hög, högre, högst)

Positiv och komparativ/superlativ är olika:

bra, bättre, bäst; dålig, sämre, sämst; mycket, mer(a), mest; många, fler(a), flest(a); gammal, äldre, äldst.

Adverb:

gärna, hellre, helst; långt, längre, längst.

4

Jämför livet i en storstad med livet i ett litet samhälle på landet. En del argument hittar du i brevet ovan. Här följer några stödord: frisk/dålig luft; långt/nära till teater och konsert; gles/tät trafik; svårt/lätt att få kontakt med grannarna; ofarligt/farligt för barnen att leka utomhus; dåliga/bra utbildningsmöjligheter; mycket/lite buller.

5

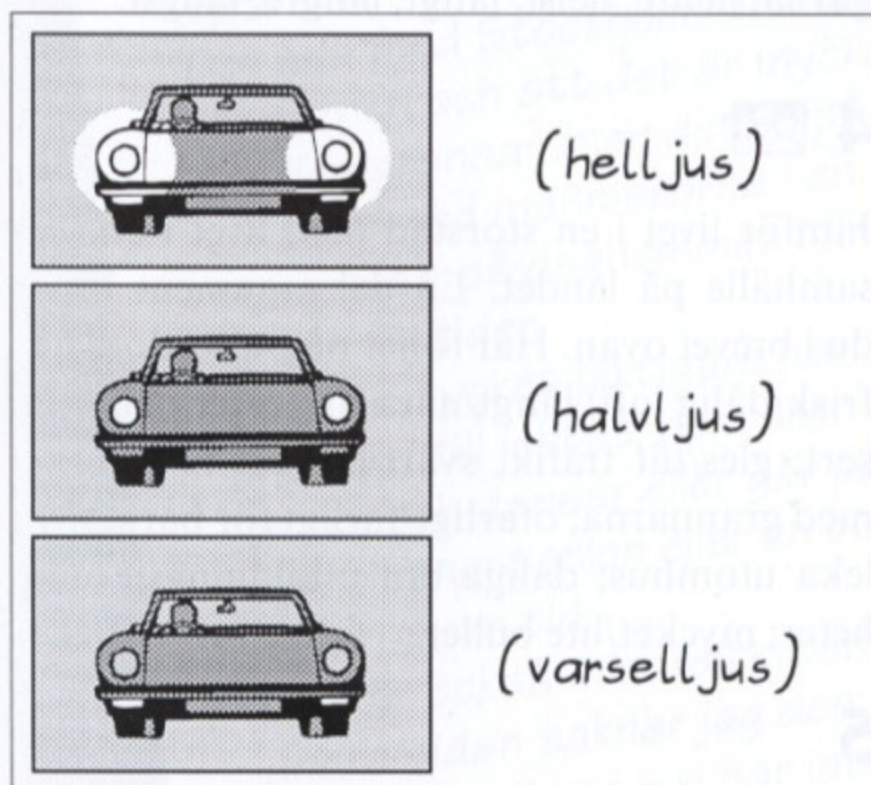
Jämför dig med de andra kursdeltagarna.

Är de längre / äldre / yngre än du? Vem är längst / yngst / i klassen? Vem bor närmast kurslokalen? Vem åker längst för att komma hit?

Den som vill köra bil behöver körkort. Det skaffar man sig i en trafikskola. Som utlänning kan du använda ditt körkort från hemlandet, men bara under ett år. Sedan måste du skaffa svenskt körkort.



Glöm inte bilbältet när du kör!



Du får inte heller köra utan halvljus!

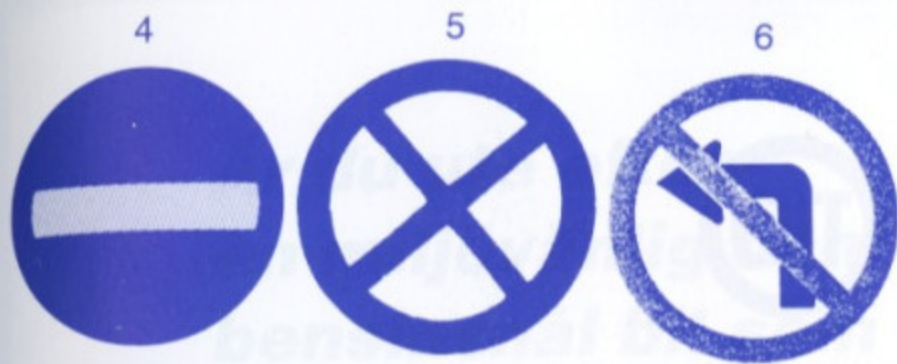
Det är livsfarligt att dricka alkohol när man ska köra. Du riskerar böter och fängelsestraff. Polisen kan också dra in körkortet. Men så långt behöver det ju inte gå!



Den som kommer från höger har förkörsrätt.

Vet du att hastighetsbegränsningen är 50 kilometer i timmen i tätbebyggda områden, 70 eller 90 utanför tätbebyggda områden, och 110 på motorväg?

Vad betyder de här trafikmärkena? Fråga din kurskamrat!



- Enkelriktad gata.
- Du får inte svänga till vänster.
- Du får inte stanna.
- Återvändsgränd.
- Här får man parkera bilen.
- Du får inte köra fortare än 70 kilometer i timmen.



I vårt land utmärks alltid gällande hastighetsbegränsningar. Här ovan ser du de hastighetsgränser som förekommer. Den som bryter mot hastighetsgränsen ökar olycksrisken. Han riskerar dessutom höga böter och återkallat körkort.

Husvagnsekipage får aldrig köra fortare än 70 km/h. Bilen ska vara utrustad med speciella backspeglar. Det är tillåtet att använda vägrenen för att underlätta framkomligheten för andra.

Infinitiv	Presens	Imperfekt	Perfekt
(att) skola	Man ska inte köra bil utan bilbälte.	skulle	[har skolat]
(att) vilja	Jag vill ta körkort.	ville	har velat
(att) kunna	Kan du köra?	kunde	har kunnat
(att) få	Här får du inte stanna!	fick	har fått
-----	Du måste vara försiktig!	måste*	har måst
(att) behöva	Du behöver inte skaffa svenskt körkort.	behövde	har behövt

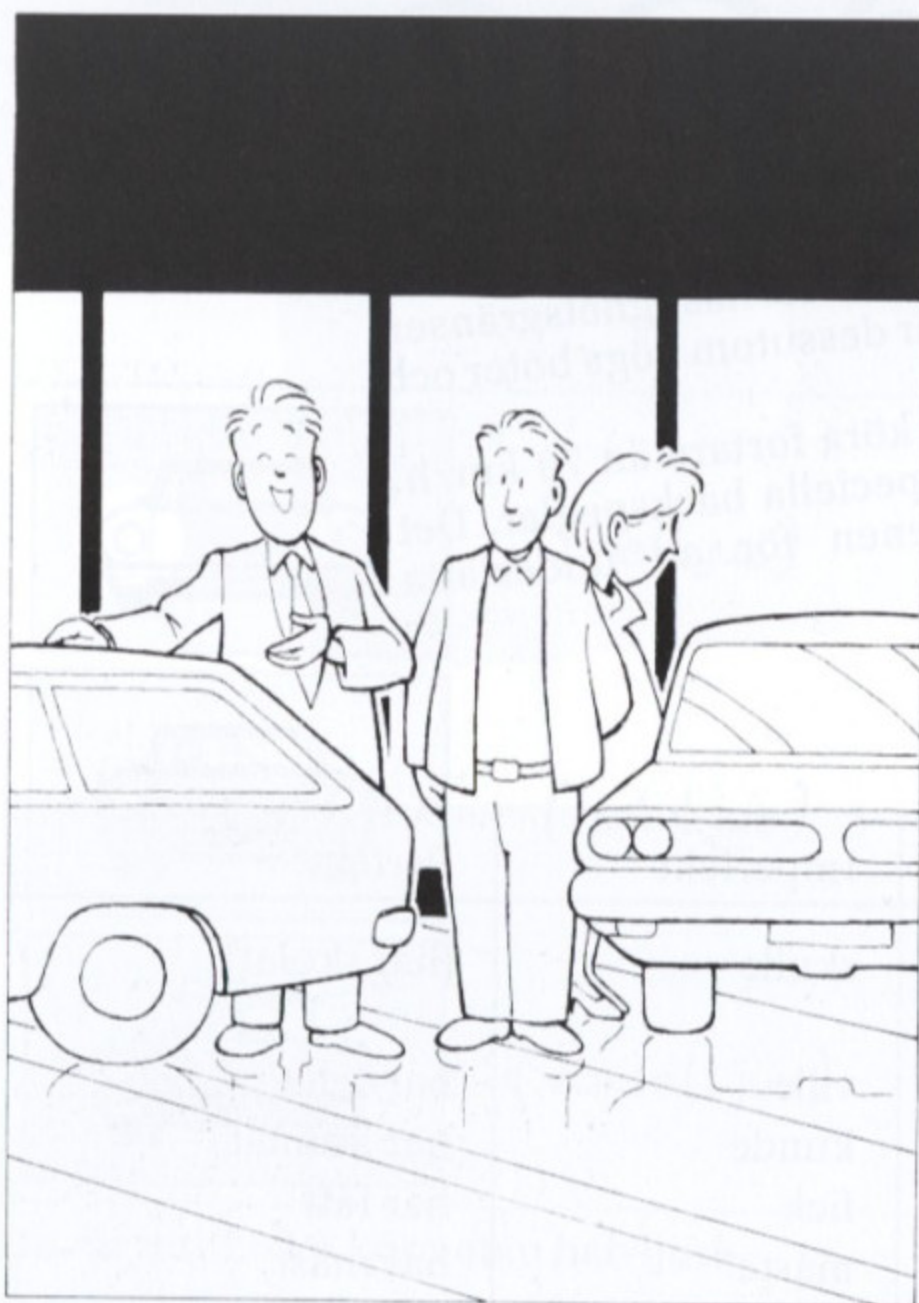
* imperfekt = presens

9

1. Måste man skaffa svenskt körkort så fort man kör bil i Sverige?
2. Säger det här trafikmärket att man inte får köra in på gatan?
3. Behöver man ha halvljuset på bara när det är mörkt?
4. Får man köra utan bilbälte när man kör mycket försiktigt?
5. Betyder det här trafikmärket att man måste köra minst 110 kilometer i timmen?
6. Får man parkera bilen i en kurva?



10



Herr Andersson, fru Andersson

- Jag tycker att vi ska ta den stora bilen där.
- △ Jag vet inte, det är nog svårare att parkera med den. En mindre bil får plats i en liten parkeringslucka också och är mycket lättare att manövrera!
- Du har rätt, älskling, men det är bra med ett stort bagageutrymme, till exempel när vi åker till landet någon gång.
- △ Stora bilar drar mera bensin, glöm inte det!
- Ja, men den här är mycket bensinsnålare än den vi har nu. Och så har den katalytisk avgasrening på köpet, så vi behöver inte ha dåligt samvete när vi kör fort!
- △ Men den här färgen kan jag inte med!
- Jamen, den finns ju i andra färger också.
- △ Jag vill ha en vit bil! Förresten – vad kommer den att kosta?
- Nu ska vi inte förstöra den här fina dagen med att tala om pengar!

Vilka egenskaper efterlyser *du* (dina kurskamrater) hos en bil?

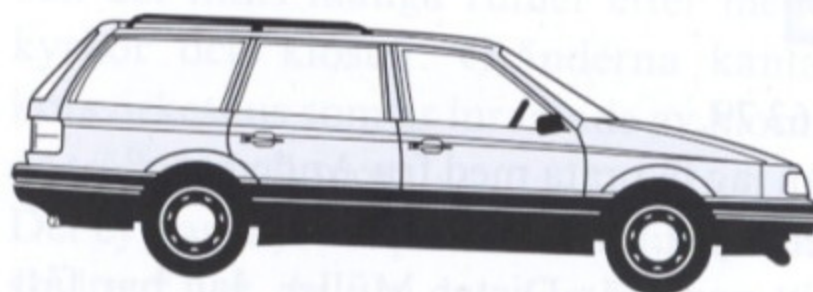
**Är du ute efter
en miljövänlig och
bensinsnål bil som dessutom är bekväm?**



- accelerationssnabb
- sportig
- hög topphastighet

Bilen som övertygar!

**Familjebilen med det
höga andrahandsvärdet**



Årets terrängbil

Lektion 17

1

GOTLAND

Rosornas och fårens ö är inte bara en ljuvlig semesterö med mildt klimat och långa sandstränder, det är också en ö berömd för sina fina livsmedelsprodukter och kulinariska specialiteter.

Det sägs att det som skiljer Gotland mest från övriga Sverige är språket. När Albert Engström försökte lära sig "gutemål" fick han, sade han, "en egendomlig smak av blod och hedendom i munnen". Här är lite köksgutiska: Lambaskalle = stekt, panerad fårska, Glödhoppa = tunna skivor halstrat saltat fårkött, Fårsmäcka = små biffar av kryddad lammfärs, Kytpölse = korv, Pärgraut = potatismos.

- Det går bra.
- ▷ Kan vi komma ut med detsamma?
- Jag tänkte just gå ut och handla, men jag är hemma efter elva. Ska vi säga halv tolv?
- ▷ Det går bra. Är det lätt att hitta?
- Huset ligger en bra bit utanför ringmuren, men det går bussar hit ut. Från busshållplatsen är det bara fem minuters väg.
- ▷ Adressen är Lillskogsvägen 3, stämmer det?
- Ja, det stämmer.
- ▷ Då kommer vi klockan halv tolv alltså!
- Välkomna!

2

- 52 63 79.
- ▷ Kan jag få prata med fru Andersson?
- Det är jag.
- ▷ Mitt namn är Dieter Müller. Jag har fått adressen genom turistbyrån i Visby. Vi skulle vilja hyra rum.
- Ja, de har också ringt hit. Hur många är ni?
- ▷ Vi är två vuxna och ett barn på 4 år.
- Räcker det med ett rum? Vi kan i så fall ställa in en extrasäng.
- ▷ Ja, det går bra. Och vad är hyran?
- 300 kronor per dygn, inklusive frukost. Hur länge tänker ni stanna?
- ▷ Till på lördag i nästa vecka.

3

Hitta på en fortsättning. (Man skulle kunna tänka sig att Dieter Müller och hans fru vill veta när de kan få frukost, om de kan få en nyckel till ytterdörren, om det finns cykel att hyra osv. Kanske fru Andersson bjuder dem på kaffe?)



Vad kallas Gotland i resebroschyren?

Hur är klimatet på ön?

Vad är ön också berömd för?

Vad är det som skiljer Gotland mest från övriga Sverige?



5

Visby är en pittoresk gammal stad på ön Gotland. På medeltiden tillhörde den Hansan. Den hade en lika stor betydelse för handeln i Östersjön som Lübeck i Tyskland. Den gamla ringmuren med sina torn är bevarad och det finns många ruiner efter medeltida kyrkor och kloster. Gränderna kantas av korsvirkeshus som är inramade av blommande trädgårdstäppor.

Det cyklas mycket på ön. När du ser den här skylten* vet du att det där finns en cykeluthyrning.

Raukarna är bisarra klippblock i vattenkanten som är karakteristiska för Gotland.

6

Beskriv vad du ser på fotona.

Vad menas med hoj?

Be någon annan beskriva hur man tar sig över till ön från fastlandet.



7

Passiv form

Det cyklas mycket på ön.

Banken öppnas kl 10.

Affären stängs kl 6.

Klänningen sys av mamma.

Jfr.: Man cyklar mycket på ön (= **aktiv** form)

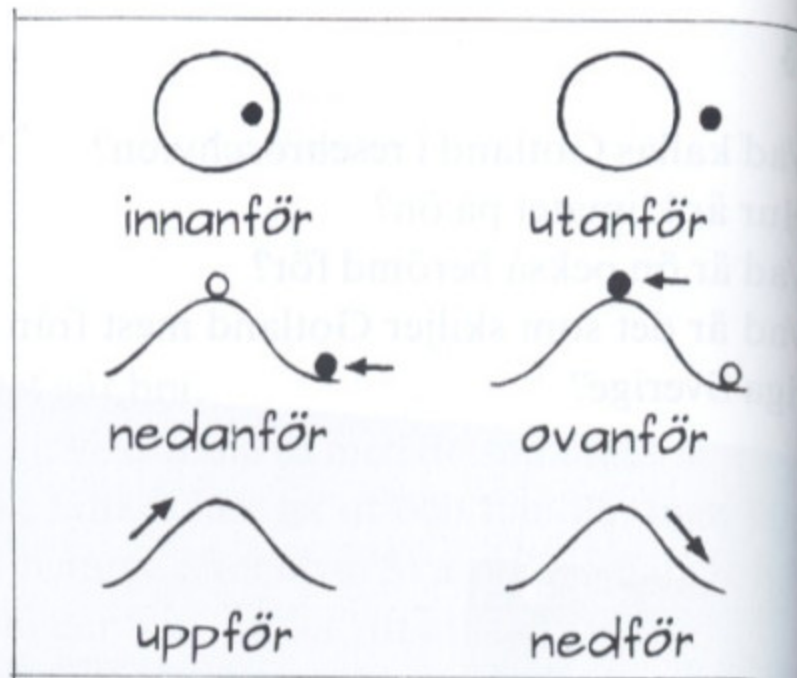
Jfr.: Mamma syr klänningen (= **aktiv** form)

9



FÅR EJ MATAS!

8



10

Du kan bo på många olika sätt:

- Du kanske har köpt villan eller lägenheten du bor i. Du äger den. Då har du i regel fått ett banklån som du så småningom återbetalar.
- Men du kan också vara hyresgäst och hyra av en privatperson eller av någon hyresgästförening.
- När du bor i samma hus eller i samma lägenhet som hyresvärden eller hyresvärdinnan är du inneboende.
- När du dessutom får frukost eller lunch resp. middag är du inackorderad.
- När ni är många som delar hus eller lägenhet bildar ni ett kollektiv.

11

(Ifall du är inneboende:) Har du en bra kontakt med din hyresvärdinna?

Bjuder hon på kaffe ibland?

Är hon nyfiken på vad du gör?

Kan du tänka dig att bo i ett kollektiv? Stryk under de argument som du tycker är riktiga!

a. Man kan inte vara i fred.

b. Man får en bra kontakt.

- c. Det blir billigare.
- d. Det är lättare att få hjälp.
- e. Ingen vill ta hand om disken och städning-
en.
- f. ...

12

på söndag – i söndags

14

Lägenheten blir renoverad. Huset blir renoverat.

Lägenheterna/Husen blir renoverade.

Lampan blir tänd. Ljuset blir tänd.

Lamporna/Ljusen blir tända.

Mopeden blir stulen. Smycket blir stulet.

Mopederna/Smyckena blir stulna. (Infinitiv: stjäla!)

bli + perfekt particip
(= **passiv form**)

15

Beskriv vad du ser på bilderna.

Använd bli + perfekt particip.

Välj bland verben nedan:

operera, -r / måla, -r / konfirmera, -r / forsla,
-r bort / reparera, -r / bjuda, -er / klippa, -er

Herr Andersson ...

Dörren ...

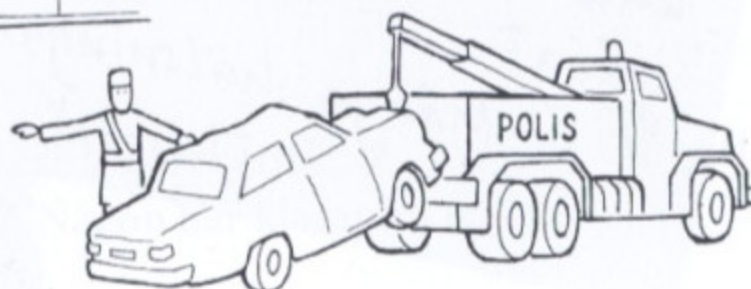
Bilen ...

Pär och Sven ...

Gräsmattan ...

Anders ...

Bilen ...



13

Eva berättar:

I måndags blev jag bjuden på fest och fick ta
en taxi hem.

I tisdags blev min bil påkörd av en annan bil.

I onsdags blev bilen lagad.

I torsdags blev den bortforslad av polisen.

(Jag hade glömt att det var datumparkering!)

I fredags blev bilen underkänd av Svensk Bil-
provning.

I lördags köpte jag rabattkort för tunnel-
banan.

Lektion 18

1 

Hej på er!
Så klart att vi
kommer!
Tusen tack!
Hälsn barnen!
Karin och Åke

2

Vem skickar inbjudningarna?

Vem tackar ja?

Vem tackar nej (lämnar återbud)?

Hej Mona!

En hjärtligt tack för in-
bjudan. Fred och jag är
hemskt ledsna men just
den 23 maj är vi bort-
bjudna till Freds av-
delningschef. Vi kanske
kan träffas en annan
gång?
Många hälsningar
Jugalill

Välkommen på en enkel
middag lördagen
den 23 maj
kl 19 hemma hos oss.
Mona och Björn

Kära vänner!
Tack för inbjudan. Det var
en trevlig överraskning!
Det ska bli så roligt att få
komma

Hjärtliga hälsningar
Anna och Sren

3 

Du har en svensk vän.

Bjud henne / honom till din födelsedagsfest.

En annan kursdeltagare övertar vännens roll
och tackar ja / tackar nej.

(Det ska helst vara en skriftlig inbjudan och
ett skriftligt svar.)

Hej!
Har ni lust att komma
till oss på en liten fest
lördagen den 23 maj
kl 19? Det vore trevligt
om ni kunde vara med!
Hälsningar
Mona och Björn

Lena är bjuden på födelsedagsfest. Hennes väninna Anna fyller år. Lena har med sig ett litet paket som innehåller Annas älsklingsparfym. Efter det att alla har gratulerat Anna börjar hon öppna presenterna medan de andra sjunger:

Ja, må hon leva!
Ja, må hon leva!
Ja, må hon leva uti hundra år!
Javisst ska hon leva!
Javisst ska hon leva!
Javisst ska hon leva uti hundra år!



5

Gratulera kan man av olika anledningar.

1. Någon vinner en tävling. 2. Någon fyller år. 3. Man firar ett jubileum (t. ex. ett silverbröllop). 4. Ett barn har kommit till världen.
5. Någon gör karriär. 6. En god vän gifter sig. 7. Någon har klarat sin tentamen. 8. ...?

Här är några gratulationskort. Kan du gissa vilken situation de syftar på?

Du klarade det!



**NYTT
JOBB!
GRATIS**



Ja må du leva...



GRATULERAR!



**Ni två
har tydligen
god smak...**



**HJÄRTLIGA
LYCKÖNSKNINGAR**

Grattis! (Gratulerar!)
 Patrik är på dagis. (på daghem)
 Pelle är en tjockis. (Han är tjock.)
 Hans pappa är en kändis. (en känd person)

I går var vi på ett litet kondis. (ett litet konditori)
 Eva är min kompis. (vän, "kompanjon")
 Du är en fegis! Vattnet är ju varmt! (Du är feg.)

Tack för senast!
 Det var en
 underbar kväll!



SKÅLA?

Om den man vill, kan man säga nuförtiden, när de gamla skålsederna gått något ur tiden. Dock dricker man inte något vin förrän värden hälsat välkommen med en skål. Sedan kan man mycket väl dricka när det passar.

Vill man vara lite uppmärksam mot damerna eller i vissa sammanhang formell, skålar mannen först med damen till höger och efter en stund med damen till vänster. Befinner sig den äkta mannen inom kontaktavstånd skålar han med sin fru. Värdfolket kan skåla med gästerna en och en eller parvis. Gästerna skålar inte med värdfolket och absolut inte med värdinnan om det är fler än åtta gäster.

TACKA FÖR SENAST?

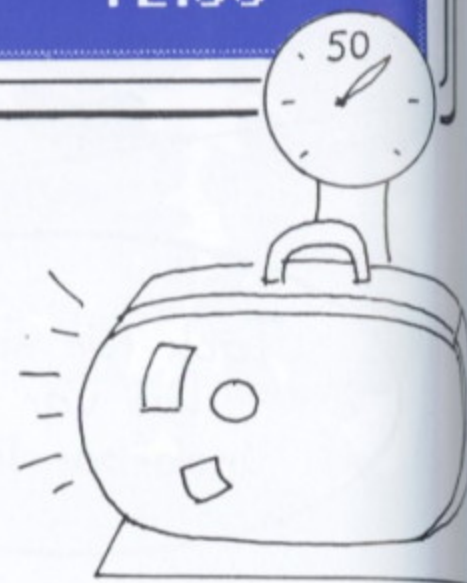
Kom inbjudan per inbjudningskort så tackar man också skriftligen för senast. Det kan i och för sig vara behändigt att skicka iväg ett glatt kort ändå, annars ringer man och tackar inom en vecka.



8

Anderssons har bokat en charterresa. Fredagen den 10 juli åker de med flygbussen till Arlanda. Flygplatsen ligger en bra bit utanför Stockholm, men det går ändå fort eftersom det är motorväg mellan Stockholm och Arlanda. En timme och femti minuter före planets avgång är de framme.

- Vi måste checka in bagaget först. Det är kön där borta! (De ställer sig i kön.)
- ◇ Hoppas bara att vi slipper betala tillägg för övervikt den här gången!
- Jag sa ju hela tiden att det inte är nödvändigt med alla dessa ylletröjor – det lär vara hemskt varmt därnere.
- ◇ När man har badat kan det vara bra att ha någonting varmt att sätta på sig! (Flygpersonalen väger deras resväskor.)
- ◇ Sexton kilo – vi klarade oss! (Flygpersonalen utfärdar boardingkortet och meddelar utgången.)
- Här är boardingkortet, varsågod! Det blir utgång 14!

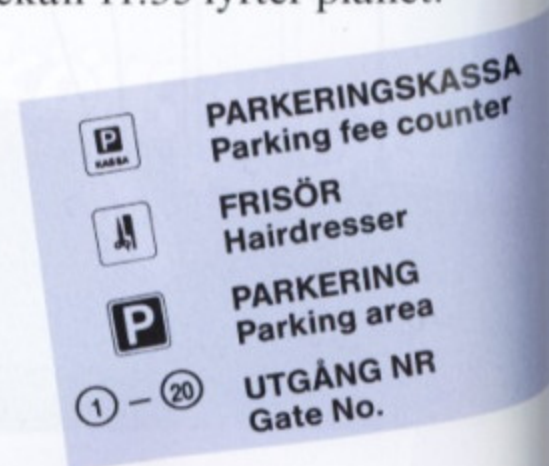
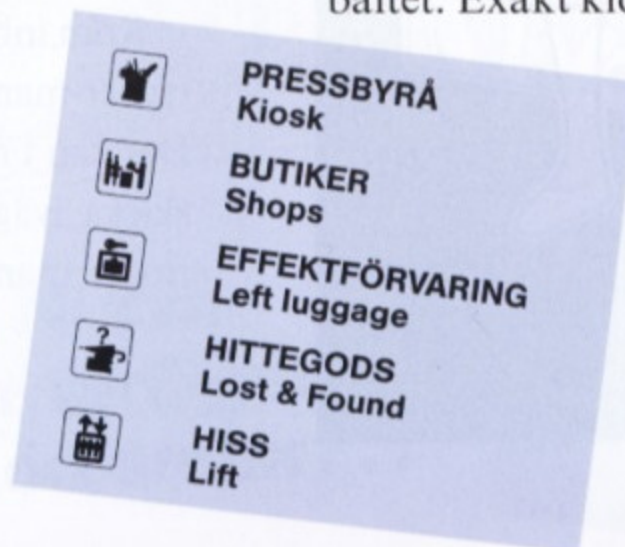
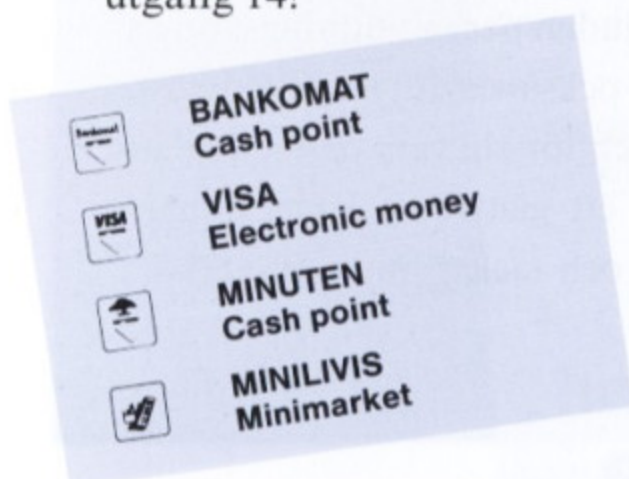


- Tack. – Nu återstår passkontrollen och tullen.

De går genom passkontrollen där de visar upp sina pass och blir kroppsvisiterade. Tullen passerar de utan dröjsmål.

De väntar sedan vid utgång 14 tills de uppmanas att gå ombord på flygplanet. Tillsammans med en massa soldyrkare slussas de ut till flygfältet där planet väntar. Väl ombord hälsas de välkomna av en flygvärdinna som ler på det mest förtjusande sätt.

Herr Andersson glömmer att det pirrar i magen och är genast på bättre humör. De anvisas sina platser och spänner fast säkerhetsbältet. Exakt klockan 11.35 lyfter planet.



9

Beskriv för någon annan vad man måste göra när man anländer till flygplatsen. Hur lång tid före planets avgång ska man vara där? Får man ta med sig hur mycket bagage som helst? Du kan välja mellan linjeflyg och charterflyg eller mellan inrikesflyg och utrikesflyg. Vad väljer du när du ska flyga

- från Stockholm till Kiruna?
- från Stockholm till Madeira med en resebyrå?
- till en firma i Köpenhamn?

Blir du rädd när du ska flyga?
Hur ofta flyger du om året?

12

- A: Ska vi gå och ta ett dopp i havet?
B: Det är väl inte kul i det här vädret!
C: Jag känner för att spela badminton på stranden!
- A: Inte när det blåser så här!
Men vi kan ju åka till något ridstall istället.
- B: Att rida är toppen!
C: Jag kan inte rida.
B: Du kan ju plocka bär så länge!
C: Äsch! Det är trist!
- A: Kan vi inte titta på TV?
B: Så här dags är det bara långtråkiga barnfilmer!
C: Vet ni vad? Vi hälsar på Pelle och tittar på hans nya motorcykel!
- A: Jättekul!
B: Läckert!

Vad skulle ungdomarna kunna säga om situationerna på bilderna till höger?

10

1. jag	mig	1. vi	oss
2. du	dig	2. ni	er
3. han, hon, det	sig	3. de	sig

11

Fråga de andra om de rakar sig med rakaparat eller med rakhyvel. Fråga dem hur lång tid de behöver för att förbereda sig för lektionerna, om de har lärt sig något annat språk också, om de tänker anmäla sig till fortsättningskursen också.

Finns det några gifta kursdeltagare? Fråga dem när de gifte sig.

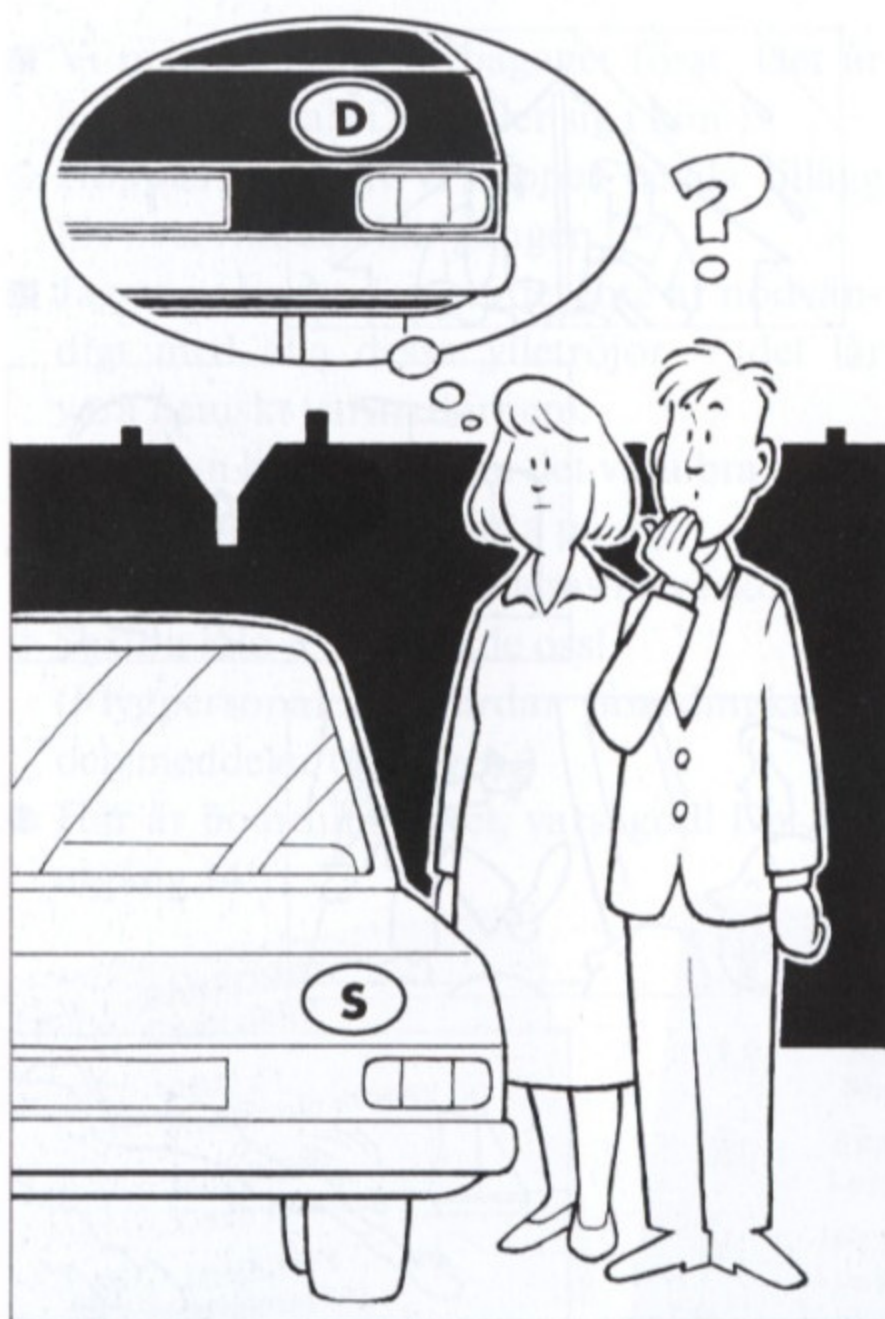


Lektion 19

1

Herr och fru Schneider är på en polisstation i Stockholm och gör en anmälan (anmäler att deras bil har blivit stulen).

- Vad gäller det?
- △ Vår bil är borta. Vi parkerade den på gatan – och nu är den borta!
- Den har nog blivit stulen!
- Var så goda och sitt!
- △ Tack!
- Tack!



- Vi kanske ska börja med namnet – efternamn?
- △ Schneider.
- Förnamn?
- Peter, Ingrid
- Personnummer?
- Det har vi inte. Vi är tyska medborgare.
- Bosatta i ...?
- Berlin.
- Berlin. Är ni här som turister?
- Ja, det är vi. Och i morgon ska vi vidare till Finland.
- Registreringsnumret på bilen?
- △ B – MH 327
- Bilmärke?
- △ Volkswagen Jetta.
- Och färgen på bilen?
- Blå.
- Hur gick det till?
- △ Vi parkerade bilen på Arsenalsgatan ...
- Strax utanför en skoaffär där vi skulle handla.
- △ När vi så kom tillbaka efter fem minuter stod det där en vit bil.
- Vår bil var borta!
- Är ni helt säkra på att ni ställde den där?
- △ Javisst!
- Ett ögonblick bara! Jag ska titta på datorn. Kanske den vet någonting.
- Ja, det går bra att hämta bilen på uppställningsplatsen ute i Hägersten. Den stod för nära övergångsstället och har forslats bort av polisen.
- △ Har den forslats bort?
- Där ser du! Jag sa att vi skulle ta bussen!

2 

Vem kan ha sagt vad? (I samtalet deltar en polis, herr Schneider och fru Schneider.)
När herr och fru Schneider kommer hem till

Berlin igen berättar de för sina vänner vad de har varit med om. Försök att återge deras berättelse. Spela scenen på polisstationen!

3

Du får inte parkera bilen hur länge .

Det här är så enkelt att vem kan förstå det.

Här får du en hundralapp. Köp vad .

Du kan ringa mig när .

4

När
Var
Hur
som helst!



Betalkort och Bankomatkort i ett.
Gäller i butiker, restauranger
och bankomater över hela världen.
Om du kommer in idag så har du
ditt kort inom en vecka.

 **S-E-Banken**

5

Svara på frågorna med hjälp av rutorna nedan!

1. Får man bara köpa en gata när man spelar "Monopol"? (Nej, ...)
 2. Är det bara husgeråd och porslin man kan handla på loppmarknaden? (Nej, ...)
 3. Måste jag åka på en lördag eller söndag med den här biljetten? (Nej, ...)
 4. Är det bara svenskar som får delta i Vasaloppet? (Nej, i Vasaloppet ...)
- (Här fattas frågan:)
5. Nej, man får bara föra in 300 cigaretter tullfritt!
 6. (Kan jag använda ...?) Nej, efter ett år måste du skaffa svenskt körkort!

vem som helst

vad som helst

hur länge
som helst

när som helst

hur många
som helst

hur många
som helst

6

Annika skriver i sin dagbok:

26 juni

I midsomras var det mycket folk här, våra grannar Erik och Susanne, Patriks studiekamrater, Malin och hennes sambo, några kompisar till mig, Agneta och släktingarna från Värmland. Vi dansade kring majstången halva natten även om det var rätt kyligt ute. Pia och jag hade klätt majstången – men resa den – det kunde vi förstås inte! Det fick Tomas och Krister göra!

13 december

Idag firade vi Lucia. Det var Pia som lussade för mamma och pappa. Vi gick upp mycket tidigt, så där vid 6-tiden. Pappa och mamma låtsades sova som vanligt, men de hade naturligtvis ställt väckarklockan kvällen innan. Pia hade några klasskamrater med sig som skulle vara tärnor. Lillebror var jultomte. De sjöng luciasången och serverade kaffe med lussekatter och pepparkakor. Sen gick de till en av Pias lärare som bor i samma bostadsområde som vi. Jag undrar om han också var förvarnad!

På TV såg jag att de lussade för nobelpristagarna på något Stockholmshotell.

24 december

Äntligen är det julafton! Pia och jag har klätt julgranen. Att dansa kring den blir nog lite svårt i den lilla lägenheten vi har. Jag undrar vem som ska vara jultomte i år. Förra året var det pappa, men Kent kände igen honom och var besviken förstås. Det blir kul med julklappsutdelningen, vi har skrivit massor av roliga rim som jultomten ska läsa upp. Så mycket mat de har köpt hem! Och så julskin-kan, som de vuxna är så förtjusta i! Mamma har lagat lutfisk också, men den är vi andra inte speciellt förtjusta i.

Säkert är det Inga som får mandeln i risgrynsgröten i år, men jag vet att hon inte har en tanke på att gifta sig inom den närmaste framtiden.

Snart kommer morfar och mormor, så jag måste skynda mig och slå in julklapparna åt dem!





Luciasången

Natten går tunga fjät
runt gård och stuva.
Kring jord, som sol'n förlät,
skuggorna ruva.
Då i vårt mörka hus
stiger med tända ljus
Sankta Lucia, Sankta Lucia.

Natten var stor och stum.
Nu hörs det svingar
i alla tysta rum
sus som av vingar.
Se, på vår tröskel står,
vitklädd, med ljus i hår,
Sankta Lucia, Sankta Lucia.

"Mörkret skall flykta snart
ur jordens dalar",
Så hon ett underbart
ord till oss talar.
Dagen skall åter ny
stiga ur rosig sky.
Sankta Lucia, Sankta Lucia.

7

Berätta vad Annika gjorde på midsommar-
natten, vad Pia gjorde på Luciadagen och
vad flickorna gjorde på julafton.

Jämför svensk jul med den jul ni firar hem-
ma. Är det kanske högtidligare hemma hos
er? Eller är alla lika uppsluppna som Pia och
Annika? Går man i kyrkan?

Direkt fråga

Vem är jultomte i år?

Vem har du bjudit in?

Vad står där?

Vad äter de på julafton?

Indirekt fråga

Jag undrar **vem som** är jultomte i år.

Jag undrar **vem** du har bjudit in.

Kan du läsa **vad som** står där?

Jag undrar **vad** de äter på julafton.

9

vem som = subjekt

vem = objekt

vad som = subjekt

vad = objekt

10

Vad vill de veta? Bilda indirekta frågesatser!
Exempel: De undrar: Vem träffade ni i går?
De undrar vem ni träffade i går.

1. Krister vill veta: *Vad gjorde Lena i går kväll?*
2. Åsa undrar: *Vad läser dina barn?*
3. Jag vill veta: *Vem har städlat i mitt arbetsrum?*
4. Lena undrar: *Vad fattas morfar?*
5. Mamma frågar: *Vad vill du ha till jul?*
6. Jag har ingen aning: *Vem ska lussa i år?*
7. Jag kan inte se: *Vad står på skylten?*



Lektion 20

1



Cykelsemester är inte riktigt som annan semester. Det är kämpigt ibland, solen bränner och regnet väter genom kläder och packning. Men man är nära naturen, nära livet. Det här är sättet att verkligen upptäcka Sverige.

VILDMARKSSEMESTER
Värmland: "Vildmarks-safari" är ett 13-dagars arrangemang med färdledare som lotsar genom vildmark på islandshästar, i kanot, på cykel, timmerflotte och till fots.

Allt fler människor upptäcker sportfiskets tjusning. Fiske som hobby bjuder på spänning och dramatik, gemenskap och glädje, och sköna naturupplevelser.

Den bästa semestern är den aktiva semestern. Då har man tid att ägna sig åt det man uppskattar mest, t.ex. keramik eller fotografi.

Vandringssemester är inte bara för hurtbullar. Mängder av lättgångna låglandsleder har öppnat möjligheterna för den som vill smaka på vandrarnivet och få ett nytt perspektiv på vårt underbara land.

Storstäderna har sin speciella atmosfär om sommaren. Det bästa är kanske att det knappast är någon trängsel. När turisterna drar in, har redan de bofasta lämnat staden. Och det saknas aldrig sysselsättning i en storstad som Stockholm, Göteborg eller Malmö. Fullt med museer, rundturer och nöjen för alla åldrar. Storstäderna är faktiskt ett semesteralternativ.

2

Ulf och Ulla Johansson, resebyråmannen

- ▷ Vad kan jag stå till tjänst med?
- Vi skulle vilja semestra i Sverige. Har du något bra förslag?
- ▷ Det beror naturligtvis på vilken typ av semester ni letar efter.
- Jag har inte bestämt mig ännu.
- ▷ Vi har till exempel cykelsemestern, speciellt för dem som vill vara nära naturen.
- Men det kan vara kämpigt ibland. Och regnar det blir man genomvåt!
- ▷ Ni kanske vill smaka på vandrarlivet?
- Någonting i stil med "Vildmarkssemester" ... finns det? Jag menar där man får rida på islandshästar, där man åker på nån timmerflotte, sitter vid lägerelden och sånt.
- ▷ Titta här: Vi har till exempel ett 13-dagars arrangemang i Värmland som kallas "Utmaningen". Det är just vad du är ute efter!

Eller en vildmarkssafari i Småland med vandring, kanoting och fiske.

- Det låter ju riktigt bra. Vad säger du om det här. Ulla?
- Jag vet inte ... Jag personligen känner inte för sånt. Jag tänkte på en helt annan semester. Jag tycker att den bästa semestern är en aktiv semester. Där man kan vara kreativ eller lära sig någonting nytt.
- ▷ Den "udda semestern" så att säga! Där kan man välja mellan olika aktiviteter. Man kan till exempel lära sig att dreja och bränna keramik, eller ägna sig åt att måla eller att fotografera. För den som vill lära sig språket ordentligt har vi också några mycket trevliga förslag! Men ta den här broschyren, så kan ni bläddra igenom den i lugn och ro och försöka hitta det som passar er bäst!

3

- Diskutera för- och nackdelarna med
- a. en cykelsemester
 - b. en vildmarkssemester
 - c. en aktiv semester
 - d. storstadssemestern.

Ord som ni kan behöva: att vara oberoende, mycket buller, jobbigt, (ingen) avkoppling.

4

Det här är en trevlig mössa. Jag vill också ha en **sån** (**sådan**).

Jag personligen känner inte för **sånt** (**sådant**).

Jag har bara stämplade frimärken. Samlar du också på **såna** (**sådana**)?

Jag tänkte på en helt **annan** semester.

Vi har också ett **annat** resmål som skulle kunna passa er.

De bofasta har redan lämnat staden för **andra** semester mål.



Den som (de som) vill vara nära naturen brukar välja cykelsemestern.
Vi har många förslag för **den som (dem som)** vill lära sig språket.
Vi ska försöka hitta **det som** passar er bäst.

Skottet gick in i en vägg **något som (= vilket)** en senare brottsplatsundersökning visade.
(Jfr. 7.)
(Jfr.: Han avlossade ett skott **som** gick in i en vägg.)

Man har tid att ägna sig åt det man uppskattar mest.	}	det är objekt!
= Man har tid att ägna sig åt det som man uppskattar mest.		

På resebyrån har man många trevliga förslag för den som (de som) vill ...
(Komplettera meningarna med hjälp av teckningarna!)



Påse dolde postrånare i Enskede

Ett rån med skottlossning förövades vid 10.30-tiden på måndagen mot postkontoret Enskede 2 vid Tyresövägen 359 i södra Stockholm. En man med en papperspåse över huvudet med hål för ögonen kom in på postkontoret. Han avlossade ett skott som träffade en glasruta och gick in i väggen. Därefter hoppade han över disken och rafsade åt sig ett par tusen kronor.

Påse dolde...

(Forts från sid 1)

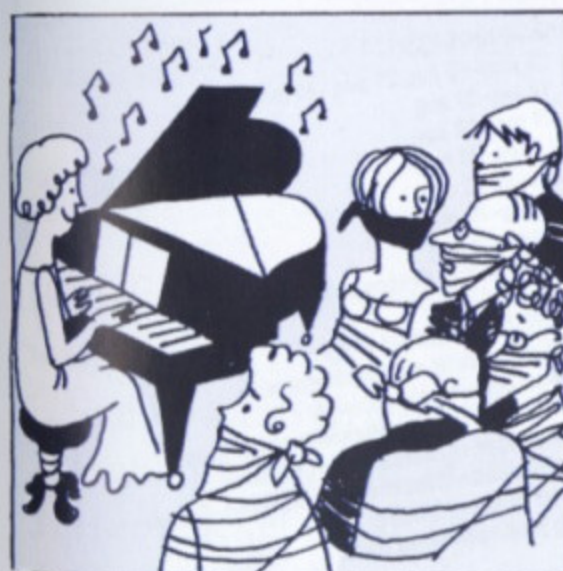
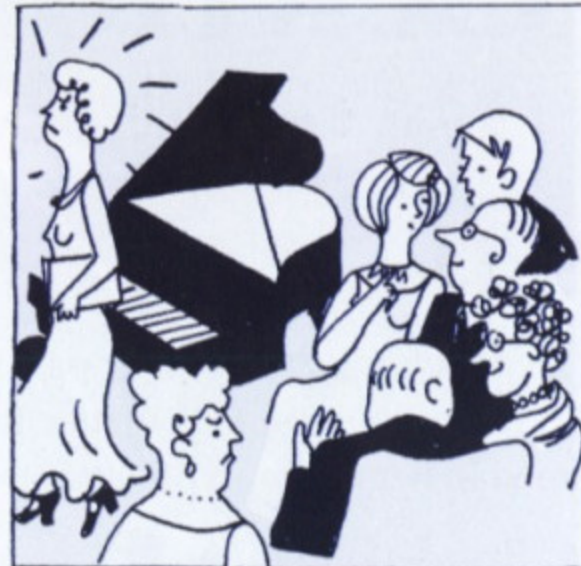
Ute på gatan väntade en bil med en kumpan vid ratten. Bilen hittades någon halvtimme senare vid Kärrtorpsplans tunnelbanestation i närheten. Rånet utfördes på ungefär samma sätt som ett rån i torsdags kväll mot postkontoret Enskede 3, som ligger alldeles i närheten.

8

1. När förövades rånet?
2. Mot vilket postkontor förövades det?
3. Hur såg rånaren ut när han kom in?
4. Var han beväpnad?
5. Var han ensam om rånet?
6. Skadades någon av personalen när han avlossade skottet?
7. Var hittades bilen senare?
8. Kan man jämföra rånet med ett annat rån som förövades på torsdagen?

9

Han gick in **på** postkontoret (apoteket / varuhuset / restaurangen / kaféet / biblioteket).
 Mia gick in **i** affären (butiken / rummet / parken / kyrkan).
 Jag gick in **till** doktorn (advokaten / pappa).
 Ska vi gå upp **i** tornet? (Ska vi klättra upp i trädet?)
 Lars och jag gick upp **till** stugan (fjällstationen).
 Efter middagen gick vi ut **i** trädgården (parken / skogen).



Stödord:

en kvinnlig pianist
 en flygel
 en värdinna
 applådera, -r
 bli, -r arg
 gå därifrån
 två maskerade män
 Upp med händerna!
 lämna, -r ifrån sig
 ett smycke
 binda, -er, band, bundit
 sätta munkavle på någon
 ostörd

"eine Pianistin"
 "ein Flügel"
 "eine Gastgeberin"
 "Beifall spenden"
 "böse werden"
 "weggehen"
 "zwei maskierte Männer"
 "Hände hoch!"
 "hergeben"
 "ein Schmuck(stück)"
 "fesseln"
 "jemanden knebeln"
 "ungestört"

Berätta vad du ser. Använd stödorden!

Lektion 21

1

Herr och fru Stenman är på centralstationen. Fru Stenman köper biljetterna i biljettluckan medan hennes man polletterar bagaget.

- △ Jag ska till Malung, finns det något direktgående tåg härifrån?
- Nej, det blir expresståg norrut och tågbyte i Borlänge.
- △ När går nästa tåg?
- Det går ett tåg klockan 10.43.
- △ När är jag framme då?
- Klockan 13.20 i Borlänge, anslutning klockan 13.40 med rälsbuss, ankomst Malung klockan 15.48.
- △ Då tar jag två biljetter tur och retur. Finns det någon rabatt jag skulle kunna få?
- Ja, men i så fall får man inte resa på en fredag eller lördag.

- △ Nej, det går inte. Då tar vi vanliga biljetter.
- Det krävs platsbiljett på expresståget. Ska vi ta rökare eller icke-rökare?
- △ Icke-rökare. Bara en fråga till: Från vilken perrong avgår tåget?
- Perrong B, spår 2. – Det blir 1284 kronor.
- △ Varsågod.
- Tack. Trevlig resa!
- △ Tack så mycket!

2

Spela en liknande scen med hjälp av tidtabellen nedan (Örebro–Stockholm).

 Örebro–Kumla–Hallsberg
Katrineholm–Stockholm
TÅGTIDTABELL TOM 26/5-90

Tåg Dagar	420 ^R M-F	122 ^K M-F	422 ^R L	822 ^R M-F	64 ^K M-L1)B)	64 ^K M-F2)	124 ^K L
fr Örebro C	6.35	7.10	7.20		8.10	8.10	
Örebro S	6.37	7.12	7.22		8.12	8.12	
Kumla	6.48	7.23	7.33		8.23	8.23	
t Hallsberg	6.55	7.30	7.40		8.30	8.30	
fr Hallsberg	6.59	7.38	7.46		8.34	8.34	8.46
t Katrineholm	7.30	8.09	8.17		9.10	9.10	9.17
fr Katrineholm	7.32	8.11	8.19	8.34	9.10	9.10	9.19
Flen	7.47		8.34	8.48			
Södertälje S	8.29	9.04	9.15				10.14
t Stockholm C	8.56	9.30	9.41		10.29	10.29	10.41

52 ^K Dagl	134 ^K Dagl	834 Dagl	110 ^K F1)	120 ^K S1)	148 ^K M-F	3776 M-F	150 ^K S
	13.15		13.45	19.45	20.15		21.15
			13.47				
	13.28		13.58	19.58	20.28		21.28
	13.35		14.05	20.05	20.35		21.35
13.32	13.46		14.10	20.10	20.54		21.46
	14.17				21.25		22.17
	14.19	14.34			21.27	21.39	22.19
	14.34	14.48				21.56	22.34
	15.14			21.33	22.20		23.14
15.23	15.41		15.59	21.59	22.47		23.41

Vid helger gäller följande ändringar:
24 juni, 24, 25, 31 dec, 14, 15 apr
går tåg med beteckningen Dagl eller ⊕.
Tågen går den
22 juni, 12 april
23 juni, 13 april
26 dec, 1 jan, 16 april
27 dec, 2 jan, 17 april
som på en
Fredag
Lördag
Söndag
Måndag

- ANMÄRKNINGAR**
- 1) 28 maj–18 jun, 21 aug–26 maj
 - 2) 19 jun–20 aug
 - 3) 28 maj–20 aug
 - 4) 24 sep–26 maj
 - 5) 21 aug–22 sep
 - 6) 21 aug–26 maj
 - 7) 25 sep–26 maj
 - 8) Tåg 3063 från Örebro och Kumla

TECKENFÖRKLARINGAR

R = Platsbokning rekommenderas
[R] = Platsbokning obligatorisk
[K] = Inter City tåg. Platsbokning obligatorisk
☑ = City Express. Särskilt tillägg krävs
OBS Katrineholm–Stockholm och Örebro–Flen är alltid bokning frivillig
⊕ = Dag med reducerad trafik

Sverige-kortet

Kortet kostar 1000 kr, är personligt och gäller tolv månader. Det ger 30% rabatt på 1 och 2 klass normalpris och dessutom 30% rabatt på Röda avgångar* i 2 klass. Sitt-, ligg- och sovplatsbiljetter rabatteras ej.

Det gäller inte på pendeltågen i Stockholm, Göteborg och Malmö.

Kortet kan inte kombineras med annan rabatt och berättigar inte till reduktion på tillägget för resa med City Express respektive **X2000**.

Observera att du måste ha ditt foto på Sverigekortet – tänk på att ta med det när du köper kortet.

* Röda avgångar = lågpris

Lågpriset är 50% lägre än normalpriset och gäller bara på röda avgångar. Dessa markeras med röd symbol i tidtabellerna.



SJ SVERIGEKORT
1 OCH 2 KLASS.

Nr 029137

Gäller endast med foto fastklippt på denna plats. Riv bort skyddspapperet från den självhäftande ytan.

FÅR EJ LÄMNAS UT TILL KUND UTAN FOTO!

Sista giltighetsdatum	
Namn (textas)	
Innehavarens namnteckning	
Första giltighetsdatum	Pris
19	1000 kr
Typ 44 105 Utg 3	

806

Detta kort ger dig rabatt på 1 och 2 klass färdbiljett alla dagar under ett helt år. Läs också på baksidan!

4

Försök att hitta svaren på frågorna i texten ovan.

1. Vad kostar Sverige-kortet?
2. Hur lång tid gäller det?
3. Hur mycket rabatt ger det?
4. Får man rabatt på sitt-, ligg- och sovplatsbiljetter också?

5

5. Kan Sverige-kortet kombineras med annan rabatt?
6. Blir tillägget för resa med City Express resp. X2000 billigare när man har Sverige-kortet?
7. Vad måste man ta med när man köper kortet?

Presens
particip

a. som adjektiv
b. som substantiv

ett direktgående tåg
ett leende
ett återseende

en gällande bestämmelse
en resande
ett meddelande

6

Det ringer på telefonen. Eva lyfter luren och säger sitt namn, men ingen svarar. Hon lägger på luren. Det ringer igen.

☐ Söderström

☒ Hej, det är Pyret!

☐ Var det du som ringde alldeles nyss?

☒ Jo, men det var ingen som svarade.

☐ Jag svarade, men då hade du redan lagt på.

Det tar så lång tid att hinna ner från vinden där jag håller på att röja. Vi ska nämligen flytta snart, så vi har en massa att göra. Speciellt i Pelles rum är det ganska stökigt. Man törs ju inte kasta någonting. Sen ska det tapetseras och målas också!

☒ Jag förstår. Vart flyttar ni?

☐ Till ett radhus i Bagarmossen. Där får vi det lite rymligare än här. Olle och jag får var sitt arbetsrum. Pelles rum blir mycket större, och så får vi ett mysigt hobbyrum nere i källarvåningen. Tvättstuga har vi förstås också!

☒ Det låter bra!

☐ Du kommer väl och hälsar på oss när vi har flyttat in? Du är hjärtligt välkommen!

☒ Tack, Eva! Nu ska jag inte uppehålla dig längre! Lycka till med flyttningen! Vi hörs!

☐ Hejdå!

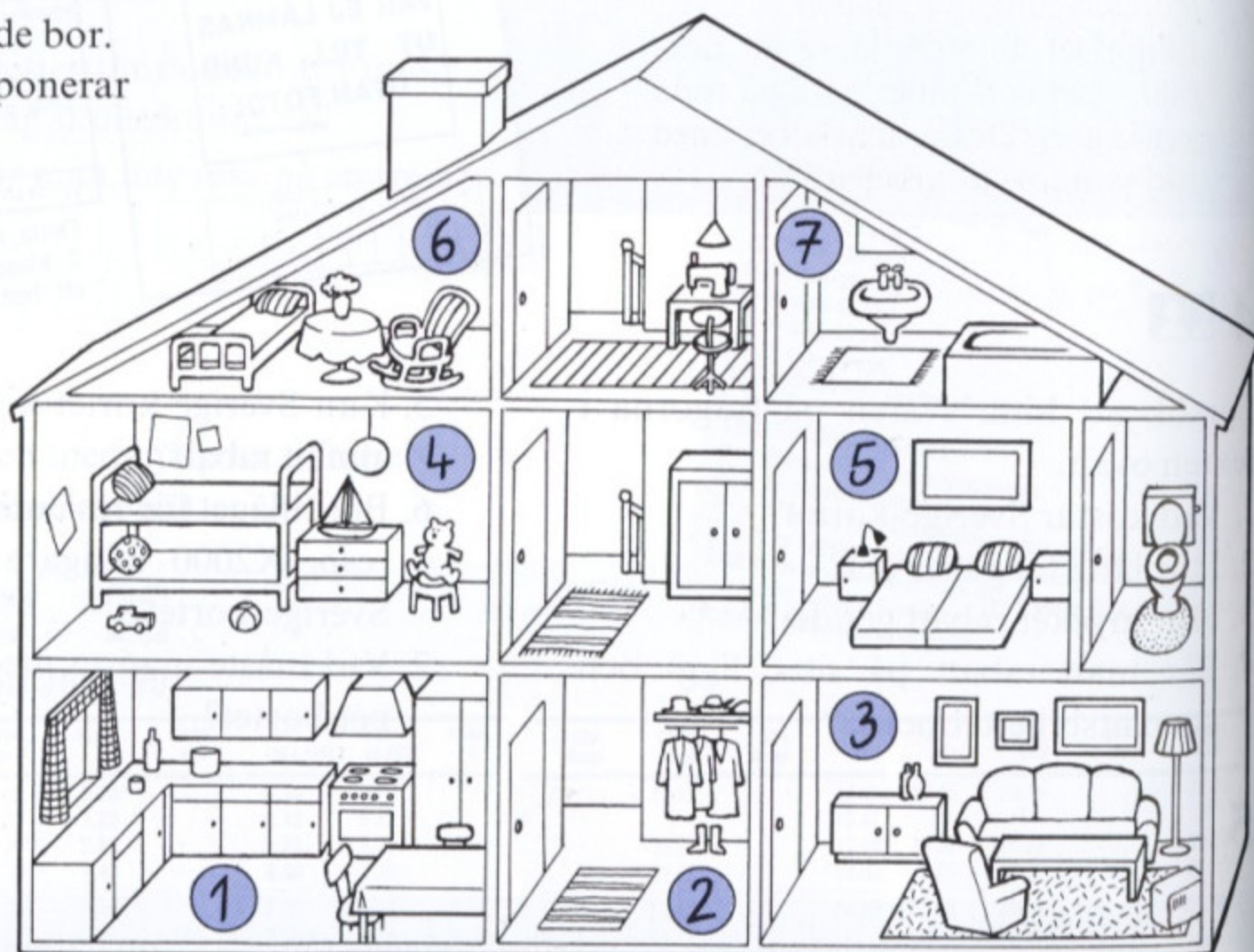
☒ Hejdå!

7

Beskriv det hus du själv bor i.

Fråga de andra hur de bor.

Hur många rum disponerar du själv?



1 köket 2 hallen 3 vardagsrummet 4 barnkammaren
5 sovrummet 6 vindsrummet 7 badrummet

Vi får **var** sitt arbetsrum.

Varje { år kommer en ny bilmodell.
dag blir det lite varmare.

Varannan dag tar vi tåget.

Vartannat år semestrar vi i Sverige.

Var tredje bil var en Volvo.

Vart fjärde år är ett skottår.

9

FLYTТА UT

Begär besiktning när du flyttar ut. Var själv närvarande och se till att du får en kopia av protokollet.

Tapeter och målning som du inte kan ta bort, blir fastighetsägarens egendom. Övriga investeringar kan du ta med. Men i så fall måste lägenheten vara i samma skick som när du flyttade in. Du kan också erbjuda hyresvärden eller nästa hyresgäst att han köper dina investeringar.

Ta reda på fastighetsägarens regler för flyttstädning!

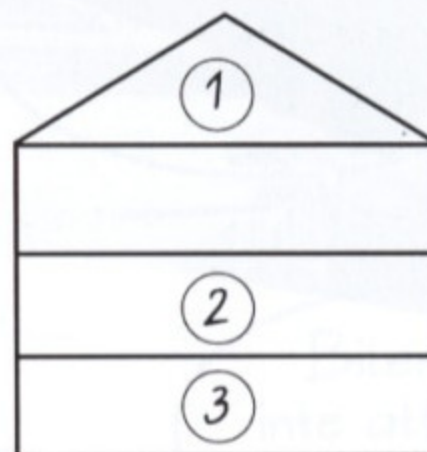
FIXA SJÄLV, MÅLA, TAPETSERА

Utan särskilt tillstånd från värden får man måla, tapetsera och göra små förändringar.

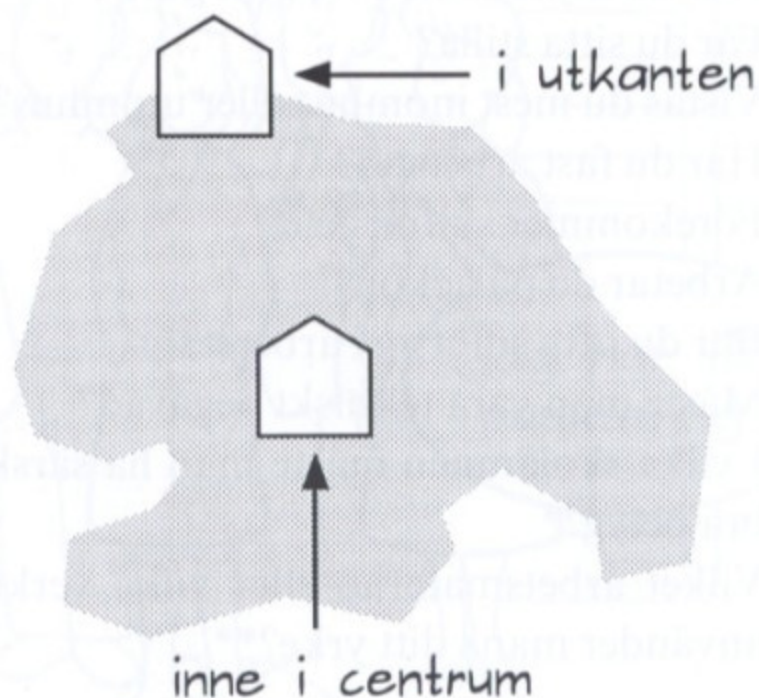
Tala helst med värden ändå. Det kanske snart är dags för normal underhållsreparation i huset.

Det man gör får inte "sänka lägenhetens standard". Det skall vara bra gjort, annars kan värden begära ersättning av dig när du flyttar.

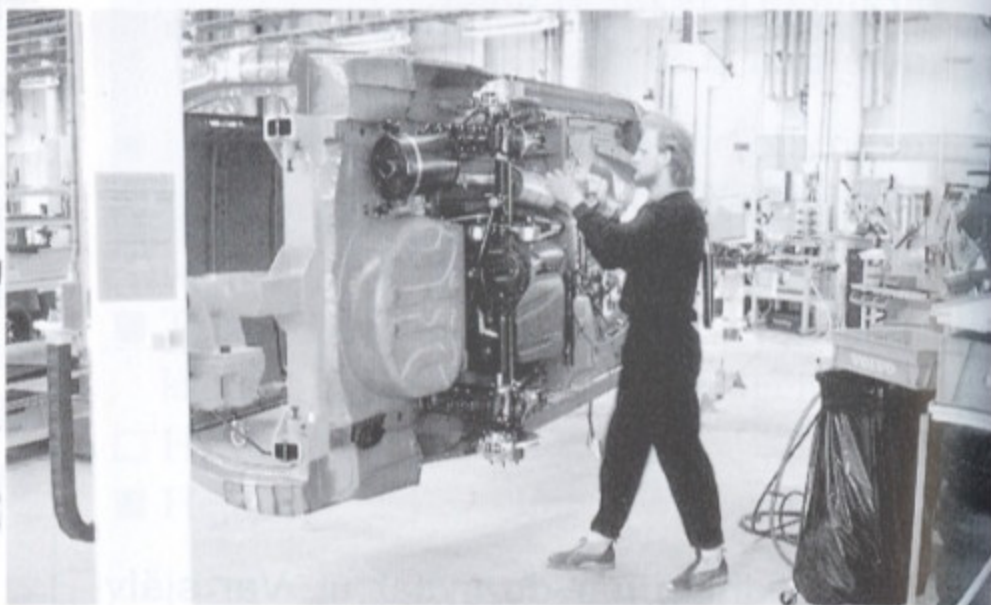
1. Hur ofta målar du din lägenhet (ditt rum)?
Varje år? Vartannat år? Vart tredje (...) år?
2. Vad ska man göra varje gång man flyttar?
3. Får man måla och tapetsera utan värdens tillstånd?
4. Vad gör man med det som man kostat på därutöver?
5. Vad kan värden göra när hyresgästen har sänkt lägenhetens standard?



1. Agneta bor på vinden.
2. Krister bor en trappa upp.
3. Eva bor på nedre botten (på bottenvåningen).



Lektion 22

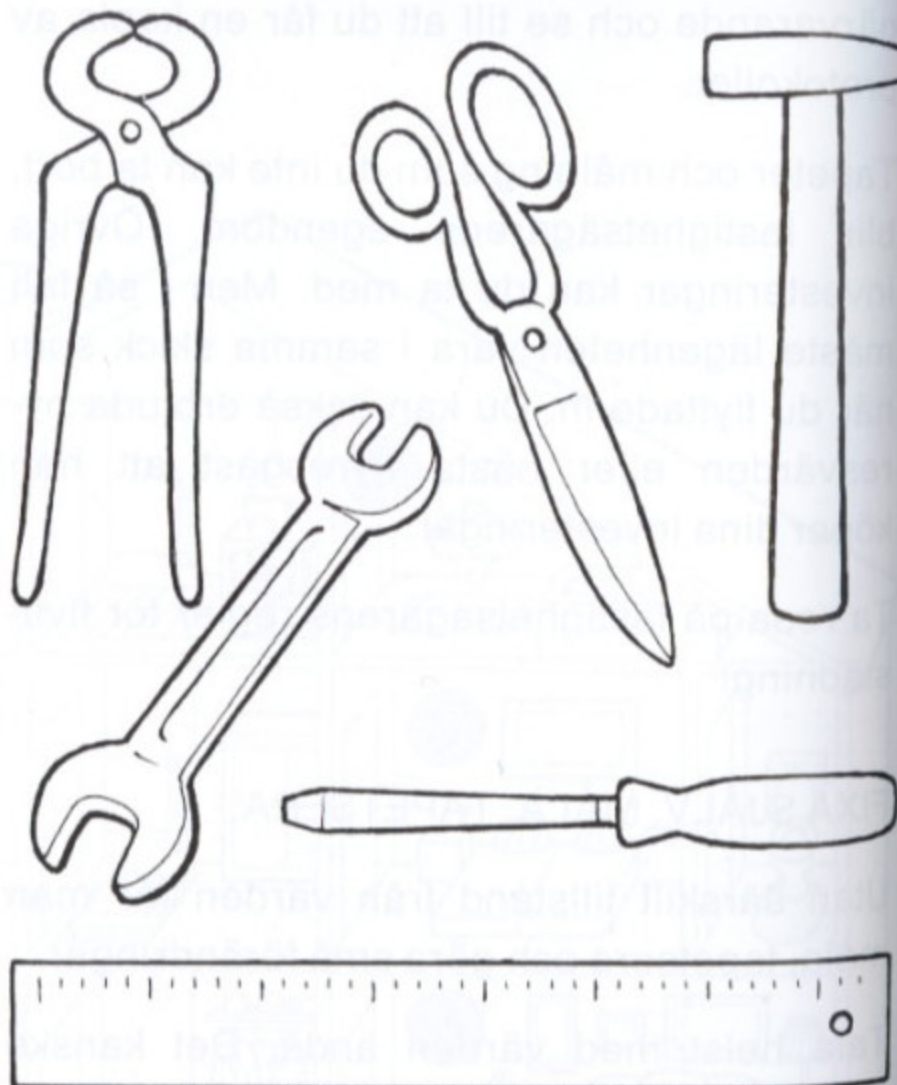


1

Berätta om era yrken.

1. Är yrket omväxlande eller enformigt?
2. Har du mycket med folk att göra?
3. Får du sitta stilla?
4. Vistas du mest inomhus eller utomhus?
5. Har du fast arbetstid?
6. Förekommer skiftarbete?
7. Arbetar du på ackord?
8. Blir du ofta smutsig i arbetet?
9. Måste man vara tekniskt begåvad?
10. I vilka skolämnen måste man ha särskilt bra betyg?*
11. Vilket arbetsmaterial eller vilka verktyg använder man i ditt yrke?**

Stödord: dels – dels, sällan, för det mesta, i princip, det beror på.



* t. ex. matematik, fysik, modersmål, engelska, bild, gymnastik, maskinskrivning, stenografi, matlagning.

** t. ex. papper, metall, glas, läder, plast, trä; hammare, tång, skiftnyckel, skruvmejsel, sax, linjal.



Personal- och organisations-
förvaltningen platsbyrån
söker:

- bilmekaniker • bokhållare • bygg-
nadsarbetare • elektriker • ingenjör
- installatör • målare • programmera-
re • sjukvårdsbiträde • småskollärare
- snickare • trädgårdsmästare • typo-
graf

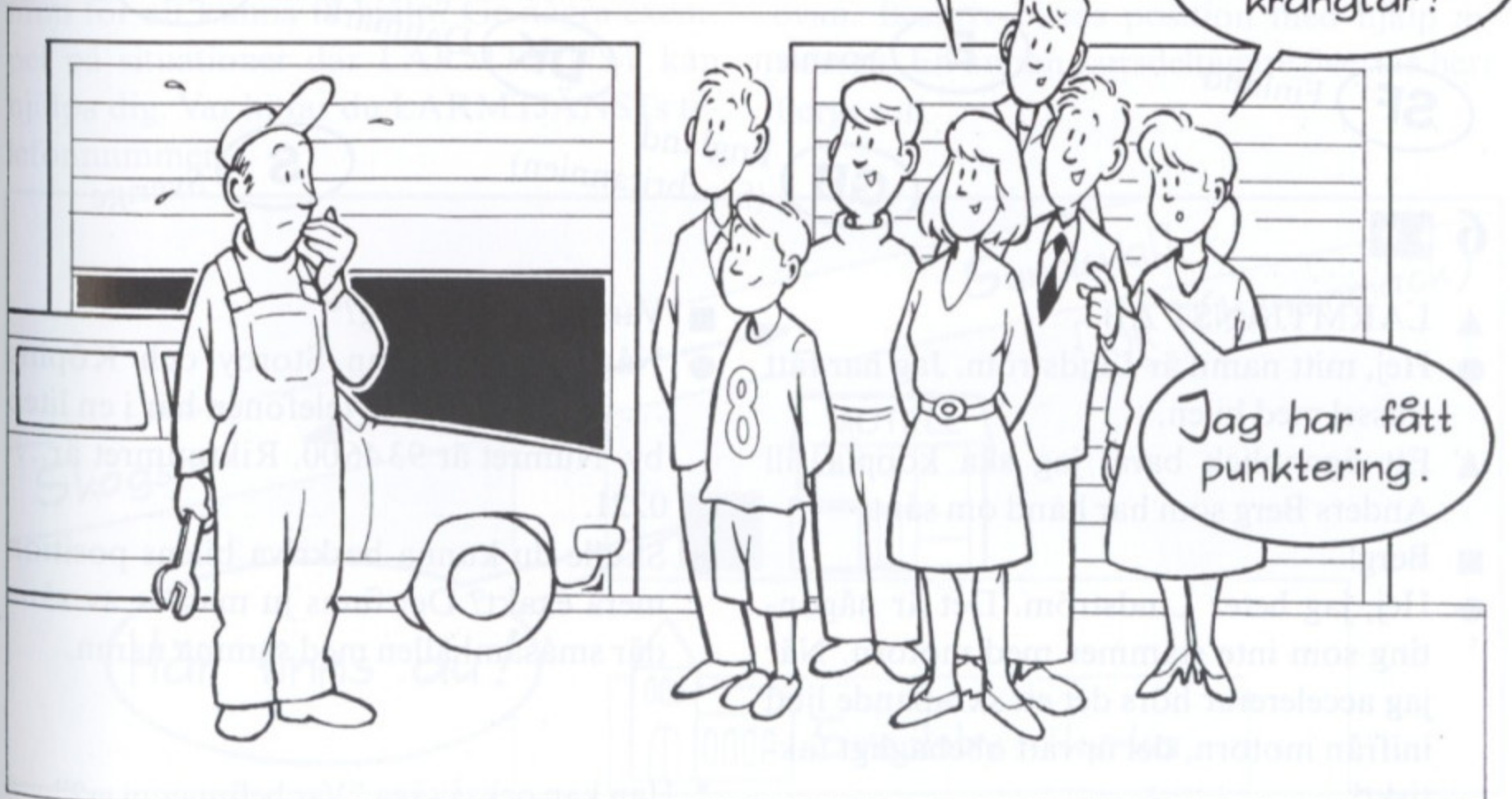
(Andra yrken: advokat, apotekare, hårfri-
sörska, kock/kokerska, läkare, lärare, sekre-
terare, skomakare, skräddare.)

Finns ditt yrke med här?

Skriv upp ett yrke (som alla vet vad det är på
svenska). De andra gissar vilket yrke det är
genom att fråga om arbetsförhållandena, om
arbetstiderna osv. Du får bara svara "ja" eller
"nej" (säg "ja och nej" när du inte vet).

Jämför text 1, sidan 124.

BILVERKSTAD



mycket { regn (neutrum)
snö (utrum) } **lite(t)** { regn
snö }

mycket folk – mycket grönsaker –
mycket pengar

Obs! Folk är ofta nyfikna.
Pannkakor är gott.

Kan ni kolla
luften också?

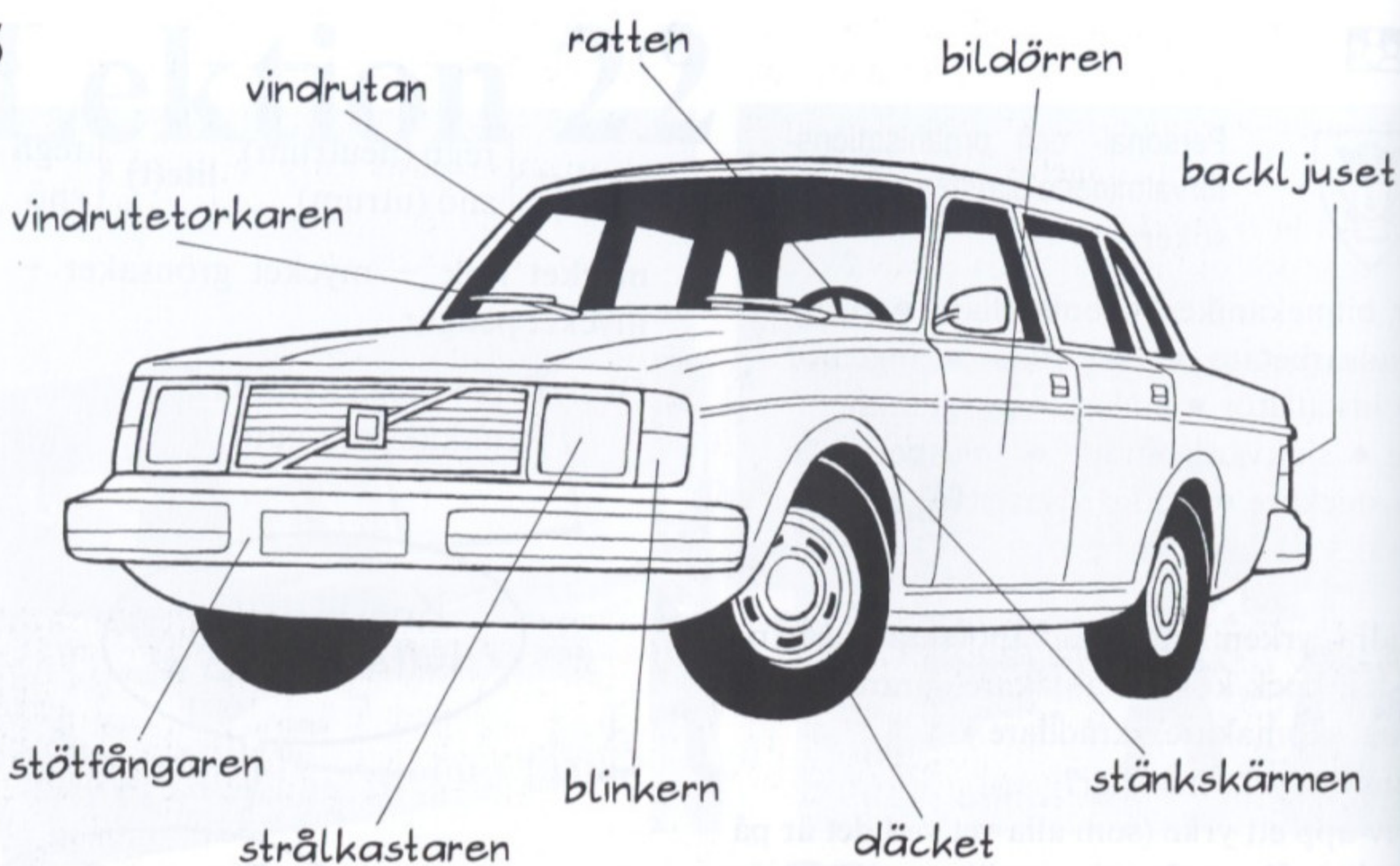
Bilen går
inte att starta
på morgnarna.

Blinkern
fungerar inte!

Motorn
krånglar!

Jag har fått
punktering.

5



ADE 751

nummerskylten med
registreringsnumret

D

Tyskland

F

Frankrike

A

Österrike

CH

Schweiz

N

Norge

SF

Finland

E

Spanien

DK

Danmark

GB

England
(Storbritannien)

S

Sverige

6



▲ LARMTJÄNST AB.

● Hej, mitt namn är Lindström. Jag har fått trassel med bilen.

▲ Ett ögonblick bara, jag ska koppla till Anders Berg som har hand om sånt!

■ Berg!

● Hej, jag heter Lindström. Det är någonting som inte stämmer med motorn. När jag accelererar hörs det ett skrapande ljud inifrån motorn, det är rätt obehagligt faktiskt!

■ Var befinner du dig?*

● Någonstans mellan Storby och Köping ... jag har fått låna telefonen här i en liten by. Numret är 934600. Riktnumret är ... 0221.

■ Skulle du kunna beskriva bilens position mera exakt? Det finns ju massor av såna där småsamhällen med samma namn.

* Han kan också säga "Var befinner ni er?"

- Ett ögonblick, jag ska fråga dem som bor här ... Byn heter Skogstorp. Bilen står på en parkeringsplats vid Riksväg 204, 3 mil norr om Köping, ungefär i jämnhöjd med Skogstorps kyrka.

- Vad är det för bil? Färg, märke osv.?
- Det är en blå Volvo, 1989 års modell.
- Registreringsnumret då?
- DHF 678.



- Tack. Vi kan förstås inte härifrån centralen bedöma om bilen låter sig repareras på ort och ställe. Ifall det gäller en större reparation måste bilen lagas på en verkstad i Köping. Förutsatt att de har de reservdelar som behövs.

- Jag förstår.
- Vi återkommer, hej!
- Tack! Hej!

7

Vi tar aldrig semester.

Vi sover inte ens. Du kan alltid få hjälp var du än befinner dig i Sverige. Du kan få hjälp med bilbärgning. Du kan ringa oss om rör som läcker, om fönster som gått sönder, om dörrar som du inte får upp. Och mycket, mycket annat.

Larmtjänst ingår som en del i din försäkring och själva larmförmedlingen är kostnadsfri. Du hittar telefonnummer till våra larmcentraler i de gula sidorna". Trevlig semester.

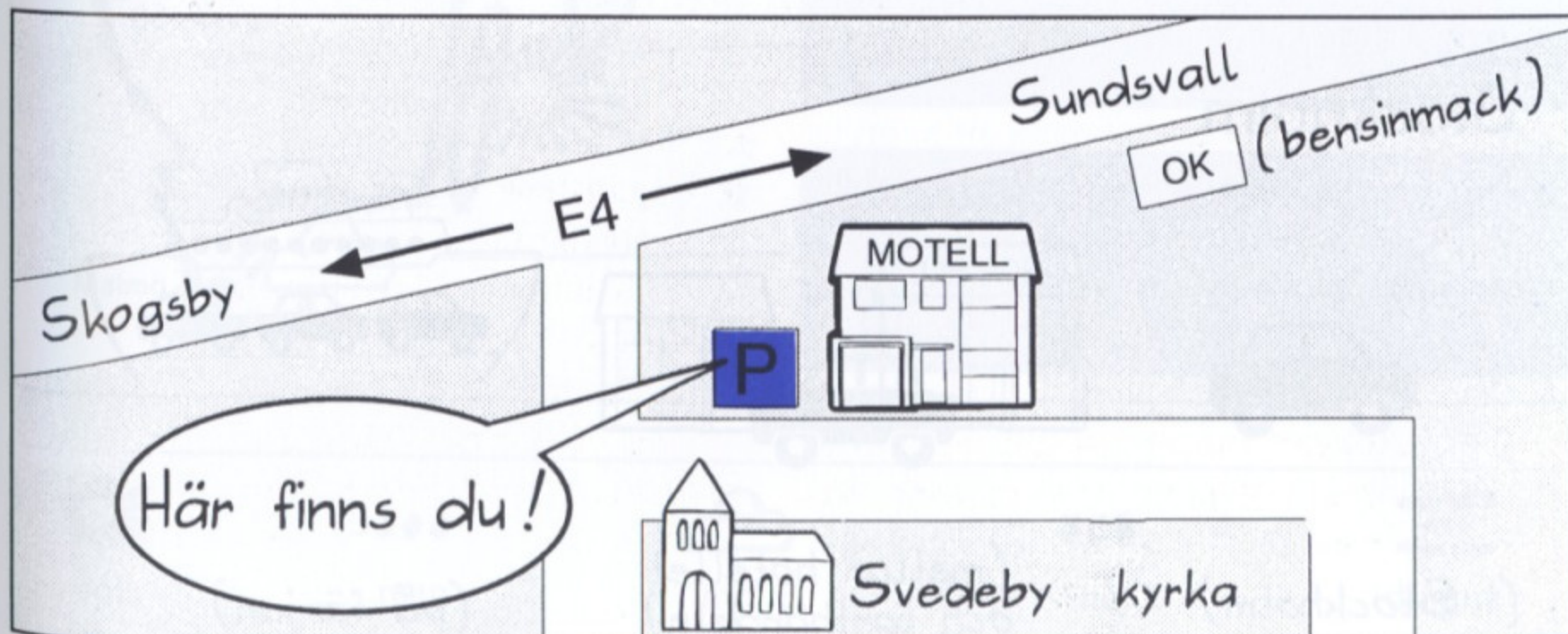


8

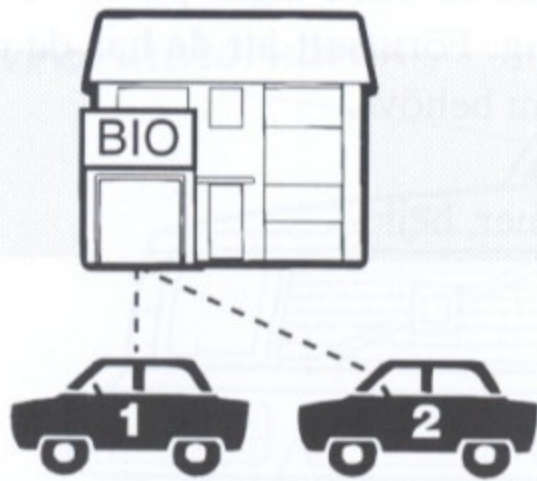
Måste man vara i närheten av en större kommun för att kunna få hjälp? Ge några exempel på situationer där LARMTJÄNST kan hjälpa dig. Var hittar du LARMTJÄNSTs telefonnummer?

9

Det här är en liknande situation som i texten ovan. Beskriv bilens position med hjälp av skissen. En annan kursdeltagare övertar herr Bergs roll.



Prepositioner



(1.mitt emot biografen)
(2.snett emot biografen)

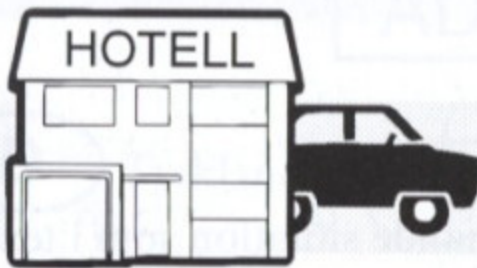


Köping

(norr om Köping)



(vid riksväg 204)



(bakom hotellet)

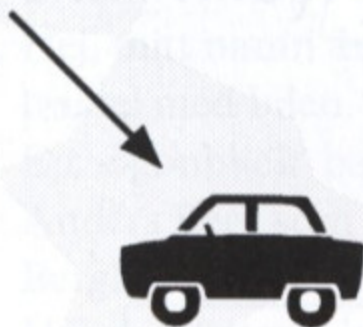


(framför hotellet)



(på parkeringsplatsen)

Stockholm



(i Stockholm)



(mellan hotellet
och lanthandeln)

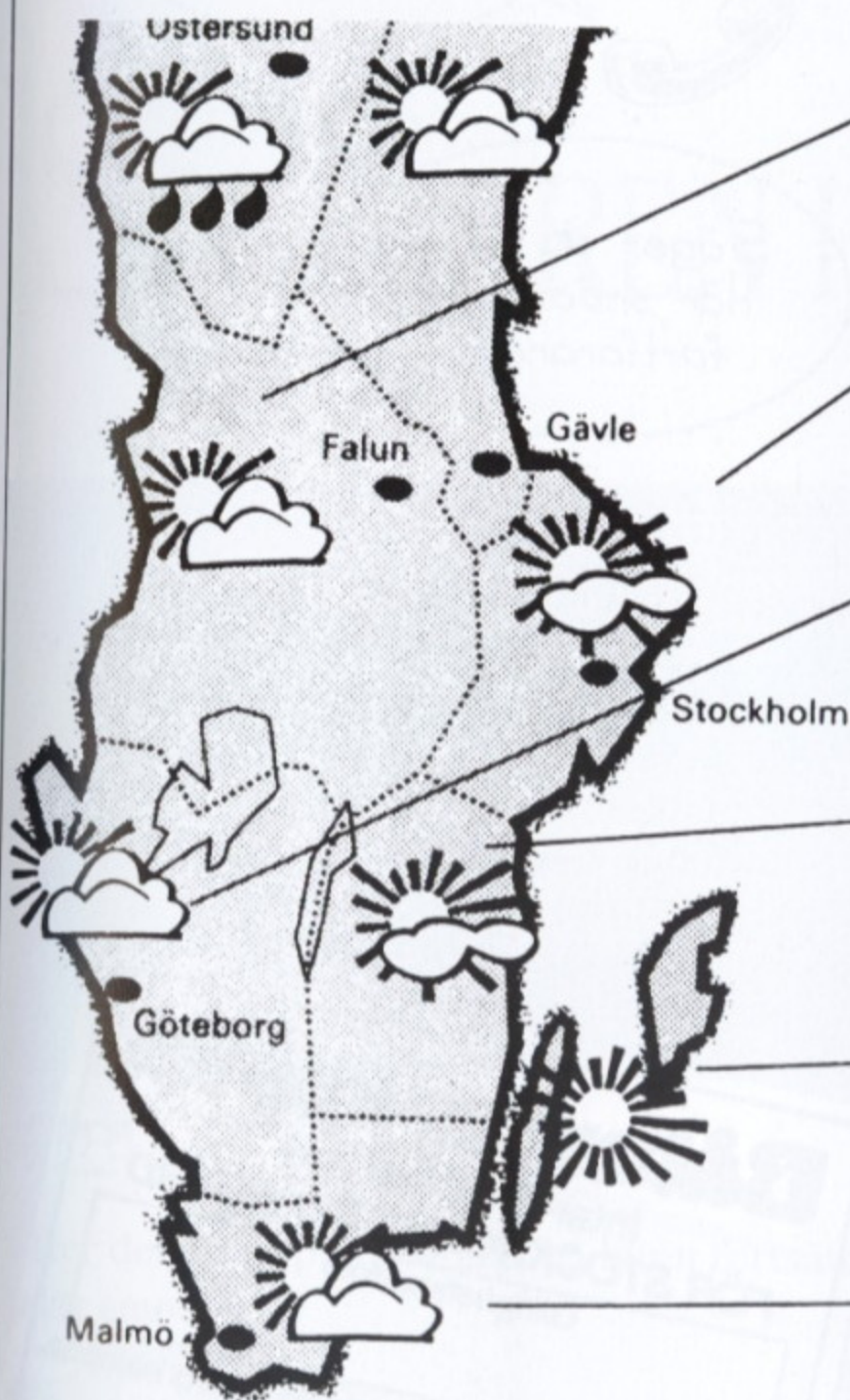


(på färjan)

Lektion 23

1

Vädret



Västra Svealand: Vind omkring syd. Fram på dagen växlande molnighet och uppehåll. 16–21 grader.

Östra Svealand: Vind omkring syd. Under morgonen dimmoln på en del håll, fram på dagen klart till halvklart och 20–24 grader.

Nordvästra Götaland: Sydlig vind. Fram på dagen växlande molnighet och 20–25 grader, mot kvällen möjligen något åskväder.

Nordöstra Götaland: Vind omkring syd. Lokal morgondimma, fram på dagen klart till halvklart och 21–25 grader.

Öland och Gotland: Sydlig vind. Fram på dagen övervägande soligt och omkring 20 grader.

Södra Götaland: Vind omkring syd. Lokal morgondimma. Fram på dagen växlande molnighet, 20–25 gr. Mot kvällen möjligen något åskväder.



sol



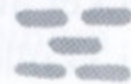
regn



moln

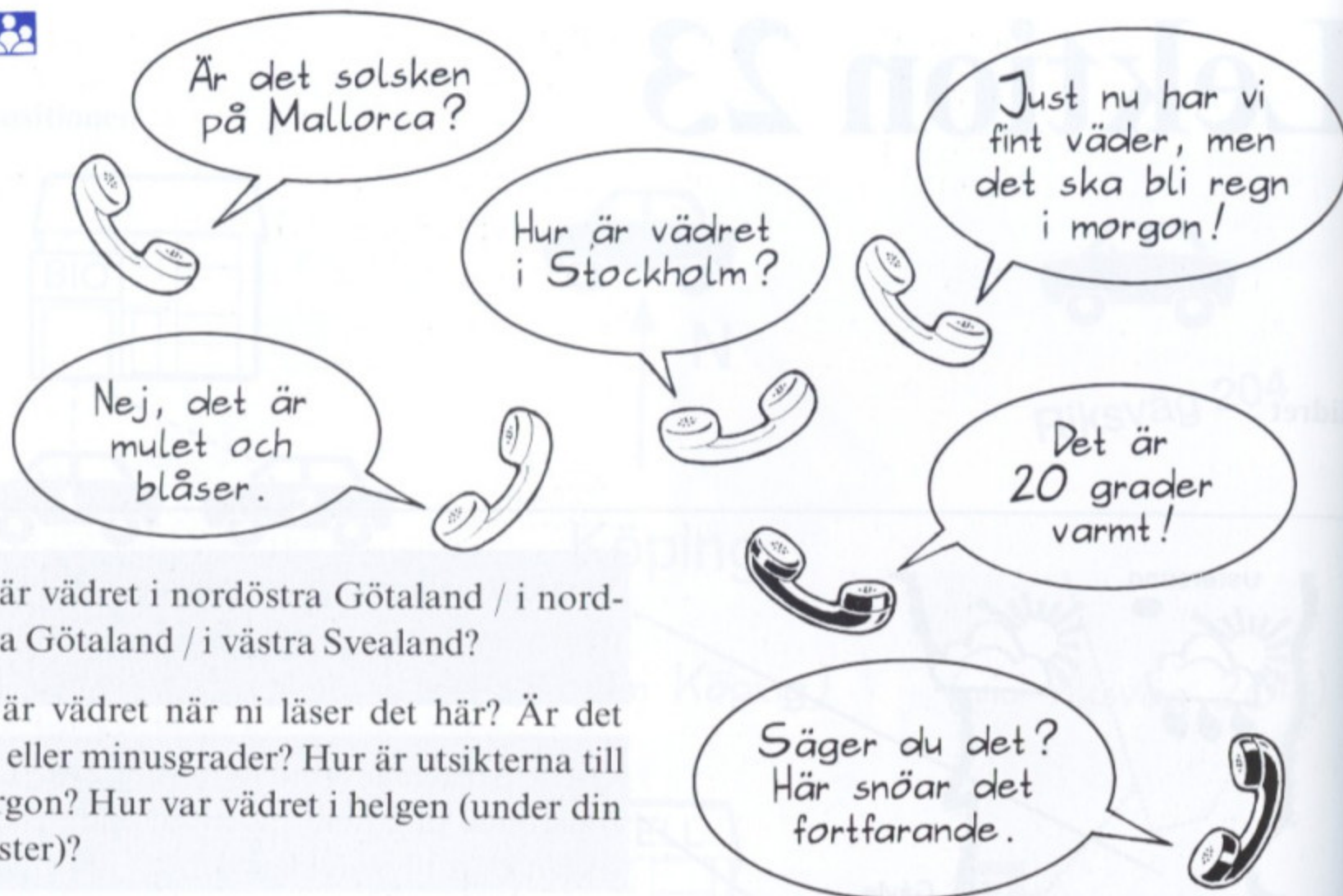


snö



dimma

2



Hur är vädret i nordöstra Götaland / i nordvästra Götaland / i västra Svealand?

Hur är vädret när ni läser det här? Är det plus- eller minusgrader? Hur är utsikterna till i morgon? Hur var vädret i helgen (under din semester)?

3

- Östra Svealand ... det är vi, det.

Det ser inte särskilt bra ut! Men vågar man lita på väderleksrapporten? Förra pingsten hade de också varnat för regn och kyla, och sedan var pingstdagen en av de varmaste dagarna på hela året!

- ▷ Har du glömt att vi hade ett åskväder senare på kvällen som sedan varade hela natten? Dagen därpå var det ganska kallt och blåsigt och vi var tvungna att avbryta semestern i förtid!

- Det hade jag fullständigt glömt.

Å andra sidan hade vi vackert väder i skärgården ett par gånger medan det bara öste ner hemma i Stockholm! Eller var det dimma där ute och solsken i stan. Så jag tycker att vi borde chansa helt enkelt!

- ▷ Vi skulle också kunna ringa till grannen för att vara på den säkra sidan.

- Då gör vi det då!

Båtluffa!

Köp båtluffarkortet (130 kr) så åker du sedan gratis med alla Waxholmsbolagets båtar, i hela skärgården under 16 dagar. En utmärkt möjlighet att upptäcka och uppleva Sveriges vackraste skärgård.



► Hej, det är Claes! Hur har ni det där ute? Bara bra? Du, vi skulle vilja komma ut över pingsten, men så såg vi på TV att det kanske blir regn i morgon. Hur ser det ut hos er?

● Det är väl ingen fara! Det blåser lite från havet, men annars är det fortfarande varmt här. Men jag kan ju gå in och elda i alla fall, det brukar vara rätt kyligt om nätterna.

► Det låter ju bra. Då tycker jag att vi ska göra det. Ungarna behöver omväxling, och för mig är det också bra att komma ifrån tidningen ett tag. Vi ses i morgon! Hej så länge och tack för hjälpen!

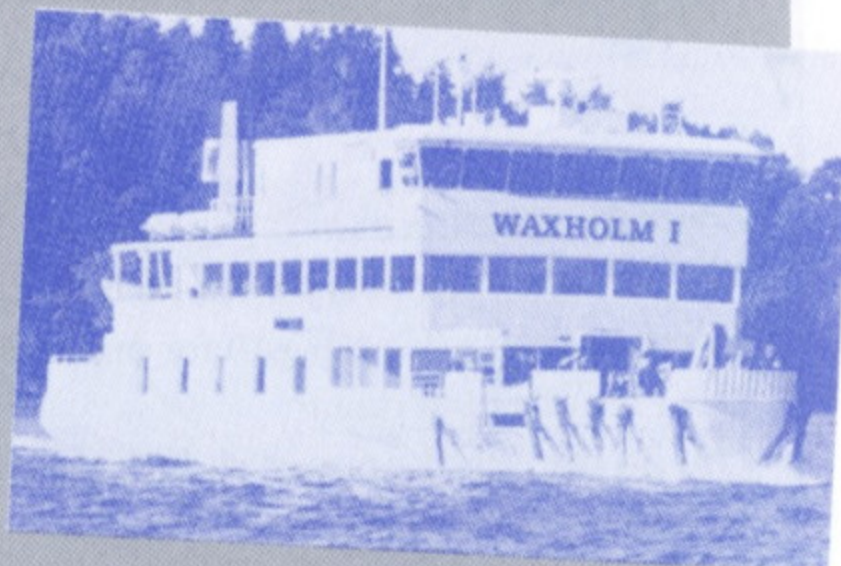
● Det är så lite! Hälsa Astrid!

► Tack, det ska jag göra. Hejdå!

SOMMAREN I SKÄRGÅRDEN!

Med ångbåt till Sandhamn

Sandhamn på Sandöns norra del är skärgårdens sista utpost. Här samlas seglarna innan de ger sig ut för att runda Gotland. Men som namnet antyder är det en ö av sand och här finns också flera inbjudande stränder. Vi rekommenderar en promenad till Trouville på Sandöns sydspets, där du hittar en av skärgårdens bästa badstränder.



S/S Norrskär går från Strömkajen kl 09.00 alla dagar 12/6 - 20/8. Åter i Stockholm till kvällen.

4

Efter det att pappa har lagt på luren fortsätter familjen att diskutera. Vad talar **för** resan? Vad talar **emot**?

5

Förra pingsten **hade** de också **varnat** för regn.

Mamma **hade glömt** sin baddräkt och pojkarnas badbyxor.

Sedan jag **hade gjort** i ordning matsäcken började jag packa ner ungarnas kläder.

hade + supinum
(= pluskvamperfekt)

6

Om du är gift: Hur länge hade ni känt varandra innan ni gifte er?

Herr Johansson ringde till sin granne i skärgården. Vad hade han hört på TV? Hur hade vädret i skärgården varit förra pingsten?

Hade du redan varit i kontakt med svenska språket när du började med den här studie-cirkeln? Hade de andra varit det?

Vilka andra språk hade du läst tidigare?



7

I det här vädret tänker jag inte gå ut.

Det var den varmaste dagen **på** hela året.

Vi brukar vara där två gånger **om** året (**i** månaden, **i** veckan).

Det regnade **i** två dagar.

Om tio minuter kommer väderleksrapporten.

Vi hade solsken **under** hela semestern.

8

Ersätt solen med en preposition.

1. Kom hit * en timme!
2. Kerstin ringde tre gånger * dagen.
3. Kjell ringde henne bara en gång * veckan.
4. Vad gjorde ni * er semester?
5. Vi väntade på solsken * två veckor.
6. Avresedagen var den varmaste dagen * hela semestern.
7. Hur mår ni * sommarvärmen?

9

Berätta hur vädret var under din semester!

10

MILJÖSPELET

Gunilla, Tomas, Kerstin

G.: Var och en får 10000 kronor och en bricka. Den som först kastar en sexa får börja. Tomas!

T.: (läser) "Stå över ett kast. Du har låtit varmvattnet rinna i onödan".

G.: Nu är det din tur, Kerstin!

K.: Fem! (läser) "Du har sparat energi genom att isolera huset, tre rutor framåt."

G.: Fyra! (läser) "Du har skräpat ner campingplatsen, gå tillbaka till två." En sån otur!

T.: Jag är inte med den här gången.

K.: Två! (läser) "Du har använt hårspray med freon i, betala 500 kronor i böter!"

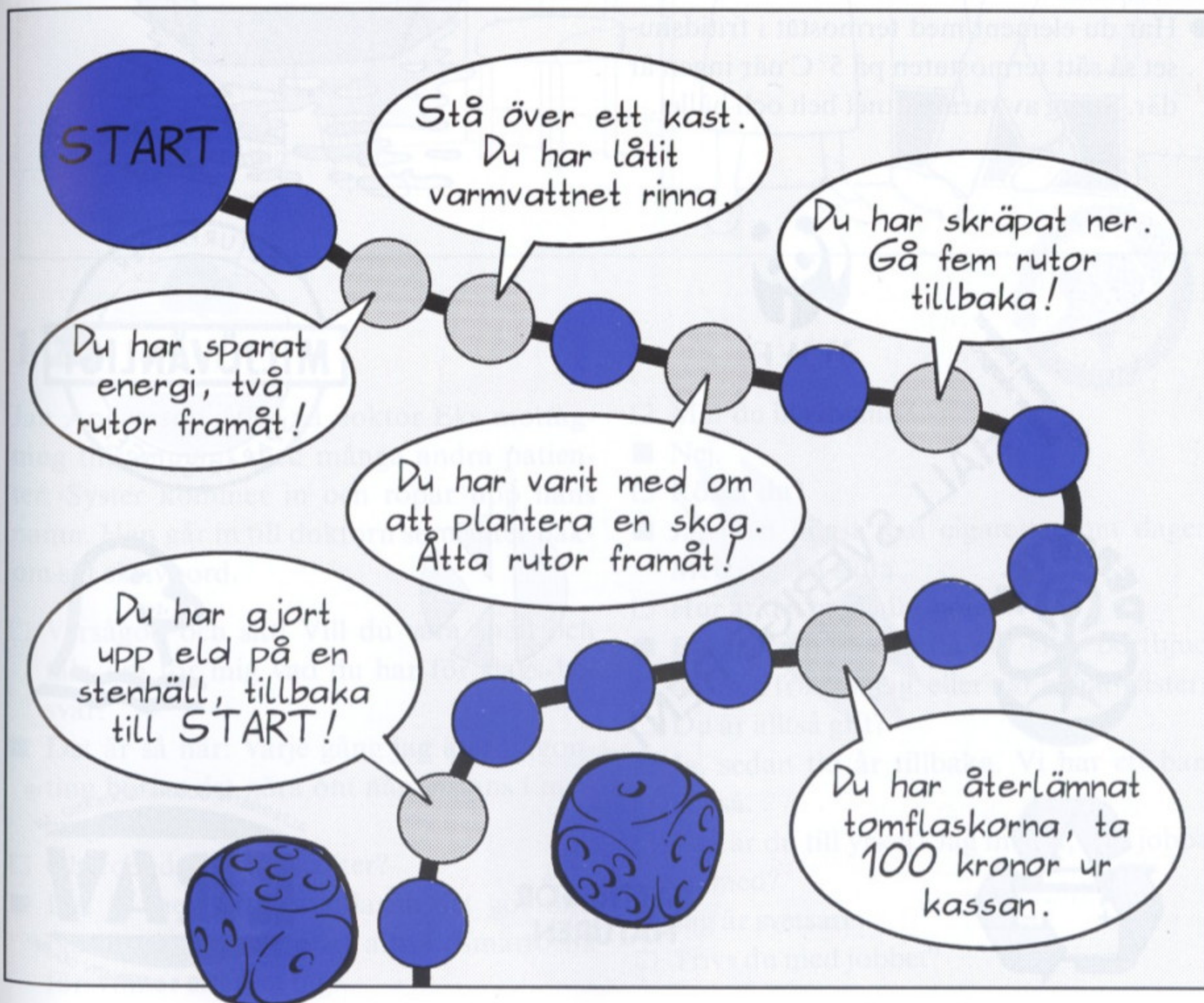
G.: Stackars Kerstin! (kastar) En femma! (läser) "Du har varit med om att plantera en skog i Afrika, tio rutor framåt!" Det är inga dåliga grejor!

T.: Sex. Det var på tiden! (läser) "Du har lämnat tillbaka tomflaskorna och får 100 kronor ur kassan."

11

Rita av spelet och komplettera det! Spela det själva! Bestäm själva vad den som hamnar på de markerade rutorna ska göra! Alternativen hittar ni i texten ovan.

Här är några förslag: a. Du har använt bilen när du handlade i en affär alldeles i närheten. b. Du har tätat fönster och dörrar. c. Du har fimpat din cigarett i en sjö. c. Du har använt toalettpapper gjort av returpapper. d. Du har köpt en bil med katalytisk avgasrening. e. Du har dragit upp värmen istället för att sätta på en extra ylletröja. Fler alternativ hittar du bland "spartipsen".



Spartips

Villan

- En gammalmodig brännare i oljepannan bör bytas ut. Bränslebesparingen kan bli upp till 25 procent med en ny brännare.
- Trimma oljepannan. Stora besparingar kan göras om pannan är rätt inställd, ren och har rätt drag.
- Se över isoleringen. Mycket värme kan kanske sparas med extra isolering i tak och källare.
- Täta fönster och ytterdörr.

Fritidshuset

- Har du element med termostat i fritidshuset så sätt termostaten på 5°C när ingen är där. Stäng av varmvattnet helt och hållet.



HÅLL SVERIGE RENT



BÄTTRE FÖR
NATUREN



Lektion 24



1

Jan Andersson sitter på doktor Eks mottagning tillsammans med många andra patienter. Syster kommer in och ropar upp hans namn. Han går in till doktorn som sitter bakom sitt skrivbord.

- ☐ Varsågod och sitt! Vill du vara snäll och tala om för mig vad du har för slags besvär!
- ☒ Det är så här: Varje gång jag äter någonting börjar det göra ont någonstans i mellangärdet.
- ☐ Oberoende av vad du äter?
- ☒ Det är mest efter middagen det gör ont. När jag äter ordentligt alltså. Smärtorna försvinner efter ett tag.

- ☐ Mår du illa ibland?
- ☒ Nej.
- ☐ Röker du?
- ☒ Ja, men högst fem cigaretter om dagen. Men jag ska sluta.
- ☐ Hur är det med alkoholen?
- ☒ Ett glas vin då och då när vi är bortbjudna, min fru och jag, eller när vi har gäster.
- ☐ Du är alltså gift?
- ☒ Ja, sedan tio år tillbaka. Vi har ett barn också.
- ☐ Vad är du till yrket? Jag menar, vad jobbar du med?
- ☒ Jag är svetsare.
- ☐ Trivs du med jobbet?

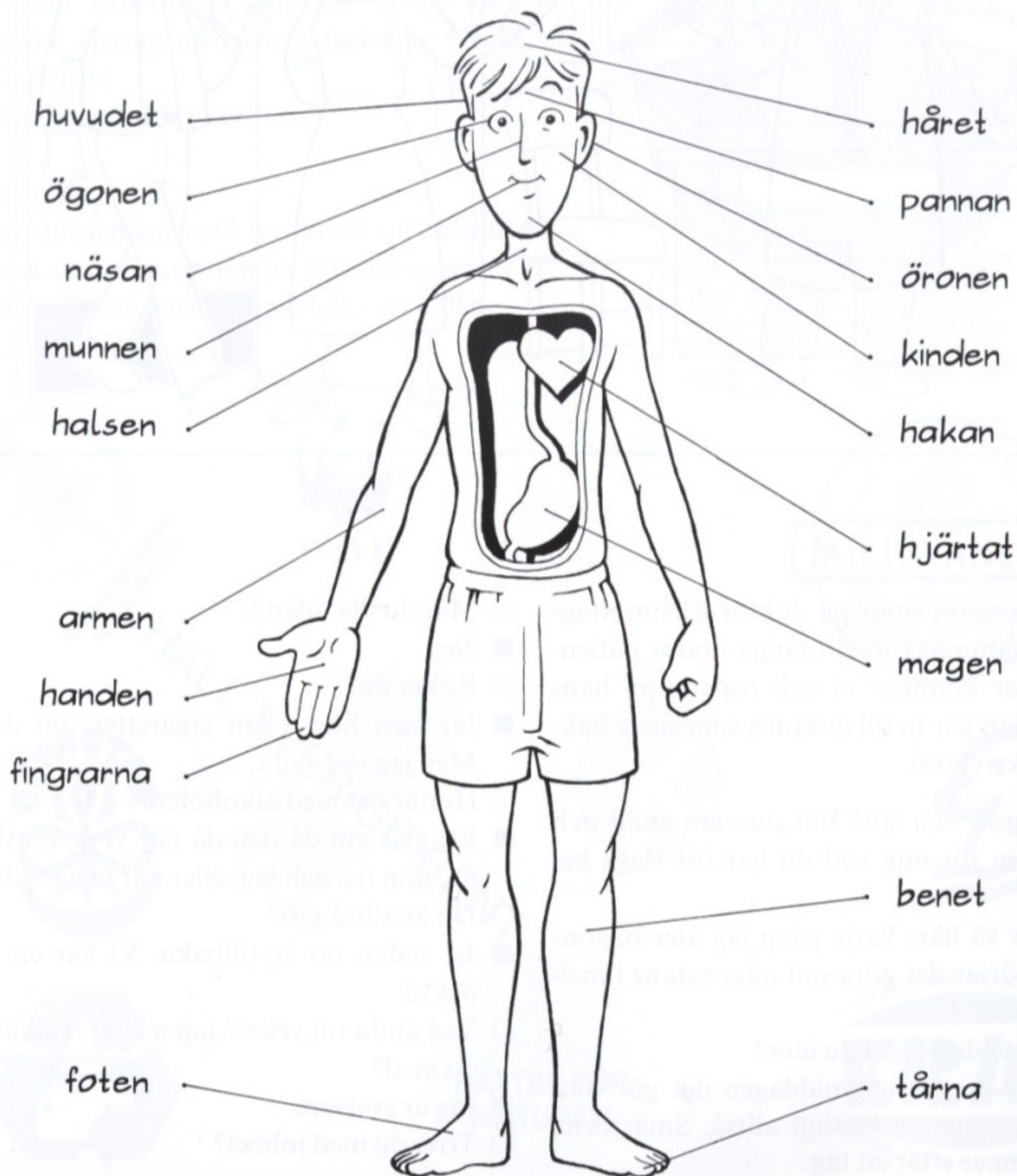
- Jaaa ... jag har faktiskt funderat på att omskola mig. Det är så mycket buller i verkstan. Chefen kommer jag inte särskilt bra överens med. Lite trassel då och då.
 - Jag förstår. Det hela kan ju vara psykiskt betingat också. Men innan jag drar några slutsatser tänker jag röntga magen. Vi ska ta sänkan också.
- Nu vill jag att du inte dricker någon alkohol alls tills vidare och låter bli att röka.

Och så ska du följa en dietplan som du får av syster. Jag sjukskriver dig två veckor framåt, men det är önskvärt att du motiverar mycket. Jag ska också skriva recept på lugnande medicin.

Mona, är allting klart för röntgen? Okay, då följer du med syster till röntgen.

Vi ses i slutet av veckan, men du kan ringa redan i morgon eftermiddag för besked!

■ Tack, doktorn.



Doktor Ek berättar för en kollega vilka besvär Jan har, vilka hans alkohol- och rökvanor är, vilka problem han har på jobbet och vad han själv anser vara den rätta terapin (Jag ordinerade ...). Återge hans rapport med hjälp av texten.

Olle har snuva.

Prosit!



Han nyser.

Följande symptom kan tyda på att man håller på att bli sjuk:

brist på aptit, sömnlöshet, trötthet, frossa, utslag, ont i halsen eller någon annanstans, feber, mardrömmar, illamående.

Erik har influensa.

Han har ont i huvudet.

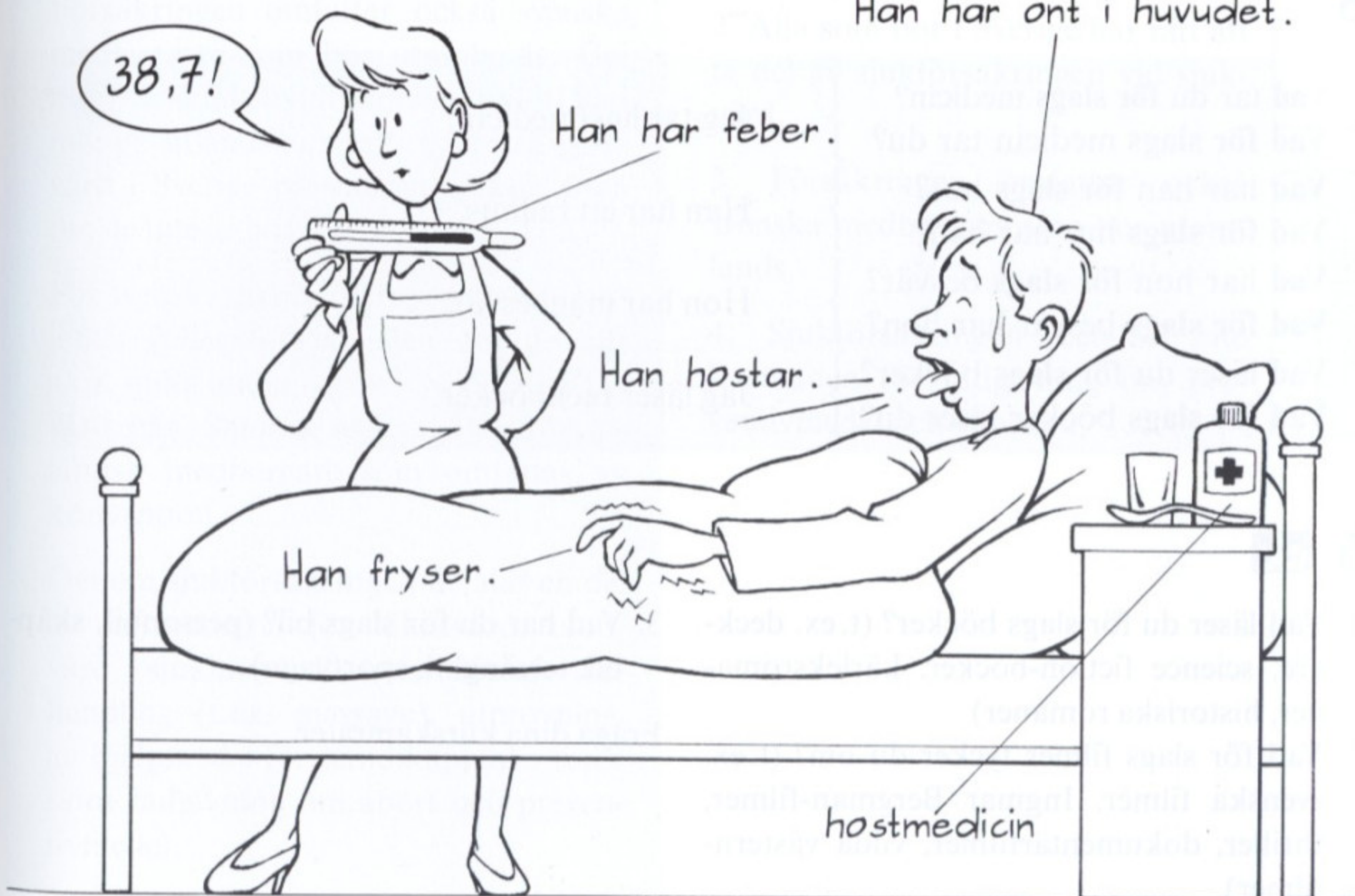
38,7!

Han har feber.

Han hostar...

Han fryser.

hostmedicin



4

Vilka symptom har du innan du blir sjuk?



5

Vad tar du för slags medicin?
 Vad för slags medicin tar du?
 Vad har han för slags hus?
 Vad för slags hus har han?
 Vad har hon för slags besvär?
 Vad för slags besvär har hon?
 Vad läser du för slags böcker?
 Vad för slags böcker läser du?

Jag tar **host**medicin.

Han har ett **rad**hus.

Hon har **mag**besvär.

Jag läser **fack**böcker.

6

1. Vad läser du för slags böcker? (t.ex. deckare, science fiction-böcker, kärleksromaner, historiska romaner)
2. Vad för slags filmer tycker du om? (t.ex. svenska filmer, Ingmar Bergman-filmer, thriller, dokumentärfilmer, vilda västern-filmer)
3. Vad har du för slags bil? (personbil, skåpbil, terrängbil, sportvagn)

Fråga dina kurskamrater.

1 cigaret i timmen
 = 12 cigaretter om dagen
 = 4 paket i veckan
 = 16 paket i månaden
 = 20 limpor om året

Detta är sjukförsäkringen.

Alla som bor i Sverige är försäkrade enligt lagen om allmän försäkring och har rätt att få del av sjukförsäkringen vid sjukvård.

Försäkringen omfattar också svenska medborgare som bor utomlands. Genom särskilda avtal (konventioner) kan många utländska medborgare få sjukvård i Sverige på samma villkor, även om de inte är bosatta här.

För svenska medborgare som bor utomlands gäller försäkringen om de blir akut sjuka under besök i Sverige och får vård här. Samma regler gäller för utländsk medborgare som omfattas av konvention.

Genom sjukförsäkringen betalas en del av kostnaderna för läkarvård, tandvård, sjukhusvård, sjukvårdande behandling (t.ex. massage), utprovning av hjälpmedel för handikappade, resor samt rådgivning om abort och preventivmedel.



rätt fel

1. Utländska medborgare kan inte få sjukvård i Sverige när de inte är bosatta där.

--	--

2. Alla som bor i Sverige har rätt att ta del av sjukförsäkringen vid sjukvård.

--	--

3. Försäkringen omfattar också svenska medborgare som bor utomlands.

--	--

4. Sjukförsäkringen betalar inte kostnaden för rådgivning om preventivmedel och abort.

--	--

Är konditionen på topp?

Jaså inte. Det är inget problem i så fall. Du har många möjligheter att förbättra den. Vi har motionslokaler för gymnastik, jazzbalett, simning, bastu och bordtennis. Tider för motions- och idrottsklubbens olika arrangemang finns på servicecentralens anslagstavla i receptionen.

Upplysningar om andra motionsaktiviteter kan du få genom ordföranden i Södra Nämndhusets Idrottsförening (SMIK) telefon 14 26 20

10

Några språkliga vändningar

1. Det står mig upp i halsen.
2. De hade ett samtal mellan fyra ögon.
3. Det kan jag inte säga på rak arm.
4. Det ligger nära till hands.
5. De hade ett finger med i spelet.
6. De pratade i munnen på varandra.
7. Han hade mage att tacka nej.
8. De lägger sin näsa i blöt.
9. Vad har du på hjärtat?

Här är motsvarande tyska vändningar. De ska ha samma ordningsföljd som de svenska vändningarna.

- ☐ Es liegt auf der Hand.
- ☐ Sie stecken die Nase in alles.
- ☐ Das kann ich nicht aus dem Ärmel schütteln.
- ☐ Sie hatte die Hand im Spiel.
- ☐ Es hängt mir zum Halse heraus.
- ☐ Er hatte den Mut, nein zu sagen.
- ☐ Was hast du auf dem Herzen?
- ☐ Sie hatten ein Gespräch unter vier Augen.
- ☐ Sie redeten durcheinander.

11

1. När skulle du kunna säga "det står mig upp i halsen"? När du har för mycket att göra, eller ...?
2. Finns det saker och ting som du inte kan säga på rak arm?
3. (Ifall du är gift:) Hade dina vänner eller din mans/frus vänner ett finger med i spelet när ni lärde känna varandra?
4. Har du mage att tacka nej när du är hemskt trött och din chef föreslår att ni ska äta middag tillsammans?
5. Det finns situationer där det kan vara bra med ett samtal mellan fyra ögon. Kan du ge något exempel?

Fråga de andra.

Lektion 25

1 

Östersund 10/10

Hej käre vän!

Tack för brevet. Det var länge sen vi träffades på en uteservering i din hemstad. Det var otroligt vad mycket öl tyskarna orkade dricka. Dricker du alltid öl när du går ut med dina vänner? Jag minns att det fortfarande var mycket varmt ute. Här har det hunnit bli riktigt kallt. Just nu snöar det och det börjar redan bli mörkt trots att klockan inte är mer än fem på eftermiddagen. Brukar ni åka skidor över lördag-söndag eller föredrar ni att åka skridskor? Här blir det mest längdåkning, men till påsk tänker vi vara i Åre och åka utför. Åre är lika populärt som Garmisch i Tyskland. Annars mår vi bra allihopa. Det var intressant att läsa om din idrotts -

förening, jag är nämligen också med i en sådan. Sedan några månader tillbaka deltar vi i en språkkurs i ryska, Karin och jag. Och så är vi ju engagerade i Amnesty International. Det är mycket tidskrävande, men vi tycker att någonting måste göras! Är du kanske också engagerad på något sätt?

Du frågar hur vi bor. Kvarteret byggdes kring sekelskiftet. Huset vi bor i renoverades helt för något år sen. Det är förhållandevis lugnt här-lägenheterna i de nya bostadsområdena är ju så lyhörda! Men mitt arbetsrum vetter åt gatan där det är mycket trafik i rusningstid, bussen går också där. Berätta hur ni bor! När vi träffades den gången pratade ni om att ni skulle flytta till en annan stadsdel. Har ni fått trevliga grannar? Slipper ni trafikbullret?

Nu måste jag sluta. Jag ska hälsa från Karin, hon håller på att väva en matta.

Många hälsningar
Fredrik

Vi **råkade träffa** henne på stationen. – Vi **hinner dricka** en kopp kaffe. – Han **orkar inte bära** väskan. – Lena **låtsades sova** när hennes pappa kom hem. – Erik **tycks vara** hemma. – Jag **försöker (att) ringa** dig i kväll. – Jag hoppas att vi **slipper betala** tullavgiften. – När **brukar du vara** hemma? – Det **börjar (att) regna**. – De **slutade (att) spela**.

3

Låtsas att du är Fredriks brevvän. Besvara hans brev. Kom ihåg vad han vill veta.

4



Är din favoritsport med här?

segling – cykling – fotboll – tennis – ridning – bordtennis – judo – simning – skidåkning – basketboll – windsurfing – squash – gymnastik – volleyboll – jogging



5



Fråga de andra kursdeltagarna.

1. Hur många timmar i veckan utövar du din favoritsport?
2. Vad kostar utrustningen?
3. Ifall du är med i någon förening: Deltar ni i tävlingar?
4. Favoriserar du något fotbollslag?
5. Hur är placeringen i tabellen? (på första / andra / ... plats)
6. Hinner du göra andra saker också (gå på teatern / läsa böcker etc.)?
7. Slipper man betala för träningstimmarna när man är medlem i föreningen?
8. En fråga till dem som inte sportar: Vad gör ni för att hålla konditionen på topp?

6



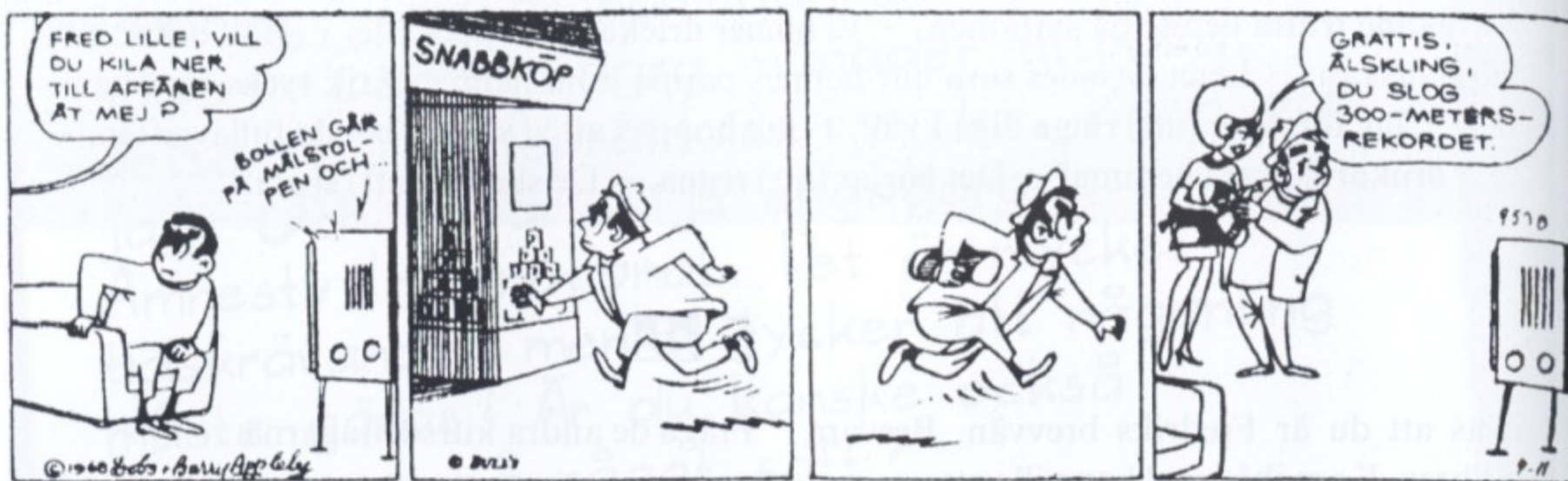
Hur länge har du hållit på med din favoritsport?

Hur länge har du bott här?

Hur länge har du hållit på med svenska språket?

Hur länge har du och din fru (man, sambo) känt varandra?

Fråga de andra också.



1. Vad håller Fred på med när hans fru kommer?
 2. Vad är det på TV?
 3. Vad vill hans fru att han ska göra?
 4. Ser han glad ut?
 5. Tar det lång tid för honom att handla?
 6. Varför sprang han så fort?
 7. Vad gratulerar honom hans fru till?
- (stödord: bli ursinnig – rusa iväg – missa matchen – tillbaka på nolldid.)

8

Bastu- och motionsanläggning

Fiskartorpets motionscentral, tel. 10 15 59. Öppen ons-tors 11–20, tis 7–20, fre 7–14, lör 9–13. Entrén stängs en timme före angiven tid.

Friluftsgården, tel. 10 63 68. Öppen mån–fre 11–15, mån–tors 17.30–21, lör–sön 10–15.

Stockholms fritidsförvaltning erbjuder alla motionsutövare en mängd preparerade motionspår. Det finns ca 40 spår att välja på!

Låtsas att du inte känner till anläggningens öppettider. Fråga en kurskamrat som svarar "i telefon".



Vilka egenskaper efterlyser du hos andra människor? gladlynt – snäll – ärlig – trevlig sportälskande – tillförlitlig – ung – ungdomlig – barnkär – smal – mullig – vårdad – vacker – fördelaktigt utseende – blond – mörk

barnkär



SMÄRT, ungdomlig änka, 59 år, söker välvårdad mans bekantskap. Kanske vi tillsammans kan förvandla fritiden till något meningsfullt för en harmonisk och varm vänskap. Jag är intresserad av det mesta, även dans. 08-området. 6740 – Fortsättning följer

mullig



vacker



smal



vårdad



LYSSNA, du glada, snälla och ärliga man, 40–60 år! Här finns en 42 årig gladlynt, mullig kvinna med humor, som önskar ditt sällskap. Allmänna intressen, dansar gärna. Röker och tar ett glas ibland. 6760 – Hoppas

VAR HITTAR JAG DIG?

Jag är 35 år, blond, har ett fördelaktigt utseende, tycker om att fjällvandrar, dansa, älskar teater och bio, har en liten flicka i 10-årsåldern som vill ha en ny pappa ... du ska vara trevlig, öm, tillförlitlig, inte över 45, ekonomiskt oberoende. 5301 – Ensam mor

ovårdad

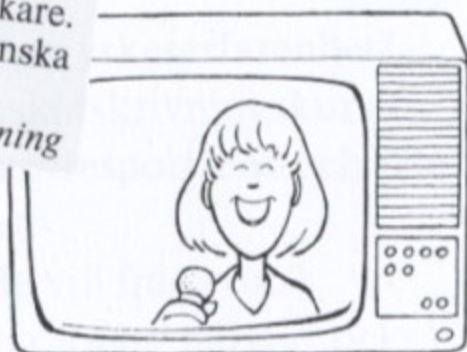


ful



PARANT KVINNA söker trevlig, ungdomlig pensionär, som tycker om resor, musik, någon gång dans, lite god mat och ett gott glas vin. Jag finns i Gävle. 7840 – Älskar livet

FINNS DET NÅGON barnkär kvinna med eget hem till en 47-årig man med 2-årig son? Allmänna intressen, bl a fiske och friluftsliv. Är snäll, vital, sparsam. Är bilburen och har en båt. Rökare. Språkkunskaper: svenska, finska och engelska. 6793 – Kanske en ny gryning



fördelaktigt utseende
attraktiv

Vilka av de kontaktsökande passar till varandra? På grund av vilka egenskaper? Vilka egenskaper passar inte så bra och skulle kunna skapa problem?

Lektion 26

1

VÄXELTELEFONIST

Vi är ett företag inom byggvaruhandeln som söker en telefonist till en mindre växel.

Du som sätter värde på kontakt med trevliga kunder och trivsamt samvaro med arbetskamrater – hör av Dig till oss – ålder är av mindre betydelse.

I arbetsuppgifterna ingår posthantering och någon maskinskrivning samt inköp av kontorsvaror.

Vi håller till i nya fräscha lokaler belägna nära tunnelbana Sättra. Arbetstider mellan 8.00 – 16.30 – fredagar slutar vi 16.00 på vintern, 15.00 på sommaren.

Vårt telefonnummer är 08-88 01 90 – välkommen och prata med Birgitta Nyman.

AF I STHLM AB

Stensättravägen 2, 127 39 SKÄRHOLMEN

LIVSAB FRUKT o. GRÖNT i Stockholm AB

söker

FÖRSÄLJARE

Dina arbetsuppgifter innebär att sälja frukt och grönsaker till våra kunder.

Du bör vara sälj- och resultatnriktad, ha ett gott ordningssinne, lätt för att umgås och tala i telefon samt vara utrustad med en stor portion initiativkraft.

Vi erbjuder bl. a. en bra arbetsmiljö, subventionerad lunch och bra arbetstider: (månd. – torsd. 7.00 – 15.30 fre 7.00 – 13.00)

INTRESSERAD? Kontakta Hans Petersson på telefon 08-910010, såkrast mellan 7.00 – 10.00.

LIVSAB FRUKT o. GRÖNT I STOCKHOLM AB
Sättravägen 60, 121 73 JOHANNESHÖV

■ Lokalvårdare

Gruppstädning av våra lokaler. Gärna städvannakörkort. Du måste kunna tala och förstå svenska.

Varaktighet Vikariat 6 mån. av längre Heltid Månd-fred kl 0800-1600

Tala med Marianne Lindén, Tel 0750-61581 Eller 08-7888294 FotoVERKET STOCKHOLM Rekryteringssektionen 113 79 Stockholm tel 07510-90200 (af nr 012202-903181 FRL)

■ Diskare

Must grovtsk men också hålla rent på borden i restaurangen Gärna erfarenhet, men ej krav.

Varaktighet Tillträde snarast Heltid Arbetstid 0900-1600, heltid kan diskuteras Tala med Yves RESTAURANG CASSATINO Narvavägen 80 115 23 Stockholm tel 08-668 71 61 (af nr 013200-901125 ALK)

■ Programmerare

Programmering för försäljningssystem. Erfarenhet av strukturerad programmering, gärna erfarenhet av systemering och kunskaper i ekonomi. Heltid flextid. Månadslön enligt överenskommelse.

Tala med Bo Larsson eller Per Lundberg. Ans inkommen senast 891015 ställd till DATAGRUPPEN

Lindberg, Parkgatan 9 B, 791 79 Fuhm tel 023-190 59 (af nr 202000-902686 UNY)

■ Kock

Tillagning av husmanskost. Lunchrestaurang. Någon vana älskvärd Varaktighet Tillträde omgående. Provansställning 3 mån. Heltid Månd-träd 06.00 – 15.00 Månadslön 1,50 enl överenskommelse.

Tala med Kristina Nolja Eller kl 13.00. CLARAS MATBUD Skidströmgatan 20 121 66 Johanneshöv tel 08-34 10 45 (af nr 012600-905511 BRG)

Röst, Elisabet Svensson

- Axelsberg-företagen i Stockholm A B.
- △ Mitt namn är Elisabet Svensson. Jag skulle vilja tala med Birgitta Nyman.
- Vad gäller saken?
- △ Jag har läst platsannonsen i DN ...
- Jaha. Ett ögonblick – jag ska koppla samtalet till Birgitta Nyman!

.....

Birgitta Nyman, Elisabet Svensson

- Nyman.
- △ Hej, jag heter Elisabet Svensson och ringer med anledning av annonsen i Dagens Nyheter där ni söker en växeltelefonist.
- Hej, är du intresserad av jobbet?



- △ Ja, det är jag.
- Har du någon tidigare yrkeserfarenhet?
- △ Jag har gått en maskinskrivningskurs och skött min pappas korrespondens och telefon. Han är arkitekt.
- Bra. Är det något du vill fråga om?
- △ Jo, skulle jag kunna jobba halvtid också? Jag har en liten flicka att sköta.



- Det skulle vi nog kunna ordna. Man kan tänka sig flextid också!
- △ Det är bra. Hur är det med lönen?
- Den blir enligt överenskommelse!
- △ När vill ni att jag skickar in mina ansökningshandlingar?
- Vi vore tacksamma om vi kunde få dem senast 20 oktober.
- △ Tack, då vet jag hur jag ska göra. Tack så mycket!
- Hejdå, och välkommen tillbaka.
- △ Hejdå!

3

Variera innehållet i samtalet med hjälp av en annan annons. Fråga till exempel om lönen, om arbetstiderna och arbetsuppgifterna.

4

Det **vore** trevligt. (= Det **skulle vara** trevligt.)

Det vore bra om du **kunde** komma (= om du **skulle kunna** komma).

Vi vore tacksamma om ni **vill** svara omgående.

Om jag **hade** (= om jag **skulle ha**) pengar skulle jag köpa en ny TV.

Om jag bara **kunde** (= om jag bara **skulle kunna**) förstå honom!

Skulle du (ni) **kunna** öppna fönstret?



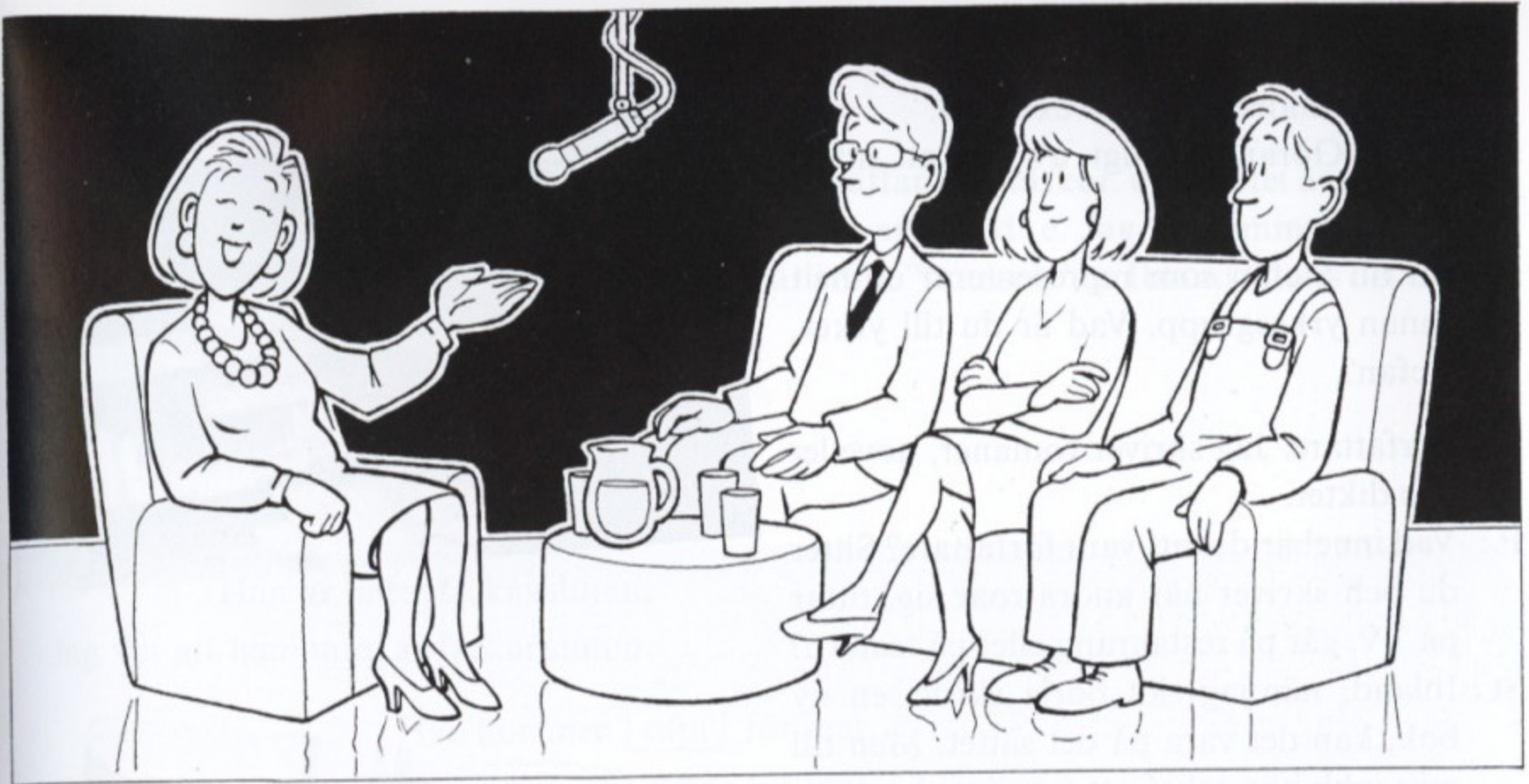
5

Vad skulle du göra

- om du skulle ärva två miljoner?
- om någon skulle erbjuda dig ett drömjobb i Australien?

- om du skulle kunna tala svenska som en infödd?
- om du hade tre månaders semester?

Vad skulle dina kurskamrater göra?



6

Programvärdinna, Lena, Göran, Stefan

P.: I vår serie ARBETE OCH MILJÖ ska vi i kväll fråga representanter för olika yrkesgrupper hur de upplever sin arbetsmiljö. Vi kanske ska börja med Lena som sitter till höger om mig. Lena, var någonstans jobbar du?

L.: Jag är kontorist på ABB sedan ett och ett halvt år tillbaka.

P.: Hur trivs du med arbetet där?

L.: Bra, det är omväxlande och stimulerande på många sätt.

P.: Hur är det med arbetskamraterna?

L.: De är jättetrevliga och bra att samarbeta med.

P.: Är du fackansluten?

L.: Ja, det är jag. Det är de flesta på min avdelning. Facket och företagsledningen samarbetar ju i de flesta frågorna, men det är klart: När det blir aktuellt med permitteringar kan det vara bra att ha någon som står på arbetstagarnas sida.

P.: Du är alltså nöjd med din arbetsmiljö. Göran, skulle du kunna berätta lite om dina arbetsvillkor.

ARBETSTIDEN

De flesta nyanställda har "femtedagsledigt", d v s arbetar fyra dagar och är ledig en, arbetar fyra och är ledig en, arbetar fyra och är ledig tre, och så om igen. Vissa dagar börjar man tidigt, omkring fem, sex på morgonen och tar ut bussen i trafiken. Andra dagar börjar man på eftermiddagen och slutar med att köra in bussen i hallen på kvällen. Vissa dagar kör man under morgon- och eftermiddagsrusningen och har några timmar ledigt däremellan.

G.: Jag är busschaufför, kommunalanställd. Jag brukar köra 47:an ut till Djurgården.

P.: Kör du nattetid också?

G.: Ja, just nu kör jag nattskift. (Göran skulle också kunna berätta lite utförligare. Se ovan: "Arbetstiden".)

P.: Hur håller man sig vaken?

G.: Är man utvilad är det inget problem. Men ibland känns det ju motigt att sova mitt på ljusa dagen, och det är då ...

P.: Lönen då?

G.: Jag får tillägg för obekväm arbetstid, så det är ingen fara. Vi har råd med det ena och det andra, resor till exempel.

P.: Tack, Göran, bussigt av dig att ställa upp!

Nu till Stefan som representerar en helt annan yrkesgrupp. Vad är du till yrket, Stefan?

St.: Författare. Jag skriver romaner, noveller och dikter.

P.: Vad innebär det att vara författare? Sitter du och skriver när andra roar sig, tittar på TV, går på restaurang eller på teatern?

St.: Ibland, när jag ska börja skriva en ny bok, kan det vara på det sättet. Men till mitt jobb hör också att man inte bara sitter och skriver utan också samlar intryck, reser, träffar människor ...

P.: Hur klarar man sig ekonomiskt som författare? Kan du försörja dig på ditt författarskap, Stefan?

St.: Jag är med i Sveriges Författarförbund, det ger en viss trygghet som man annars saknar i den här "branschen".



7

Vem har sagt vad?

- a. Jag är fackansluten. b. Jag samlar intryck, reser, träffar människor. c. Arbetet är omväxlande och stimulerande. d. Jag får tillägg för obekväm arbetstid. e. Jag är kommunalanställd. f. Det ger en viss trygghet som man annars saknar i min "bransch". g. Ibland känns det motigt att sova mitt på ljusa dagen.

8

Han **är** fackansluten.

Jag vet att han **är** fackansluten.

Han **kommer** för sent.

Hans lärare säger att han **kommer** för sent.

Han **träffar** andra människor.

Vi tror att han **träffar** andra människor.

9

Bilda bisatser av de meningar som står i parentes.

1. Jag tror (hon är inte från Sverige).
2. Det sägs (de anställda arbetar ofta övertid).
3. Jag har läst (de spelar bara på fredagar och lördagar).
4. Han påstår (han kan inte sova före klockan fem på morgonen).
5. På resebyrån säger de (det är alltid mycket varmt så här års).
6. Hon skrev (hon ville gärna träffa mig).
7. Är det sant (ni har aldrig varit utomlands)?

Lektion 27



Jordbävning kräver tusentals dödsoffer

Älskar Margareta en annan?

Justitieministern tvingas avgå

Skatten sänks

Älg lamslår trafiken i tre timmar!

1 

- Jag skulle vilja prenumerera på en svensk tidning, frågan är bara vilken ...
- Tänker du på en veckotidning eller på en dagstidning?
- En dagstidning. Vilken tycker du är bäst?
- Det är svårt att säga. Kvällstidningarna som t.ex. *Expressen* är bra när du vill informera dig snabbt om det som är aktuellt för dagen. Men om du vill ha mera bakgrundsinformation, gå mera på djupet, kan det vara bra med en av våra stora dagstidningar, *Dagens Nyheter*, *Svenska Dagbladet* eller *Göteborgs-Posten*.
- Vilken av dem skulle du vilja rekommendera?
- Själv prenumererar jag på *Svenska Dagbladet*, med beteckningen "obunden moderat", för att den har en bra understreckare, men min fru tycker att den är för konser-

vativ. Hon gillar ledarna och följetongen i *Dagens Nyheter* som kallar sig "oberoende liberal". När vi bodde i Göteborg prenumererade vi på *Göteborgs-Posten*. Vår dotter älskar kåserierna och serierna i *Svenska Dagbladet*, så det var det som avgjorde.

- Understreckare? Ledare? Kåserier? Vad är det du talar om?
- Ledare – det är tidningens ställningstagande i politiska frågor på ledarplats. Understreckaren är en text under strecket som kommenterar eller recenserar nyutkomna böcker, utställningar och kultur-evenemang. Ja, och kåserier är texter som tar upp vardagliga ämnen och behandlar dem på ett underhållande, raljerande sätt.
- Det är nog bäst att jag köper lösnummer av olika tidningar innan jag bestämmer mig ...



I dialogen nämndes flera textsorter (ledare, understreckare, kåseri, serie). Försök att hitta typexempel bland de urklipp som följer. Familjemedlemmarna i lektionstexten har olika smak. Vem vill läsa vad?



Lars Parne

Jakten i Nälsta

DAGEN har varit en av de jäktigare, måste vi nog säga, kära Marginalens fans, och vi skriver detta i ett tillstånd av viss utmattning.

Vi har nämligen sedan i eftermiddags i rask följd sett Den vilda jakten på den vita Cadillacen, Jakten på den heliga kalken eller vad den nu heter samt Den vilda jakten på juvelen, en helkväll framför TV:n i brådskans tecken.

kund innan buss och hembygdsgrupp uppslukas av ett rött eldklot, kastar vi oss av det skenande fordonet.

Med svåra blessyrer släpar vi oss till kiosken och beställer för tio kronor smågodis. Medan vi står där och utan att vi märkt något har gangstrarna smugit upp bakom oss och närmast oss.

Ständigt nya världskartor

Nu kanske statsmännen fattar att det i längden är verkligheten och inte kartan som gäller

DE SOM RITAR världskartor och redigerar handböcker som Utrikespolitiska institutets "Länder i fickformat" börjar nu förstå hur bra de har haft det under några årtionden. Fram till omvälvningen i östblocket har förändringarna efter avkoloniseringen i Asien och Afrika inte varit fler än att de gått att hantera. Det är förstås inte om folk vä...

mot varandra kunde väpnade konflikter leda till en utplåning av mänskligheten.

Koloniernas frigörelse befäste ytterligare den diplomatiska normen "lagd gräns ligger". Som de gamla kolonialmakterna de gränserna kunde svika folk, i su...

kasta sig i krig om inte folkrätten höll mer på kartan än på verkligheten.

Fredens sak var de gränsernas en...

är en stor diplomatisk. Alla stater...

UNDER STRECKET

Selma Lagerlöfs märkliga brev

Selma Lagerlöfs brev till modern blev inte brända som det påstås. De finns tillgängliga i det nya Lagerlöfarkivet på Kungliga Biblioteket. Vad breven dokumenterar är främst den första tiden, då Selma var lärarinna vid flickskolan i Landskrona, och sedan de långa resorna med Sophie Elkan. Däremot är förbluffande få brev från tiden vid Högre lärarinneseminariet, men vad som finns är desto märkligare, skriver artikelförfattaren.

Selma Lagerlöfs brev till modern Louise har till och med på räddat forskarna. Det har varit brän...

Långa tider hade samt hem. Vad främst den första na vid flickskola de långa resorna kollegan Sophie Däremot är i vid Högre lärar finns är desto välkänt, att fi ner på att sk penga för h gick igenom de sedan på till seminari med henne. Leva på ler få en enkel guvernantplats var ternativ.

Beskedet att hon gått igenom upplevde hon som en islossning. I berättelsen "Två spådomar" beskriver hon, hur hon kände att det

värsta var överståndet. Nu kunde hon skapa sig en framtid. Men hon har bemyndigat en sak.

SOM BE men änn just bli måste b

Jag ty på, so hon jag

"FÖR KRITISK!
VAD MENAR
HAN MED, ATT
JAG SKULLE VARA
FÖR KRITISK?"



RETT TILL MODERN från hösten hänt till, talar ett an...



Undra på att kvinna!

3

Boken har nyligen kommit ut. (**kommit** är supinum!)

Den är nyutkommen. (**-kommen** är perfekt particip. Dess form varierar.)

Jfr. Ringen har försvunnit. Den är försvunnen.

Smycket har försvunnit. Det är försvunnet.

Här ligger den nyutkomna boken – de nyutkomna böckerna. (**nyutkomna** är attribut!)

Jfr. Här ligger det nyutkomna bandet / de nyutkomna banden.

Här ligger den försvunna ringen / de försvunna ringarna.

4

Rånarna gripna i Märsta

betyder: Rånarna har gripits i Märsta.

Vad betyder följande tidningsrubriker?

Vapen och smycken funna i vikingagrav

Bank rånad mitt på dagen

Tonåring försvunnen

Två attentatsmän skjutna

Polisbil stulen i Solna

Två miljoner glömda på tunnelbanan

6

(en) vår + (**ett**) tecken

(en) tand + (en) läkare

(en) födelsedag + (en) present

(en) dag + (en) tidning

(en) viking + (en) grav

(en) familj + (en) medlem

(en) vara + (**ett**) hus

(en) hälsa + (en) kost

5

Göken är här!

En svala gör ingen sommar!

Vårens första tussilago!

I Sverige är vintrarna långa och mörka. Det är nog främsta orsaken till att svenskarna är experter på vårtecken. De upptäcker våren långt innan kontinentaleuropéerna märker det allra minsta. Sen rapporterar de sina iakttagelser till tidningarna som publicerar dem.

ett vårtecken

en tandläkare

en födelsedagspresent

en dagstidning

en vikingagrav

en familjemedlem

ett varuhus

en hälsokost

7 Vårtecken



8

Vet du när de här blommorna, insekterna och djuren brukar synas först i din hemtrakt när det är vår? Jämför med de andras iakttagelser. Är det stor skillnad mellan Tyskland och Sverige? (Jämför med de svenska iakttagelserna år 1989!)

Lärkans ankomst: Skåne 23/2, Stockholm 15/3, Tornedalen 6/5

Svalans ankomst: Skåne 6/5, Stockholm 12/5, Tornedalen 24/5

Gökens ankomst: Skåne 9/5, Stockholm 11/5, Tornedalen 27/5

Björkens lövsprickning: Skåne 4/5, Stockholm 16/5, Tornedalen 1/6

Höslättern börjar: Skåne 24/6, Stockholm 5/7, Tornedalen 18/7

Lektion 28



1

En expedit, fru Alm

▷ Får du* hjälp?

■ Nej, jag skulle vilja byta den här tröjan. Den köpte jag strax före jul och nu har det visat sig att den inte tål att tvättas. Den har krympt till den grad att den inte ens passar min tioåriga dotter!

▷ Tvättade du den enligt skötselrådet?

■ Självfallet gjorde jag det! Det står ju att den ska tvättas skonsamt.

▷ Använde du torktumlare?

■ Absolut inte! Jag vet naturligtvis att den inte tål att torkas på det sättet. Så jag lät den dropptorka. – Dessutom har jag märkt att den färgar! Den har förstört några av mina blusar!

▷ Vattnet i tvättmaskinen kanske var för varmt?

■ För varmt? Inte var det för varmt! Nej, det beror helt enkelt på den dåliga kvalitén att det blev på det här sättet!

▷ Kvaliteten på den här tröjan är det inget fel på. Våra kunder är mycket nöjda med just den här tröjan!

■ Vad bryr jag mig om vad de andra säger! Den här tröjan är inte bra och jag vill ha en annan istället! Det är väl öppet köp, eller hur?

▷ Visst, men det gäller bara varor som inte har använts!

■ Hur ska jag kunna veta att den inte tål att tvättas när jag inte har tvättat den?!

▷ Det är bäst att tala med avdelningschefen om det här!

■ Ja, det är det minsta man kan begära!

▷ Ja antar att du har sparat kvittot?

■ Jaa, det var ju så länge sen... och dessutom är det bara ni som säljer de här slags tröjorna, eller hur?

▷ Jag beklagar, men utan kvitto kan jag principiellt ingenting göra.

■ Var vänlig och hämta avdelningschefen!

* Hon kan också säga "ni".

2

Diskutera hur avdelningschefen kommer att bedöma situationen. Tycker ni att fru Alm har rätt, eller håller ni med expediten?



3

Kvalitén är det inget fel på . Jämför: Det är inget fel på kvalitén.

De yngre barnen har vi inga problem med .

Krister har jag ofta samarbetat med .

4

1. Vad berodde det enligt fru Alm på att tröjan hade krympt?
2. Vem vill hon absolut prata med?
3. Vilken lektion håller du och dina kurskamrater på med just nu?

4. Vilken bil tycker du (dina kurskamrater) bäst om? Varför?
5. Finns det någon kundtjänst som du är mycket nöjd med?
6. Fråga dina kurskamrater vilka svenska landskap de är speciellt intresserade av.



6

På vilken fråga kan du svara:

1. Jag letar efter pjäxor.
2. 38 eller 39.
3. Jag skulle vilja ha älgstek med champinjonsås.
4. Nej, vi tänkte betala kontant!

Den klassiska garderoben – finns den?

Nya trender dyker upp med blixstens hastighet och det gäller att lika snabbt kunna parera utbudet i butiken.

Modeskapare och inköpare jagar världen runt för att tolka tidsandan.

Kjollängden varierar så till den grad att den inte längre kan tjäna som riktmärke för konjunktursvängningarna.

Förr visste man att kort kjol betydde goda tider och lång kjol att en konjunktursvacka var i antågande.

Dett finns många tecken på att den klassiska garderoben – lappade jeans, joggingdojor, gul T-tröja och spola kröken-emblemet inte längre står sig i denna förändringens modevind.

För de riktigt konservativa innebär det naturligtvis ingen förändring, men annars är trenden för ögonblicket en kavaj man kan känna sig vardagsklädd i.

Det är inte så vansinnigt flott att ha farsans finskjorta heller vilket måste kännas som en lättnad för alla fäder som nu i flera år förgäves rotat efter en hyggligt fräsch skjorta i flickrummet.

8

Frågor på texten

1. Varför jagar modeskaparna och inköparna världen runt?
2. Vad visade kjollängden förr i tiden?
3. Vad anser skribenten vara den "klassiska garderoben"?
4. Vad säger han om trenden?
5. Vad innebar det för papporna att deras finskjortor var på modet hos flickorna?



I vår text förekommer några exempel på talspråk (dojor, spola kröken, farsan, hyggligt). Titta nu på meningarna i vänstra spalten här nere och försök att hitta motsvarande meningar i högra spalten. Jämför resultatet.

- | | |
|--|---|
| a. Känner du tjejerna där? | ☐ De är goda vänner till min syster |
| b. Jag tänkte ta en bärsa och kaka en macka. | ☐ Hur står det till? |
| c. Hur är läget? | ☐ Följer du med? |
| d. De är kompisar till syrran. | ☐ Barnen ska resa runt på kontinenten med tåg. |
| e. Hänger du med? | ☐ Känner du flickorna där? |
| f. Barnen ska tågluffa på kontinenten. | ☐ Jag tänkte dricka en öl och äta en smörgås. |
| g. Är det du som pröjsar? | ☐ Hej! |
| h. Tjänare! | ☐ Kan du låna mig tio kronor? |
| i. Kan du låna mig tio spann? | ☐ Är det du som betalar? |

Lektion 29



Håkan Sjunnesson, Luleå – son till Gunilla och Sven Sjunnesson, Immeln – och Jenny Lindmark, Luleå, dotter till Ann-Christin och Leif Lindmark, Gammelstad. Vigseln ägde rum i Nederluleå kyrka. (Foto: Lotten Andersson, Uppsala)

1

○ Titta här, Bertil!

Jenny har gift sig! Vem skulle ha trott det!

◆ Känner jag henne?

○ Naturligtvis känner du henne! Hon är ju äldsta dottern till våra grannar! De som alltid är så snälla – du minns nog att de hjälpte dig när bilen inte ville gå ...

◆ Jaså, det är hon?!

○ Hon ser mycket lycklig ut ..., och en sån stilig karl hon har fått!

Det är vackert med bröllop ... med brudkrona, slöja och allting ...

◆ Ja, men alla vigs ju inte i kyrkan!

○ Det är klart att de inte gör, men det är fortfarande mycket populärt. Kommer du ihåg att vi vigdes i den gamla träkyrkan på Skansen den gången? Och en sån vacker bröllopsfest det var – med alla släktingar och vänner!

◆ Det är inte långt kvar till vårt silverbröllop!

○ Och jag som trodde att du hade glömt det!

förlovad – gift – sammanboende – fränskild – separerad – ogift – änka/änkling

Svenska kyrkan

Bara svenska medborgare och i Sverige bosatta utlänningar kan vara medlemmar av svenska kyrkan. Barn i äktenskap blir vid födelsen automatiskt medlem om båda föräldrarna är det, likaså om en av föräldrarna är det, och om inte föräldrarna gemensamt senast 6 veckor efter barnets födelse muntligen eller skriftligen till pastorsexpeditionen anmäler att barnet inte skall tillhöra kyrkan. Barn utom äktenskap blir automa-

tiskt medlem om modern tillhör kyrkan. Den som inte blivit medlem av kyrkan som barn och utlänningar som bosätter sig i Sverige kan ansöka om inträde. Sedan 1951 kan den som vill utträda ur svenska kyrkan utan att ansluta sig till annat erkänt kristet trossamfund. Anmälan om utträde kan göras muntligt eller skriftligt, och något skäl behöver inte anges.

Kyrkobesök	9526468
Högmässa	9334212
Övr gudstjänster	2172393
Musikgudstjänster	
Förrättningar	72356
Dop	24368
Vigslar	87376
Jordfästningar	
Nattvardsbesök	2073268
Konfirmerade	74200

3

Du frågar, en annan svarar.

1. Vem kan bli medlem av svenska kyrkan?
2. Kan barn utom äktenskap också bli medlem?
3. Kan utlänningar som bosätter sig i Sverige också ansöka om inträde?
4. Vad måste man göra när man inte vill att barnet automatiskt ska bli medlem av svenska kyrkan?
5. Måste den som vill utträda ur kyrkan ansluta sig till annat erkänt trossamfund?
6. Måste man motivera sitt utträde?
7. Måste anmälan om utträde göras skriftligt?
8. Hur många dop förrättades under 1988?

4

Om du är gift: Vigdes du i kyrkan eller i rådhuset (borgerligt)?

Har man brudkrona i ditt hemland när man gifter sig?

Är det vanligt att man förlovar sig dessförinnan?

Vad talar för att vara gift / att vara sammanboende?

5

Hon är **äldsta** dottern till våra grannar

Eva är **yngsta** (äldsta, enda) barnet i familjen

högra armen

första tåget

Östra Ågatan

den här gången

vänstra armen

sista tåget

Västra Ågatan

förra gången

denna gång

(ett annat fel)

nästa gång

samma fel

6

Är du äldsta (yngsta, enda) barnet i din familj?

Är det första gången du läser något främmande språk?

Vilken lektion behandlades förra gången?

Har du bott i samma kommun i hela ditt liv?

Var ska du tillbringa nästa semester?

Fråga dina kurskamrater.

9

Uschi från Berlin sitter och pratar med Pyttan om det politiska livet i Sverige.

- Vad betyder det här – ny SIFO-undersökning visar: De borgerliga upp med 5%?
- SIFO är Svenska institutet för opinionsundersökningar. Det är alltså valbarometern det handlar om. Moderaterna, Folkpartiet, Centern och Kristdemokratiska Samhällspartiet bildar det borgerliga blocket. Varken de borgerliga eller socialdemokraterna på vänsterflygeln är alltid tillräckligt starka för att kunna bilda en majoritetsregering. Mindre partier som har klarat 4%-spärren men som inte är med i regeringen kan därför bli tungan på vågen, dvs. det beror på dem om regeringspartierna får den majoritet som de behöver. Skillnaderna mellan blocken är kanske inte så stora – samtliga partier stod bakom EU-anslutningen.
- Finns det något parti som prioriterar miljöfrågorna?
- Jo, miljöpartiet de Gröna, men på grund av den tilltagande miljöförstörelsen är mer eller mindre alla partierna tvungna att ha någon form av miljöprogram.
- Får invandrare också rösta i riksdagsvalet?
- Nej, det får de inte, däremot är de valberättigade i kommunalvalet och i valet till stadsfullmäktige. Det tycker jag är bra.

7

GYMNASIESKOLAN

inrättades 1971 genom sammanslagning av de äldre skolformerna fackskola, gymnasium och yrkesskola. Gymnasieskolans mål är bl. a. att förbereda eleverna såväl för yrkesutövning som för fortsatt utbildning.

Gymnasieskolan omfattar ett stort antal tekniska, teoretiska och yrkesinriktade linjer. Alla elever som har slutbetyg från årskurs 9 i grundskolan kan söka till gymnasieskolan.

8

1. I Sverige är man sju år när man börjar skolan. Hur gammal är man i ditt hemland? 2. Var har du gått i skola? 3. Var din skola yrkesinriktad? 4. Var du bra i matte (modersmål, främmande språk, gymnastik)? 5. När börjar och när slutar skolåret? 6. Är det likadant i alla delstater?

10

Man går till val.

Man röstar på ett parti.

Men det finns också väljare som är missnöjda och därför röstar blankt.

Poströsterna kan vara avgörande i ett val.

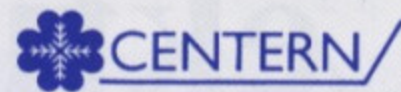


Sverige är en parlamentarisk monarki.

11



1. Vilket parti (vilka partier) är i regeringsställning i ditt hemland?
2. Finns det någonting man skulle kunna jämföra med 4%-spärren?
3. Är invandrarna röstberättigade?
4. Vilket parti (vilka partier) prioriterar miljöfrågorna?
5. När blir det val nästa gång?
6. Vet du hur ofta det är val till riksdagen i Sverige? (Vart ... år.)



12

"Allmän opinion AB" håller på med en opinionsundersökning. Tuffa Viktor svarar på frågor.

1. Är Viktors fru glad över att han svarar på frågorna?
2. Accepterar Viktor att hon svarar istället för honom?
3. Vad gör mannen från "Allmän opinion AB" medan de grälar?
4. Varför visslar han?
 - a. Han är nöjd med resultatet.
 - b. Han är van vid gräl.
 - c. Han är själv gift.

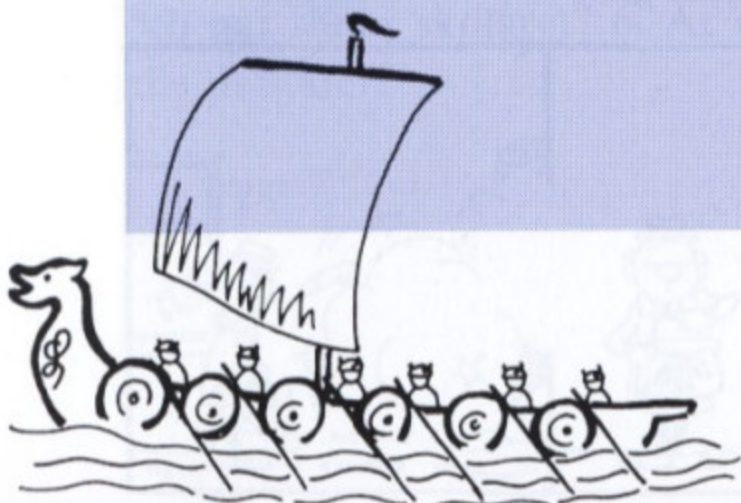
Lektion 30

1 

Ett dike genom Uppland väntar äventyret

Det är sug i den här gamla leden. En gång seglade vikingarna den här vägen från Uppsala och ut till havet.

I dag är Långhundraleden ett paradiset för paddlare. Ett fint och lite annorlunda semester mål »runt knuten».



Ett vikingaskepp.
Fören pryddes av ett
drakhuvud.



□ Hur kan man känna en sådan plötslig känsla av frihet när man paddlar i ett dike genom Uppland? Havet är långt borta. Bara en massa åkermark runt omkring. Man kör under en bro och hör dånet av alla bilarna på Norrtäljevägen.

Vi är nära vattnet. Driver med strömmen ner mot havet. Lutar oss tillbaka och vilar, släpar handen i vattnet. Svettningen i kombination med kylan från det vårkalla vattnet skapar någon sorts underbar kortslutning i själen.

Ja, man får använda sin fantasi. Här drog vikingarna fram på väg ner mot havet, och på väg till Ryssland och sen vidare på floderne ner mot Miklagård – Konstantinopel, Istanbul, alltså.

Vid slutet av vikingatiden, alltså för tusen år sedan, gick vattnet fem meter högre än nu. Förbindelsen mellan Uppsala och havet bröts. Man fick dra båtarna över tröskeln vid Skeppstuna.

en gång	– idag
förr i tiden	– nuförtiden
förr	– nu

Vikingarna var **både** krigare **och** handelsmän.

På medeltiden kunde de flesta människor **varken** läsa **eller** skriva.

Originalen finns **antingen** i Uppsala **eller** i Lund.

3



Jämför situationen av idag med situationen förr i tiden. Komplettera meningarna.

1. Förr i tiden tog det flera dagar att resa från Göteborg till Stockholm. Nuförtiden ...
2. Förr i tiden var det nästan omöjligt för människorna i glesbygden att ta del av det som hände i Stockholm. Nuförtiden ...
3. Förr i tiden var det bara ett fåtal människor som reste utomlands. Nuförtiden ...
4. Förr fick man tvätta för hand. Nuförtiden ...

5. Förr bodde de unga och de gamla ofta under samma tak. Nuförtiden ...
6. Förr var det ofta omöjligt att få tag i en läkare när man bodde i glesbygden. Nuförtiden ...
7. Förr i tiden skulle man först "lägga bort titlarna" innan man vågade dua varandra. Nuförtiden ...
8. Förr i tiden skulle man alltid vara gift när man bodde ihop. Nuförtiden ...
9. På 1700-talet var Stockholm en stad med 70 000 invånare. Nuförtiden ...





4

Komplettera dialogen med hjälp av informationerna nedan.

STOCKHOLM SKÄRGÅRD

Båtuthyrningen
Västergöksvägen 68
162 24 VÄLLINGBY
Tel 08-761 46 53

Rent-a-Boat AB
Box 218
133 02 SALTSJÖBADEN
Tel 08-717 96 15
Telex 13898, Telefax 08-717 97 09

Sesam Marin
Västergöksvägen 66
162 24 VÄLLINGBY
Tel. 08-761 01 70
Telefax 08-760 20 30

RTC-Båtkontakten AB
Bullandö Marina
139 00 VÄRMDÖ
Tel. 0766-459 00, 01
Fax 08-668 33 43

5

Sveriges landskap

Götaland

Halland
Blekinge
Skåne
Småland
Öland
Gotland
Östergötland
Västergötland
Dalsland
Bohuslän

Svealand

Södermanland
Uppland
Västmanland

Närke

Värmland
Dalarna

Norrland

Gästrikland
Hälsingland
Härjedalen
Jämtland
Medelpad
Ångermanland
Västerbotten
Norrbotten
Lappland

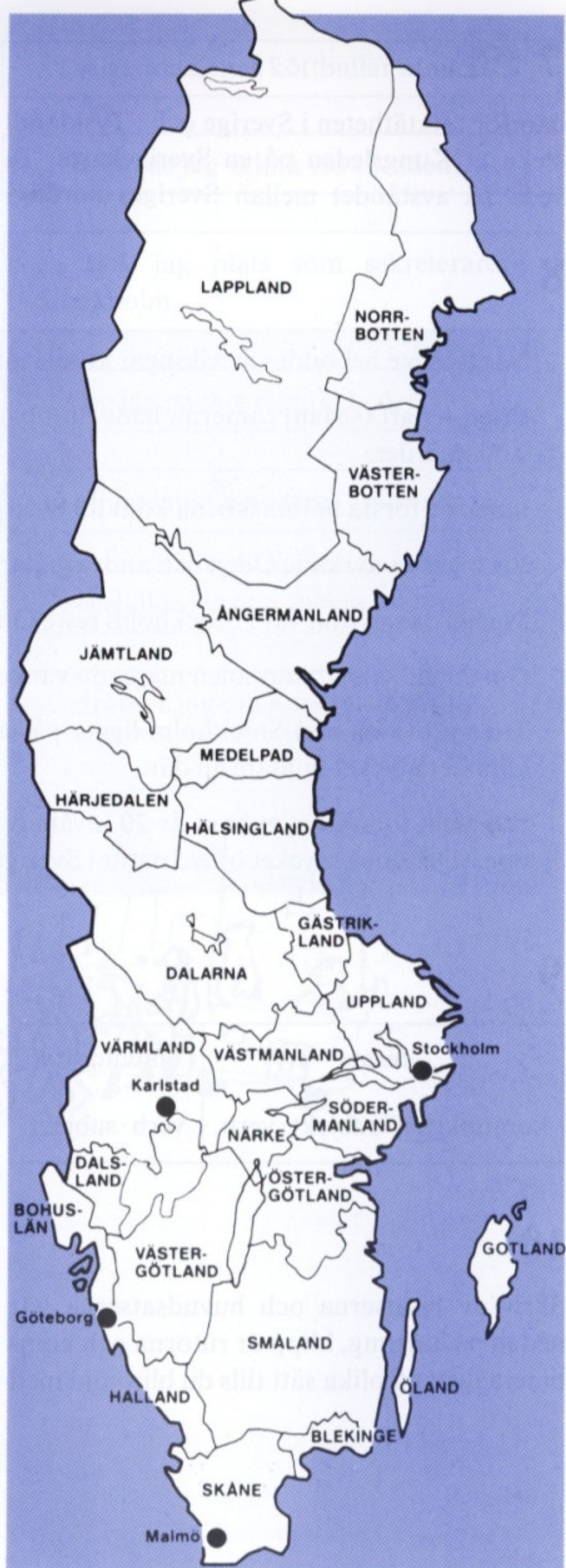
Sverige	Vattenyta: 38.349 km ²
Yta: 449.964 km ²	Befolkning: 8,6 miljoner
Landyta: 411.615 km ²	Folktäthet: 20 m./km ²

Sveriges yta är 449.964 km². Landet har över 8 miljoner invånare, dvs. folktätheten är ca 20 invånare per km². I Tyskland bor det 222 på en km². Men de flesta människorna bor i tätorter, bara Stockholm har över en miljon invånare. Norrland är glesbygd; avståndet mellan samhällena eller gårdarna är i regel mycket stort. Det är svårt att få arbete där. Samerna har drabbats hårt av Tschernobylo-lyckan och är sedan dess beroende av statliga stödåtgärder.

Norrland är ett klassiskt turistmål; på vintern är det många som söker sig till de stora skidorterna, Åre och Storlien t.ex. Kungsleden är en annan norrländsk turistattraktion. På sommaren är det tusentals människor från hela världen som vandrar med sina ryggsäckar mellan Ammarnäs och Abisko.

Att Sverige är ett industriland märks speciellt i Mellansverige och Sydsverige. Men de stora skogarna i norra Sverige har också stor betydelse för svenskt näringsliv. En stor del av den pappersmassa och den malm Sverige exporterar kommer från de nordliga delarna av landet.

Sverige kallas också de 100 000 sjöarnas land. Sjöarna och de stora barrskogarna präglar landets utseende, men i södra Sverige finns det också mycket lövskog. När man tittar på kartan och ser mängden av sjösystem och vattendrag förstår man att Sverige en gång i tiden har varit ett vikingaland. Annars är det bara runstenarna och skeppsättningarna som påminner om vikingarna.



7

Jämför folktätheten i Sverige och i Tyskland! Peka ut Kungsleden på en Sverigekarta. Ta reda på avståndet mellan Sveriges nordlig-

aste och sydligaste spets. Jämför resultatet med avstånden på kontinenten.

8

När Sverige beboddes av vikingar kunde man segla ända till Uppsala.

Efter det att (sedan) samerna hade drabbats av Tschernobylolyckan var de beroende av stödåtgärder.

Innan de första människorna kom till Sverige var landet istäckt.

Vikingarna dyrkade Oden och andra gudar **tills** kristendomen kom till Norden.

Medan danskarna var i Stockholm reste Gustaf Vasa till Dalarna för att skaffa hjälp.

Om du vill se midnattssolen måste du vara en bra bit ovanför polcirkeln.

Trots att (även om) Stockholm ligger på samma breddgrad som Grönlands sydspets är klimatet mycket mildare än där.

Eftersom folktätheten bara är 20 invånare per km² finns det mycket orörd natur i Sverige. (Det finns mycket orörd natur i Sverige **därför att** ...)

9

bisats	huvudsats
konjunktion · subjekt · verb	verb · subjekt

10

Skriv av bisatserna och huvudsatserna här nedan på kartong, klipp ur rutorna och kombinera dem på olika sätt tills du blir nöjd med

resultatet. Det får gärna vara roliga meningar också!

Strax innan jag vaknade ...

... smakade Lenas köttbullar utmärkt.

Trots att jag redan hade ätit ...

... brukade jag vakna vid 12-tiden.

När jag hade semester ...

... fick jag plats som sekreterare i Stockholm.

Medan jag städade ...

... tog jag på mig regnrocken.

Eftersom det började regna ...

... klippte min man (fru) gräsmattan.

Efter det att jag hade avslutat svensk-kursen ...

... beställde jag den vackra mattan.

Utan att fråga om priset ...

... drömde jag om Kristina (Patrik).



Aussprache

der schwedischen Vokale und Konsonanten, die in ihrer Lautqualität vom Deutschen abweichen.*

Vokale

- a Kürze und Länge unterscheiden sich auch qualitativ. Das *kurze a* ist dem deutschen kurzen *a* vergleichbar. Das *lange a* ist offener als der entsprechende deutsche Vokal.
- o wird in einigen Wörtern wie das deutsche *o*, in anderen wie das deutsche *u* ausgesprochen. (Kürze und Länge) Die Aussprache muss also immer mitgelernt werden.
- u Der *kurze* Vokal liegt in seiner Lautqualität zwischen dem kurzen deutschen *u* und dem kurzen deutschen *o*.
Der *lange* Vokal erinnert an ein langes deutsches *ü*, das in ein *w* übergeht: *ü^w*.
- å entspricht dem deutschen *o*. (Kürze und Länge)
- ä, ö werden vor *r* im Schwedischen offener ausgesprochen als die entsprechenden deutschen Vokale. (Kürze und Länge)
- y liegt in seiner Lautqualität zwischen dem deutschen *ü* und dem deutschen *i*. (Kürze und Länge)

Diphthonge

- au, Die Vokale, aus denen sich die Diphthonge zusammensetzen, verändern ihre Lautqualität
eu kaum.
- ej hat eine höhere Tonlage als das deutsche *ei*.

Konsonanten

- c wird wie ein scharfes deutsches *s* ausgesprochen.
- g wird vor *e, i, ä, ö, y* und im Auslaut nach *l* und *r* wie das deutsche *j*, vor *a, o, u, å* wie das deutsche *g* ausgesprochen.
- k wird vor *e, i, ä, ö, y* ähnlich wie ein deutsches *ch*, aber mit stärkerem Druck ausgesprochen. Vor *a, o, u, å* entspricht es dem deutschen *k*-Laut.
- r ist ein Zungenspitzen-*r*, nicht aber im südschwedischen Raum.
- v wird wie das deutsche *w* ausgesprochen. Das *w* kommt nur in älteren Eigennamen vor.
- z wird wie ein scharfes deutsches *s* ausgesprochen.

Konsonantenverbindungen

- kj, tj werden wie das schwedische *k* (vor *e, i, ä, ö, y*) gesprochen.

* Geringfügige Verschiedenheiten, die für die Verständigung nicht von Bedeutung sind, wurden nicht berücksichtigt.

- sk** wird vor *e, i, ä, ö, y* ähnlich wie ein deutsches *sch* ausgesprochen, klingt aber gepresster, da weiter hinten gebildet.
Vor *a, o, u, å* entspricht es der deutschen Lautverbindung *sk*.
- sj, skj, stj, sch** sowie *-ti, -si* und *-ssi* in Fremdwörtern wie *station, pension, mission* haben die gleiche Lautqualität wie *sk* vor *e, i, ä, ö, y*; *g* und *j* haben diese Aussprache nur in einigen Fremdwörtern.
- rs** ist eine Lautverbindung, die in der Umgangssprache ähnlich wie *rsch* ausgesprochen wird (nicht in Südschweden). Das gleiche gilt auch, wenn zwischen dem *r* und dem *s* eine Wortgrenze liegt.
- rd, rl, rn, rt**
verschmelzen im Schwedischen zu einer Lautverbindung, bei der das *r* nicht mehr herauszuhören ist.
- gn** wird wie nasales *ng + n* ausgesprochen.
- dj, gj, hj, lj**
werden anlautend wie *j* ausgesprochen, d. h. der erste Konsonant bleibt stumm, während er in den übrigen Verbindungen mit *j* hörbar ist.

Akzent

Das Schwedische kennt wie das Deutsche den akuten Akzent (Akzent 1): Hauptton auf der ersten Silbe, fallend zum Wortende hin. Beispiel: *tomten* "das Grundstück".

Daneben kommt der grave Akzent (Akzent 2) vor: Fallender Ton auf der ersten (betonten) Silbe, steigender Ton auf der folgenden Silbe. Die dabei erreichte Tonhöhe liegt deutlich über dem Niveau des Anfangstons. Beispiel: *tomten* "das Wichtelmännchen". Dieses Wort hat den graven Akzent, weil es auch *ohne* Artikel *zweisilbig* ist: *tomte* "Wichtelmännchen". Umgekehrt hat *tomten* „das Grundstück“ den graven Akzent nicht, weil es an sich *einsilbig* ist: *tomt* "Grundstück". Es kommt also immer darauf an, ob die artikellose Form des Substantivs ein- oder zweisilbig ist.

Zweisilbige Substantive behalten auch im Plural den graven Akzent (*tomtar, tomtarna*) bei. Bei den einsilbigen Substantiven spielen die Verhältnisse des Altnordischen eine Rolle, so dass es nicht möglich ist, den Akzent hier ebenfalls aus der artikellosen Form abzuleiten.

In Zusammensetzungen steigt der Ton erst auf der dritten (Beispiel: *varuhus*) bzw. auf einer der noch folgenden Silben.

Der Unterschied zwischen den beiden Akzentformen erstreckt sich auch auf das Verb: Wenn das Präsens auf *-er* gebildet wird (*läser, fryser*), liegt Akzent 1 vor, bei Präsensbildung auf *-ar* (*talar*) dagegen Akzent 2.

Grammatik- und Sachregister

Adjektiv (Eigenschaftswort) 4.6, 6.5, 8.8, 9.12, 13.10, 16.3, 27.3, 29.5
Adverb (Umstandswort) 8.2, 10.6.9, 12.6, 17.8, 20.9, 26.8
Alphabet 4.8
Artikel (Geschlechtswort) 2.9, 8.8, 29.5
Attribut (Beifügung) 4.6, 6.5
Deklination (Beugung) 5.13
Fragesätze (indirekte) 19.8
Futur (Zukunft) 4.15
Geld 6
Genitiv (Wesfall) → Kasus
Imperativ (Befehlsform) 6.12
Imperfekt (1. Vergangenheitsform) 11.3
Infinitiv (Grundform) 3.5, 25.2
Irrealis (Nichtwirklichkeit) → Konjunktiv
Kasus (Fall) 10.3, 11.10
Komparation (Steigerung) 16.3
Komposita (zusammengesetzte Substantive) 27.6
Konjugation (Abwandlung des Verbs) 3.11
Konjunktion (Bindewort) 30.8
Konjunktiv (Möglichkeitsform des Verbs) 26.4
Längenmaße 7.3
Maße und Gewichte 4.2
Mengenbezeichnungen 13.4
Monate 6.6
Neutrum (nichtsächliches Geschlechtswort) 2.7
Objektfall (Personalpronomen) 5.4
Partizip (Mittelwort, adjektivisch und substantivisch gebraucht) 13.10, 21.5, 27.3
Passiv (Leideform) 17.7.14
Perfekt (vollendete Gegenwart) 15.3, 25.6
Plural (Mehrzahl) 5.13, 6.5
Plusquamperfekt (Vorvergangenheit) 23.5
Präposition (Verhältniswort) 14.5, 20.9, 22.10, 23.7, 24.7, 28.3
Präsens (Gegenwart) 3.11

Pronomen (Fürwort)
Demonstrativpronomen (hinweisendes Fürwort) 9.2
Indefinitpronomen (unbestimmtes Fürwort) 9.6, 19.3, 20.4, 21.8, 22.3
Interrogativpronomen (Fragefürwort) 1.3, 7.6.14, 19.8
Personalpronomen (persönliches Fürwort) 1.2, 3.9, 5.4
Possessivpronomen (besitzanzeigendes Fürwort) 5.11, 7.10.11
Reflexivpronomen (rückbezügliches Fürwort) 18.10
Relativpronomen (bezügliches Fürwort) 20.5
Satzstellung 4.11, 14.5, 26.8, 28.3
Stil 18.10, 28.8.10
Substantiv (Hauptwort) 2.7, 5.13, 9.4
Supinum (Partizipform zur Vergangenheitsbildung) 13.10, 15.3
Uhrzeit 5.6
Utrum (nichtsächliches Geschlechtswort) 2.7
Verb (Zeitwort)
Deponens (aktives Verb mit passiver Form) 14.3 (a)
Hilfsverb (Hilfszeitwort) 15.3, 17.14, 23.5
Modalverb (Zeitwort der Art und Weise) 16.8 (vgl. 25.2)
Reflexives Verb (rückbezügliches Zeitwort) 18.11
Reziprokes Verb (wechselseitiges Zeitwort) 14.3 (b)
Schwaches Verb 11.3
Starkes Verb 11.3
Wochentage 4.12
Wortbildung 18.7, 27.6
Zahlen
Kardinalzahlen (Grundzahlen) 2.3, 3.6
Ordinalzahlen (Ordnungszahlen) 8.10
Zeiteinheiten 7.3

Der Wortschatz ist gegliedert in

1. Lektionswortschatz, alphabetisch geordnet
 - a. Wortschatz der Lektion
 - b. Wortschatz der Realien (Kennzeichen: vorangestelltes R)
2. Gesamtwortschatz, alphabetisch geordnet, einschließlich der im Übungsteil des Arbeitsbuches neu hinzukommenden Wörter (AB = Arbeitsbuch)
3. Wortschatz der Hintergrundtexte (heller gedruckt).

Kursivdruck innerhalb des Realienwortschatzes bzw. innerhalb des Gesamtwortschatzes bedeutet, dass die Vokabel nicht in Übungen verwendet wird, die ihre Kenntnis voraussetzen, und deshalb auch nicht gelernt werden muss ("Passiver" Wortschatz).

Der Wortschatz enthält folgende regelmäßig wiederkehrende Informationen:

1. Verben: Infinitivform, Personalendung Präsens

-*r* hinter der Infinitivform bedeutet: Das Verb bildet die Personalform Präsens in allen Personen durch Anhängen von *r* an die Infinitivform; d. h. das *a* gehört zum Wortstamm.

-*er* hinter der Infinitivform bedeutet: Das Verb verliert sein Infinitiv-*a* und hängt -*er* an den verbleibenden Stamm an; das *a* ist also nicht Bestandteil des Wortstamms.

Imperfektform und Supinumform der starken Verben. (Bei den unregelmäßigen schwachen Verben stehen diese Formen in Klammer.)

- 2. Substantive:** Unbestimmte Singularform der Substantive; Hinweis auf Pluralform/Deklination (eine in Klammer stehende 3 bedeutet z. B., dass das Substantiv den Plural nach der 3. Pluralkategorie bzw. Deklination bildet). Falls die Pluralform von der Norm abweicht,

wird sie in Klammern angegeben. Wenn es keinen Plural gibt oder der Plural bedeutungsmäßig nicht völlig mit dem Singular übereinstimmt, wird nur die bestimmte Form Singular angegeben. Das Geschlecht (Genus) läßt sich gewöhnlich am Deklinationshinweis ablesen.

Die Deklinationsbezeichnungen 1–3 zeigen in der Regel an, dass es sich um ein Utrum handelt.

Die Deklinationsbezeichnungen 4 und 5 lassen demgegenüber ein Neutrum erwarten. (Ausnahme: Substantive auf -*are* oder -*er*, wie *lärare* Lehrer, sind Utra, obwohl sie nach der 5. Deklination gehen.)

Bei Abweichungen wird die bestimmte Form Singular mit einem Ausrufezeichen versehen.

Beispiel: *pris*, -*et* (!) (3) Preis

(Die Deklinationsangabe lässt an sich ein Utrum erwarten, das Substantiv ist aber ein Neutrum.)

Veränderungen, die sich bei der Pluralbildung ergeben können, wie

fågel → *fåglar* (Ausfall des *e*)

werden nicht angegeben. Sie folgen Regeln, die wir in unserer "Schwedischen Grammatik" beschrieben haben.

- 3. Adjektive:** Grundform (= Utrumform) der Adjektive. Neutrumform nur bei abweichender Bildung.

Die sich an das schwedische Wort jeweils anschließende deutsche Übersetzung betrifft die Bedeutung des Wortes im Kontext der jeweiligen Lektion. Falls ein Wort zuerst innerhalb des Realienwortschatzes und dann noch einmal im Hauptwortschatz vorkommt, erscheinen im Verzeichnis des Gesamtwortschatzes zwei Lektionshinweise; der erste ist jeweils kursiv gedruckt.

Lektionswortschatz

Lektion 1

bara	nur	lärare (5)	Lehrer
bilsemester (2)	Urlaub mit dem Auto	man (män)	Mann
bussemester (2)	Urlaub mit dem Bus	mig	mich, mir
båtsemester (2)	Urlaub mit dem Schiff	min	mein(e)
cykelsemester (2)	Fahrradurlaub	mitt	mein
dansk (2)	Däne, dänisch	namn (5)	Name
danska (1)	Dänin, dänisch	nej	nein
de (dom)	sie	ni	Sie, ihr
det	es	norrman (-män)	Norweger
det här	das hier	norska (1)	Norwegerin, norwe- gisch
du	du	och	und
engelska (1)	Engländerin, englisch	också	auch
engelsman (-män)	Engländer	presentera, -r	vorstellen
finländare (5)	Mann aus (oder in) Finnland	Skåne	Schonen
finländska (1)	Frau aus (oder in) Finnland	spanjor (3)	Spanier
finska	finnisch	spanjorska (1)	Spanierin
franska	französisch	spanska	spanisch
fransman (-män)	Franzose	svensk (2)	Schwede, schwedisch
fransyska (1)	Französin	svenska (1)	Schwedin, schwedisch
fru (2)	Frau	Sverige	Schweden
från	von	tala, -r	sprechen
för	für	tysk (2)	Deutscher, deutsch
han	er	tyska (1)	Deutsche, deutsch
hej!	hallo!	tågsemester (2)	Urlaub mit der Bahn
hejdå!	tschüss!	vad	was, wie
heta, -er (hette, hetat)	heißen	var	wo
hon	sie	vara, är var, varit	sein
här	hier	varifrån	woher
intressera, -r sig för	sich interessieren für	vi	wir
italienare (5)	Italiener	vän (vänner) (3)	Freund
italienska (1)	Italienerin, italienisch	är (→ vara)	bin, bist usw. (→ sein)
ja	ja		
jag	ich		
jaha	aha		
komma, -er kom, kommit	kommen		
ligga, -er låg, legat	liegen		

Lektion 2

alltså	also
artikel (2)	Artikel
att + infin.	zu + Infinitiv

bara bra	"nur gut" (Höflichkeitsphrase)	kan (→ kunna)	
behöva, -er	brauchen	klocka (1)	Uhr
bestämd	bestimmt	klockan (fem)	um (fünf) Uhr
betala, -r	bezahlen	konditori, -et(!) (3)	Konditorei
bord (5)	Tisch	kopp (2)	Tasse
bra	gut	kosta, -r	kosten
brev (5)	Brief	krona (1)	Krone
bricka (1)	Tablett	kunna, kan	können
bulle (2)	Milchbrötchen	leverpastej, -en	Leberpastete
cigar(r)ett (3)	Zigarette	(är) lika med	(ist) gleich
cigar(r)ettändare (5)	Feuerzeug	med	mit
cykel (2)	Fahrrad	men	aber
delat med	geteilt durch	mjölkpaket (5)	Milchpaket
det finns ...	es gibt ..., es befindet sich ...	nummer, numret (5)	Nummer
dricka, -er drack, druckit	trinken	när	wenn, wann
då	Füllwort (wird nicht übersetzt)	obestämd	unbestimmt
där	dort	ost (2)	Käse
där borta	dort hinten, dort drüben	penna (1)	Schreibgerät, "Schreiber"
en	ein, eine (Utrum)	på	in (auf, bei etc.)
ett	eins, ein (Neutrum)	påtår	nachgefüllte Tasse
finnas, finns, fanns, funnits	sich befinden	ringa, -er till	Kaffee
fint!	fein! prima!	saft (3)	anrufen
frimärke (4)	Briefmarke	sax (2)	Sirup (zum Verdünnen)
fönster (5)	Fenster	semester (2)	Schere
gaffel (2)	Gabel	servitris (3)	Urlaub
glas (5)	Glas	själv	Bedienung
göra, gör (gjorde, gjort)	machen	självservering (2)	selbst
ha, -r (hade, haft)	haben	skinka (1)	Selbstbedienung
hej så länge	also bis bald	skriva, -er skrev, skrivit	Schinken
herr (2)	Herr	smörgås (2)	schreiben
hotell (5)	Hotel	spegel (2)	belegtes Brot, Butterbrot
hur	wie	stå, -r stod, stått	Spiegel
hur har du det?	wie geht's dir so?	ta, -r tog, tagit	stehen
i	in, im	tack	nehmen
javisst	(bestätigend) ja, gewiss doch	te, -et	danke, bitte
just nu	gerade eben	telefon (3)	Tee
kafeteria (1)	Cafeteria	telefonnummer (5)	Telefon
kaffe, -t	Kaffee	träffas	Telefonnummer
		tända, -er	treffen
		vi kan träffas på kafeterian	anzünden
			wir können uns in der Cafeteria treffen

vilja, vill
vill (→ vilja)
Åhléns

äta, -er åt, ätit
öppen, öppet
öppna, -r

R

-gatan
kanal (3)
linje (3)
spår (5)

Lektion 3

barn (5)
bo, -r
bädda, -r
cykla, -r
den
det är din tur
Dramaten (= Kung-
liga Dramatiska
Teatern)
eller
exempel (5)
fel
Finns det ...?
flyga, -er flög, flugit
för all del
förlåt!
Gamla Stan

gata (1)
gå, -r gick, gått
husvagn (2)
hyra, hyr
inte
ingen orsak!
jaså
karta (1)
Konserthuset

wollen, mögen
eines der großen
Stockholmer Kauf-
häuser
essen
offen
öffnen

-straße
Kanal
Linie
Gleis

Kind
wohnen
Betten machen
Rad fahren
er, sie (für Sachen)
du bist an der Reihe
Theater in Stockholm

oder
Beispiel
falsch
Gibt es ...?
fliegen
keine Ursache
Entschuldigung!
Altstadt von Stock-
holm
Straße
gehen
Wohnwagen
mieten
nicht
keine Ursache!
ach so
Karte
Konzerthalle in
Stockholm

Kungliga Biblioteket
kyrka (1)
kök (5)
laga, -r mat
liten, litet (pl: små)
lägenhet (3)
Moderna Museet

mycket
nummerlapp (2)
opera (1)
regalskepp (5)
resebyrå (3)
restaurang (3)
rum (5)
runt hörnet
se, -r såg, sett
semestra, -r
ska (→ skola)
skola, ska(II) (skulle,
skolat)
skulle vilja
slott (5)
slut (5)
stuga (1)
städa, -r
så
tack så mycket
till exempel (t. ex.)
tält (5)
ursäkt!
vandrarhem, -hem-
met (5)
vecka (1)
vilken
vilket
visa, -r
(...) är på fyra rum

R

affär (3)
bädd, bäddar (2)
centralvärme, -n
dusch (2)
ej

Königliche Biblio-
thek in Stockholm
Kirche
Küche
Essen zubereiten
klein
Wohnung
Modernes Museum
in Stockholm
viel, sehr
Zettel mit Nummer
Oper
Kriegsschiff
Reisebüro
Restaurant
Zimmer
um die Ecke
sehen
Urlaub machen

sollen, die Absicht
haben
möchte gern
Schloss
Schluss, Ende
Ferienhäuschen
reinemachen
dann
vielen Dank
zum Beispiel (z. B.)
Zelt
entschuldigen Sie!
Jugendherberge

Woche
welche(r)
welches
zeigen
(...) hat vier Zimmer

Geschäft
Touristenbett
Zentralheizung
Dusche
nicht (schriftsprachl.)

fotogenbelysning, -en
 havsbad (5)
 husdjur (5)
 högsäsong, -en
 i närheten
 kall, kallt
 kvadratmeter (kvm)
 (= plural)
 lågsäsong, -en
 mellansäsong, -en
 pris, -et(!) (3)
 rinnande vatten
 till
 torrklosett (3)
 varmt vatten
 välkomna (plural)
 WC
 öppen spis

Petroleumbeleuch-
 tung
 Strandbad
 Haustier
 Hochsaison
 in der Nähe
 kalt
 Quadratmeter
 Tiefsaison
 Zwischensaison
 Preis
 fließendes Wasser
 zu
 Trockenklo
 warmes Wasser
 willkommen
 WC (Wasserklosett)
 offener Kamin

gå, -r på bio
 gick, gått
 halv
 hekto, -t (plural:
 hekto)
 hemma
 hemort (3)
 hälsa, -r på
 idag (i dag)
 i morgon
 i efternamn
 ja då
 jämföra, -för
 jämförpris, -et(!) (3)
 kilo, -t (10 kilo)
 klar
 komma, -er att +
 infinitiv kom,
 kommit
 kort (5)
 korv (2)
 kvm (= kvadratmeter)
 köpa, -er
 kött, -et
 köttfärs, -en
 liter, -n (10 liter)
 man
 medvurst
 museum, museet(!) (3)
 någonting
 någonting annat?
 olika
 oxfilé (3)
 paket (5)
 pengar (plural)
 per (liter)
 pris, -et(!) (3)
 resa (1)
 (jag, du etc.) ska +
 infinitiv
 sort (3)
 spara, spar (sparar)
 spela, -r (kort)

ins Kino gehen
 halb
 100 Gramm
 zu Hause
 Heimatstadt
 besuchen
 heute
 morgen
 mit Nachnamen
 (verstärktes) ja
 vergleichen
 Vergleichspreis
 Kilo
 fertig
 werden + Infinitiv
 Karte
 Wurst
 Quadratmeter
 kaufen
 Fleisch
 Hackfleisch
 Liter
 man
 schwedische Wurst-
 sorte
 Museum
 etwas
 sonst noch etwas?
 verschiedene
 Filet vom Ochsen
 Paket
 Geld
 pro (Liter)
 Preis
 Reise
 (ich, du etc.) werde
 (wirst); habe (hast)
 die Absicht zu +
 Infinitiv
 Sorte
 sparen
 (Karten) spielen

Lektion 4

affär (3)
 almanacka (1)
 annat
 att välja på
 avsikt (3)
 besök (5)
 billig
 bio, -n (= biograf) (3)
 bit (2)
 deciliter
 ditt
 där ser man!
 diskotek (5)
 dyr
 efternamn (5)
 etc. (= et cetera)
 expedit (3)
 flaska (1)
 fläskfilé
 fråga, -r
 få, -r fick, fått
 förnamn (5)
 god, gott
 gram (5)

Geschäft
 Kalender
 anderes
 zur Auswahl
 Absicht
 Besuch
 billig
 Kino
 Stück
 Deziliter
 dein
 da sieht man!
 Diskothek
 teuer
 Nachname
 usw.
 Verkäufer(in)
 Flasche
 Schweinefilet
 fragen; fragen Sie!
 bekommen
 Vorname
 gut
 Gramm

stava, -r
stor
så
så där
teater (2)
TV (teve)
titta, -r
tvätta, -r
tänka, -er + infin.

var det bra så?
vara (1)
varuhus (5)
välja, -er valde, valt
öre, -et (10 öre)

R
dans (3)
delta, -r deltog, del-
tagit
falukorv (2)
filmjolk, -en
fläskkötlett (3)
invandrare (5)
jordgubbar
konstutställning (2)
majonnäs (3)
olja (1)
om
stanna, -r hemma
studiecirkel (2)
ta, -r det lugnt tog,
tagit
tennis, -en
tv-program (5)
ärt (3)

Lektion 5

alternativ (5)
andra
ankomst (3)
använda, -er

buchstabieren
groß
so; folglich, also
so ungefähr
Theater
Fernsehen
schauen, sehen
waschen
vorhaben, zu tun ge-
denken
ist das alles?
Ware
Warenhaus
wählen
Öre

Tanz
teilnehmen
Wurstsorte
angesäuerte Milch
Schweinekotelette
*Einwanderer, Gastar-
beiter*
Erdbeeren
Kunstaussstellung
Majonäse
Öl
über
zu Hause bleiben
Kurs
*es sich gemütlich ma-
chen*
Tennis
Fernsehprogramm
Erbse

Alternative, andere
Möglichkeit
andere
Ankunft
verwenden

av
avgång (2)
bada, -r
barn (5)
bil (2)
blåbär (5)
bok (böcker) (3)
bror, broder (bröder)
bruka, -r + infinitiv
båt (2)
bär (5)
dag (2)
Danmark
dem
dig
din(a)
dotter (döttrar) (2)
eftermiddag (2)
er
ett foto på din mor
expresståg (5)
faktiskt
far, fader (fäder)
faster (2)
fel (5)
fiska, -r
fjällvandra, -r
flicka (1)
foto (4)
framme
fylla, -er i
förmiddag (2)
förstå, -r förstod,
förstått
gammal
ge, -r gav, gett (givit)
gå, -r ut i skogen
gick, gått
hela
hela dagarna
helgen (i helgen)
henne
hitta, -r
honom
hoppas, (jag) hoppas

aus
Abfahrt(szeit)
baden
Kind
Auto
Blaubeere
Buch
Bruder
pflegen zu + Infinitiv
Schiff
Beere
Tag
Dänemark
sie, ihnen
dich, dir
dein(e)
Tochter
Nachmittag
euch, Sie, Ihnen
ein Foto deiner Mutter
Schnellzug
tatsächlich, in der Tat
Vater
Tante (väterlicher-
seits)
Fehler
fischen
bergwandern
Mädchen
Foto
da, am Ziel
ausfüllen
Vormittag
verstehen
alt
geben
in den Wald gehen
(der, die, das) ganze
den ganzen Tag
(am) Wochenende
sie, ihr
finden
ihn, ihm
hoffen, (ich) hoffe

hus (5)	Haus	syskon (5)	Geschwister
hälsning (2)	Gruß	syster (systrar) (2)	Schwester
höra, hör	hören	ta, -r ut semestern	Urlaub machen
höra, hör av sig	von sich hören lassen	tog, tagit	
i år	dieses Jahr, heuer	tidtabell (3)	Fahrplan
i (tolv)	vor (zwölf)	till	nach, zu
i närheten	in der Nähe	tillsammans	zusammen
ingen, inget, inga	kein(e)	timme (2)	Stunde
inte sant?	nicht wahr?	trevlig	nett, angenehm
jo	doch	tro, -r	glauben
judotränare (5)	Judotrainer	Tyskland	Deutschland
kurskamrat (3)	Kursnachbar	tyvärr	leider
kvart, -en	Viertel(stunde)	tåg (5)	Zug
kväll (2)	Abend	tälta, -r	zelten
känna, -er	persönlich kennen	under	während
kära	liebe	ungarna	die Kinder
ledig	(dienst)frei	hur mycket är	wie viel Uhr ist es?
likna, -r	gleichen, ähneln	klockan?	
lingon (5)	Preiselbeere	(= vad är klockan?)	
lärare (5)	Lehrer	vem	wer (wem, wen)
massor av	Mengen von	vin, -et(!) (3)	Wein
minut (3)	Minute	vittne (4)	Zeuge
mitt i	mitten in	värld, -en	Welt
mor, moder (mödrar)	Mutter	åka, -er skidor	Schi laufen
morgon (morgnar)	Morgen	år (5)	Jahr
många	viele	äpple (4)	Apfel
näsa (1)	Nase	älska, -r	lieben
oss	uns	över (tolv)	nach (zwölf)
plocka, -r	pflücken, sammeln		
pojke (2)	Junge	R	
räkna, -r ut	ausrechnen	brorsdotter (-döttrar)	Nichte
sak (3)	Sache	(2)	
se, -r ut såg, sett	aussehen	brorson (-söner) (3)	Neffe
sekund (3)	Sekunde	dotterdotter (-döttrar)	Enkelin
siffra (1)	Zahl, Ziffer	(2)	
sin	ihr(e), sein(e)	dotterson (-söner) (3)	Enkel
sjö (2)	See	farbror, -n, farbrodern	Onkel (väterlicherseits)
skida (1)	Schi	(farbröder)	
skog (2)	Wald	farfar, -n, farfadern	Großvater (väterlicherseits)
sommarvärme, -n	Sommerhitze	(farfäder)	
son (söner) (3)	Sohn	farföräldrar	Großeltern (väterlicherseits)
springa, -er sprang,	laufen		
sprungit		farmor, -n, farmo-	Großmutter (väterlicherseits)
stad, staden (= stan)	Stadt	dern (farmödrar)	
(städer)		föräldrar	Eltern
svamp (2)	Pilz	kusin (3)	Cousin, Cousine

<i>morfar</i>	<i>Großvater (mütterlicherseits)</i>
<i>morbror</i>	<i>Onkel (mütterlicherseits)</i>
<i>morföräldrar</i>	<i>Großeltern (mütterlicherseits)</i>
<i>mormor</i>	<i>Großmutter (mütterlicherseits)</i>
<i>moster (mostrar)</i>	<i>Tante (mütterlicherseits)</i>
<i>sondotter (sondöttrar)</i> (2)	<i>Enkelin</i>
<i>sonson (-söner) (3)</i>	<i>Enkel</i>
<i>systerdotter (-döttrar) (2)</i>	<i>Nichte</i>
<i>systerson (-söner) (3)</i>	<i>Neffe</i>

Lektion 6

<i>adress (3)</i>	<i>Adresse</i>
<i>alla</i>	<i>alle</i>
<i>att</i>	<i>dass</i>
<i>banan (3)</i>	<i>Banane</i>
<i>bank (3)</i>	<i>Bank</i>
<i>banktjänsteman</i> (-män)	<i>Bankangestellter</i>
<i>beställa, -er</i>	<i>bestellen</i>
<i>bild (3)</i>	<i>Bild</i>
<i>blomma (1)</i>	<i>Blume</i>
<i>check (2)</i>	<i>Scheck</i>
<i>dansa, -r</i>	<i>tanzen</i>
<i>då och då</i>	<i>dann und wann</i>
<i>enkel</i>	<i>einfach</i>
<i>en ... till</i>	<i>noch ein(e) ...</i>
<i>enkrona (1)</i>	<i>Einkronenstück</i>
<i>expressbrev (5)</i>	<i>Eilbrief</i>
<i>fort</i>	<i>schnell</i>
<i>fotografi, -et(!) (3)</i>	<i>Fotografie</i>
<i>följande</i>	<i>folgende (-r, -s)</i>
<i>för att (inte) + infinitiv</i>	<i>um (nicht) zu + Infinitiv</i>
<i>glömma, -er</i>	<i>vergessen</i>
<i>hotellreception (3)</i>	<i>Hotelrezeption</i>
<i>hundralapp (2)</i>	<i>100-Kronen-Schein</i>
<i>huvudsak (3)</i>	<i>Hauptsache</i>
<i>hämta, -r</i>	<i>abholen, holen</i>

<i>höst (2)</i>	<i>Herbst</i>
<i>imperativ (3)</i>	<i>Imperativ, Befehlsform</i>
<i>inhåll (5)</i>	<i>Inhalt</i>
<i>istället (i stället)</i>	<i>statt dessen</i>
<i>jobbigt</i>	<i>mühsam</i>
<i>julgran (2)</i>	<i>Weihnachtsbaum</i>
<i>kanariefågel (2)</i>	<i>Kanarienvogel</i>
<i>kassa (1)</i>	<i>Kasse</i>
<i>kassörska (1)</i>	<i>Kassiererin</i>
<i>katt (3)</i>	<i>Katze</i>
<i>kopierad</i>	<i>kopiert</i>
<i>kring</i>	<i>um ... herum</i>
<i>krukväxt (3)</i>	<i>Topfpflanze</i>
<i>kräfta (1)</i>	<i>Krebs</i>
<i>kund (3)</i>	<i>Kunde</i>
<i>kvitto, -t (4)</i>	<i>Quittung</i>
<i>körsbär (5)</i>	<i>Kirsche</i>
<i>legitimation (3)</i>	<i>Ausweis</i>
<i>lova, -r</i>	<i>versprechen</i>
<i>låna, -r</i>	<i>leihen</i>
<i>långsam</i>	<i>langsam</i>
<i>låsa</i>	<i>abschließen</i>
<i>lösa, -er in</i>	<i>einlösen</i>
<i>majstång, -en</i>	<i>eine Art von Mai-baum</i>
<i>mamma (1)</i>	<i>Mutter, Mama</i>
<i>mata, -r</i>	<i>füttern</i>
<i>mogen, moget</i>	<i>reif</i>
<i>månad (3)</i>	<i>Monat</i>
<i>permanent</i>	<i>ständig</i>
<i>post, -en</i>	<i>Post</i>
<i>poste restante</i>	<i>postlagernd</i>
<i>på ena sidan</i>	<i>auf der einen Seite</i>
<i>på olika sätt</i>	<i>auf verschiedene Art und Weise</i>
<i>rad (3)</i>	<i>Zeile</i>
<i>radio, -n</i>	<i>Radio</i>
<i>rekommenderat brev</i>	<i>eingeschriebener Brief</i>
<i>resa, -er</i>	<i>reisen</i>
<i>resa, -er på semester</i>	<i>in Ferien fahren</i>
<i>röka, -er</i>	<i>rauchen</i>
<i>sak (3)</i>	<i>Sache</i>
<i>samtal (5)</i>	<i>Gespräch</i>
<i>segla, -r</i>	<i>segeln</i>
<i>sida (1)</i>	<i>Seite</i>

skridsko (3)	Schlittschuh
släcka, -er	ausmachen, löschen
små (plural)	kleine
snälla du	meine Liebe
sommar (somrar)	Sommer
stanna, -r hemma	zu Hause bleiben
stänga, -er	schließen, zumachen
säga, -er (sade, sagt)	sagen
sätt (5)	Art und Weise
sätta, -er på (satte, satt)	einschalten
ta, -r hand om tog, tagit	sich kümmern um
ta, -r reda på	sich erkundigen
	nach, in Erfahrung bringen
texta, -r	mit Druckbuchstaben schreiben
tiokrona (1)	Zehn-Kronen-Stück
trycksak (3)	Drucksache
tryckt	gedruckt
tusenlapp (2)	Tausend-Kronen-Schein
vad ... för	was für ...
vad var det mer?	was sonst noch?
valuta (1)	Währung, Devisen
var snäll och ...	sei so nett und ...
vardagsrum, -met (5)	Wohnzimmer
variera, -r	variieren
varsågod	bitte
vattna, -r	gießen
viktig	wichtig
vinter (vintrar)	Winter
vykort (5)	Ansichtskarte
vår (2)	Frühling
vänta, -r	warten, erwarten
växel, -n	Kleingeld
växelkurs (3)	Wechselkurs
växla, -r	wechseln
årstid (3)	Jahreszeit
åt	für
ögonblick (5)	Augenblick

R

avresa, -n	Abreise
därför	deshalb

före	vor
kanske	vielleicht
manus (5)	Manuskript
novell (3)	Novelle
skicka, -r	schicken
säker	sicher
tant (3)	Tante, ältere Person
tidning (2)	Zeitung
till höger	rechts
trycka, -er	drucken
ö, ön (öar) (2)	Insel

Lektion 7

avgiftsfritt	zollfrei
brevpapper, -et	Briefpapier
buss (2)	Bus
centimeter (10 centimeter)	Zentimeter
centralen (= centralstationen)	
centralstation (3)	Hauptbahnhof
cirka (= ca)	zirka, etwa
daghem (= dagis) (5)	Kindergarten
deras	ihr(e)
dess	sein(e)
det tror jag nog	das denke ich doch
det är lika bra att jag ...	genauso gut kann ich ...
det ordnar sig	das geht in Ordnung
det gör det inte	das ist nicht der Fall
dit	dorthin
dygn (5)	24 Stunden, Tag und Nacht
en tid	ein Termin
er	euer, Ihr
film (3)	Film
(med) flyg	(mit dem) Flugzeug
fråga (1)	Frage
fortfarande	immer noch
få, -r i present fick, fått	geschenkt bekommen
föra, för in	einführen
författare (5)	Autor, Verfasser
författarinna (1)	Autorin

förtjust i	entzückt von	present (3)	Geschenk
förtulla, -r	verzollen	problem (5)	Problem
God natt	Gute Nacht	rakt fram	geradeaus
gott om tid	viel Zeit	reflexiv	rückbezogen
handla, -r	einkaufen	regissör (3)	Regisseur
hans	sein(e)	restaurangvagn (2)	Speisewagen
hem	nach Hause	samma	(der, die, das) gleiche
hennes	ihr(e)	senare	später
hinna, -er hann, hun- nit	rechtzeitig tun, Zeit haben für	ses sågs, setts	sich sehen
hur lång tid	wie lange	skulle kunna	könnte
hälsa, -r	grüßen	smörgåsbord (5)	kaltes Büfett
i tid	rechtzeitig	som	wie
icke-reflexiv	nicht rückbezogen	sprit, -en	Spirituosen
in	hinein	stan (= staden)	die Stadt
ingenting	nichts	T-centralen (= Tun- nelbanecentralen)	Zentraler U-Bahnhof
jobb (5)	Job, Arbeit	ta, -r tog, tagit	(hier:) in Anspruch nehmen, dauern
just i dag	gerade heute	tack så hemskt mycket	vielen, vielen Dank
jättestor	riesengroß	tandläkare (5)	Zahnarzt
kilometer (10 kilome- ter)	Kilometer	text (3)	Text
kolla, -r	nachsehen	tid (3)	Zeit
kursdeltagare (5)	Kursteilnehmer	(en) tid hos ...	(ein) Termin bei ...
känna, -er till	dem Namen nach kennen	tidning (2)	Zeitung
lite (= litet)	wenig	tobak (3)	Tabak
lång	weit, lang	träffas ...?	ist ... zu sprechen?
länge	lange	tulltjänsteman (-män)	Zollbeamter
mellan	zwischen	tunnelbana (1)	U-Bahn
meter (10 meter)	Meter	varje	jede(-r, -s)
mil, -en(!) (5)	Meile	vems?	wessen?
minut (3)	Minute	veta, vet (visste, vetat)	wissen
natt (nätter (3)	Nacht	vi har ... på oss	wir haben noch ...
nog	wohl	vid (tolv) tiden	Zeit
nypåstigna?	neu Zugestiegene?	vår	um (zwölf) herum
någon	irgendein(e)	-vägen	unser(e)
några	einige, irgendwelche	väl	-weg
om (en kvart)	in (einer Viertelstun- de)		wohl
ordna, -r sig	sich regeln lassen		
orsak (3)	Ursache		
parfym (3)	Parfüm		
pass (5)	Pass		
perrong (3)	Bahnsteig		
platsbiljett (3)	Platzkarte		
prata, -r	reden	R	
		cigarr (3)	Zigarre
		cigarill (3)	Zigarillo
		dryck (3)	Getränk

medförs
resanderansonen
rom, -men
starköl, -et
röktobak, -en
tullbestämmelse (3)

wird mitgeführt
Reiseproviant
Rum
Starkbier
Rauchtabak
Zollbestimmung

färgpenna (1)
först
gatukorsning (2)
grön
gul
hatt (2)
helt
hiss (2)
hjärtlig
i hörnet av ...
i natt
infalla, -er inföll, in-
fallit

Farbstift
zuerst
Straßenkreuzung
grün
gelb
Hut
ganz
Aufzug
herzlich
an der Ecke von ...
heute Nacht
fallen auf

Lektion 8

aldrig
annan
annandag jul (påsk)

nie
andere(r)
2. Weihnachtsfeiertag
(Ostermontag)

avsky, -r
bensinstation (3)
blankett (3)
bli, -r blev, blivit
blus (2)
blå, blått
brun
byxor (plural)
den (5 juli)
det blir rum 305

verabscheuen
Tankstelle
Formular
werden
Bluse
blau
braun
Hose
den (5. Juli)
sie bekommen Zim-
mer 305

det gör ingenting
diskutera, -r
dräkt (3)
där
dubbelrum (5)
då så
efter
enkelriktad gata
flytande
fortsätta, -er -satte,
-satt
fram till ...
fullbokad
färg (3)

das macht nichts
diskutieren
(Damen-)Kostüm
wo, dort
Doppelzimmer
na gut
nach
Einbahnstraße
fließend
weitermachen, weiter-
fahren
bis zu ...
ausgebucht
Farbe

jacka (1)
ju
julafton
juldagen
just det
kappa (1)
kavaj (3)
kjol (2)
kläder (plural)
kombinera, -r
korsa, -r
kostym (3)
köra, kör
ledig
ledsen
lilla
lite grann (litet grand)
ljusblå
Luciadagen
mackföreståndare (5)
matcha, -r
matpatrull (3)
mena, -r
mönstrad
mörkblå
nu
ny
nyckel (2)
nyårsdagen
något
nästa
omodern
par (5)

Jacke
ja, doch (unbetont)
Heiligabend
1. Weihnachtsfeiertag
genau
(Damen)mantel
Jacke, Sakko
Rock
Kleider
kombinieren
überqueren
Anzug
(selber) fahren
frei
traurig
(der, die, das) kleine
ein wenig
hellblau
Luciafest
Tankstellenwart
passen zu
Restaurantkritiker
meinen
gemustert
dunkelblau
jetzt
neu
Schlüssel
Neujahrstag
irgendein
(der, die, das) nächste
unmodern
Paar

flygvärdinna (1)	Stewardess	må, -r bra	gut gehen (es geht einem gut)
frukt, -en	Obst (Frucht)	människa (1)	Mensch
för att + infinitiv	um zu + Infinitiv	mörda, -r	ermorden
föreslå, -r -slog, -slagit	vorschlagen	nån (= någon)	irgendwo
föreställning (2)	Vorstellung	någonstans	oft
gifta, -er sig	heiraten	ofta	ob
glad, glatt	froh	om	munter, aufgeweckt
glo, -r	glotzen	pigg	Pflaumen
granne (2)	Nachbar	plommon (5)	pauken, intensiv lernen
gråta, -er grät, gråtit	weinen	plugga, -r	Birne
grönsak (3)	Gemüse	päron (5)	richtig
gärna för mig!	von mir aus gerne!	riktig	lustig, amüsant
handikappad	behindert	rolig	recht
handla, -r om	handeln von	rätt	Märchen
hungrig	hungrig	saga (1)	spätestens
huvudroll (3)	Hauptrolle	senast	(der, die, das) Letzte
hålla, -er sig vaken	sich wach halten	sista	sitzen
höll, hållit		sitta, -er satt, suttit	es geht so
ibland	manchmal	skapligt!	scheinen
igen	wieder	skina, -er sken, skinit	freundlich, nett
inte än	noch nicht	snäll	Sonne
Kalle Anka	"Donald Duck"	sol, -en	sonnengebräunt,
kanske	vielleicht	solbränd	braun gebrannt
klockan är mycket	es ist spät	som vanligt	wie gewöhnlich
komma, -er ihåg	sich erinnern	sova, -er sov, sovit	schlafen
kontor (5)	Büro	sova, -er ut sov, sovit	ausschlafen
koppla, -r av	sich entspannen	stiga, -er upp steg, stigit	aufstehen
kvar	übrig	strand (stränder) (3)	Strand
kär i	verliebt in	så här dags	zu dieser Tageszeit
leka, -er	spielen	säng (2)	Bett
leksak (3)	Spielsache	Söderhavet	Südsee
ligga på låg, legat	draufscheinen	sömnig	schläfrig
lika ... som	genau so ... wie	tacksam	dankbar
liknande	ähnlich	tand (tänder) (3)	Zahn
lugn	ruhig	temperamentsfull	temperamentvoll
låta, -er bli lät, låtit	bleiben lassen, sein lassen	tillbringa, -r sin semester	seinen Urlaub verbringen
lägga, -er undan	zurücklegen	tjata, -r	quengeln, meckern
lade, lagt		toalett (3)	Toilette
(gå och) lägga sig	schlafen gehen	tomat (3)	Tomate
läkare (5)	Arzt	trött	müde
lära, lär känna	kennenlernen	törstig	durstig
läsa, -er	lesen		
marsch i säng!	marsch ins Bett!		
miljonär (3)	Millionär		
morot (morötter) (3)	Mohrrübe		

ung
vaken
vakna, -r
vanlig
vindruva (1)
åtminstone

jung
wach
aufwachen
gewöhnlich
Weintraube
wenigstens

R
en gång
fotboll
liv, -et
underbar

einst
Fußball
Leben
wunderbar

Lektion 10

badstrand (-stränder)
barndomshem (5)
bibliotek (5)
bäst
dagis (= daghem)
dagligen
dammsuga, -er -sög,
-sugit
debutroman (3)
diskmaskin (3)
duka, -r
egennamn (5)
ersätta, -er (ersatte,
ersatt)
ett par
fisk (2)
fiskekort (5)
frosta, -r av
frys, -en
förbereda, -er
gissa, -r
gitarrkurs (3)
grav (2)
gränd (3)
gå, -r upp gick, gått
gå, -r ut
göra, gör i ordning
(gjorde, gjort)

Badestrand
Elternhaus
Bibliothek
am besten
Kindergarten
täglich
staubsaugen

Erstlingsroman
Spülmaschine
(Tisch) decken
Eigennamen
ersetzen

ein paar, einige
Fisch (auch kollektiv)
Angelschein
abtauen
Gefrierfach
vorbereiten
raten
Gitarrenkurs
Grab
Gasse
aufstehen
ausgehen
herrichten, machen

göra, gör läxorna

Hansan
hem (5)
historia, historien
hjälpa, -er
hund (2)
hundägare (5)
hushåll (5)
hushållssyssla (1)
insjö (2)
kasta, -r soporna
klippa, -er gräsmattan
korsvirkeshus (5)
Kulturhuset

Kungliga Slottet
kursiverad
kyl, -en
kyrkbat (2)

kyrkogård (2)
känd för
landskap (5)

lektion (3)
litteraturhistoria,
-historien

lunch (3)

läxa (1)
löna, -r sig
medan
middag (2)

mitt, -en
målning (2)
möjlig
möjligen
möjligtvis
naturlig
naturligtvis
numera
nyligen

die Hausaufgaben
machen
die Hanse
Zuhause, Heim
Geschichte
helfen
Hund
Hundebesitzer
Haushalt
Haushaltsarbeit
Binnensee
die Abfälle wegwerfen
den Rasen mähen
Fachwerkhaus
"Haus der Kultur" in
Stockholm
das Königliche Schloss
kursiv gedruckt
Gefrierfach
Boot zum Kirchenbe-
such
Friedhof
bekannt wegen
schwedische Bezeich-
nung für Provinz
Unterrichtsstunde
Literaturgeschichte

kleines Mittagessen,
Lunch
Hausaufgabe
sich lohnen
während
schwedische Haupt-
mahlzeit, warmes
Essen am Spät-
nachmittag
Mitte
Gemälde
möglich (Adj.)
möglicherweise (Adv.)
möglicherweise (Adv.)
natürlich (Adj.)
natürlich (Adv.)
nunmehr, jetzt
neulich, in letzter Zeit

obs! (= observera!)	beachten Sie!
passa, -r	passen
plocka, -r in	einräumen
plötslig	plötzlich
putsa, -r fönster	Fenster putzen
regna, -r	regnen
resehandbok	Reisehandbuch
(-böcker) (3)	
rida, -er red, ridit	reiten
ringmur (2)	Stadtmauer
roman (3)	Roman
sen	spät
Silverbibel, -n	Silberbibel
sjukhus (5)	Krankenhaus
(i) skolåldern	(im) schulpflichtigen Alter
skåp (5)	Schrank
sköta, -er hushållet	sich um den Haus- halt kümmern
slippa, -er slapp, sluppit	drum herumkom- men, nicht zu tun brauchen
slutligen	schließlich
slutsåld	ausverkauft
smaka, -r	schmecken
smal	eng
snabb	schnell
snö, -n	Schnee
snöa, -r	schneien
så här års	zu dieser Jahreszeit
söt, sött	süß
tala om (för någon)	(jemandem) sagen
500-talet (femhundra- talet)	das 6.(!) Jahrhundert
tunnelbanestation (3)	U-Bahnhof
turistattraktion (3)	Touristenattraktion
tvätt, -en	Wäsche
universitet (5)	Universität
universitetsbibliotek	Universitätsbiblio- thek
(5)	
universitetsstad	Universitätsstadt
(-städer) (3)	
utspela, -r sig	spielen, sich abspielen
vanligtvis	gewöhnlich (Adv.)
varannan dag	jeden zweiten Tag
åka, -er	fahren

äntligen	endlich
ö (öar) (2)	Insel
R	
bensinmack (2)	Tankstelle
fiske, -t	(das) Fischen, Fisch- fang, Angeln
hälleflundra (1)	Heilbutt
klippa, -er gräsmattan	den Rasen mähen
midnattssol, -en	Mitternachtssonne
ridning, -en	(das) Reiten
segling, -en	(das) Segeln
skidlift (2)	Skilift

Lektion 11

annons (3)	Annonce
arbete (4)	Arbeit
arbetsförmedling (2)	Arbeitsamt
arbetsplats (3)	Arbeitsplatz
badrum (5)	Badezimmer
barnledig	beurlaubt auf Grund von Kinderbetreu- ung
berätta, -r	erzählen
beskriva, -er beskrev, beskrivit	beschreiben
bilolycka (1)	Autounfall
bli, -r blev, blivit	werden
bostad (bostäder) (3)	Wohnung
bostadsförmedling (2)	Wohnungsamt
by (2)	Dorf
bygga, -er	bauen
både ... och	sowohl ... als auch
centralvärme, -n	Zentralheizung
dagmamma (1)	Tagesmutter
ducha, -r	duschen
egen, eget	eigen
ensam	allein
fem minuters väg	ein Weg von fünf Minuten
filt (2)	(Woll)decke
Finland	Finnland
fjällstuga (1)	Berghütte

flera	mehrere	ordning (2)	Ordnung, Reihenfolge
flytta, -r	umziehen	parkeringsmöjlighet	Parkmöglichkeit
fotograf (3)	Fotograf	(3)	
fototävling (2)	Fotowettbewerb	pensionerad	pensioniert
från och med (fr.o.m.)	von (einschließlich)	placera, -r	anordnen
följa, -er	folgen	plats (3)	Stelle, Arbeitsplatz
för ... sedan	vor ...	potatis (2)	Kartoffel (auch Kollektiv)
Förenta Staterna	die Vereinigten Staaten	raka, -r sig	sich rasieren
förmedla, -r	vermitteln	reportage (5)	Reportage
förmedling (2)	Vermittlung	resp. (= respektive)	bzw.
förr	früher	råka, -r ut för ...	geraten in ...
förra (året)	voriges (Jahr)	råka ut för en bilolycka	einen Autounfall haben
Grekland	Griechenland	samarbeta, -r	zusammenarbeiten
gång (3)	mal	sjukvårdsbiträde (4)	Schwesternhelferin
går det att ...?	kann man ...?	sluta, -r	aufhören, beenden
hos	bei	sluta, -r skolan	mit der Schule aufhören
hyra (1)	Miete	somna, -r	einschlafen
höjd (3)	Höhe	stark	stark
ifall	falls, wenn	svag	schwach
i går	gestern	svar (5)	Antwort
i morse	heute früh	så småningom	mit der Zeit, allmählich
innan	bevor	säck (2)	Sack
inne i centrum	in der Innenstadt	söka, -er plats	sich um eine Stelle bewerben
inräknad	inbegriffen	ta, -r barnledigt tog, tagit	Kinderurlaub nehmen
inte längre	nicht mehr	telefonsamtal (5)	Telefongespräch
jorden runt	(rund) um die Erde	Televerket	Telegrafenamnt
journalist	Journalist	tillbringa, -r (semester)	(den Urlaub) verbringen
klä, -r av sig	sich ausziehen	trivas, trivs	sich wohlfühlen
klä, -r på sig	sich anziehen	u-land (→ land)	Entwicklungsland
konfirmerad	konfirmiert	underbar	wunderbar
kontakt (3)	Kontakt	ungefär	ungefähr
kontaktförmedling (2)	Kontaktvermittlung	uppdrag (5)	Auftrag
kostnad (3)	Kosten	upplysning (2)	Information
kreditbank (3)	Kreditbank	utbilda, -r sig	sich ausbilden (lassen)
lakan (5)	Laken	utkant (3)	Stadtrand
land, -et(!) (länder)	Land	utomlands	im Ausland
(3)		verb (5)	Verb
leta, -r efter	suchen nach	villa (1)	Haus
lån (5)	Darlehen		
län (5)	Verwaltungsbezirk		
läsa, -er (svenska)	(schwedisch) lernen, studieren		
minnas, minns	sich erinnern		
närmare	genauere, nähere		
ord (5)	Wort		

väldigt bra
åka, -er
årtal (5)
övertygad (om)

Lektion 12

anteckna, -r
anvisa, -r
apelsinjuice (3)
beställning (2)
bestämma
biff (2)
bitti
bjuda, -er bjöd, bjudit
blåbärskrä, -en
bomullsklänning (2)
bort
(där) borta
det är jämnt!
efterrätt (= dessert) (3)
espresso, -n
familj (3)
fasanbröst
fattas (det fattas)
fram
framme
färgstark
följa, -er med
förrätt (3)
genuin
geting (2)
glass, -en
goddag!
gravlax

gryta (1)
gräddsås (3)
grönsallad, -en
gäst (3)
ha, -r på sig
hellre
hjälp, -en
hovmästare, -n

furchtbar gut
fahren
Jahreszahl
überzeugt (von)

notieren
anweisen
Orangensaft
Bestellung
festlegen, entscheiden
Beefsteak
früh
einladen
Blaubeercreme
Baumwollkleid
weg
(da) hinten
stimmt so!
Nachspeise
Espresso
Familie
Fasanenbrust
fehlen (es fehlt)
vor
vorn, da
farbenfroh
mitkommen
Vorspeise
echt, typisch
Wespe
Speiseeis
guten Tag!
eingelegter roher
Lachs
Topf
Sahnesoße
grüner Salat
Gast
anhaben
lieber
Hilfe
Empfangschef eines
Restaurants

i förrgå
i övermorgon
iklädd (= klädd i)
inne
jordgubbssås (3)
jämnt (→ det är
jämnt)
jättegott
kalvfilé (3)
karaff (3)
klass (3)
klänning (2)
kniv (2)
kokt
kyckling (2)
källare (5)
lappad
lax (2)
maträtt (3)
matsedel, -n (2)
mineralvatten, -vatt-
net
måla, -r sig
ner
nere
någon gång
pappa (1)
person (3)
räkcocktail (-cocktai-
lar, -cocktails)
saknas (det saknas)
sallad (3)
scen (3)
seg
servera, -r
siden, -et
Sjörövertallrik (2)
sked (2)
skilja, -er sig
svara, -r
(en) sådan
sås (3)
ta, -r emot tog, tagit
ta, -r på sig
ta, -r upp

vorgestern
üermorgen
gekleidet in
drin, zu Hause; "in"
Erdbeersoße
"irre gut", "super"
Kalbsfilet
Karaffe
Klasse
Kleid
Messer
gekocht
Hähnchen
Keller
geflickt
Lachs
Speise
Speisekarte
Mineralwasser
sich schminken
hinunter
unten, "down"
mal, irgend einmal
Papa
Person
Krabbencocktail
fehlen (es fehlt)
Salat
Szene
zäh
servieren, bedienen
Seide
Seeräuberteller
Löffel
sich unterscheiden
antworten
(ein) solcher, (eine)
solche
Soße
empfangen
anziehen
aufnehmen

tillbaka
trädgård (2)
ugnstekt kyckling
undantag (5)
upp
uppe
ut
ute
utmärkt
var för sig
vidbränd
vind (2)
välkomna!
än
öga, -t (ögon)
öl (5)

R

dagens rätt

fylld
fågel (2)
gratinerad
gädda (1)
hällefundra
jordärtskockor
kalkon (3)
kalops
krabba (1)
kötträtt (3)
ostfräst
oxbringa (1)
paprikalåda (1)
pepparrotssås (3)
revbensspjäll (5)
skaldjur (5)
svår
ugnstekt kyckling
vilt
älgstek (2)
uppgift (3)
uppochnedvänd

zurück
Garten
Brathähnchen
Ausnahme
hinauf
oben, auf
hinaus
draußen
ausgezeichnet
jeder für sich
angebrannt
Dachboden
willkommen!
schon
Auge
Bier

Gericht des Tages,
Menü
gefüllt
Vogel, Geflügel
überbacken
Hecht
Heilbutt
Erdartischocken
Truthahn
eine Art Gulasch
Krabbe
Fleischgericht
mit Käse überbacken
Ochsenbrust
Paprikaauflauf
Meerrettichsoße
Rippenspeer
Schalentier
schwer
Brathähnchen
Wild
Elchbraten
Angabe
auf dem Kopf stehend

Lektion 13

allt
arbetsamman
bara du ... (= om du
bara ...)
betyda, -er
blöta, -er upp
bordsservering, -en
bryna, -er
bränna, -er
bulle (2)
det vattnas i munnen

diverse
djupfryst
dröja, -er
dukning, -en
elspis (2)
en bra stund
fest (3)
finhackad
fira, -r
forma, -r
frukost, -en
frysa, -er frös, frusit
frysbox (2)
fräsa, -er
få se
färdiglagad mat
färs, -en
för att inte tala om ...

föredra, -r (framför)
-drog, -dragit
försöka, -er
gardin (3)
gränsa, -r
guldgul
ha, -r kul
hjälpas, hjälps åt
hålla, -er på att
höll, hållit
hålla, -er tummarna
högt
i det gröna

alles
vermengen, kneten
wenn du nur ...

bedeuten
einweichen
Bedienung am Tisch
bräunen
(ver)brennen
(hier:) Bällchen
das Wasser läuft im
Mund zusammen
verschiedene
tiefgefroren
dauern
Tischdecken
Elektroherd
eine ganze Weile
Fest
feingehackt
feiern
formen
Frühstück
einfrieren
Gefriertruhe
kurz anbraten
mal seh'n
Fertiggericht
Hackfleisch, Farce
ganz zu schweigen
von ...
(einem, einer Sache)
vorziehen
versuchen
Gardine
grenzen
goldgelb
seinen Spaß haben
zusammenhelfen
dabei sein, etwas zu
tun
die Daumen halten
laut (Adverb)
im Grünen

ingrediens (3)	Zutat	skål (2)	Schüssel, Schale
inte bara ... utan också	nicht nur ... sondern auch	slagbord (5)	Ausklapptisch
jämn	gleichmäßig	slå, -r sig ner slog, slagit	sich hinsetzen
kaffekopp (2)	Kaffeetasse	smaka, -r	kosten
kalas (5)	Festessen	smaksätta, -er -satte, -satt	würzen
knytkalas (5)	Party, zu der jeder etwas mitbringt	smör, -et	Butter
koka, -r	kochen	socker, sockret	Zucker
kokbok (-böcker) (3)	Kochbuch	stek (2)	Braten
kokkärl (5)	Kochgefäß	steka, -er	braten
komplettera, -r	vervollständigen	stekpanna (1)	Bratpfanne
köksmöbel (3)	Küchenmöbel	stol (2)	Stuhl
köksredskap (5)	Küchengerät	sy, -r	nähen
köttbullar (plural)	Fleischbällchen	såll (5)	Sieb
lagom	gerade richtig	tallrik (2)	Teller
lampa (1)	Lampe	tesked (tsk) (2)	Teelöffel
lukta, -r	riechen	till höger om	rechts von
lättbrynt	leicht gebräunt	tillagning, -en	Zubereitung
lök (2)	Zwiebel	trä, -et	Holz
(en) massa	(eine) Menge	tyglampa (1)	Stofflampe
matsked (msk) (2)	Esslöffel	under	unter
mening (2)	Satz	ur	aus
midsommar (2)	Mittsommer	utländsk	ausländisch
mikrovågsugn (2)	Mikrowellenherd	vatten, vattnet	Wasser
minsann	wahrlich	verkligen	wirklich
mjöl, -et	Mehl	vitpeppar, -n	weißer Pfeffer
mosa, -r	zerstampfen	väder, vädret	Wetter
mot	gegen(über)	vädermakterna	"Wettergott"
mun, -nen (2)	Mund	väl	gut
mysig	gemütlich, heimelig	återstå, -r -stod, -stått	zu tun bleiben
måla, -r	malen, streichen	över	über
Norge	Norwegen		
nymålad	frisch gestrichen	R	
nypa (1)	Prise	eldfast form	feuerfeste Form
något	etwas	favoriträtt (3)	Lieblingsspeise
närmsta (= närmaste)	(die) nächsten	fläskfärs, -en	Hackfleisch vom Schwein
obebodd	unbewohnt		
ordna, -r	organisieren, veran- stalten	grädde, -n	Sahne
rund	rund	kall, kallt	kalt
sa (= sade)		kalvfärs, -en	Hackfleisch vom Kalb
salt, -et	Salz	margarin, -et	Margarine
skorpmjöl, -et	Zwiebackbröseln (-mehl)	nötkött, -et	Rindfleisch
skraddarsydd	maßgeschneidert	olja (1)	Öl
		osötad	ungesüßt
		skiva (1)	Scheibe

vitpeppar, -n
ägg (5)

Lektion 14

absolut
anse, -r ansåg, ansett
använda, -er
argument (5)
au pair-flicka (1)
avgöra, -gör (avgjorde, avgjort)
avsnitt (5)
avstå, -r avstod, avstätt
bokhandlare (5)
bokrea (1)
boktitel (2)
chans (3)
dagens sportprogram
deckare (5)
del (2)
der blir
det känns
det märks
enas om
expert (3)
filmatisering (2)
fotboll, -en
gräl (5)
halvlek, -en
han lyckas
handling, -en
hårresande
ingenjör (3)
inte (...) heller
intressant
intresserad av
jag för min del
jätterolig
kalla, -r
kunde (= skulle kunna)

weißer Pfeffer
Ei
absolut, unbedingt
meinen, finden
anwenden
Argument
Aupairmädchen
entscheiden, den
Ausschlag geben
Abschnitt
verzichten
Buchhändler
Bücherschlussverkauf
Buchtitel
Chance
Sportprogramm des Tages
Detektivfilm, -roman
Teil
das macht
man spürt
man merkt
sich einigen über
Experte, Fachmann
Verfilmung
Fußball
Streit
Halbzeit
es gelingt ihm
Handlung
haarsträubend
Ingenieur
auch nicht
interessant
interessiert an
was mich betrifft
furchtbar lustig,
"riesig"
nennen
könnte

kvalmatch (3)
kännas (→ det känns)
lista, -r upp
lyckas (→ han lyckas)
låna, -r telefonen
lånesedel (2)
långfilm (3)
långtagare (5)
låtsas
lära, lär sig
missa, -r (jag har missat)
märkas (→ det märks)
nyttig
"Ormens väg"
program (5)
rea (= realisation) (1)
regn, -et
serie (3)
sjuk
skakande
skola (1)
småstad (-städer) (3)
sport, -en
språk (5)
svenskspråkig
svettas
säga, -er emot (sade, sagt)
ta, -r hänsyn tog, tagit
(60)-talet
trist
tryckår
tv-program (5)
tv-textad
underhållande
vara trött på
varm
våga, -r
(de) äldre
även

Qualifikationsspiel
auflisten
das Telefon benutzen
Leihschein
Spielfilm, abendfüllender Film
Entleiher
so tun als ob
erlernen
versäumen verpassen
(ich habe verpasst)
nützlich
"Der Weg der Schlange"
Programm
Schlussverkauf
Regen
Programmreihe, Folge
krank
erschütternd
Schule
Kleinstadt
Sport
Sprache
schwedischsprachig
schwitzen
widersprechen
Rücksicht nehmen
die (60-er) Jahre
trist, langweilig
Druckjahr
Fernsehprogramm
mit Untertiteln versehen
unterhaltend
(es) müde sein
warm
wagen
(die) älteren
auch

österrikisk
övertyga, -er

R

analys (3)
bugga, -r
djupgående
djur (5)
Grönköping
inflytande (4)
knut (2)
kurdisk
kvinna (1)
luftfärd
makt (3)
norr
skildring (2)
skuld, -en
skyldig
svala (1)
sällsam
utan
vidare
vinna, -er vann, vunnit

österreichisch
überzeugen

Analyse
heimlich abhören
tiefgreifend
Tier
"Krähwinkel"
Einfluß
Knoten
kurdisch
Frau
Luftreise
Macht
Norden
Schilderung
Schuld
schuldig
Schwalbe
seltsam
ohne
weiter
gewinnen

handarbete (4)
handväska (1)
hålla, -er med om
höll, hållit
ID-kort (5)
kreditkort (5)
köpcentrum, -centra
körkort (5)
lampsärm (2)
loppmarknad (3)
lämna, -r efter sig
lönande
marknad (3)
missa, -r tåget
möjlighet (3)
nyckelknippa (1)
oljemålning (2)
porslin, -et
portmonnä (3)

prylar (plural)
(väl) romantisk
skiva (1)
skratta, -r
skrivmaskin (3)
slösa, -r (med)

solglasögon (plural)
souvenir (3)
stiga, -er in steg, stigit
stiga, -er på
stiga, -er av
stiga, -er ur
sådana
sälja, -er (sålde, sålt)
söka, -er
tavla (1)
taxicentral (3)
tidigt
titta, -r sig omkring
trasmatta (1)
tänka, -er
utan att + infinitiv
utflykt (3)
utflyktsmål (5)
vad sägs om ...?

Handarbeit
Handtasche
der gleichen Meinung
sein
Personalausweis
Kreditkarte
Einkaufszentrum
Führerschein
Lampenschirm
Flohmarkt
hinterlassen
lohnend
Markt
den Zug verpassen
Möglichkeit
Schlüsselbund
Ölgemälde
Porzellan, Geschirr
Portmonee, Geld-
beutel
Sachen (umgangsspr.)
(recht) romantisch
Schallplatte
lachen
Schreibmaschine
verschwenderisch
umgehen (mit)
Sonnenbrille
Souvenir, Andenken
eintreten, einsteigen
einsteigen
aussteigen
aussteigen
solche
verkaufen
suchen
Gemälde
Taxizentrale
früh (Adv.)
sich umsehen
Fleckerlteppich
denken
ohne zu + Infinitiv
Ausflug
Ausflugsziel
was sagst du zu ...?

Lektion 15

besvär (5)
billigare än
bilnyckel (2)
boka, -r
dröja, -er
dum
få, -r fick, fått
få, -r tag i

för min del
ganska
glömma, -er kvar

halvtimme

Mühe
billiger als
Autoschlüssel
buchen
(hier:) warten
dumm
dürfen
finden, ausfindig
machen
was mich betrifft
ziemlich
liegenlassen, verges-
sen
halbe Stunde

var ... än
vare sig ... eller
varit
vas (3)
välbehållen
väska (1)
växeln, -n

äsch!

Lektion 16

adjektiv (5)
adverb (5)
alkohol, -en
bagageutrymme (4)
behaglig
behöva, -er + infinitiv
bensin, -en
bensinsnål
beroende (av)
bilbälte (4)
bli bekant med ...
blinker, -n
bostadsområde (4)
bråttom
buller, bullret
busshållplats (3)
böter (plural)
den här färgen kan
jag inte med
det fina med ...
dra, -r in drog, dragit
dra, -r bensin
dålig
efterlysa, -er
egenskap (3)
en del
farlig
frisk
få, -r + infinitiv
fick, fått

wo auch immer
sei es, dass ... oder
gewesen
Vase
gut erhalten
Tasche
Telefonzentrale, Ver-
mittlung
pah! ach was!

Adjektiv
Adverb
Alkohol
Kofferraum
behaglich
brauchen + zu +
Infinitiv (müssen)
Benzin
sparsam im Benzin-
verbrauch
abhängig (von)
Sicherheitsgurt
bekannt werden
mit ...
Blinker
Wohngebiet
eilig
Lärm
Bushaltestelle
Bußgeld
diese Farbe kann ich
nicht leiden
das Gute an ...
einziehen
Benzin verbrauchen
schlecht
suchen, sich wünschen
Eigenschaft
einige
gefährlich
frisch
dürfen, müssen +
Infinitiv

fängelsestraff (5)
förkörsrätt, -en
förresten
försiktig
förstöra, -stör
förälder (föräldrar)
gles
grov
halvljus (5)
hastighet (3)
hastighetsbegränsning
(2)
helljus, -et
hit
hittills
hända, -er
hög
i lagom tid
i ett år
jamen
jäktig
kakelugn (2)
katalytisk avgasre-
ning, -en
klarblå
komparativ (3)
konsert (3)
kurslokal (3)
kurva
liv, -et
livsfarlig
luft, -en
låg
lång
lätt
manövrera, -r
motorväg (2)
måste
mörk
norr om
nära (till)
nästan
ofarlig

Gefängnisstrafe
Vorfahrt
übrigens
vorsichtig
ruinieren, zerstören,
kaputtmachen
Elternteil, (plural:)
Eltern
spärlich
grob
Abblendlicht
Geschwindigkeit
Geschwindigkeitsbe-
grenzung
aufgeblendet
her, hierher
bisher
passieren
hoch
zu annehmbarer Zeit
ein Jahr lang
ja aber ...
aufreibend
Kachelofen
Katalysator
leuchtend blau
Komparativ
Konzert
Kurslokal
Kurve
Leben
lebensgefährlich
Luft
niedrig
lang, groß; weit
leicht
manövrieren
Autobahn
muss, musst, müsst,
müssen
dunkel
nördlich von
nah (an, bei)
beinahe
ungefährlich

omljud (5)
 område (4)
 ovan
 parkera, -r
 parkeringslucka (1)
 polis (3)
 positiv (3)
 på köpet
 på det hela taget
 riskera, -r
 sakna, -r
 samhälle (4)
 samvete, -t
 skaffa, -r
 småstad (-städer) (3)
 som (utlänning)
 stanna, -r
 stödord (5)
 superlativ (3)
 så fort
 ta, -r tid tog, tagit
 trafik, -en
 trafikmärke (4)
 trafikskola (1)
 trång
 träff (2)
 typisk
 tät
 tätbebyggd
 utan
 utanför
 utbildningsmöjlighet
 (3)
 utlänning (2)
 utomhus
 varför?
 varselljus (5)
 vinterhimmel, -himlen
 vänja, -er sig (vande,
 vant)
 växla, -r ner
 å andra sidan
 än
 älskling (2)

Umlaut
 Gebiet
 oben
 parken
 Parklücke
 Polizei, Polizist
 Positiv, Grundform
 obendrein
 im Großen und
 Ganzen
 riskieren
 vermissen
 Gemeinde
 Gewissen
 beschaffen
 Kleinstadt
 als (Ausländer)
 anhalten, stehen
 bleiben
 "Stützwort", Stichwort
 Superlativ
 sobald
 Zeit brauchen
 Verkehr
 Verkehrszeichen
 Fahrschule
 eng
 Treffen
 typisch
 dicht
 dicht besiedelt
 ohne
 außerhalb
 Ausbildungsmöglich-
 keit
 Ausländer
 draußen
 warum?
 Standlicht
 Winterhimmel
 sich gewöhnen
 herunterschalten
 andererseits
 als
 Liebling

R

accelerationssnabb
 andrahandsvärde, -et
 bekväm
 egenskap (3)
 miljövänlig
 sportig
 terrängbil (2)
 tillåten
 topphastighet (3)
 värdering (2)

beschleunigt gut
 Wiederverkaufswert
 bequem
 Eigenschaft
 umweltfreundlich
 sportlich
 Geländewagen
 erlaubt
 Spitzengeschwindig-
 keit
 Bewertung

Lektion 17

banklån (5)
 be, -r bad, bett
 betydelse (3)
 bevarad
 bisarr
 blommande
 cykeluthyrning (2)
 datumparkering, -en
 dela, -r
 disk, -en
 en bra bit
 extrasäng (2)
 fastland, -et
 form (3)
 forsla, -r bort
 fortsättning (2)
 genom
 Gott Nytt År!
 handel, -n
 hitta, -r på
 hoj (2)
 hyresgäst (3)
 hyresgästförening (2)
 hyresvärd (2)

Bankdarlehen
 bitten
 Bedeutung
 erhalten
 bizarr
 blühend
 Fahrradverleih
 eingeschränkte Park-
 erlaubnis (je nach
 Datum)
 teilen, gemeinsam
 benützen
 Abwasch
 ein gutes Stück
 zusätzliches Bett
 Festland
 Form
 abschleppen
 Fortsetzung
 durch
 Ein Gutes Neues Jahr!
 Handel
 erfinden
 Fahrrad (umgangs-
 sprachlich)
 Mieter
 Mietervereinigung
 Vermieter

hyresvärdinna (1)	Vermieterin	stämman, -er	stimmen
i regel	in der Regel	Svensk bilprovning	schwed. TÜV
i söndags	vorigen Sonntag	ta, -r sig över tog,	hinübergelangen
i så fall	in diesem Fall	tagit	
inackorderad	in Pension wohnend	tillhöra, -hör	gehören zu, angehören
inklusive	einschließlich		
inneboende	in Untermiete	tillönskas av ...	wünscht ...
	wohnend	torn (5)	Turm
innanför	innerhalb	trädgårdstappa (1)	Gärtchen
inramad	eingerahmt	turistbyrå (3)	Touristikbüro
jul (2)	Weihnachten	underkänna, -er	beanstanden
kallas	genannt werden	uppför	bergauf, hinauf
kanta, -r	säumen	utför	bergab, hinunter
karaktéristisk	charakteristisch	vad menas med	was meint man mit
klippblock (5)	Felsblock	vara i fred	in Ruhe gelassen werden
kloster (5)	Kloster	vattenkant (3)	Wasserrand, Ufer
kollektiv (5)	Wohngemeinschaft	vuxen (vuxna)	Erwachsener
konfirmera, -r	konfirmieren	ytterdörr (2)	Außentür
köra, kör på	anfahren	återbetala, -r	zurückzahlen
laga, -r	reparieren	äga, -er	besitzen
ljus (5)	Licht	önska, -r	wünschen
med detsamma	gleich, sofort	Östersjön	Ostsee
medeltid, -en	Mittelalter		
medeltida	mittelalterlich	R	
moped (3)	Moped	berömd för	berühmt wegen
nedan	unten	blod, -et	Blut
nedanför	unterhalb	egendomlig	eigentümlich
nedför	hinunter, abwärts	får (5)	Schaf
nyfiken	neugierig	fårskalle (2)	Schädel des Schafs
operera, -r	operieren	halstra, -r	rösten
osv. (= och så vidare)	usw.	hedendom, -en	Heidentum
ovanför	oberhalb	klimat, -et	Klima
pittoresk	malerisch	krydda, -r	würzen
privatperson (3)	Privatperson	kulinarisk	kulinarisch
renovera, -r	renovieren	lammfärs, -en	Lamm-Gehacktes
raukar (plural)	bizarre Felsblöcke	livsmedelsprodukt (3)	Lebensmittel(produkt)
reparera, -r	reparieren		
ringmur (2)	Stadtmauer	ljuvlig	lieblich
ruin (3)	Ruine	läckerhet (3)	Leckerbissen
räcka, -er	reichen	mild	mild
skylt (2)	Schild	panerad	paniert
smycke (4)	Schmuck	potatismos, -et	Kartoffelbrei
stjåla, stjal stal, stulit	stehlen	resebroschyr (3)	Reisebroschüre
stryka, -er under	unterstreichen	ros (1!)	Rose
strök, strukit		saltad	gesalzen
ställa, -er in	hineinstellen		

sandstrand (-stränder) (3)
 skilja, -er (skilde, skilt)
smak, -en
 specialitet (3)
tunn
 övrig

Sandstrand
 unterscheiden
Geschmack
 Spezialität
dünn
 übrig

Lektion 18

anledning (2)
 anlända, -er
 anmäla, -er sig
 avdelningschef (3)
 bagage, -t
 behändig
 bli rädd
 blåsa, -er
 boardingkort (5)
 bortbjuden
 charterresa (1)
 checka, -r in
 denna, detta
 dessa
 det lär (vara varmt)
 dopp (5)
 dröjsmål (5)
 eftersom
 fegis
 firma (1)
 flygfält (5)
 flygpersonal, -en
 flygplats (3)
 fortsättningskurs (3)
 födelsedag (2)
 födelsedagsfest (3)
 förklara, -r
 fylla, -er år
 förtjusande
 genast
 gift
 grattis på födelsedagen

Anlass
 ankommen
 sich anmelden
 Abteilungschef
 Gepäck
 aufmerksam, höflich
 Angst bekommen
 winden, wehen
 Bordkarte
 eingeladen
 Gesellschaftsreise
 einchecken
 diese(-r, -s)
 diese
 es soll (warm sein)
 kurzes Bad, Untertauchen
 Verzögerung
 weil, da ja
 Feigling
 Firma
 Flugfeld
 Flugpersonal
 Flugplatz
 Fortsetzungskurs
 Geburtstag
 Geburtstagsfest
 erklären
 Geburtstag haben
 entzückend
 sogleich
 verheiratet
 Glückwunsch zum Geburtstag

gratulationskort (5)
 gratulera, -r
 gärna
 hav (5)
 (jag är) hemskt ledsen
 humör, -et
 hur mycket som helst
 hälsa, -r välkommen
 i det här vädret
 (en) inbjudan
 (inbjudning) (2)
 innehålla, -er -höll, -hållit
 inrikesflyg, -et
 insekt (Betonung auf d. 1. Silbe!)
 jubileum, jubileet(!)
 (3)
 karriär (3)
 klara, -r (sig)
 kompis (2)
 kondis, -et
 kroppsvisitera, -r
 kul
 känna, -er för
 kändis (2)
 kö (3)
 le, -r log, lett
 leva, -er
 linjeflyg, -et
 lust
 lyckönskning (2)
 lyfta, -er
 långtråkig
 läckert!
 mage, -en (2)
 meddela, -r
 motorcykel, -n (2)
 må hon leva
 nödvändig

Glückwunschkarte
 gratulieren
 gern
 Meer
 es tut (mir) furchtbar leid
 Laune, Stimmung
 beliebig viel
 willkommen heißen
 bei diesem Wetter
 (eine) Einladung
 beinhalten
 Inlandsflug
 Insekt
 Jubiläum
 Karriere
 es schaffen
 Kamerad, Freund, Kumpel
 Konditorei
 (umgangsspr.)
 einer Leibesvisitation unterziehen
 lustig, Spaßig
 Lust haben auf, sich aufgelegt fühlen zu
 bekannte Persönlichkeit
 Schlange
 lächeln
 leben
 Linienflug
 Lust
 Glückwunsch
 (hier:) abheben
 langweilig
 super! dufte!
 Magen, Bauch
 mitteilen
 Motorrad
 möge sie leben
 notwendig

ombord	an Bord
passera, -r	passieren
passkontroll (3)	Passkontrolle
pirra, -r	kribbeln
plan (= flygplan) (5)	Flugzeug
på bättre humör	besser gelaunt
på något sätt	in irgendeiner Form
raka, -r sig	sich rasieren
rakapparat (3)	elektrischer Rasierer
rakhyvel, -n (2)	Rasierapparat für Nassrasur
resväska (1)	Koffer
ridstall (5)	Reitstall
silverbröllop (5)	Silberhochzeit
situation (3)	Situation
sjunga, -er sjöng, sjungit	singen
skicka, -r återbud	absagen
skicka, -r	schicken
skriftlig	schriftlich
slussa, -r	schleusen
soldyrkare (5)	Sonnenanbeter
spänna, -er fast	den Sicherheitsgurt anlegen
säkerhetsbältet	
syfta, -er på	sich beziehen auf
så länge	so lange, während- dessen
så klart	ganz klar
sätta, -er på sig (satte, satt)	anziehen
tack för senast	Dankesformel
tacka ja (nej)	zusagen (absagen)
tentamen (tentamina)	Examen, Prüfung
tillägg (5)	Zuschlag
tjockis (2)	Dickerchen
toppen!	Spitze!
tävling (2)	Wettbewerb
ungdomar (pl)	Jugendliche
uppmåna, -r	auffordern
utfärda, -r	ausstellen
utgång (2)	Ausgang, "gate"
uti (= i)	
utrikesflyg, -et	Auslandsflug
vinna, -er vann, vunnit	gewinnen
visa, -r upp	vorzeigen

vore
väga, -er
väl ombord
vänninna (1)
ylletröja (1)
återstå, -r -stod, -stätt
ändå
öppraskning (2)
öpprvikt, -en

R

bankomat (3)
effektförvaring, -en
frisör (3)
hittegods (5)
Minilivs

Minuten

parkeringskassa (1)
pressbyrå (3)

Lektion 19

ambulans (3)

aning (2)
anmäla, -er
(en) anmälan
berättelse (3)
besviken
bilmärke (4)
bosatt
campingplats (3)
dagbok (-böcker)
dator (datorer) (3)
delta, -r deltog,
deltagit
det går bra att ...
det gäller
folk (kollektiv)
framtid, -en
för nära
förstås

wäre (Konjunktiv)
wiegen
an Bord angekommen
Freundin
Wollpullover
übrig sein
trotzdem
Überraschung
Übergewicht

Bankautomat
Gepäckaufbewahrung
Friseur
Fundsachen
"Minilebensmittel",
Reiseproviant
"Die Minute", Bank-
service
Kasse des Parkhauses
Presseagentur, Kiosk

Ambulanz, Kranken-
wagen
Ahnung
anzeigen
Anzeige
Erzählung
enttäuscht
Automarke
wohnhaft
Campingplatz
Tagebuch
Computer
teilnehmen
Sie können ...
es handelt sich um
Leute
Zukunft
zu nahe
natürlich

förvarna, -r	vorwarnen	sammansättning (2)	Zusammensetzung
göra, gör en anmälan	Anzeige erstatten	skoaffär (3)	Schuhgeschäft
hon har inte en tanke	sie denkt gar nicht	skynda, -r sig	sich beeilen
på att ...	darán, zu ...	slå, -r in slog, slagit	einpacken
hur gick det till?	wie ging es vor sich?	släkting (2)	Verwandter
hur länge som helst	beliebig lang	snart	bald
husgeråd, -et	Küchengerät	speciellt	besonders
högtidlig	feierlich	strax	gleich, direkt
inom	innerhalb, in	studiekamrat (3)	Studienfreund,
julklapp (2)	Weihnachtsgeschenk		Kommilitone
julklappsutdelning (2)	Bescherung	ställa, -er	hinstellen, (Uhr)
julskinka (1)	Weihnachtsschinken		stellen
jultomte (2)	Weihnachtsmann	säker	sicher
klasskamrat (3)	Klassenkamerad	tack detsamma!	danke gleichfalls!
klä, -r	schmücken, mit Laub	tullfri	zollfrei
	bekleiden	turist (3)	Tourist
kvällen innan	am Abend zuvor	tärna (1)	Begleiterin der Lucia
kylig	kühl	undra, -r	sich fragen, wissen
känna, -er sig	sich (enttäuscht)		wollen
(besviken)	fühlen	uppsluppen	ausgelassen
känna, -er igen	erkennen	uppställningsplats (3)	Stellplatz
luciasången	Lucialied	vad som helst	alles nach Belieben
lussa, -r	die Lucia darstellen	vad gäller det?	worum handelt es
lussekatter	Gebäck zum Luciatag		sich?
lutfisk, -en	in Lauge zubereiteter	vara med om	erleben
	Fisch	vem som helst	jeder beliebige
läsa, -er upp	vorlesen	väckarklocka (1)	Wecker
mandel, -n (2)	Mandel	även om	auch wenn, obwohl
medborgare (5)	Staatsbürger	återge, -r -gav, -givit	wiedergeben
nobelpristagare (5)	Nobelpreisträger	övergångsställe (4)	Zebrastrreifen
när som helst	jeden Augenblick, zu		
	einem beliebigen	R	
pepparkakor	Zeitpunkt	kräftpremiär (3)	Auftakt des Krebs-
personnummer,	schwed. Lebkuchen-		essens
-numret (5)	art	påsk (2)	Ostern
	persönliche Kenn-	påskärring (2)	Osterhexe
registreringsnummer,	nummer	Valborgsmässoafton,	Fest am 30. April
-numret (5)	Autokennzeichen	-en	
resa, -er	aufstellen		
rim (5)	Reim, Vers		
risgrynsgröt, -en	Reisbrei		
sambo, -n (3)	Lebensgefährte, der,		
	mit dem man zu-		
	sammenwohnt		

Lektion 20

advokat (3)	Advokat, Rechts-
aktiv	anwalt
	aktiv

aktivitet (3)	Aktivität	istil med ...	in der Art von ...
allt fler	immer mehr	islandshäst (2)	Islandpferd
apotek (5)	Apotheke	kafé, -(e)t (kaféer)	Café
arrangemang (5)	Arrangement, Veranstaltung	kanot (3)	Kanu
atmosfär, -en	Atmosphäre	kanoting, -en	Kanusport
avkoppling, -en	Entspannung	keramik, -en	Keramik
avlossa, -r	abfeuern	klättra, -r upp	hinaufklettern
bero, -r på	ankommen auf	knappast	kaum
bestämma, -er sig	sich entscheiden	kreativ	kreativ
beväpnad	bewaffnet	kumpan (3)	Kamerad, Komplize
bläddra, -r igenom	durchblättern	kämpig	strapaziös
bofast	ortsansässig	lotsa, -r	lotsen
broschyr (3)	Broschüre	låglandsled (3)	Wanderweg in der Ebene
brottsplatsunder- sökning (2)	Besichtigung des Tat- orts, Lokaltermin	låta, -er lät, låtit	klingen
butik (3)	Boutique, Laden	lägereld (2)	Lagerfeuer
den som	derjenige, der	lämna, -r	verlassen
det som	das, was	lättgången	leicht zu gehen
disk (2)	Tresen	mål (5)	Ziel
doktor (3)	Doktor, Arzt	mängd (3)	Menge
dra, -r in drog, dragit	hereinströmen	mössa (1)	Mütze
dramatik, -en	Dramatik	nackdel (2)	Nachteil
dreja, -er	töpfern	natur, -en	Natur
därefter	daraufhin	naturupplevelse (3)	Naturerlebnis
dölja, -er dolde, dolt	verbergen	noje (4)	Vergnügen
fiske, -t	(das) Fischen	något som	was
fjällstation (3)	Bergstation	oberoende	unabhängig
fotografera, -r	fotografieren	ordentligt	gründlich
full	voll	packning, -en	Marschgepäck
färdledare (5)	Wegeführer, Expedi- tionsleiter	papperspåse (2)	Papiertüte
fördel (2)	Vorteil	personal, -en	Personal
förslag (5)	Vorschlag	personligen	persönlich
föröva, -r	verüben	perspektiv (5)	Perspektive, Sicht
gemenskap, -en	Gemeinschaft	postkontor (5)	Postamt
genomvåt, -vått	durch und durch nass	postrånare (5)	Posträuber
glasruta (1)	Glasscheibe	praktiskt taget	praktisch
glädje, -n	Freude	rafsa, -r åt sig	an sich raffen
hobby (hobbyer, hobbies)	Hobby	ratt (2)	Steuer, Lenkrad
hoppa, -r	springen	resebyråmannen	Angestellter im Reisebüro
hurtbulle (2)	"Sportkanone"	resmål (5)	Reiseziel
huvud (5)	Kopf	rundtur (3)	Rundreise, Rundfahrt
hål (5)	Loch	rån (5)	Raubüberfall
i lugn och ro	in aller Ruhe	rånare (5)	Räuber

samla, -r
 skada, -r
 skott (5)
 skottlossning, -en
 skön
 smaka, -r på
 spänning (2)
 stå, -r till tjänst
 stod, stått
 stämpla, -r
 sysselsättning (2)
 sånt (sådant)
 södra
 teckning (2)
 till fots
 timmerflotte (2)
 tjuusning, -en
 träd (5)
 träffa, -r
 trängsel, -n
 typ (3)
 udda

uppskatta, -r
 upptäcka, -er
 utföra, -för
 utmaning, -en
 vandring (2)
 vara ute efter ...
 vildmark, -en
 vilket
 vägg (2)
 väta, -er
 ålder (2)
 ägna, -r sig åt ...

Lektion 21

alldeles nyss
 annars
 anslutning (2)
 arbetsrum (5)

sammeln
 verletzen
 Schuss
 Schusswechsel
 erfreulich, schön
 ausprobieren
 Spannung
 dienen

stempeln
 Beschäftigung
 solches, so etwas
 südlich
 Zeichnung
 zu Fuß
 Floß aus Baum-
 stämmen
 Zauber, Anziehungs-
 kraft
 Baum
 treffen
 Gedränge
 Typ
 ungewöhnlich,
 von der Norm
 abweichend

schätzen
 entdecken
 ausführen
 Herausforderung
 Wanderung
 auf ... aus sein
 Wildnis
 was
 Wand
 nässen
 Alter
 sich ... widmen

soeben
 ansonsten, sonst
 Anschluss
 Arbeitszimmer

avgå, -r avgick, avgått
 barnkammare (2)
 begära, begär
 besiktning (2)
 bestämmelse (3)
 biljettlucka (1)
 bottenvåning (2)
 det blir expresståg

det krävs
 det är dags
 direktgående

disponera, -r
 därutöver
 egendom (2)
 en ... till
 erbjuda, -er erbjöd,
 erbjudit
 fastighetsägare (5)
 fixa, -r själv

flytta, -r ut
 flyttning (2)
 flyttstädning, -en

förändring (2)
 gällande
 hall (2)
 hinna, -er ner hann,
 hunnit
 icke-rökare
 investering (2)
 kopia (1)
 kosta, -r på
 källarvåning (2)
 leende (4)
 lur (2)
 lycka till
 lyfta, -er
 lägga, -er på (la[de],
 lagt)
 meddelande (4)
 målning (2)

abfaren
 Kinderzimmer
 verlangen
 Besichtigung
 Bestimmung
 Fahrkartenschalter
 Erdgeschoss
 (wörtl.: es wird ...)
 = Es kommt nur
 Schnellzug in Frage
 es ist erforderlich
 es ist Zeit
 direkt (ohne
 Umsteigen)
 über ... verfügen
 darüber hinaus
 Eigentum
 noch ein(e, -en) ...
 anbieten

Wohnungseigentümer
 selber machen
 (umgangsspr.)
 ausziehen
 Umzug
 Reinemachen beim
 Umzug, "besen-
 rein" hinterlassen
 Veränderung
 gültig
 Hausflur
 es schaffen, herunter-
 zukommen
 Nichtraucher
 Investition
 Kopie
 ausgeben, investieren
 Kellergeschoss
 Lächeln
 Hörer
 viel Glück
 abnehmen
 auflegen
 Mitteilung
 Anstrich

nedre botten (botten- våning, -en)	Parterre	vindsrum (5)	Dachzimmer
normal	normal	återseende (4)	Wiedersehen
norrut	Richtung Norden	R	
nyss	kürzlich, soeben	avgång (2)	Abfahrt(szeiten)
nämligen	nämlich	berättiga, -r	berechtigen
närvarande	anwesend	gälla, -er	gelten
pollettera, -r	Gepäck aufgeben	liggplats (3)	Liegewagenplatz
protokoll (5)	Protokoll	lågpris (3)	Niedrigpreis
rabatt (3)	Rabatt	markera, -r	markieren
radhus (5)	Reihenhaus	pendeltåg (5)	S-Bahn
regel (3)	Regel	rabatteras	(für ...) wird Rabatt gewährt
resande (plural: resande, resandena)	Reisender	reduktion (3)	Ermäßigung
rymlig	geräumig	sittplats (3)	Sitzplatz
rälsbuss (2)	Schienenbus	sovplats (3)	Schlafwagenplatz
röja, -er	entrümpeln	symbol (3)	Symbol
rökare (5)	Raucher	<i>till och med (t o m)</i>	<i>bis einschließlich</i>
se, -r till såg, sett	zusehen, dafür sorgen		
skick (5)	Zustand	Lektion 22	
skottår (5)	Schaltjahr	accelerera, -r	beschleunigen
sovrums (5)	Schlafzimmer	ackord, -et	Akkord
standard (3)	Standard	apotekare (5)	Apotheker
spår (5)	Gleis	arbeta, -r	arbeiten
stökig	unaufgeräumt, unordentlich	arbetsförhållande (4)	Arbeitsverhältnis(se)
sänka, -er	senken	arbetsmaterial, -et	Arbeitsmaterial
särskild	besondere(-r)	bakom	hinter
tapet (3)	Tapete	bedöma, -er	beurteilen
tapetsera, -r	tapezieren	befinna, -er sig	sich befinden
tillstånd, -et	Erlaubnis	befann, befunnit	
trappa (1)	Treppe	begåvad	begabt
tur och retur	hin und zurück	betyg (5)	Zeugnisnote
tvättstuga (1)	Waschküche	bild	”Zeichnen und Werken”
tågbyte (4)	Umsteigen	dels ... dels	teils ... teils
töras, törs	sich trauen	det beror på	das hängt davon ab
underhållsreparation (3)	Instandsetzung	enformig	eintönig
uppehålla, -er -höll, -hållit	aufhalten	fast	fest
var (= varje)	jede(r)	framför	vor
var sin (sitt)	jeder sein	fungera, -r	funktionieren
vart	wohin; jedes	fysik, -en	Physik
vartannat	jedes zweite	färja (1)	Fähre
vi hörs	wir hören vonein- ander	för det mesta	meistens
		förekomma, -er före- kom, förekommit	vorkommen

förutsatt	vorausgesetzt	riktnummer (5)	Ortskennzahl
genom att (fråga)	indem man (fragt)	sekreterare (5)	Sekretär(in)
gymnastik, -en	Gymnastik	sitta, -er stilla satt, suttit	stillsitzen
(Betonung auf der 3. Silbe!)		skiftarbete (5)	Schichtarbeit
ha, -r hand (om)	zuständig sein (für)	skiftnyckel (2)	Schraubenschlüssel
hammare (5)	Hammer	skiss (3)	Skizze
hårfrisörska (1)	Friseur	skolämne (4)	Schulfach
hörs det	hört man	skomakare (5)	Schuhmacher
i jämnhöjd med	auf der Höhe von	skrapande	schabend, scharrend
i princip	im Prinzip	skriva, -er upp skrev, skrivit	aufschreiben
inomhus	im Hause	skruvmejsel (2)	Schraubenzieher
kock (2)	Koch	skräddare (5)	Schneider
kokerska (1)	Köchin	smutsig	schmutzig
kommun (3)	Gemeinde, Stadt	småsamhälle (4)	kleine Gemeinde
koppla, -r (till)	verbinden (mit)	snett emot	schräg gegenüber
krångla, -r	Schwierigkeiten be- reiten	snickare (5)	Tischler
lanthandel, -n	Dorfladen	starta, -r	anlassen, starten
larmtjänst, -en	Notrufzentrale	stenografi, -n	Stenografie
linjal (3)	Lineal	sällan	selten
ljud (5)	Geräusch, Laut	teknisk	technisch
luft, -en	Luft	trassel, trasslet	Ärger, Probleme
låta, -er sig repareras	sich reparieren lassen	tång (tänger)	Zange
lät, låtit		verkstad (-städer)	Werkstatt
läder, lädret	Leder	verktyg (5)	Werkzeug
maskinskrivning, -en	Maschine schreiben	vistas	sich aufhalten
matematik, -en	Mathematik	vid	an, bei
matlagning, -en	Kochen	yrke (4)	Beruf
metall (3)	Metall	återkomma, -er -kom, -kommit	wieder von sich hören lassen
mittemot	gegenüber		
modell (3)	Modell	R	
modersmål, -et	Muttersprache	arkitekt (3)	Architekt
motor (3)	Motor	backljus (5)	Rücklicht
nummerskylt (2)	Nummernschild	bagageutrymme (4)	Kofferraum
obehaglig	unbehaglich	bilbärgning, -en	Abschleppdienst
omväxlande	abwechslungsreich	bilmekaniker (= plural)	Kraftfahrzeug- mechaniker
pannkaka (1)	Pfannkuchen	bokhållare (5)	Buchhalter
papper, -et (5)	Papier	byggnadsarbetare (5)	Bauarbeiter
parkeringsplats (3)	Parkplatz	däck (5)	Reifen
plast, -en	Plastik	dörr (2)	Tür
position (3)	Position	elektriker (5)	Elektriker
punktering (2)	Reifenpanne	få, -r upp fick, fått	aufbekommen
på ort och ställe	an Ort und Stelle	försäkring (2)	Versicherung
reparation (3)	Reparatur		
reservdel (2)	Ersatzteil		

Gula sidorna
gå, -r sönder gick,
gått
ingå, -r i
installatör (3)
inte ens
kostnadsfri
larmcentral (3)
läcka, -er
målare (5)
programmerare (5)
reseledare (5)
rör (5)
själva larmförmed-
lingen
småskollärare (5)
snickare (5)
strålkastare (5)
stänkskärm (2)
stötfångare (5)
trädgårdsmästare (5)
typograf (3)
var du än befinner dig

vindruta (1)
vindrutetorkare (5)

"Gelbe Seiten"
kaputtgehen

Bestandteil sein von
Installateur
nicht einmal
kostenlos
Notrufzentrale
lecken
Maler
Programmierer
Reiseleiter
Rohr
die Notrufvermitt-
lung als solche
Kindergärtner(in)
Tischler
Scheinwerfer
Kotflügel
Stoßstange
Gärtner
Typograf
wo du dich auch
immer befindest
Windschutzscheibe
Scheibenwischer

Lektion 23

avresedag (2)
avbryta, -er -bröt,
-brutit
badbyxor (plural)
baddräkt (3)
blåsig
(vi) borde
bricka (1)
chansa, -r

dagen därpå
det är på tiden
dimma (1)
dra, -r upp (värmnen)
drog, dragit
dörr (2)

Tag der Abreise
abbrechen

Badehose
Badeanzug
windig
(wir) sollten
Spielmarke
es darauf ankommen
lassen
am Tag darauf
es ist an der Zeit
Nebel
(die Heizung) höher
stellen
Tür

efter det att
eldar, -r
energi, -n
ett tag
fara (1)
fimpa, -r
framåt
fram på (dagen)
fullständig
grad (3)
göra, gör upp eld
(gjorde, gjort)
helt enkelt
hamna, -r
hårspray, -en
i alla fall
i förtid
i helgen
i onödan
(det är) inga dåliga
grejor
isolera, -r
kast (5)
kasta, -r
komma, -er ifrån
kom, kommit
kyla, -n
lita, -r på
låta, -er lät låtit
lämna, -r tillbaka
matsäck (2)

miljö, -n
mulen, mulet
omväxling, -en
otur, -en
packa, -r ner
pingst, -en
plantera, -r
preposition (3)
returpapper, -et
rinna, -er rann, runnit
rita, -r av
ruta (1)
(en) sexa
skräpa, -r ner

nachdem
Feuer machen
Energie
eine Weile
Gefahr
Zigarette ausmachen
vorwärts
später am (Tag)
vollständig
Grad
Feuer machen

ganz einfach
landen
Haarspray
in jedem Fall
vorzeitig
am Wochenende
unnötigerweise
nicht schlecht!

isolieren
Wurf
würfeln
wegkommen von

Kälte
sich verlassen auf
lassen
zurückbringen
mitgebrachtes Essen,
Proviant
Umwelt
bewölkt
Abwechslung
Unglück, Pech
einpacken
Pfingsten
pflanzen
Präposition
Recyclingpapier
laufen, rinnen
abzeichnen
Feld
(eine) Sechsen
verschmutzen

skärgård (2)
 solsken, -et
 spartips (5)
 spel (5)
 stackars Kerstin!
 stenhäll (2)
 studiecirkel (2)
 stå, -r över
 tak (5)
 tomflaska (1)
 tvinga, -r (auch:)
 tvang, tvungit
 täta, -r
 utsikt (3)
 var och en
 vara, -r
 vara, är med
 vara på den säkra
 sidan
 varandra
 varmvatten, -vattnet
 varna, -r (för)
 väderleksrapport (3)
 (nord)västra
 åskväder (5)
 återlämna, -r
 ösa, -er ner

R

besparing (2)
 brännare (5)
bränslebesparing, -en
 byta, -er ut
element (5)
 böra, bör + infinitiv
dimmoln (5)
drag (5)
element (5)
 gammalmodig
 helt och hållet
 håll (5)
 isolering (2)
 klart
 moln (5)
 molnighet, -en
 mot (kvällen)

Schärengürtel
 Sonnenschein
 Spartip
 Spiel
 arme Kerstin!
 Steinplatte
 Kurs
 aussetzen
 Dach
 leere Flasche
 zwingen
 abdichten
 Aussicht
 ein jeder
 dauern
 dabeisein
 sicher gehen
 einander
 Warmwasser
 warnen (vor)
 Wetterbericht
 (nord)westliches
 Gewitter
 zurückgeben
 schütten, stark regnen

Ersparnis
 Brenner
Brennstoffersparnis
 auswechseln
Heizkörper
 müssen + Infinitiv
Nebelschwaden
Zug
Heizkörper
 altmodisch
 ganz und gar
Richtung
 Isolierung
 aufgeklärt
 Wolke
 Bewölkung
 gegen (Abend)

oljepanna (1)
 omkring
procent, -en
 (100 procent)
 på en del håll
 regnskur (2)
ren
se, -r över såg, sett
 solig
 ställa, -er in
 stänga, -er av
 sätta, -er på
 (20 grader)
 syd
 sydlig
 termostat (3)
trimma, -r
 uppehåll(sväder)
 vind (2)
 växlande
 öka, -r
 övervägande

Lektion 24

alkohol, -en
 alldeles för (mycket)
 allting
 andas
 anse, -r + infinitiv
 ansåg, ansett
 arm (2)
 ben (5)
 besvär (5)
 betingat
 brist på aptit
 bröst (5)
 chef (3)
 dietplan (3)
 dokumentärfilm (3)
 dra, -r slutsatser
 drog, dragit
 fackbok (-böcker) (3)
 feber, -n

Ölkessel
 um (herum)
Prozent
 stellenweise
 Regenschauer
sauber
überprüfen
 sonnig
 einstellen
 abstellen
 auf (20 Grad) ein-
 stellen
 Süden
 südlich
 Thermostat
justieren
 schönes, beständiges
 Wetter
 Wind
 wechselnd
 zunehmen
 überwiegend

Alkohol
 viel zu (viel)
 alles
 atmen
 halten für ...
 Arm
 Bein
 Beschwerde
 bedingt
 Appetitlosigkeit
 Brust
 Chef
 Diätvorschrift
 Dokumentarfilm
 Schlüsse ziehen
 Fachbuch
 Fieber

finger, fingret(!) (2)	Finger	nysa, -er nös (nyste), nyst	niesen
fot (fötter) (3)	Fuß	omskola, -r sig	sich umschulen (lassen)
(tre veckor) framåt	für die Dauer von (drei Wochen)	ont i halsen (huvudet)	Halsweh (Kopfweh)
frossa, -n	Schüttelfrost	ordentlig	ordentlich, reichlich
frysa, -er frös, frusit	frieren	ordinera, -r	verordnen
fundera, -r på	daran denken, in Erwägung ziehen	ordningsföljd (3)	Reihenfolge
försvinna, -er för- svann, försvunnit	verschwinden	panna (1)	Stirn
gapa, -r	den Mund aufmachen	patient (3)	Patient
göra, gör ont (gjorde, gjort)	weh tun	personbil (2)	Personenauto
haka (1)	Kinn	prosit!	Gesundheit!
hals (2)	Hals	psykisk	psychisch
hand (händer) (3)	Hand	rapport (3)	Bericht
historisk	historisch	recept (5)	Rezept
hjärta, -t (plural: hjärtan, hjärtana)	Herz	ropa, -r upp	aufrufen
hosta, -n	Husten	rygg (2)	Rücken
hosta, -r	husten	räcka, -er ut	herausstrecken
hår (5)	Haar	rökvanor (plural)	Rauchergewohn- heiten
illamående, -et	Unwohlsein	röntga, -r	röntgen
influenza, -n	Grippe	röntgen	Röntgenabteilung
inte någon ... alls	überhaupt keine(n) ...	saker och ting	Dinge
i slutet av (veckan)	Ende (der Woche)	sedan ... (tillbaka)	seit ...
jobba, -r	arbeiten	sjukdom (2)	Krankheit
kind (3)	Wange	sjukskriva, -er -skrev, -skrivit	krankschreiben
knä, -(e)t (4)	Knie	skrivbord (5)	Schreibtisch
kollega (kolleger, kollegor)	Kollege	skåpbil (2)	Lieferwagen
komma, -er överens (med) kom, kommit	auskommen (mit)	smärta (1)	Schmerz
kryssa, -r för	ankreuzen	snuva, -n	Schnupfen
kärlek, -en	Liebe	sportvagn (2)	Sportwagen
limpa (1)	Stange Zigaretten	svetsare	Schweißer
lugnande	beruhigend	symptom (5)	Symptom
mardröm (2)	Alptraum	syster	Sprechstundenhilfe ("Schwester")
magbesvär (5)	Magenbeschwerden	sänka (1)	Blutsenkung
medicin (3)	Medizin	sömnlöshet, -en	Schlaflosigkeit
mellangärde, -t	Zwerchfell	terapi (3)	Therapie
motion, -en	körperliche Bewegung	thriller, -n	Thriller, Schocker
motionera, -r	sich bewegen	tills vidare	bis auf weiteres
motsvarande	entsprechend	trötthet, -en	Müdigkeit
mottagning (2)	Sprechstunde	tunga (1)	Zunge
må, -r illa	Übelkeit verspüren	tyda, -er på	darauf hindeuten
		tå (tår) (3)	Zehe
		utslag, -et	Ausschlag

vana (1)
verkstan (= verksta-
den)
vilda västern
vändning (2)
önskvärt
öra, -t (öron)

R

abort (3)
akut
allmän
avtal (5)
behandling (2)
enligt
frossa, -n
få, -r del av ...
försäkra, -r
hjälpmedel (5)
konvention (3)
lag (2)
läkarvård, -en
massage (3)
omfatta, -r
preventivmedel (5)
rådgivning, -en
sjukförsäkring (2)
sjukhusvård, -en
sjukvård, -en
sjukvårdande be-
handling, -en
tandvård, -en
utprovning, -en
villkor (5)
vård, -en

Lektion 25

allihopa
barnkär
blond
bära, bär bar, burit
cykelning, -en

Gewohnheit
Wilder Westen
Wendung
wünschenswert
Ohr

Abtreibung
akut
allgemein
Vereinbarung
Behandlung
gemäß
Schüttelfrost
an ... partizipieren
versichern
Hilfsmittel
Vereinbarung
Gesetz
ärztliche Betreuung
Massage
umfassen, betreffen
Verhütungsmittel
Beratung
Krankenversicherung
Betreuung im
Krankenhaus
medizinische Be-
treuung
Krankengymnastik
Zahnbehandlung
Erprobung
Bedingung
Betreuung

alle miteinander
kinderlieb
blond
tragen
Fahrrad fahren

den gången
det har hunnit bli
kallt
det var länge sen
(sedan)
engagerad
favoritsport, -en
favorisera, -r
fotbollslag (5)
ful
för något år sedan
fördelaktigt utseende
förening (2)
förhållandevis
göra, gör åt
gladlynt
hemstad, -en
hålla, -er på med
idrottsförening (2)
intressant
kila, -r
kondition, -en
kontaktsökande
kvarter (5)
käre
lyhörd
längdåkning, -en
matta (1)
medlem (2)
mullig
modernisera, -r
orka, -r + infinitiv
otrolig
passa, -r till
placeringen i tabellen
populär
på grund av
på nolltid
på topp
påsk (2)
rekord (5)
ridning, -en

damals
es ist inzwischen kalt
geworden
es ist lange her
engagiert
Lieblingssport
Anhänger sein von ...
Fußballmannschaft
hässlich
vor ungefähr einem
Jahr
vorteilhaftes Aus-
sehen
Verein
verhältnismäßig
machen gegen
fröhlich, gut gelaunt
Heimatstadt
sich beschäftigen
mit
Sportverein
interessant
laufen, rennen
Kondition, körper-
liche Verfassung
Kontaktsuchende(r)
Stadtviertel
lieber
hellhörig
Langlauf
Teppich
Mitglied
mollig, rundlich
modernisieren
es schaffen zu
unglaublich
passen zu
Tabellenstand
populär, volkstümlich
wegen
im Nu
auf der Höhe
Ostern
Rekord
Reiten

rusa, -r iväg	losrasen
rusningstid (3)	Hauptverkehrszeit, Rushhour
ryska	russisch
råka, -r + infin.	zufällig + Infinitiv
sekelskifte, -t	Jahrhundertwende
simning, -en	Schwimmen
skidåkning, -en	Schi laufen
slå, -r slog, slagit	schlagen
smal	schlank
sporta, -r	Sport treiben
sportälskande	sportinteressiert, liebt
stadsdel (2)	Sport
tabell (3)	Stadtteil
tidskrävande	Tabelle
tillförlitlig	zeitraubend
trots att	zuverlässig
	obwohl (trotzdem, dass)
träningstimme (2)	Trainerstunde
tullavgift (3)	Zollgebühr
tyckas, tycks	scheinen
ungdomlig	jugendlich
ursinnig	wütend
uteservering (2)	Straßencafé
utrustning (2)	Ausrüstung
utseende, -t	Aussehen
utöva, -r	ausüben
vad mycket	wie viel
vetta, -er åt	gehen auf
(o)vårdad	(un)gepflegt
väva, -er	weben
åka, -er utför	(mit Skiern) abfahren
ärlig	ehrlich

R	
blond	blond
angiven tid	angegebene Zeit
anläggning (2)	Anlage
attraktiv	attraktiv
bekantskap (3)	Bekanntschaft
(vara) bilburen	ein Auto haben, motorisiert sein
ensamhet, -en	Einsamkeit
entré (3)	Eintritt

fritidsförvaltning, -en	Freizeitverwaltung
föreställa, -er sig	sich vorstellen
förvandla, -r	verwandeln
gryning, -en	Morgengrauen, Hoffnungsschimmer
humor, -n	Humor
i 10-årsåldern	im Alter von 10 Jahren
livskamrat (3)	Lebensgefährte
längta, -r	sich sehnen
meningsfull	sinnvoll
motionsutövare (5)	Sporttreibender
musikintresserad	musikinteressiert
parant	apart
pensionär (3)	Rentner
preparera, -r	präparieren
skötsam	ordentlich, strebsam
smärt	schlank
sparsam	sparsam
språkkunskap (3)	Sprachkenntnis
spår (5)	Loipe
vital	vital
vänskap (3)	Freundschaft
änka (1)	Witwe
öm	zärtlich, empfindsam

Lektion 26

ansökningshandling- ar	Bewerbungsunter- lagen
arbetskamrat (3)	Arbeitskamerad
arbetsmiljö (3)	Arbeitsmilieu, -klima
arbetstagare (5)	Arbeitnehmer
arbetsuppgift (3)	Arbeitsaufgabe
arbetsvillkor (5)	Arbeitsbedingung
arkitekt (3)	Architekt
belägen	gelegen
bisats (3)	Nebensatz
bransch (3)	Branche
busschaufför (3)	Busfahrer
bussig	lieb, nett
byggvarohandel, -n	Baustoffhandel
det känns motigt	es ist einem zuwider
dikt (3)	Gedicht
drömjobb (5)	Traumjob
ekonomisk	finanziell

enligt överenskom- melse	nach Vereinbarung	representant (3)	Repräsentant, Ver- treter
erfarenhet (3)	Erfahrung	roa, -r sig	sich vergnügen
fackansluten	gewerkschaftlich organisiert	(ha) råd med ...	sich ... leisten können
facket	die Gewerkschaft	röst (3)	Stimme
flextid (= flexibel arbetstid)	gleitende Arbeitszeit	samvaro, -n	Zusammensein
fräscha lokaler	neue, freundliche Räume	sann, sant	wahr
företag (5)	Unternehmen	sköta, -er	betreuen
företagsledning (2)	Unternehmensleitung	stimulerande	anregend
författarförbund (5)	Schriftstellerverband	ställa, -er upp	mitmachen, sich beteiligen
författarskap, -et	schriftstellerische Tä- tigkeit	sätta, -er värde på (satte, satt)	Wert legen auf
försörja, -er sig	sich ernähren	trivsam	dem Wohlbefinden dienend
halvtid	halbtags	trygghet, -en	Geborgenheit
hålla, -er till höll, hållit	sich aufhalten	uppleva, -er	erleben, empfinden
infödd	Einheimischer	utförlig	ausführlich
inköp (5)	Einkauf	utgå, -r (från) utgick, utgått	ausgehen (von)
innebära, -bär -bar, -burit	beinhalten, bedeuten	utvilad	ausgeruht
intryck (5)	Eindruck	yrkeserfarenhet (3)	Berufserfahrung
kommunalanställd	städt. Angestellter	yrkesgrupp (3)	Berufsgruppe
kontorist (3)	kaufmännische Ange- stellte	ärva, -er	erben
korrespondens (3)	Korrespondenz, Briefwechsel	övertid	Überstunden
ljus	hell	R	
lön (3)	Gehalt	däremellan	dazwischen
med anledning av	anlässlich, wegen	hall (2)	Halle
nattetid	nachts	nyanställd	neu angestellt
nattskift (5)	Nachtschicht	om igen	noch einmal (von vorn)
novell (3)	Novelle	rusning, -en	Stoßzeit, Rushhour
nöjd	zufrieden	vissa dagar	an bestimmten Tagen
obekvämlig	unbequem		
omgående	sofort, unverzüglich		
ordna, -r	es einrichten		
permittering (2)	Entlassung		
platsannonser (3)	Stellenanzeige		
posthantering, -en	Postabfertigung		
programvärdinna (1)	Moderatorin, Leite- rin der Sendung		
påstå, -r påstod, påstått	behaupten		

Lektion 27

attentatsman (-män)	Attentäter
bakgrundsinforma- tion (3)	Hintergrundsinfor- mation
band (5)	Band
behandla, -r	behandeln
beteckning (2)	Bezeichnung
björk (2)	Birke
dagstidning (2)	Tageszeitung

det allra minsta	das Geringste	smak, -en	Geschmack
djup (5)	Tiefe	streck (5)	Strich
djur (5)	Tier	ställningstagande (4)	Stellungnahme
familjemedlem (2)	Familienmitglied	svala (1)	Schwalbe
finna, -er fann, funnit	finden	synas	zu sehen sein
följetong (3)	Fortsetzungsroman	ta, -r upp tog, tagit	aufgreifen
främsta orsaken	die Hauptursache	tecken, tecknet (5)	Zeichen
för att (= därför att)	weil	tecknad serie	Comic
gilla, -r	mögen (umgangsspr.)	tidningsrubrik (3)	Zeitungsüberschrift
gripa, -er grep, gripit	greifen, festnehmen	tonåring (2)	Teenager
gå, -r på djupet	der Sache auf den Grund gehen	typexempel (5)	typisches Beispiel
gök (2)	Kuckuck	understreckare (5)	Artikel "unter dem Strich"
hemtrakt (3)	Heimatgegend	urklipp (5)	Zeitungsausschnitt
hälsa, -n	Gesundheit	utställning (2)	Ausstellung
höslåtter, -n	Heuernte	vapen (5)	Waffe
iakttagelse (3)	Beobachtung	vardaglig	alltäglich
informera, -r sig	sich informieren	veckotidning (2)	Wochenzeitung
kommentera, -r	kommentieren	vikingagrav (2)	Wikingergrab
konservativ	konservativ	vårtecken, -tecknet (5)	Frühlingsanzeichen
kontinentaleuropé (3)	Kontinentaleuropäer	ämne (4)	Thema
kost, -en	Kost	R	
kulturevenemang (5)	kulturelles Ereignis	avgå, -r avgick, avgått	zurücktreten
kvällstidning (2)	Abendzeitung	bekräfta, -r	bestätigen
kåseri, -et(!) (3)	Plauderei, Lokal- glosse	dödsoffer, -offret (5)	Todesopfer
ledare (5)	Leitartikel	jordbävning (2)	Erdbeben
lärka (1)	Lerche	justitieminister (2)	Justizminister
lösnummer, -numret	Einzelnummer	kräva, -er	fordern
lösprickning, -en	Austreiben der Blätter	lamslå, -r -slog, -slagit	lahmlegen
moderat	gemäßigt	regering (2)	Regierung
nyutkommen	neu herausgekommen	skatt (3)	Steuer
nämna, -er	nennen	tusentals	Tausende von
obunden	ungebunden	älg (2)	Elch
prenumerera, -r	abonnieren		
publicera, -r	veröffentlichen		
på ledarplats	an führender Stelle		
raljera, -r	glossieren, spöttisch kommentieren		
rapportera, -r	berichten		
recensera, -r	rezensieren, be- sprechen		
ring (2)	Ring		
serie (= tecknad serie)	Comic		
skjuta, -er sköt skjutit	(er)schießen		
		anta, -r antog, antagit	annehmen
		beklaga, -r	bedauern
		bero, -r på	beruhen auf
		besvära, besvär i	zur Kasse bemühen
		kassan	
		blixt (2)	Blitz
		bry, -r sig om	sich kümmern um
		butik (3)	Boutique, Laden
		byta, -er	umtauschen

Lektion 28

bärsa (1)	Bier (umgangsspr.)	krympa, -er	eingehen
champinjonsås (3)	Champignonsoße	kundtjänst (3)	Kundendienst
det gäller att ...	es handelt sich dar- um, zu ...	kvalité, -n (= kvali- tet, -en) (3)	Qualität
det är inget fel på ...	es fehlt nichts an ...	käka, -r	essen (umgangsspr.)
doja (1)	Schuh (umgangsspr.)	lätnad (3)	Erleichterung
dropptorka, -r	tropfnass aufhängen	macka (= smörgås) (1)	
dyka, -er dök, dykt upp	auftauchen	mode, -t	Mode
eller hur?	oder etwa nicht?	modskapare (5)	Modeschöpfer
expediera, -r	bedienen	modevind (2)	"Modewind", die neueste Mode
farsa, -n	umgangsspr. für "far"	märka, -er	merken
finskjorta (1)	(das) gute Hemd	parera, -r	parieren, reagieren auf
flott	flott, elegant	pjäxa (1)	Skistiefel, Wander- stiefel
fräsch	frisch, sauber	principiell	grundsätzlich
färga, -r	(ab)färben	promenadsko (3)	Straßenschuh
förgäves	vergeblich	pröjsa, -r	zahlen (umgangsspr.)
garderob (3)	Garderobe	på modet	in Mode
gälla, -er	gelten (für)	reagera, -r	reagieren
hur står det till?	wie geht es?	resa, -er runt	herumreisen
hur är läget?	wie geht's und steht's?	resultat (5)	Ergebnis
	(umgangsspr.)	riktmärke (4)	Richtschnur
hygglig	einigermaßen,	rota, -r	wühlen, kramen
	leidlich	självfallet	selbstverständlich
hänga, -er med	mitkommen	skjorta (1)	Hemd
	(umgangsspr.)	skonsam	schonend
i antågande	im Anzug, im Kommen	skribent (3)	Artikelschreiber
inköpare (5)	Einkäufer	skötselråd (5)	Waschanleitung
jaga, -r	jagen	snygg	hübsch
jeans (5)	Jeans	spalt (3)	Spalte
joggingdojor (plural)	Joggingschuhe (umgangsspr.)	spara, spar (sparar)	aufheben
		spola kröken	Antialkohol-Slogan
kjollängd (3)	Rocklänge	spänn (plural)	Kronen (umgangsspr.)
klassisk	klassisch	storlek (2)	Größe
Kläderna gör mannen	Kleider machen Leute	stå, -r sig stod, stått	sich halten, über- dauern
(blått) klär dig!	(Blau) steht dir!	stå, -r till tjänst	dienen
konjunktursvacka (1)	Tiefkonjunktur, Kon- junkturschwäche	syrra, -n (1)	Schwester (umgangsspr.)
konjunktursvängning (2)	Konjunkturum- schwung	talspråk (5)	Umgangssprache
kontant	bar	tidsanda, -n	Zeitgeist
kontinent (3)	Kontinent, Festland	till den grad	so sehr
kort	kurz	tioårig	zehnjährig
		tjej (3)	Mädchen (umgangsspr.)

tjäna, -r
tjänare!
tolka, -r
torka, -r
torktumlare (5)

trend (3)
tvättmaskin (3)
tågluffa, -r

tåla, tål
utbud (5)
vad får det lov att
vara?

vansinnigt flott
vardagsklädd
visa, -r sig
visst
världen runt
öppet köp

R

balja (1)
cirkel (2)
fyrkant (3)
försedd med
handtvätt, -en
kemtvtätt, -en
klorblekning, -en
max (= maximalt)
märke (4)
plagg (5)
rådgöra, -gör -gjorde,
-gjort
strykning, -en
strykjärn (5)
triangel (2)

dienen
Servus!
interpretieren, deuten
trocknen
Trockenschleuder,
Wäschetrockner
Trend
Waschmaschine
mit dem Zug "land-
streichern"
vertragen
Angebot
was darf es sein?

wahnsinnig schick
alltäglich gekleidet
sich zeigen
gewiss, klar
rund um die Welt
Kauf mit Umtausch-
recht

Bottich, Wanne
Kreis
Viereck
versehen mit
Handwäsche
chemische Reinigung
Chlorbleiche
höchstens
Zeichen
Kleidungsstück
Rat einholen

Bügeln
Bügeleisen
Dreieck

akzeptieren
angeben
Anmeldung, Gesuch
sich anschließen

ansöka, -er (om)
avgörande
barn utom äktenskap
bl. a. (= bland annat)
block (5)
borgerlig
bosätta, -er sig
(bosatte, bosatt)
brudkrona (1)
bröllop (5)
bröllopsfest (3)
båda
delstat (3)
dessförinnan
det är vackert med ...

dop (5)
däremot
enda
erkänd
frånskild
4%-spärren
främmande språk (5)
födelse, -n
förlova, -r sig
förlovad
förrätta, -er

gemensam
gräl (5)
gräla, -r
i regeringsställning
institut (5)
inträde, -t
invandrare (5)

karl (2)
kommunalval (5)
kristen, kristet
likadant

likaså
lycklig
majoritetsregering (2)
matte (= matematik)
miljöförstöring, -en

sich bewerben (um)
entscheidend
uneheliche Kinder
u. a.
Block
bürgerlich
sich ansiedeln
Brautkrone
Hochzeit
Hochzeitsfeier
beide
Bundesland
vorher
es ist etwas Schönes
an ...

Taufe
dagegen
(der, die, das) einzige
anerkannt
geschieden
4%-Klausel
Fremdsprache
Geburt
sich verloben
verlobt
"verrichten", durch-
führen
gemeinsam
Streit
streiten
an der Regierung
Institut
Beitritt
Einwanderer, Gast-
arbeiter
Mann
Kommunalwahl
christlich
ebenso, gleicher-
maßen
ebenso
glücklich
Mehrheitsregierung
Umweltzerstörung

Lektion 29

acceptera, -r
ange, -r angav, angivit
anmälan (anmälning-
ar)
ansluta, -er sig
anslöt, anslutit

missnöjd	unzufrieden	valbarometer (2)	Wahlbarometer, Meinungsbild
muntlig(en)	mündlich	van vid	gewöhnt an
opinion, -en	öffentliche Meinung	varken ... eller	weder ... noch
opinionsunder- sökning (2)	Meinungsumfrage	viga, -er	(kirchlich) trauen
parti, -et(!) (3)	Partei	vissla, -r	pfeifen
pastor, -n (3)	Pastor, Pfarrer	väljare (5)	Wähler
pastorsexpedition (3)	Amtsräume des Pastors, Pfarramt	vänsterflygel, -n	linker Flügel
politisk	politisch	yrkesinriktad	berufsbezogen
poströster (plural)	per Briefwahl ab- gegebene Stimmen	äktenskap (5)	Ehe
prioritera, -r	den Vorrang geben	änka (1)	Witwe
riksdag (2)	Reichstag	änkling (2)	Witwer
riksdagsval (5)	Wahl zum schwedi- schen Reichstag	överens om	einig über
rådhus (5)	Rathaus	R	
rösta, -r blankt	sich der Stimme ent- halten	acceptera, -r	akzeptieren
rösta, -r	(ab)stimmen	elev (3)	Schüler
röstberättigad	stimmberechtigt	fackskola (1)	Fachschule
sammanboende	zusammenlebend, -wohnend	förrättning (2)	Amtshandlung
separerad	getrennt	gudstjänst (3)	Gottesdienst
skolår (5)	Schuljahr	gymnasieskola, -n	schwedische Einheits- schule
skäl (5)	Grund	högmässa (1)	Hochamt, heilige Messe
slöja (1)	Schleier	gymnasium, gymna- siet(!) (3)	Gymnasium
stadsfullmäktig, -en (plural: stadsfull- mäktige)	Stadtrat	inrätta, -r	einrichten
stilig	gut aussehend, fesch	jordfästning (2)	Beerdigung
tillräckligt	ausreichend	nattvard, -en	Abendmahl
tilltagande	zunehmend	linje (3)	Zug
trossamfund (5)	Glaubensgemein- schaft	sammanslagning (2)	Zusammenlegung
träkyrka (1)	Holzkirche	slutbetyg (5)	Abgangszeugnis
tungan på vågen	das Zünglein an der Waage	såväl ... som	sowohl ... als auch
undersökning (2)	Untersuchung	söka, -er (till)	sich bewerben (an)
utom äktenskap	außerhalb der Ehe, außerehelich	teoretisk	theoretisch
utträda, -er (ur)	austreten (aus)	utbildning, -en	Ausbildung
utträde (4)	Austritt	vigsel (vigslar) (2)	Trauung
val (5)	Wahl	yrkesskola (1)	Berufsschule
val, -et till stadsfull- mäktige	Stadtratswahl	yrkesutövning, -en	Berufsausübung
		årskurs (3)	Klasse

Lektion 30

annorlunda	anders(artig)
antingen ... eller	entweder ... oder
avsluta, -r	abschließen, beenden
avstånd (5)	Abstand
barrskog (2)	Nadelwald
breddgrad (3)	Breitengrad
bro (2)	Brücke
bryta, -er bröt, brutit	unterbrechen
båtuthyrning (2)	Bootsverleih
dike (4)	(Wasser)graben
dra, -r drog, dragit	ziehen
dra, -r fram drog, dragit	durchziehen
drabbas (av)	betroffen sein (von)
drakhuvud (5)	Drachenkopf
driva, -er drev, drivit	dahintreiben
drömma, -er	träumen
dua, -r	duzen
dvs. (= det vill säga)	d.h.
dyrka, -r	verehen
dån, -et	Getöse
därför att	weil
en gång i tiden	einst(mals)
exportera, -r	exportieren
fantasi, -n	Fantasie
flod (3)	Fluss
folktäthet, -en	Bevölkerungsdichte
frihet (3)	Freiheit
(ett) fåtal	(eine) geringe Zahl, wenige
för, -en	Bug
förbindelse (3)	Verbindung
för hand	mit der Hand
glesbygd (3)	dünn besiedeltes Gebiet
gudar (plural)	Götter
huvudsats (3)	Hauptsatz
hård	hart
i kombination med	in Verbindung mit
industriland, -et(!)	Industrieland
(-länder) (3)	
invånare (5)	Einwohner
istäckt	eisbedeckt
kartong (3)	Karton

klippa, -er ur	ausschneiden
konjunktion (3)	Konjunktion, Satzverbindung
kortslutning (2)	Kurzschluss
kristendom, -en	Christentum
känsla (1)	Gefühl
led (3)	Fahrweg
luta, -r sig	sich lehnen
lägga, -er bort titlar-na (lade, lagt)	"Titel ablegen", das "Du" anbieten
lövskog (2)	Laubwald
m. m. (= med mera)	und dergleichen mehr
malm (2)	Erz
mild	mild
norra Sverige	Nordschweden
norrländsk	Adj. zu "Norrländ"
nuförtiden	heutzutage
nån sorts	eine Art von
näringsliv, -et	Wirtschaft(sleben)
Oden	Odin
olycka (1)	Unglück
omöjlig	unmöglich
original (5)	Original
orörd	unberührt
paddlare (5)	Paddler
pappersmassa, -n	Holzschliff
paradis (5)	Paradies
peka, -r ut	zeigen
polcirkel, -n	Polarkreis
pryda, -er	schmücken
präglä, -r	prägen
påminna, -er (om)	erinnern (an)
regnrock (2)	Regenmantel
runsten (2)	Runenstein
runt omkring	ringsumher
runt knuten	um die Ecke
ryggsäck (2)	Rucksack
Ryssland	Russland
same (3)	Same, Lappe
sedan	nachdem
sedan dess	seitdem
själ (2)	Seele
sjösystem (5)	Seensystem
skeppsättning (2)	Steine, in Schiffsform gesetzt

skidort (3)	Skiort, Wintersport- ort	ta, -r del av tog, tagit	Kenntnis nehmen
skriva, -er av skrev, skrivit	abschreiben	tröskel (2)	Schwelle
släpa, -r	gleiten lassen	turistmål (5)	Touristenziel
statlig	staatlich	vandra, -r	wandern
ström, -men (2)	Strom	vattendrag (5)	Gewässer, Flusslauf
stödåtgärd (3)	Stützungsmaßnahme	viking (2)	Wiking
subjekt (5)	Subjekt	vikingaskepp (5)	Wikingerschiff
sug, -et	Faszination, Anzie- hungskraft	vila, -r	ausruhen
svettning, -en	(das) Schwitzen	vända, -er sig till	sich wenden an
sydspets, -en	Südspitze	yta (1)	Oberfläche
söka, -er sig till	aufsuchen	åkermark (3)	Ackerland
		ända till	bis nach
		äventyr (5)	Abenteuer

Wortschatz der Hintergrundtexte

(soweit nicht im Gesamtwortschatz enthalten)

ans (= ansökan) 26
anslagstavla (1) 24 Anschlagtafel
brännvinskung (2) 12 Branntweinkönig
båtluffarkort (5) 23 Rabattkarte für Schiffs-
reisen im Schärengürtel
deltid, -en 26 Teilzeit
dock 18 doch
ej krav 26 keine Bedingung
ekonomi, -n 26 Ökonomie, (Betriebs)wirt-
schaft
fjät (5) 19 Schritt (altertüml.)
flykta, -r 19 fliehen
formell 18 formell
framkomligheten 16 das Vorankommen
förbättra, -r 24 verbessern
förlät 19 verließ (altertüml.)
försäljare (5) 26 Verkäufer
ge, -r sig ut 23 auslaufen
grovdisk, -en 26 Grobabwasch
gå ur tiden 18 aus der Mode kommen
herrgård (2) 12 Herrenhof
husvagnsekipage (5) 16 Wohnwagengespann
hålla, -er rent 26 sauberhalten
hälsa, -r välkommen 18 willkommen heißen
hämtbutik (3) 12 Laden mit Selbstbedienung
i vissa sammanhang 18 in bestimmten Zu-
sammenhängen
inom kontaktavstånd 18 innerhalb eines
Abstands, der Kontakt ermöglicht
inte ... förrän 18 nicht bevor, erst
kontakta, -r 26 Kontakt aufnehmen
källarvarv (5) 12 Kellergewölbe
ljus (5) 19 Licht
lokalvårdare (5) 26 Raumpfleger(in)
lätt att umgås 26 umgänglich
motionslokal (3) 24 Gymnastikraum
olycksrisk (3) 16 Unglücksrisiko
ordförande, -n (5) 24 Vorsitzender
ordningssinne, -t 26 Ordnungssinn
parvis 18 paarweise
pogrammering, -en 26 Programmierung
provanställning 26 Probezeit
på topp 24 auf der Höhe
rejäl 12 kräftig

renat brännvin 12 unverschnittener Brannt-
wein
runda, -r 23 umrunden
ruva, -r 19 brüten
samlas 23 sich sammeln
samling (2) 12 Sammlung
sed (3) 18 Sitte
seglare (5) 23 Segler
skugga (1) 19 Schatten
sky (2) 19 Wolke, Himmel
skål (2) 18 Trinkspruch
skåla, -r 18 zutrinken
stum 19 stumm
stuva, -n (= stuga) 19
städvana (1) 26 Erfahrung mit Raumpflege
subventionerad lunch 26 Kantinenesse, zu
dem Zuschuss gezahlt wird
sus, -et 19 Rauschen
sving (2) 19 Schwung
sälj- och resultatinriktad 26 auf Verkauf und
Erfolg eingestellt
tillträde (4) 26 Arbeitsantritt
10 dubbelt renat brännvin 12 10-fach destil-
lierter Branntwein
träkolsgrillad 12 auf Holzkohle gegrillt
tröskel (2) 19 Schwelle
tung 19 schwer
underlätta, -r 16 erleichtern
uppmärksam 18 aufmerksam
(skärgårdens) utpost 23 der Außenposten
(des Schärengürtels)
utmärks 16 werden bezeichnet
utrustad 16 ausgerüstet
varaktighet, -en 26 Beständigkeit, Ausdauer
vikariat (5) 26 Vikariat, Aushilfe
vinge (2) 19 Flügel
vägren (2) 16 Randstreifen
värdfolk, -et 26 Gastgeber
ångbåt (2) 23 Dampfschiff
återkallat körkort 16 Einzug des Führer-
scheins
(den) äkta mannen 18 der Ehemann
öka, -r 16 vermehren
öppettider (plural) 12 Öffnungszeiten

Gesamtwortschatz

A

abort (3) 24
 absolut 14
 accelerera, -r 22
 accelerationssnabb 16
 acceptera, -r 29
 ackord, -et 22
 adjektiv (5) 16
 adoptera, -r 9
 adress (3) 6
 adverb (5) 16
 advokat (3) 20
 affär (3) 3, 4
 aktiv 20
 aktivitet (3) 20
 akut 24
 aldrig 8
 alkohol, -en 16
 alla 6
 alldeles för (mycket,
 många) AB 21; 24
 alldeles nyss 21
 allihopa 25
 allmän 24
 allt 13
 allt fler 20
 alltid 9
 alltid ska du tjata! 9
 allting 24
 alltså 2
 almanacka (1) 4
 alternativ (5) 5
 ambitiös AB 26
 amerikansk 9
 analys (3) 14
 andas 24
 andra 5
 andrahandsvärde, -t
 16

ange, -r 29 angav,
 angivit
 angiven tid 25
 aning (2) 19
 ankom den ... 8
 ankomst (3) 5
 anledning (2) 18
 anläggning (2) 25
 anlända, -er 18
 anmäla, -er (sig) 18
 anmäla, -er 19
 anmälan (anmälning-
 ar) (2) 19, 29
 annan 8
 annandag jul (påsk)
 8
 annars 21
 annons (3) 11
 annorlunda 30
 anse, -r 14 ansåg,
 ansett
 anse, -r + infinitiv 24
 ansluta, -er sig 29
 anslöt, anslutit
 anslutning (2) 21
 anställd AB 19
 ansöka, -er (om) 29
 ansökan (ansökning-
 ar) (2) AB 26
 ansökningshandling
 (2) 26
 anta, -r 28 antog,
 antagit
 antal (5) AB 19
 anteckna, -r 12
 antingen ... eller 30
 anvisa, -r 12
 använda, -er 14
 apelsin (3) 9

apelsinjuice (3) 12
 apotek (5) 20
 apotekare (5) 22
 arbeta, -r 22
 arbeta, -r samman 13
 arbetarrörelse, -n AB
 8
 arbete (4) 11
 arbetsförhållande (4)
 22
 arbetsförmedling (2)
 11
 arbetskamrat (3) 26
 arbetsmaterial, -et 22
 arbetsmiljö (3) 26
 arbetsplats (3) 11
 arbetsrum (5) 21
 arbetstagare (5) 26
 arbetsuppgift (3) 26
 arbetsvillkor (5) 26
 arg 9
 argument (5) 14
 arkitekt (3) 22, 26
 arm (2) 24
 arrangemang (5) 20
 artikel (2) 2
 atmosfär, -en 20
 att 5
 att + infinitiv 2
 att välja på 4
 attentatsman
 (-män) 27
 attraktiv 25
 au pair-flicka (1) 14
 av 5
 avbryta, -er 23 -bröt,
 -brutit
 avbeställa, -er AB 23
 avdelning (2) 17

avdelningschef (3) 18
 avgiftsfritt 7
 avgå, -r 21, 27 -gick,
 -gått
 avgång (2) 5
 avgöra, -gör 14
 (avgjorde, avgjort)
 avgörande 29
 avkoppling, -en 20
 avlossa, -r 20
 avresa, -n 6
 avresedag (2) 23
 avsikt (3) 4
 avsky, -r 8
 avsluta, -r 30
 avsnitt (5) 14
 avstå, -r 14 avstod,
 avstått
 avstånd (5) 30
 avtal (5) 24
 axelväska (1) AB 15

B

backljus (5) 22
backspegel (2) 16
 bada, -r 5
 badbyxor (plural) 23
 baddräkt (3) 23
 badrum (5) 11
 badstrand
 (-stränder) 10
 bagage, -t 18
 bagageutrymme
 (4) 16
 bakgrundsinforma-
 tion (3) 27
 bakom 22
balja (1) 28
 balkong (3) 9
 ballong (3) AB 14
 banan (3) 6
 band (5) 27
 bank (3) 6
 banklån (5) 17
bankomat (3) 17

banktjänsteman
 (-män) 6
 banta, -r 9
 bara 1
 bara bra 2
 bara du ... (= om du
 bara ...) 13
 barn (5) 5
 barn utom äktenskap
 29
 barndomshem (5) 10
 barnkammare (2) 21
 barnkär 25
 barnledig 11
 barrskog (2) 30
 bastu, -n 8
 be, -r 17 bad, bett
 bebo, -r AB 13
 bedöma, -er 22
 befinna, -er sig 22
 befann, befunnit
 begåvad 22
 begära, begär 21
 behaglig 16
 behandla, -r 27
 behandling (2) 24
 behändig 18
 behöva, -er 2
 behöva, -er + infini-
 tiv 16
bekantskap (3) 25
 beklaga, -r 28
 bekräfta, -r 27
 bekväm 16, 26
 belägen 26
 ben (5) 24
 bensin, -en 16
 bensinmack (2) 10
 bensinsnål 16
 bensinstation (3) 8
 bero, -r på 20, 28
 beroende (av) 16
 berätta, -r 11
 berättelse (3) 19
 berättiga, -r 21
 berömd (för) 17

besiktning (2) 21
 beskriva, -er 11
 beskrev, beskrivit
 besparing (2) 23
 bestrida, -er bestred,
 bestridit AB 28
 bestå, -r av bestod,
 bestått AB 29
 beställa, -er 6
 beställning (2) 12
 bestämd 2
 bestämma, -er 12
 bestämma, -er sig 20
 bestämmelse (3) 21
 besviken 19
 besvär (5) 15, 24
 besvära, -r i kassan
 28
 besök (5) 4
 betala, -r 2
 beteckning (2) 27
 betingad 24
 betyda, -er 13
 betydelse (3) 17
 betyg (5) 22
 bevarad 17
 beväpnad 20
 bibliotek (5) 10
 bil (2) 5
 biff (2) 12
 (vara) bilburen 25
 bilbälte (4) 16
 bilbärgning, -en 22
 bild (3) 6, 22
 bilda, -r 9
 bildning, -en AB 29
 biljett (3) 9
 biljettkontor (5) 9
 biljettlucka (1) 21
 billig 4
 bilmekaniker (5) 22
 bilmärke (4) 19
 bilnyckel (2) 15
 bilolycka (1) 11
 bilplats (3) AB 22
 bilsemester (2) 1

bio, -n (= biograf) 4
 biograf (3) 4
 bisarr 17
 bisats (3) 26
 bit (2) 4
 bitti 12
 bjuda, -er 12 bjöd,
 bjudit
 björk (2) 27
 bl. a. (bland annat)
 29
 bland 9
 blankett (3) 8
 bli, -r 8, 11 blev,
 blivit
 bli, -r bekant med 16
 bli, -r rädd 18
 blinker, -n 16
 blix (2) 28
 block (5) 29
 blod, -et 17
 blomma (1) 6
 blommande 17
 blond 25
 blus (2) 8
 blyg AB 26
 blå, blått 8
 blåbär (5) 5
 blåbärskrä (3) 12
 blåsa, -er 18
 blåsig 23
 bläddra, -r igenom 20
 blöta, -er upp 13
 bo, -r 3
 boardingkort (5) 18
 bofast 20
 bok (böcker) (3) 5
 boka, -r 15
 bokhandlare (5) 14
 bokhållare (5) 22
 bokrea (1) 14
 boktitel (2) 14
 bomullsklänning
 (2) 12
 bord (5) 2
 (vi) borde 23

bordsservering,
 -en 13
 borgerlig 29
 borsta, -r tänderna 9
 bort 12
 (där) borta 12
 bortbjuden 18
 bortrest 9
 bosatt 19
 bostad (bostäder)
 (3) 11
 bostadsförmedling
 (2) 11
 bostadsområde (4) 16
 bostadsupplåtare
 (5) 8
 bosätta, -er sig 29
 (bosatte, bosatt)
 bota, -r AB 30
 bottenvåning (2) 21
 bra 2
 bransch (3) 26
 bred AB 24
 breddgrad (3) 30
 brev (5) 2
 brevbärare (5) AB 10
 brevpapper, -et
 brevväxla, -r AB 14
 bricka (1) 2
 bricka (1) 23
 brist på aptit 24
 bro (2) 30
 bror, broder
 (bröder) 5
 brorsdotter
 (-döttrar) 5
 brorson (-söner) 3
 broschyr (3) 20
 brottsplatsunder-
 sökning (2) 20
 brudkrona (1) 29
 bruka, -r
 + infinitiv 5
 brun 8
 bry, -r sig om 28
 bryna, -er 13

bryta, -er 30 bröt,
 brutit
 bråttom 16
 bränna, -er 13
 brännare (5) 23
 bränslebesparing,
 -en 23
 bröllop (5) 29
 bröllopsfest (3) 29
 bröllopsklänning (2)
 AB 11
 bröst (5) 24
 bugga, -r 14
 bulle (2) 2, 13
 buller, bullret 16
 burk (2) 9
 buss (2) 7
 busschaufför (3) 26
 bussemester (2) 1
 busshållplats (3) 16
 bussig 26
 butik (3) 20
 by (2) 11
 bygga, -er 11
 byggnadsarbetare
 (5) 2
 byggvaruhandel,
 -n 26
 byta, -er 28
 byta, -er ut 23
 byxor (plural) 8
 båda 29
 både ... och 11
 båt (2) 5
 båtsemester (2) 1
 båtuthyrning (2) 30
 bädd (2) 3
 bädda, -r 3
 bänk (2) 9
 bär (5) 5
 bära, bär 25 bar, burit
 bärnsten (2) AB 20
 bärsa (1) 28
 bäst 10
 böra, bör + infinitiv
 23

börja, -r 9
böter (plural) 16

C

c/o (= care of) 6
(en) centimeter
(10 centimeter) 7
campingplats (3) 19
centralen (= central-
stationen) 7
centralstation (3) 7
centralvärme, -n 3, 11
champinjonsås (3) 28
chans (3) 14
chansa, -r 23
charterresa (1) 18
check (2) 6
checka, -r in 18
chef (3) 24
chokladkaka (1)
AB 20
cigar(r)ett (3) 2
cigar(r)ettändare (5) 2
cigarr (3) 7
cigarill (3) 7
cirka 7
cirkel (2) 28
civilstånd, -et AB 19
cykel (2) 2
cykelsemester (2) 1
cykeluthyrning (2) 17
cykla, -r 3
cykling, -en 25

D

dag (2) 5
dagbok (-böcker)
(3) 19
dagen därpå 23
dagens rätt 12
dagens sportprogram
14
dagem (5) 7
dags (= daghem) 10
dagligen 10

dagmamma (1) 11
dagstidning (2) 27
dammsuga, -er 10
-sög, -sugit
Danmark 5
dans (3) 4
dansa, -r 6
dansk (2) 1
danska (1) 1
dator (datorer) (3) 19
datum, -et AB 8
datumparkering,
-en 17
de (dom) 1
debutroman (3) 10
deciliter 4
deckare (5) 14
del (2) 14
dela, -r 17
delat med 2
dels ... dels 22
delstat (3) 29
delta, -r 4, 19 deltog,
deltagit
dem 5
den 3
den (5 juli) 8
den gången 25
den här färgen kan
jag inte med 16
den offentliga
sektorn AB 20
den som 20
denna, detta 18
deras 7
dess 7
dessa 18
dessförinnan 29
dessutom 9
det 1
det allra minsta 27
det beror på 22
det blir expresståg 21
det blir rum 305 8
det faller mig inte in
AB 20

det fina med 16
det finns 2 fanns,
funnits
det går bra att ... 19
det gäller 19
det gäller att ... 28
det gör det inte 7
det gör ingenting 8
det har hunnit bli
kallt 25
det här 1
det krävs 21
det känns 26
det känns motigt 26
det lär (vara
varmt) 18
det märks 14
det ordnar sig 7
det ska du säga
AB 16
det som 20
det tror jag nog 7
det var länge sen 25
det vattnas i munnen
(på dem) 13
det är dags 21
det är din (Görans)
tur 3
det är inget fel
på ... 28
det är jämnt! 12
det är lika bra att
jag ... 7
det är på tiden 23
det är vackert
med ... 29
dialog (3) 9
dietplan (3) 24
dig 5
dike (4) 30
dikt (3) 26
dimma (1) 23
dimmoln (5) 23
din(a) 5
direktgående 21
disk, -en 17

disk (2) 20
 diskmaskin (3) 10
 diskotek (5) 4
 diskutera, -r 8
 disponera, -r 21
 dit 7
 ditt 4
 diverse 13
 djup (5) 27
 djupfryst 13
 djupgående AB 14
 djur (5) 14, 27
 docka (1) AB 15
 doja (1) 28
 doktor (doktorer)
 (3) 20
 dokumentärfilm
 (3) 24
 dop (5) 29
 dopp (5) 18
 dotter (döttrar) (2) 5
dotterdotter (-döttrar)
 (2) 5
dotterson (-söner)
 (3) 5
 dra, -r 30 drog, dragit
 dra, -r bensen 16
 dra, -r fram 30
 dra, -r in 16, 20
 dra, -r slutsatser 24
 dra, -r upp
 värmen 23
 drabbas (av) 30
drag (5) 23
 drakhuvud (5) 30
 Dramaten (= Kung-
 liga Dramatiska
 Teatern) 3
 dramatik, -en 20
 dreja, -r 20
 dricka, -er 2 drack,
 druckit
 driva, -er 30 drev,
 drivit
 driva, -er med
 någon 9

dropporka, -r 28
 dräkt (3) 8
 dröja, -er 13, 15
 dröjsmål (5) 18
 drömjobb (5) 26
 drömma, -er 30
dryck (3) 7
 du 1
 dua, -r 30
 dubbelrum (5) 8
 duka, -r 10
 dukning, -en 13
 dum 15
 dusch (2) 3
 duscha, -r 11
 dys. (= det vill säga) 30
 dygn (5) 7
 dyka, -er upp 28 dök,
 dykt
 dyr 4
 dyrka, -r 30
 då 2
 då så 8
 då och då 6
 dålig 16
 dån, -et 30
däck (5) 22
 där 2, 8
 där borta 2
 där ser man 4
 därefter 20
 däremellan 26
 däremot 29
 därför 6
 därför att 30
 därtill AB 15
 därutöver 21
dödsoffer (5) 27
 dölja, -er 20 dolde,
 dolt
 döpa, -er AB 29
 dörr (2) 22, 23

E
effektförvaring,
 -en 18

efter 8
 efter det att 23
 efterlysa, -er 16
 eftermiddag (2) 5
 efternamn (5) 4, 8
 efterrätt (3) 12
 eftersom 18
 egen, eget 11
 egendom (2) 21
 egendomlig 17
 egennamn (5) 10
 egenskap (3) 16
 ej 3, 7
 ekonomisk 26
 elda, -r 23
 eldfast form 13
elektriker (5) 22
element (5) 23
elev (3) 29
 eller 3
 eller hur? 28
 elspis (2) 13
 emot 23
 en 2
 en bra bit 17
 en bra stund 13
 en del 16
 en gång (i tiden)
 9,30
 en tid 7
 en ... till 6
 enas om 14
 enda 29
 energi, -n 23
 energikrävande
 AB 29
 enformig 22
 engagerad 25
 engelska (1) 1
 engelsman (-män) 1
 enkel 6
 enkelbiljett (3)
 AB 21
 enkelriktad gata 8
 enkelrum (5) 9
 enkrona (1) 6

enligt 24
 enligt överenskom-
 melse 26
 ensam 11
ensamhet, -en 25
entré (3) 25
 er 5, 7
 erbjuda, -er 21
 erbjöd, erjudit
 erfarenhet (3) 26
 erkänd 29
 ersätta, -er 10
 (ersatte, ersatt)
 ersättning (2) 21
 espresso, -n 12
 etc. (= et cetera) 4
 ett 2
 ett foto på din mor 5
 ett par 10
 ett tag 23
 exempel (5) 3
 expediera, -r 28
 expedit (3) 4
 expert (3) 14
 exportera, -r 30
 expressbrev (5) 6
 expresståg (5) 5
 extrasäng (2) 17

F

fackansluten 26
 fackbok (-böcker)
 (3) 24
 facket 26
fackskola (1) 29
 faktiskt 5
 falukorv (2) 4
 familj (3) 12
 familjemedlem (2) 27
 fantasi, -n 30
 fantastisk 16
 far, fader (fäder) 5
 fara (1) 23
 farbror, -n, farbroder,
 -n (farbröder) 5
farfar (*farfäder*) 5

farföräldrar (*plural*) 5
 farlig 16
 farmor (farmödrar)
 (2) 5
 farsa (1) 28
 fasanbröst (5) 12
 fascinerande AB 14
 fast 22
 faster (fastrar) (2) 5
 fastighetsägare (5) 21
 fastland, -et 17
 fattas 12
 fattig 9
 favoriträtt (3) 13
 favoritsport, -en 25
 favorisera, -r (25)
 feber, -n 24
 fegis (2) 18
 fel 3
 fel (5) 5
 (fem) minuters väg 11
 fest (3) 13
 film (3) 7
 filmatisering (2) 9, 14
filmjolk, -en 4
 filmstjärna (1) 9
 filt (2) 11
 filterbyte (4) AB 21
 fimpa, -r 23
 finger, fingret(!)
 (2) 24
 finhackad 13
 Finland 11
 finländare (5) 1
 finländska (1) 1
 finna, -er 27 fann,
 funnit
 finnas 2 fanns, funnits
 finns det ...? 3
 finska 1
 finskjorta (1) 28
 fint! 2
 fira, -r 13
 firma (1) 18
 fisk (2) 10
 fiska, -r 5

fiske, -t 10, 20
 fiskekort (5) 10
 fixa, -r själv 21
 fjällstation (3) 20
 fjällstuga (1) 11
 fjällvandra, -r 5
 flaska (1) 4
 flegmatisk AB 26
 flera 1
 flextid
 (= flexibel
 arbetstid) 26
 flicka (1) 5
 flod (3) 30
 flott 28
 (med) flyg 7
 flyga, -er 3 flög,
 flugit
 flygfält (5) 18
 flygpersonal, -en 18
 flygplats (3) 18
 flygvärdinna (1) 9
 flytande 8
 flytta, -r 11
 flytta, -r ut 21
 flyttning, -en 21
 flyttstädning, -en 21
 fläck (2) AB 12
 fläskfilé (3) 4
 fläskfärs, -en 13
 fläskkötlett (3) 4
 folk (kollektiv) 19
 folktäthet, -en 30
 form (3) 13, 17
 forma, -r 13
 forsla, -r bort 17
 fort 6
 fortfarande 7
 fortsätta, -er 8
 (-satte, -satt)
 fortsättning (2) 17
 fortsättningskurs
 (3) 18
 fot (fötter) (3) 24
 fotboll, -en 9, 14
 fotbollslag (5) 25

foto (4) 5
 fotogenbelysning,
 -en 3
 fotograf (3) 11
 fotografera, -r 20
 fotografi, -et(!) (3) 6
 fototävling (2) 11
 fram 12
 fram på (dagen) 23
 fram till ... 8
 framför 22
framkomlighet, -en 16
 framme 5, 12
 framtid, -en 19
 (3 veckor) framåt 24
 framåt 23
 fransk 6
 franska 1
 fransman (-män) 1
 fransyska (1) 1
 fridlyst AB 19
 frihet (3) 30
 frimärke (4) 2
 frimärkssamling (2)
 AB 9
 frisk AB 16, 23
frisör (3) 18
fritidsförvaltning,
 -en 25
 frossa, -n 24
 frosta, -r av 10
 fru (2) 1
 frukost, -en 13
 frukt, -en 9
 frys, -en 10
 frysa, -er 13, 24, 27
 frös, frusit
 frysbox (2) 13
 fråga, -r 4
 fråga (1) 7
 från 1
 från och med
 (fr. o. m.) 11
 frånskild 29
 främmande språk
 (5) 29

främsta orsaken 27
 fräsa, -er 13
 fräsch 28
 fräscha lokaler 26
 ful 25
 full 20
 fullbokad 8
 fullständig 23
 fundera, -r på 24
 fungera, -r 22
 fylla, -er i 5
 fylla, -er år 18
 fylld 12
 4%-spärren 29
fyrkant (3) 28
 fysik, -en 22
 få, -r 4 fick, fått
 få, -r + infinitiv 16
 få, -r del av 24
 få, -r i present 7
 få se 13
 få, -r tag i 15
 få, -r upp 22
 fågel (2) 12
 får (5) 17
fårskalle (2) 17
 (ett) fåtal 30
 fälla, -er ner AB 15
 fängelsestraff (5) 16
 färdiglagad mat 13
 färdledare (5) 20
 färg (3) 8
 färga, -er 28
 färgpenna (1) 8
 färgstark 12
 färja (1) 21
 färs, -en 13
 föda, -er AB 29
 född 8
 födelse, -n 29
 födelsedag (2) 18
 födelsedagsfest (3) 18
 födelsedatum, -et 8
 födelseland, -et 8
 följa, -er 11
 följa, -er med 12

följande 6
 följetong, -en 27
 fönster (5) 2
 för 1
 för, -en 30
 för all del! 3
 för att + infinitiv 9
 för att (= därför att)
 27
 för att (inte)
 + infinitiv 6
 för att inte tala
 om 13
 för det mesta 22
 för hand 30
 för min del 15
 för något år sen 25
 för nära 19
 för ... sedan 11
 föra, för in 7
 förbereda, -er 10
 förbindelse (3) 30
 förbjuden AB 16
 förbruka, -r AB 29
 förbud (5) AB 16
 fördel (2) 20
 fördelaktig 25
 före 6
 föredra, -r framför 13
 föredrog, föredragit
 förekomma, -er
 22 förekom,
 förekommit
 förening (2) 25
 Förenta Staterna 11
 föreslå, -r 9 föreslog,
 föreslagit
föreställa, -er sig 25
 föreställning (2) 9
 företag (5) 26
 företagsledning (2) 26
 författare (5) 7
 författarförbund
 (5) 26
 författarinna (1) 7
 författarskap, -et 26

förgäves 28
 förhållandevis 25
 förklara, -r 18
 förkortning (2)
 AB 11
 förkörsrätt, -en 16
 förlova, -r sig 29
 förlovad 29
 förlåt! 3
 förmedla, -r 11
 förmedling (2) 11
 förmiddag (2) 5
 förnamn (5) 4
 förorena, -r AB 29
 förr 11
 förr i tiden 28
 förra (året) 11
 förresten 16
 förrätt (3) 12
 förrätta, -er 29
förrättning (2) 29
 försedd (med) 28
 försiktig 16
 förskollärare (5) 22
 förslag (5) 20
 först 8
 förstå, -r 5 förstod,
 förstått
 förstås 19
 förstöra, förstör 16
 försvinna, -er
 24 försvann,
 försvunnit
 försäkra, -r 24
 försäkring (2) 24
 försöka, -er 13
 försörja, -er sig 26
 förtjusande 18
 förtjust i 7
 (för)tjäna, -r
 AB 19
 förtulla, -r 7
 förutom AB 20
 förutsatt 22
förvandla, -r 25
 förvarna, -r 19

förvånad AB 29
 förällder (föräldrar)
 5, 16
 förändring (2) 21
 föröva, -r 20

G

gaffel (2) 2
 Gamla Stan 3
 gammal 5
 gammalmodig 23
 ganska 15
 gapa, -r 24
 garderob (3) 28
 gardin (3) 13
 gata (1) 3
 gatukorsning (2) 8
 ge, -r 5 gav, gett
 (givit)
 gemensam 29
 gemenskap, -en 20
 genast 18
 genom 17
 genom att (fråga) 22
 genomvåt 20
 genuin 12
 geting (2) 12
 gift 18
 gifta, -er sig 9
 gilla, -r 27
 gissa, -r 10
 gitarrkurs (3) 10
 glad, glatt 9
 gladlynt 25
 glas (5) 2
 glasruta (1) 20
 glass, -en 12
 gles 16
 glesbygd (3) 30
 glo, -r 9
 glädje, -n 20
 glömma, -er 6
 glömma, -er kvar 15
 god natt! 7
 god, gott 4

goddag! 12
 Gott Nytt År 17
 gott om tid 7
 grad (3) 23
 gram (5) 4
 granne (2) 9
 gratinerad 12
 grattis på födelse-
 dagen! 18
 gratulationskort
 (5) 18
 gratulera, -r 18
 grav (2) 10
 gravlax 12
 grekiska AB 23
 Grekland 11
 gripa, -er 27 grep,
 gripit
 grov 16
gryning, -en 25
 gryta (1) 12
 grå 12
 gråta, -er 9 grät, gråtit
 grädde, -n 13
 gräddsås (3) 12
 gräl (5) 14
 gräla, -r 29
 gränd (3) 10
 gränsa, -r 13
 gräsmatta (1) 30
 grön 8
Grönköping 14
 grönsak (3) 9
 grönsallad (3) 12
 gudar (plural) 30
gudstjänst (3) 29
 gul 8
Gula sidorna 22
 guldgul 13
gymnasieskola (1) 29
gymnasium, gymna-
 siet(!) (3) 29
 gymnastik, -en 22
 gyttjebad, -et AB 24
 gå, -r gick, gått 3
 gå, -r ifrån AB 18

gå, -r på bio 4
gå, -r på djupet 27
gå, -r sönder 22
gå, -r upp 10
gå, -r ut 10
gå, -r ut i skogen 5
gång (3) 11
går det att ... 11
gädda (1) 12
gälla, -er 21
gällande 21
gärna 30
gärna för mig! 9
gäst (3) 12
gök (2) 27
göra, gör 2 (gjorde, gjort)
göra en anmälan 19
göra i ordning 10
göra läxorna 10
göra ont 24
göra upp eld 23
göra åt 25

H

ha, -r 2 (hade, haft)
ha, -r hand (om) 22
ha, -r kul 13
ha, -r på sig 12
ha, -r rätt 8
haka (1) 24
halka, -n AB 23
hall (2) 21
hall (2) 26
hals (2) 24
halstra, -r 17
halv 4
halvlek, -en 14
halvljus (5) 16
halvtid 26
halvtimme, -n 15
hammare (5) 22
hamna, -r 23
hamnarbetare (5)
AB 26

han 1
han lyckas 14
hand (händer)
(3) 24
handarbete (4) 15
handel, -n 17
handelsmän 30
handikappad 9
handla, -r 7
handla, -r om 9
handling, -en 14
handtvätt, -en 28
handväska (1) 15
hans 7
Hansan 10
hastighet (3) 16
hastighetsbegränsning
(2) 16
hatt (2) 8
hav (5) 18
havsbad (5) 3
hedendom, -en 17
hej så länge 2
hej 1
hejdå! 1
hekto, -t (plural:
hekto) 4
hela 5
hela dagarna 5
helgen (i helgen) 5
helljus, -et 16
hellre 12
helt 8
helt enkelt 23
helt och hållet 23
hem (5) 10
hem 7
hembygdsgård (2) 16
hemland, -et 8
hemma 4
hemort (3) 4
(jag är) hemskt
ledsen 18
hemstad, -en 25
hemtrakt (3) 27
henne 5

hennes 7
herr (2) 2
heta, -er 1
hinna, -er 7 hann,
hunnit
hinna, -er ner 21
hiss (2) 8
historia, -ien 10
historisk 24
hit 16
hitta, -r 5
hitta, -r på 17
hittegods (5) 18
hittills 16
hjälp, -en 12
hjelpa, -er 10
hjälpas, hjälps åt 13
hjälpmedel (5) 24
hjärta, -t (plural:
hjärtan, hjärtana)
(4) 24
hjärtlig 8
hk (= hästkraft) 16
hobby (hobbyer,
hobbies) 20
hoj 17
hon 1
honom 5
hoppa, -r 20
hoppas 5
hos 11
hosta, -n 24
hosta, -r 24
hotell (5) 2
hotellreception (3) 6
hovmästare, -n 12
humor, -n 25
humör, -et 18
hund (2) 10
hundralapp (2) 6
hundägare (5) 10
hungrig 9
hur 2
hur gick det till? 19
hur har du det? 2
hur lång tid? 7

hur länge som
 helst 19
 hur mycket som
 helst 18
 hur mycket är
 klockan? 5
 hur står det till? 28
 hur är läget? 28
 hurtbulle (2) 20
 hus (5) 5
 husdjur (5) 3
 husgeråd, -et 19
 hushåll (5) 10
 hushållssyssla (1) 10
 husvagn (2) 3
 huvud (5) 20
 huvudroll (3) 9
 huvudsak (3) 6
 huvudsats (3) 30
 hygglig 28
 hyra, hyr 3
 hyra (1) 11
 hyresgäst (3) 17
 hyresgästförening
 (2) 17
 hyresvärd (2) 17
 hyresvärdinna (1) 17
 hål (5) 20
håll (5) 23
 hålla, -er med om 15
 höll, hållit
 hålla, -er på att 13
 hålla, -er på med ...
 25
 hålla, -er sig vaken 9
 hålla, -er till 26
 hålla, -er tummarna
 13
 hår (5) 24
 hård 30
 hårfrisörska (1) 22
 hårresande 14
 hårspray, -en 23
 hälleflundra (1) 12
 hälsa, -r välkommen
 18

hälsa, -n 27
 hälsa, -r 7
 hälsa, -r på 4
 hälsning (2) 5
 hälsokost, -en AB 18
 hämta, -r 6
 hända, -er 16
 hänga, -er med 28
 hänvisa, -r till AB 28
 här 1
 hög 16
högmässa (1) 29
högsäsong, -en 3
 högt 13
 högtidlig 19
 höjd (3) 11
 höra, hör 5
 höra, hör av sig 5
 hörn (5) 8
 hörs det 22
 höslåtter, -n 27
 höst (2) 6

I

i 2
 i alla fall 23
 i antågande 28
 i det gröna 13
 i det här vädret 18
 i efternamn 4
 i ett år 16
 i förrgår 12
 i förtid 23
 i går 11
 i helgen 23
 i hörnet av ...
 i jamnhöjd med 22
 i kombination
 med 30
 i kväll 4
 i lagom tid 16
 i lugn och ro 20
 i morgon 4
 i morse 11
 i natt 8
 i närheten 3, 5

i nästan ett år 16
 i onödan 23
 i princip 22
 i regel 17
 i regeringsställning 29
 i slutet av
 (veckan) 24
 i stil med 20
 i så fall 17
 i tid 7
 i 10-årsåldern 25
 i (tolv) 5
 i år 5
 i övermorgon 12
 iakttagelse (3) 27
 ibland 9
 icke-rökare 21
 icke-reflexiv 7
 idag (i dag) 4
 idé (3) AB 21
 ID-kort (5) 15
 idrottsförening (2)
 25
 ifall 11
 igen 9
 iklädd (= klädd i) 12
 illamående, -t 24
 imperativ (3) 6
 in 7
 inackorderad 17
 (en) inbjudan
 (inbjudning) (2) 18
 industriland, -et(!)
 (-länder) (3) 30
 infalla, -er på 8
 inföll, infallit
 influensa, -n 24
inflytande (4) 14
 informera, -r sig 27
 infödd 26
 (det är) inga dåliga
 grejor! 23
 ingen, inget (inga) 5
 ingen orsak! 3
 ingenjör (3) 14
 ingenting AB 2; 7

ingrediens (3) 13
ingå, -r i 22
 inkalla, -r till
 militärtjänst 17
 inklusive 17
 inköp (5) 26
 inköpare (5) 28
 innan 11
 innanför 17
 inne 12
 inne i centrum 11
 inneboende 17
 innebära, innebär 26
 innebar, inneburit
 innehåll (5) 6
 innehålla, -er 18
 -höll, -hållit
 inom 19
 inomhus 22
 inramad 17
 inreda, -er AB 21
 inrest 8
 inrikesflyg, -et 18
 inräknad 11
inrätta, -r 29
 insekt (betont auf
 "i") (3) 18
 insjö (2) 10
installatör (3) 22
 institut (3) 29
 inte 3
 inte bara ... utan
 också 13
inte ens 22
 inte ... heller 14
 inte längre 11
 inte någon ... alls 24
 inte sant? 5
 inte ... än(nu) 9
 intressant AB 14; 25
 intresse (4) AB 25
 intressera, -r sig för 1
 intresserad av 14
 intryck (5) 26
 inträde, -t 29
 invandrare (5) 4, 29

investering (2) 21
 invånare (5) 30
 islandshäst (2) 20
 isolera, -r 23
 isolering (2) 23
 istäckt 30
 istället (i stället) 6
 italienare (5) 1
 italienska (1) 1

J

ja 1
 jacka 8
 jada 4
 jag 1
 jag för min del 14
 jaga, -r 28
 jaha 1
 jasanya 3
 javisst 2
 jeans (5) 28
 jo 5
 jobb (5) 7
 jobba, -r 24
 jobbig 6
 joggingdojor
 (plural) 28
jordbävning (2) 27
 jorden runt 11
jordfästning (2) 29
 jordgubbar (plural) 4
 jordgubbssås (3) 12
 jordnära AB 22
 jordvärme, -n AB 29
 jordärtskockor 12
 journalist (3) 11
 ju 8
 jubileum, jubileet(!) (3) 18
 judotränare (5) 5
 jul (2) 17
 julafton, -en
 (julaftnar) 8
 juldagen 8
 julgran (2) 6
 julklapp (2) 19

julklappsutdelning
 (2) 19
 julsinka (1) 19
 jultomte (2) 19
 just det 8
 just idag 7
 just nu 2
justitieminister
 (2) 27
 jätlig 16
 jämföra, -för 4
 jämförpris, -et(!)
 (3) 4
 jämn 13
 jämnt (→ det är
 jämnt) 12
 jättegott 12
 jätterolig 14
 jättestor 7

K

kafé, -(e)t (kaféer) 20
 kafeteria (1) 2
 kaffe, -t 2
 kaffekopp (2) 13
 kakelugn (2) 16
 kalas (5) 13
 kalkon (3) 12
 kall, kallt 3, 23
 kalla, -r 14
 kallas 17
 Kalle Anka 9
 kalops 12
 kalvfilé (3) 12
 kalvfärs, -en 13
 kan (→ kunna) 2
kanal (3) 2
 kanariefågel (2) 6
 kanot (3) 20
 kanoting 20
 kanske 6, 9
 kanta, -r 17
 kappa (1) 8
 karaff (3) 12
 karaktéristisk 17

karl (2) 29
 karriär (3) 18
 karta (1) 3
 kartong (3) 30
 kassa (1) 6
 kassörska (1) 6
 kast (5) 23
 kasta, -r (soporna)
 10
 kasta, -r (tärning) 23
 katalytisk avgasren-
 ing 16
 katt (3) 6
 kavaj (3) 8
 kemtvätt, -en 28
 keramik, -en 20
 kila, -r 25
 kilo (10 kilo) 4
 kilometer (10 kilome-
 ter) 7
 kind (3) 24
 kjol (2) 8
 kjollängd (3) 28
 klappa, -r AB 24
 klar 4
 klara, -r (sig) 18
 klarblå 16
 klart 23
 klass (3) 12
 klassisk 28
 klasskamrat (3) 19
 klimat (5) 17
 klippa, -er
 gräsmattan 10
 klippa, -er sig AB 18
 klippa, -er ur 30
 klippblock (5) 17
 klocka (1) 2
 klockan (fem) 2
 klockan är mycket 9
klorblekning, -en 28
 kloster (5) 17
 klä, -r 19
 klä, -r av sig 11
 klä, -r på sig 11
 kläder (plural) 8

Kläderna gör
 mannen 28
 klänning (2) 12
 (blått) klär dig! 28
 klättra, -r upp 20
 knappast 20
 kniv (2) 12
knut (2) 14
 knytkalas (5) 13
 koka, -r 13
 knä, -(e)t 24
 kock (2) 22
 kokt 12
 kokbok (-böcker)
 (3) 13
 kokerska (1) 22
 kokkärl (5) 13
 kolla, -r 7
 kollega (1) 24
 kollektiv (5) 17
 kombinera, -r 8
 komma, -er 1 kom,
 kommit
 komma, -er att
 + infinitiv 4
 komma, -er ifrån 23
 komma, -er ihåg 9
 komma, -er överens
 (med) 24
 kommentera, -r 27
 kommun (3) 22
 kommunalanställd 26
 kommunalval (5) 29
 komparativ (3) 16
 kompis (2) 18
 komplettera, -r 13
 kondis, -et 18
 kondition, -en 25
 konditori, -et(!) (3) 2
 konfirmera, -r 17
 konfirmerad 11
 konjunktion (3) 30
 konjunktursvacka
 (1) 28
 konjunktursvängning
 (2) 28

konsert (3) 16
 Konserthuset 3
 konservativ 27
 konstutställning (2) 4
 kontakt (3) 11
 kontaktförmedling,
 -en 11
 kontaktsökande,
 -n 25
 kontant 28
 kontinent (3) 28
 kontinentaleuropé
 (3) 27
 kontor (5) 9
 kontorist (3) 26
 konvention (3) 24
 kopia (1) 21
 kopierad 6
 kopp (2) 2
 koppla, -r (till) 22
 koppla, -r av 9
 korrespondens (3) 26
 korsa, -r
 korsvirkeshus (5) 10
 kort 28
 kort (5) 4
 kortslutning (2) 30
 korv (2) 4
 kost, -en 27
 kosta, -r 2
 kosta, -r på 21
 kostnad (3) 11
kostnadsfri 22
 kostym (3) 8
 krabba (1) 12
 kreativ 20
 kreditbank (3) 11
 kreditkort (5) 15
 kring 6
 kristen, kristet 29
 kristendom, -en 30
 krona (1) 2
 kroppsvisitera, -r 18
 krukväxt (3) 6
krydda, -r 17
 krympa, -er 28

kryssa, -r för 24
 krångla, -r 22
 kräfta (1) 6
 kräftpremiär (3) 19
 kräva, -er 27
 kul (utr. = neutr.) 18
 kulinarisk 17
 kulturevenemang
 (5) 27
 Kulturhuset 10
 kumpan (3) 20
 kund (3) 6
 kunde (= skulle
 kunna) 14
 kundtjänst (3) 28
 Kungliga Slottet 10
 Kungliga Biblioteket
 3
 kunna, kan 2
 kunskap (3) AB 30
 kurdisk 14
 kursdeltagare (5) 7
 kursiverad 10
 kurskamrat (3) 5
 kurslokal (3) 16
 kurva (1) 16
 kusin (3) 5
 kvadratmeter (kvm)
 (= plural) 3, 4
 kvalité, -n (= kvali-
 tet, -en) (3) 28
 kvalmatch (3) 14
 kvar 9
 kvart, -en 5
 kvarter (5) 25
 kvinna (1) 14
 kvitto (4) 6
 kvm (= kvadrat-
 meter) 3
 kväll (2) 5
 kvällen innan 19
 kvällstidning (2) 27
 kyckling (2) 12
 kyl, -en 10
 kyla, -n 23
 kylig 19

kyrka (1) 3
 kyrkbåt (2) 10
 kyrkogård (2) 10
 kåseri, -et(!) (3) 27
 kaka, -r 28
 källare (5) 12
 källarvåning (2) 21
 kämpig 20
 känd för 10
 kändis (2) 18
 känna, -er 5
 känna, -er för 18
 känna, -er igen 19
 känna, -er sig
 (besviken) 19
 känna, -er till 7
 kännas (→ det
 känns) 14
 känsla (1) 30
 kär i 9
 kära 5
 käre 25
 kärlek, -en 24
 kö (3) 18
 kök (5) 3, 13
 köksbord (5) 13
 köksmöbel (3) 13
 köksredskap (5) 13
 köpa, -er 4
 köpcentrum
 (-centra) 15
 köra, kör 8
 köra, kör på 17
 körkort (5) 15
 körsbär (5) 6
 kött, -et 4
 köttbullar (plural) 13
 köttfärs, -en 4
 kötträtt (3) 12

L
 lag (2) 24
 laga, -r 17
 laga, -r mat 3
 lagom 13
 lakan (5) 11

lammfärs, -en 17
 lampa (1) 13
 lampskärm (2) 15
 lamslå, -r 27 -slog,
 -slagit
 land, -et(!) (länder)
 (3) 11
 landskap (5) 10
 lanthandel, -n 22
 lappad 12
 larmcentral (3) 22
 larmtjänst 22
 le, -r 18 log, lett
 lax (2) 12
 led (3) 30
 ledare (5) 27
 ledig 5, 8
 ledsen 8
 leende (4) 21
 legitimation (3) 6
 leka, -er 9
 leksak (3) 9
 lektion (3) 10
 leta, -r efter 11
 leva, -er 18
 leverpastej, -en 2
 ligga, -er 1 låg, legat
 ligga, -er på 9
 liggplats (3) 21
 (är) lika med 2
 lika ... som 9
 likadant 29
 likaså 29
 likna, -r 5
 liknande 9
 lilla 8
 limpa (1) 24
 lingon (5) 5
 linjal (3) 22
 linje (3) 2; 29
 linjeflyg, -et 18
 lista, -r upp 14
 lita, -r på 23
 lite grann (litet
 grand) 8
 lite (litet) 7

liten, litet (små) 3
 liter, -n (10 liter) 4
 litteraturhistoria,
 -historien 10
 liv, -et 9, 16
 livsfarlig 16
 livskamrat (3) 25
 livsmedelsprodukt
 (3) 17
 ljud (5) 22
 ljudisolerad AB 25
 ljus (5) 17
 ljus 26
 ljusblå 8
 ljuvlig 17
 lodrätt AB 12
 lokalvårdare (5)
 AB 26
 loppmarknad (3) 15
 lotsa, -r 20
 lova, -r 6
 Luciadagen 8
 luciasången 19
 luft, -en 16
 luftfärd (3) 14
 lugn 9
 lugnande 24
 lukta, -r 13
 lunch (3) 10
 lur (2) 21
 lussa, -r 19
 lussekatter 19
 lust, -en 18
 luta, -r sig 30
 lutfisk, -en 19
 lycka till! 21
 lyckas (→ han
 lyckas) 14
 lycklig 29
 lyckönskning (2) 18
 lyfta, -er 18, 21
 lyhörd 25
 lysa, -er AB 21
 låg 16
 låglandsled (3) 20
 lågpris (3) 21

lågsäsong, -en 3
 lån (5) 11
 låna, -r 6
 låna, -r telefonen 14
 lånesedel (2) 14
 lång 7
 lång 16
 långfilm (3) 14
 långsam 6
 långtradare (5)
 AB 26
 långtråkig 18
 låntagare (5) 14
 låsa, -er 6
 låta, -er 20, 23 lät, låtit
 låta, -er bli 9
 låtsas 14
 läcka, -er 22
 läckerhet (3) 17
 läckert! 18
 läder, lädret 22
 lägenhet (3) 3
 lägereld (2) 20
 lägga, -er 9 (la[de],
 lagt)
 lägga, -er bort
 titlarna 30
 lägga, -er på 21
 (gå och) lägga,
 -er sig 9
 lägga, -er undan 9
 läkare (5) 9
 läkarråd (5) AB 10
 läkarvård, -en 24
 lämna, -r AB 7, 20
 lämna, -r efter sig 15
 lämna, -r tillbaka 23
 lämna, -r återbud AB 18
 län (5) 11
 längdåkning, -en 25
 länge 7
 längta, -r 25
 lära, lär sig 14
 lära, lär känna 9
 lärare (5) 5
 lärka (1) 27

läsa, -er 9
 läsa, -er upp 19
 läsa, -er (svenska) 11
 (en) läsk AB 13
 lätt 16
 lättbrynt 13
 lättgången 20
 lättnad (3) 28
 läxa 10
 lök (2) 13
 lön (3) 26
 löna, -r sig 10
 lönande 15
 lösa, -er AB 7
 lösa, -er in 6
 lösnummer,
 -numret 27
 lövskog (2) 30
 lövsprickning, -en 27

M

m. m. (= med mera)
 30
 macka (= smörgås)
 (1) 28
 mackföreståndare
 (5) 8
 magbesvär (5) 24
 mage (2) 18
 majonnäs, -en 4
 majoritetsregering (2)
 29
 majstång, -en 6
 makaroner (plural)
 AB 13
 makt (3) 14
 mala, mal AB 13
 malm, -en 30
 mamma (1) 6
 man 4
 man (män) 1
 mandel (2) 19
 manus (5) 6
 manövrera, -r 16

mardröm (2) 24
 margarin, -et 13
 markera, -r 21, 23
 marknad (3) 15
 marsch i säng! 9
 maskinskrivning,
 -en 22
 (en) massa 13
 massage (3) 24
 massor av 5
 mata, -r 6
 matcha, -r 8
 matematik, -en 22
 matfett, -et AB 13
 matlagning, -en 22
 matpatrull (3) 8
 maträtt (3) 12
 matsedel (2) 12
 matsked (2) 13
 matsäck (2) 23
 matta (1) 25
 matte (= matematik)
 29
 max (= maximalt) 28
 med 2
 med anledning av 26
 med detsamma 17
 medan 10
 medborgare (5) 8, 19
 meddela, -r 18
 meddelande (4) 21
 medeltid, -en 17
 medeltida 17
 medförs 7
 medicin (3) 24
 medlem (2) 25
 medvurst 4
 mellan 7
 mellangärde, -et 24
 mellansäsong, -en 3
 men 2
 mena, -r 8
 mening 13
 meningsfull 25
 mera
 (→ mycket)

metall (3) 22
 meter (10 meter) 7
 middag (2) 10
 midnattssol, -en 10
 midsommar (2) 13
 mig 1
 mikrovågsugn (2) 13
 mil, -en(!) (5) 7
 mild 17, 30
 miljonär (3) 9
 miljö, -n 23
 miljöförstöring,
 -en 29
 miljövänlig 16
 min 1
 mineralvatten,
 -vattnet 12
 Minilivs 18
 minnas 11
 minnsann 13
 minusgrad (3) 23
 minut (3) 5
 Minuten 18
 missa, -r 14
 missa, -r tåget 15
 missnöjd 29
 misstänka, -er AB 28
 mitt 1
 mitt, -en 10
 mittemot 22
 mitt i 5
 mjuk AB 13
 mjöl, -et 13
 mjölkpaket (5) 2
 mode, -t 28
 modell (3) 22
 moderat 27
 Moderna museet 3
 modernisera, -r 25
 modersmål, -et 22
 modeskapare (5) 28
 modevind (2) 28
 mogen, moget 6
 moln (5) 23
 molnighet, -en 23
 moped (3) 17

mor, moder
 (mödrar) 5
 morbror (-bröder) 5
 morfar 5
 morföräldrar 5
 morgon (morgnar) 5
 mormor 5
 morot (morötter) (3) 9
 mosa, -r 13
 moster (mostrar)
 (2) 5
 mot 13
 motion, -en 24
 motionera, -r 24
 motionsslinga (1)
 AB 17
 motionsspår (5) 25
 motionsutövare
 (5) 25
 mot kvällen 23
 motor (3) 22
 motorbåt 2 AB 29
 motorcykel (2) 18
 motorväg (2) 16
 motsvarande 24
 mottagning (2) 24
 mulen, mulet 23
 mullig 25
 mun (2) 13
 muntligen, muntligt
 29
 museum, museet(!)
 (3) 4
 musikintresserad 25,
 26
 mycket 3
 mysig 13
 må, -r bra 9
 må hon leva 18
 må, -r illa 24
 mål (5) 20
 måla, -r 13
 måla, -r sig 12
 målare (5) 22
 målning (2) 10
 målning (2) 21

månad (3) 6
 många 5
 måste 16
 mängd (3) 20
 människa (1) 9
 märka, -er 28
 märkas (→ det
 märks) 14
märke (4) 28
 möjlig 10
 möjligen 10
 möjlighet (3) 15
 möjligtvis 10
 mönstrad 8
 mörda, -r 9
 mörk 16
 mörkblå 8
 mössa (1) 20

N

nackdel (2) 20
 namn (5) 1
 natt (nätter) (3) 7
 nattetid 26
 nattskift (5) 26
 (senaste) nattuppehåll
 (5) 8
nattvard 29
 natur, -en 20
 naturlig 10
 naturligtvis 10
 naturupplevelse (3)
 20
 nedan 17
 nedanför 17
 nedför 17
 nedre botten 21
 nej 1
 ner 12
 nere 12
 ni 1
 nobelpristagare (5) 19
 nog 7
 Norden 8
 Norge 13

normal 21
norr 14
 norr om 16
 norra Sverige 30
 norrländsk 30
 norrman (-män) 1
 norrut 21
 norska (1) 1
 novell (3) 6, 26
 nu 8
 nuförtiden 30
 numera 10
 nummer, numret
 (5) 2
 nummerlapp (2) 3
 nummerskylt (2) 22
 ny 8
 nyanställd 26
 nyckel (2) 8
 nyckelknippa (1) 15
 nyfiken 17
 nyligen 10
 nymålad 13
 nypa (1) 13
 nypåstigna? 7
 nysa, -er 24 nös
 (nyste), nyst
 nyss 21
 nyttig 14
 nyutkommen 27
 nyårsdagen 8
 nån (= någon)
 någon 7
 någon gång 12
 någonstans 9
 någonting 4
 någonting annat? 4
 något 8, 13
 något som 20
 några 7
 nån sorts 30
 nämligen 21
 nämna, -er 27
 när 2
 när som helst 19
 nära (till) 16

näringsliv, -et 30
 närmare 11
 närmaste 3, 13
 närmsta (= närma-
 ste) 13
 närvarande 21
 näsa (1) 5
 nästa 8
 nästan 16
 nödvändig 18
 nöjd 26
 nöje (4) 20
 nötkött, -et 13

O

obebodd 13
 obehaglig 22
 obekvämt 26
 oberoende 20
 obestämd 2
 obetydlig AB 24
 obs! (= observera!)
 10
 obunden 27
 och 1
 också 1
 Oden 30
 ofarlig 16
 ofta 9
 ogift AB 19
 olika 4
 olja (1) 4, 13
 oljemålning (2) 15
 oljepanna (1) 23
 olycka (1) 30
 oläslig AB 24
om 4
 om 7, 9, 30
 om (en kvart) 7
 om igen 26
 ombord 18
 omfatta, -r 24
 omgående 26
 omkring 23
 omkörning (2) AB 16
 omljud (5) 16

omodern 8
 område (4) 16
 omskola, -r sig 24
 omtalad 9
 omväxlande 22
 omväxling, -en 23
 omöjlig 30
 ont i halsen
 (huvudet) 24
 ont om pengar
 AB 16
 opera (1) 3
 operera, -r 17
 opinion, -en 29
 opinionsundersök-
 ning (2) 29
 ord (5) 11
 ordentlig 24
 ordentligt 20
 ordinera, -r 24
 ordna, -r 13, 26
 ordna, -r sig 7
 ordning (2) 11
 ordningsföljd (3) 24
 original (5) 30
 orka, -r + infinitiv 25
 "Ormens väg" 14
 orsak (3) 7
 orörd 30
 oss 5
 ost (2) 2
 ostfräst 12
 osv. (= och så
 vidare) 17
 osötad 13
 otrolig 25
 otur, -en 23
 oundgänglig 16
 ovan 16
 ovanför 17
 oxbringa (1) 12
 oxfilé (3) 4

P

packa, -r ner 23
 packning, -en 20

paddlare (5) 30
 paket (5) 4
panerad 17
 panna, -n 24
 pannkaka (1) 22
 pappa (1) 12
 papper, -et (5) 22
 pappersmassa, -n 30
 papperspåse (2) 20
 paprikalåda (1) 12
 par (5) 8
 paradis (5) 30
 parant 25
 paraply, -et (!) (3) AB 23
 parentes (3) 10
 parera, -r 28
 parfym (3) 7
 park (3) 8
 parkera, -r 16
parkeringskassa (1) 18
 parkeringslucka (1) 16
 parkeringsmöjlighet
 (3) 11
 parkeringsplats (3)
 22
 parti, -et (!) (3) 29
 pass (5) 7
 passa, -r 8, 10
 passa, -r till 25
 passera, -r 18
 passkontroll (3) 18
 pastor (3) 29
 pastorsexpedition
 (3) 29
 patient (3) 24
 peka, -r ut 30
 pendeltåg (5) 21
 pengar (plural) 4
 penna (1) 2
 pensionerad 11
 pensionär (3) 25
 pepparkakor
 (plural) 19
 pepparrotssås (3) 12
 per (liter) 4
 permanent 6

permittering (2) 26
 perrong (3) 7
 person (3) 12
 personal, -en 20
 personbil (2) 24
 personligen 20
 personnummer,
 -numret (5) 19
 perspektiv (5) 20
 pigg 9
 pimpla, -r 27
 pingst, -en 23
 pirra, -r 18
 pistol (3) AB 20
 pittoresk 17
 pjäxa (1) 28
 placera, -r 11
 placeringen i tabellen
 25
plagg (5) 28
 plan (= flygplan)
 (5) 18
 plantera, -r 23
 plast, -en 22
 plats (3) 16
 plats (3) 11
 platsannonser (3) 26
 platsbiljett (3) 7
 plocka, -r 5
 plocka, -r in 10
 plommon (5) 9
 plugga, -r 9
 plötslig 10
 pojke (2) 5
 polcirkel, -n 30
 polis (3) 16
 polisstation (3) 8
 politisk 29
 pollettera, -r 21
 populär 25
 porslin, -et 15
 portier (3) 8
 portmonnä (3) 15
 position (3) 22
 post, -en 6
 posta, -r brevet AB 6

poste restante 6
 posthantering, -en 26
 postkontor (5) 20
 postrånare (5) 20
 poströster (plural) 29
 potatis (2) 11
potatismos, -et 17
 praktiskt taget 20
 prata, -r 7
 pratsam AB 26
 prenumerera, -r 27
 preparera, -r 25
 preposition (3) 23
 present (3) 7
 presentera, -r 1
pressbyrå (3) 18
 preventivmedel (5) 24
 principiell 28
 prioritera, -r 29
 pris, -et(!) (3) 3, 4
 privatperson (3) 17
 problem (5) 7
 procent, -en (100 procent) 23
 program (5) 14
programmerare
 (5) 22
 programvärdinna (1)
 26
 promenadsko (3) 28
 prosit! 24
 protokoll (5) 21
 prova, -r 8
 pryda, -er 30
 prylar (plural) 15
 prägla, -r 30
 pröjsa, -r 28
 pröva, -r 8
 psykisk 24
 publicera, -r 27
 punktering (2) 22
 putsa, -r fönster 10
 pyjamas (5, 2) 8
 på 2
 på bättre humör 18
 på det hela taget 16

på en del håll 23
 på ena sidan 6
 på grund av 25
 på köpet 16
 på ledarplats 27
 på modet 28
 på nolltid 25
 på något sätt 18
 på olika sätt 6
 på ort och ställe 22
 på topp 25
 påminna, -er (om) 30
 påsk (2) 19, 25
 påskdagen 8
 påskkärring (2) 19

 påstå, -r 26 påstod,
 påstått
 påtår 2
 pälsverk AB 30
 päron (5) 9

R

rabatt (3) 21
 rabatteras 21
 rabattkort (5) 15
 rad (3) 6
 radhus (5) 21
 radio, -n 6
 rafsas, -r åt sig 20
 raka, -r sig 11
 rakapparät (3) 18
 rakhyvel (2) 18
 rakt fram 7
 raljera, -r 27
 randig 8
 rapport (3) 24
 rapportera, -r 27
 ratt (2) 20
 rea (= realisation)
 (1) 14
 reagera, -r 28
 recensera, -r 27
 recept (5) 24

redan 8
 reduktion, -en (3) 21
 reflexiv 7
 regalskepp (5) 3
 regel (3) 21
regering (2) 27
 regissör (3) 7
 registreringsnummer,
 -numret (5) 19
 regn, -et 14
 regna, -r 10
 regnrock (2) 30
 regnskur (2) 23
 rekommendera, -r 8
 rekommenderat
 brev 6
 rekord (5) 25
 ren 23
 renovera, -r 17
 reparation (3) 22
 reparera, -r 17
 replik (3) 8
 reportage (5) 11
 representant (3) 26
 resa (1) 4
 resa, -er 6, 19
 resa, -er runt 28
 resa, -er på
 semester 6
 resa, -er utomlands
 AB 20
 resande (plural: re-
 sande, resandena)
 21
 resebroschyr (3) 17
 resebyrå (3) 3
 resebyråmannen 20
 resehandbok
 (-böcker) (3) 10
 reservdel (2) 22
 resmål (5) 20
 resp. (= respektive) 11
 restaurang (3) 3
 restaurangvagn (2) 7
 resultat (5) 28
 resväska (1) 18

returpapper, -et 23
 revbensspjäll (5) 12
 rida, -er 10 red, ridit
 ridning, -en 10, 25
 ridstall (5) 18
 riksdag (2) 29
 riksdagsval (5) 29
 riktig 9
 riktmärke (4) 28
 riktnummer, -numret
 (5) 22
 rim (5) 19
 ring (2) 27
 ring för besked 8
 ringa, -er till 2
 ringmur (2) 10
 rinna, -er 23 rann,
 runnit
rinnande (5) 3
 risgrynsgröt, -en 19
 riskera, -r 16
 rita, -r av 23
 roa, -r sig 26
 rock (2) 8
 rolig 9
 roll (3) 8
 rom, -men 7
 roman (3) 10
 (väl) romantisk 15
 ropa, -r upp 24
 ros (1!) 17
 rota, -r 28
 ruin (3) 17
 rum (5) 3
 rund 13
 rundtur (3) 20
 runsten (2) 30
 runt hörnet 3
 runt knuten 30
 runt omkring 30
 rusningen 26
 rusningstid (3) 25
 rusa, -r iväg 25
 ruta (1) 8; 23
 rutig 8
 ryamatta (1) AB 20

rygg (2) 24
 ryggsäck (2) 30
 rymlig 21
 ryska 25
 Ryssland 30
 (ha) råd med 26
 rådgivning, -en 24
rådgöra, -gör 28
 (-gjorde, -gjort)
 rådhus (5) 29
 råka, -r + infinitiv 25
 råka, -r ut för 11
 råka, -r ut för en
 bilolycka 11
 rån (5) 20
 rånare (5) 20
 räcka, -er 17
 räcka, -er ut 24
 (vara) rädd 8
 räkcocktail (-cock-
 tailar, -cocktails) 12
 räkna, -r ut 5
 rälsbuss (2) 21
 rätt 9
 rättighet (3) AB 19
 röd, rött 8
 röja, -er 21
 röka, -er 6
 rökare (5) 21
 röktaobak 7
 rökvanor (plural) 24
 röntga, -r 24
 röntgen 24
 rör (5) 22
 röst (3) 26
 rösta, -r 29
 rösta, -r blankt 29
 röstberättigad 29

S

sa (= sade)
 saft (3) 2
 saga (1) 9
 sak (3) 5
 saker och ting 24
 sakna, -r 16

saknas (det saknas)
 12
 sallad (3) 12
 salt, -et 13
saltad 17
 samarbeta, -r 11
 sambo (3) 19
 same (3) 30
 samhälle (4) 16
 samla, -r 20
 samma 7
 sammanboende 29
sammanslagning
 (2) 29
 sammansättning
 (2) 19
 samtal (5) 6
 samvaro, -n 26
 samvete, -t 16
 sandstrand
 (-stränder) (3) 17
 sann, sant 26
 sax (2) 2
 scen (3) 12
 se, -r 3 såg, sett
 se, -r till 21
 se, -r ut 5
se. -r över 23
 sedan ... (tillbaka)
 24
 sedan (sen) 8, 30
 sedan dess 30
 seg 12
 segla, -r 6
 segling, -en 10, 25
 sekelskifte, -t 25
 sekreterare (5) 22
 sekund (3) 5
 semester (2) 2
 semestra, -r 3
 sen 10
 senare 7
 senast 9, 18
 senaste nattuppehåll
 8
 separerad 29

serie (= tecknad serie) (3) 27
 serie (3) 14
 servera, -r 12
 servitris (3) 2
 ses 7
 sågs, setts
 sevärdhet (3) AB 22
 (en) sexa 23
 sida (1) 6
 siden, -et 12
 siffertipset AB 18
 siffra (1) 5
 Silverbibel, -n 10
 silverbröllop (5) 18
 simning, -en 25
 sin 5
 sista 9
 sitta, -er 9
 satt, suttit
 sitta, -er stilla 22
 sittplats (3) 21
 situation (3) 18
 sjuk 14
 sjukdom (2) 24
 sjukförsäkring (2) 24
 sjukhus (5) 10
 sjukhusvård, -en 24
 sjukskriva, -er 24
 -skrev, -skrivit
 sjukvård, -en 24
 sjukvårdande be-
 handling, -en 24
 sjukvårdsbiträde
 (4) 11
 sjunga, -er 18 sjöng,
 sjungit
 själ (2) 30
 själv 2
själva larmförmedling-
en 22
 självfallet 28
 självservering (2) 2
 sjö (2) 5
 Sjörovartallrik (2) 12
 sjösystem (5) 30

ska 3 (→ skola)
 (jag, du etc.) ska +
 infinitiv 4
 skada, -r 20
 skadad AB 19
 skaffa, -r 16
 skakande 14
 skala, -r AB 13
 skaldjur (5) 12
 skapligt! 9
skatt (3) 27
 sked (2) 12
 skeppsättning (2) 30
 skick (5) 21
 skicka, -r 6, 18
 skicka, -r återbud 18
 skida (1) 5
skidlift (2) 10
 skidort (3) 30
 skiftarbete (4) 22
 skiftnyckel (2) 22
 skildring (2) 14
 skilja, -er (från) 17
 skilja, -er sig 12
 skillnad (3) 18
 skilsmässa (1) AB 29
 skina, -er 9 sken,
 skinit
 skinka (1) 2
 skiss (3) 22
 skiva (1) 13, 15
 skiva, -r AB 13
 skjuta, -er 27 sköt,
 skjutit
 skjorta (1) 28
 sko (3) 8
 skoaffär (3) 19
 skog (2) 5
 skola (1) 14
 skola, ska(II) 3
 (skulle, skolat)
 (i) skolåldern 10
 skolår, -et 29
 skolämne (4) 22
 skonsam 28
 skorpmjöl, -et 13

skott (5) 20
 skottlossning, -en 20
 skottår (5) 21
 skrapande 22
 skratta, -r 15
 skribent (3) 28
 skridsko (3) 6
 skriftlig 18
 skriva, -er skrev,
 skrivit 2
 skriva, -er av 30
 skriva, -er upp 22
 skrivbord (5) 24
 skrivmaskin (3) 15
 skrivning (2) AB 14
 skruvmejsel (2) 22
skräddare (5) 22
 skräddarsydd 13
 skräpa, -er ner 23
skuld, -en 14
 skulle vilja 3
 skulle kunna 7
 skyddsvärd AB 19
skyldig 14
 skylt (2) 17
 skynda, -r sig 19
 skål (2) 13
 Skåne 1
 skåp (5) 10
 skåpbil (2) 24
 skäl (5) 29
 skärgård (2) 23
 skön 8, 20
 sköta, -er 26
 sköta, -er hushållet
 10
 skötsam 25
 skötselråd (5) 28
 slagbord (5) 15
 slippa, -er 10 slapp,
 sluppit
 slips (2) 8
 slott (5) 3
 slussa, -r 18
 slut (5) 3
 sluta, -r 11

sluta, -r skolan 11
 slutligen 10
 slutbetyg (5) 29
 slå, -r 25 slog, slagit
 slå, -r in 19
 slå, -r sig ner 13
 släcka, -er 6
 släde, förspänd med
 renar AB 20
 släkting (2) 19
 släpa, -r 30
 slöja (5) 29
 slöjda, -r AB 30
 slösa, -r 15
 smak, -en 17, 27
 smaka, -r 10
 smaka, -r 13
 smaka, -r på 20
 smaksätta, -er 13
 -satte, -satt
 smal 10, 25
 smutsig 22
 smycke (4) 17
 små (plural) 6
 småsamhälle (4) 22
 småstad (småstäder)
 (3) 14
 smärt 25
 smärta (1) 24
 smör, -et 13
 smörgås (2) 2
 smörgåsbord (5) 7
 snabb 10
 snabbvärma, -er
 AB 13
 snart 19
 snett emot 22
 snickare (5) 22
 snuva, -n 24
 snygg 28
 snäll 9
 snälla du 6
 snö, -n 10
 snöa, -r 10
 snöfall, -et 23
 socker, sockret 13

sol (2) 9
 solbränd 9
 soldyrkare (5) 18
 solglasögon
 (plural) 15
 solig 23
 solsken, -et 23
 som 7, 8
 som (utlänning) 16
 sommar (somrar) 6
 sommarklädd
 AB 23
 sommarvärme, -n 5
 somna, -r 11
 son (söner) 5
 sondotter (-döttrar)
 (2) 5
 sonson (sonsöner)
 (3) 5
 sort (3) 4
 souvenir (3) 15
 sova, -er 9 sov, sovit
 sova, -er middag
 AB 24
 sova, -er ut 9
 sovplats (3) 21
 sovrum (5) 21
 spalt (3) 28
 spanjor (3) 1
 spanjorska (1) 1
 spanska 1
 spara, spar (sparar)
 4, 28
 sparsam 25
 spartips (5) 23
 specialitet (3) 17
 speciellt 19
 spegel (2) 2
 spel (5) 23
 spela, -r (kort) 4
 spola kröken 28
 sport, -en 14
 sporta, -r 25
 sportig 16
 sportvagn (2) 24
 sportälskande 25

springa, -er 5 sprang,
 sprungit
 sprit, -en 7
 språk (5) 14
 språkkunskap (3) 25
 spår (5) 2, 21
 spänn (plural) 28
 spanna, -er fast
 säkerhetsbältet 18
 spännande AB 14
 spänning (2) 20
 stackars Kerstin! 23
 stad, staden (= stan)
 (städer) (3) 5
 stadsdel (2) 25
 stadsfullmäktig, -en
 (plural: stadsfull-
 mäktige) 29
 stadsteater, -n
 (2) 8
 stan (= staden) 7
 standard (3) 21
 stanna, -r 8, 16
 stanna, -r hemma
 4, 6
 stark 11
 starköl, -et 7
 starta, -r 22
 statlig 30
 stava, -r 4
 stek (2) 13
 steka, -er 13
 stekpanna (1) 13
 stekt 12
 stenhäll (2) 23
 stenografi, -n 22
 stiga, -er av 15 steg,
 stigit
 stiga, -er in 15
 stiga, -er på 15
 stiga, -er upp 9
 stiga, -er ur 15
 stilig 29
 stimulerande 26
 stjäla, stjal 17 stal,
 stulit

stol (2) 13
 stor 4
 storlek (2) 28
 strand (stränder)
 (3) 9
 strax 19
 streck (5) 27
 strimla, -r AB 13
 stryka, -er under 17
 strök, strukit
 strykjärn (5) 28
 strykning, -en 28
 strålkastare (5) 22
 ström, -men (2) 30
 studiecirkel (2) 23
 studiekamrat (3) 19
 studieuppehåll (5)
 AB 11
 stuga (1) 3
 stå, -r 2 stod, stått
 stå, -r sig 28
 stå, -r till tjänst 20
 stå, -r över 23
 städa, -r 3
 städerska (1) AB 26
 städning, -en AB 4
 ställa, -er 19
 ställa, -er in 17, 23
 ställa, -er upp 26
 ställningstagande
 (4) 27
 stämma, -er 17
 stämpla, -r 20
 stänga, -er 6
 stänga, -er av 23
 stänkskärm (2) 22
 stödord (5) 16
 stödåtgärd (3) 30
 stökig 21
 störa, stör AB 16
 stötfångare (5) 22
 subjekt (5) 30
 sug, -et 30
 superlativ (3) 16
 sur AB 10
 svag 11

svala (1) 14, 27
 svamp (2) 5
 svar (5) 11
 svara, -r 12
 svart 8
 Svensk bilprovning
 17
 svensk (2) 1
 svenska (1) 1
 svenskspråkig 14
 Sverige 1
 svetsare (5) 24
 svettas 14
 svettning, -en 30
 svår 12
 svänga, -er 8
 svärföräldrar (plural)
 AB 5
 sy, -r 13
 syd 23
 sydspets, -en 30
 syfta, -er på 18
 symbol (3) 21
 symptom (5) 24
 synas 27
 syrran 28
 syskon (5) 5
 sysselsättning (2) 20
 syster (systrar) (2) 5, 24
 systerdotter (-döttrar)
 (2) 5
 systerson (-söner)
 (3) 5
 så 3, 4
 så där 4
 så fort 16
 så här dags 9
 så här års 10
 så klart 18
 så länge 18
 så småningom 11
 (en) sådan 12
 sådana 15
 såll (5) 13
 sånt (= sådant) 20
 sås (3) 12

såväl ... som 29
 säck (2) 11
 säga, -er (sade, sagt)
 6
 säga, -er emot 14
 säker 6, 19
 sälja, -er 15 (sålde,
 sålt)
 sällan 22
 sällsam 14
 sällsynt AB 19
 säng (2) 9
 sänka, -er 21
 sänka (1) 24
 särskild 21
 sätt (5) 6
 sätta, -er på 6, 23
 (satte, satt)
 sätta, -er på sig 18
 sätta, -er värde på 26
 söder om AB 22
 Söderhavet 9
 södra 20
 söka, -er (till) 29
 söka, -er 15
 söka, -er plats 11
 söka, -er sig till 30
 sömnig 9
 sömnlöshet, -en 24
 söt, sött 10
 sötsaker (plural)
 AB 20

T
 T-centralen (= Tun-
 nelbanecentralen) 7
 ta, -r 2, 7 tog, tagit
 ta, -r barnledigt 11
 ta, -r del av 30
 ta, -r det lugnt 4
 ta, -r emot 12
 ta, -r hand om 6
 ta, -r hänsyn 14
 ta, -r på sig 12

ta, -r reda på 6
 ta, -r sig över 17
 ta, -r tid 16
 ta, -r upp 12, 27
 ta, -r ut semestern 5
 tabell (3) 25
 tack 2
 tack detsamma! 19
 tack för senast! 18
 tack så mycket! 3
 tack så hemskt
 mycket! 7
 tacka, -r ja (nej) 18
 tacksam 9
 (ett) tag 24
 tak (5) 23
 tala, -r 1
 tala, -r om (för
 någon) 10
 (60)-talet 14
 tallrik (2) 13
 talspråk (5) 28
 tand (tänder) (3) 9
 tandläkare (5) 7
 tandvård, -en 24
 tant (3) 6
 tapet (3) 21
 tapetsera, -r 21
 tavla (1) 15
 taxi, -n 8
 taxicentral (3) 15
 te, -et 2
 teater (2) 4
 tecken (5) 27
 tecknad serie 27
 teckning (2) 20
 teknisk 22
 telefon (3) 2
 telefonhytt (3) AB 2
 telefonkatalog (3)
 AB 4
 telefonnummer,
 -numret (5) 2
 telefonsamtal (5) 11
 telegram (5) 27
 Televerket 11

temperamentsfull 9
 tennis, -en 4
 tentamen (tentamina)
 18
teoretisk 29
 terapi (3) 24
 termostat (3) 23
 terrängbil (2) 16
 tesked (tsk) (2) 13
 text (3) 7
 texta, -r 6
 thriller, -n 24
 tid (3) 7
 tidigt 15
 tidning (2) 6, 7
 tidningsrubrik (3)
 27
 tidsanda, -n 28
 tidskrävande 25
 tidtabell (3) 5
 till 3, 5
 till den grad 28
 till exempel (t.ex.) 3
 till fots 20
 till höger 6, 8
 till höger om 13
 till landet 3
 till middag AB 5
till och med 21
 till sist AB 8
 till vänster 8
 till yrket AB 19
 tillagning, -en 13
 tillbaka 12
 tillbringa, -r
 (semestern) 11
 tillförlitlig 25
 tillhöra, -hör 17
 tillräckligt 29
 tills 8
 tills vidare 24
 tillsammans 5
 tillstånd, -et 21
 tilltagande 29
 tillåten 16
 tillägg (5) 18

tillönskas av ... 17
 timme (2) 5
 timmerflotte (2) 20
 tiokrona (1) 6
 tioårig 28
 titta, -r 4
 titta, -r på TV 4
 titta, -r sig
 omkring 15
 tjat, -et AB 20
 tjata, -r 9
 tjejj (3) 28
 tjockis (2) 18
 tjusning, -en 20
 tjäna, -r 28
 (för)tjäna, -r AB 19
 tjänare! 28
 toalett (3) 9
 tobak (3) 7
 tolka, -r 28
 tomat (3) 9
 tomflaska (1) 23
 tonåring (2) 27
 toppen! 18
 topphastighet (3) 16
 torka, -r 28
 torktumlare (5) 28
 torn (5) 17
 torrklosett (3) 3
 trafik, -en 16
 trafikförbindelse (3)
 AB 30
 trafikljus (5) 8
 trafikmärke (4) 16
 trafikskola (1) 16
 trappa (1) 21
 trasig AB 15
 trasmatta (1) 15
 trassel, trasslet 22
 tredje
 trend (3) 28
 trevlig 5
triangel (2) 28
trimma, -r 23
 trist 14
 trivas, trivs 11

trivsamt 26
 tro, -r 5
 trossamfund (5) 29
 trots att 25
 trycka, -er 6
 trycksak (3) 6
 tryckt 6
 tryckår (5) 14
 trygghet, -en 26
 trång 16
 trä, -et 13
 träd (5) AB 6; 20
 trädgård (2) 12
 trädgårdsmästare
 (5) 22
 trädgårdstäppa (1) 17
 träff (2) 16
 träffa, -r 20
 träffas ...? 7
 träffas 2
 träkyrka (1) 29
 trängsel, -n 20
 träningstimme (2) 25
 tröja (1) 8
 tröskel (2) 30
 trött 9
 trötthet, -en 24
 tull (2) 7
 tullavgift (3) 25
tullbestämmelse (3) 7
 tullfri 19
 tulltjänsteman
 (-män) 7
 tunga (1) 24
 tungan på vågen 29
tunn 17
 tunnelbana (1) 7
 tunnelbanestation
 (3) 10
 tur och retur 21
 turas om AB 11
 turist (3) 19
 turistattraktion (3) 10
 turistbyrå (3) 17
 turistmål (5) 30
 turkiska AB 23

tusenlapp (2) 6
 tusentals 27
 TV (teve) 3, 4
 tv-program (5) 4, 14
 tv-textad 14
 tvinga, -r 23 (auch:
 tvång, tvungit)
 tvärgata (1) 8
 tvätt, -en 10
 tvätta, -r 4
 tvättmaskin (3) 28
 tvättstuga (1) 21
 tycka, -er 8
 tycka, -er om (att
 fiska) AB 6
 tyckas, tycks 25
 tyda, -er på 24
 tyglampa (1) 13
 typ (3) 20
 typexempel (5) 27
 typisk 16
typograf (3) 22
 tysk (2) 1
 tyska (1) 1
 Tyskland 5
 tyvärr 5
 tå (tår) (3) 24
 tåg (5) 5
 tågbyte (4) 21
 tågluffa, -r 28
 tågsemester (2) 1
 tåla, tål 28
 tång (tänger) 22
 tält (5) 3
 tälta, -r 5
 tända, -er 2
 tänka, -er 15
 tänka, -er + inf. 4
 tärna (1) 19
 tät 16
 täta, -r 23
 tätbebyggd 16
 tävling (2) 18
 töras, törs 21
 törstig 9

U
 u-land 11
 udda 20
 ugnstek kyckling 12
 undantag (5) 12
 under 5, 13
 underbar 9, 11
 underhållande 14
 underhållsreparation
 (3) 21
 underkänna, -er 17
 understreckare (5) 27
 undersökning (2) 29
 undervisa, -r 5
 undra, -r 19
 undre AB 29
 ung 9
 ungarna 5
 ungdomar 18
 ungdomlig 25
 ungefär 11
 ungkarl (2) AB 29
 universitet (5) 10
 universitetsbibliotek
 (5) 10
 universitetsstad
 (-städer) (3) 10
 upp 12
 uppdrag (5) 11
 uppe 12
 uppehåll(sväder) 23
 uppehålla, -er 21
 -höll, -hållit
 uppför 17
 uppgift (3) 12
 uppleva, -er 26
 upplysning (2) 11
 uppmana, -r 18
 uppochnedvänd 12
 uppskatta, -r 20
 uppsluppen 19
 uppställningsplats
 (3) 19
 upptaget AB 21
 upptäcka, -er 20
 ur 13

urklipp (5) 27
 ursinnig 25
 ursäkta! 3
 ut 12
 utan 14, 16
 utan att + infinitiv
 15
 utanför 16
 utbilda, -r sig 11
utbildning (2) 29
 utbildningsmöjlighet
 (3) 16
 utbud, -et 28
 ute 12
 uteservering (2) 25
 utflykt (3) 15
 utflyktsmål (5) 15
 utfärda, -r 18
 utför 17
 utföra, -för 20
 utförlig 26
 utgå, -r (från) 26
 -gick, -gått
 utgång (2) 18
 uti (= i) 18
 utkant (3) 11
 utklädd AB 20
 utländsk 13
 utlänning (2) 16
 utmaning, -en 20
 utmärkt 12
 utom äktenskap 29
 utomhus 16
 utomlands 11
 utprovning, -en 24
 utrikesflyg, -et 18
 utrustning (2) 25
 utseende, -t 25
 utsikt (3) 23
 utslag, -et 24
 utspela, -r sig
 (= utspelas) 10
 utställning (2) 27
 utträda, -er ur 29
 utträde (4) 29
 utvilad 26

utöva, -r 25

V

vaccinera, -r sig AB 23
 vacker 10
 vad 1
 vad får det lov att
 vara? 28
 vad ... för 6
 vad för slags 24
 vad gäller det? 19
 vad menas med 17
 vad mycket 25
 vad som helst 19
 vad sägs om ... 15
 vad var det mer? 6
 vad är klockan? 5
 vaken 9
 vakna, -r 9
 val (5) 29
 val till stadsfullmäk-
 tige 29
 valbarometer (2) 29
 Valborgsmässoafton
 8
 valuta (1) 6
 van (vid) 29
 vana (1) 24
 vandra, -r 30
 vandrarhem (5) 3
 vandring (2) 20
 vanlig 9
 vanligtvis 10
 vansinnigt flott 28
 vapen (5) 27
 var 1
 var (= varje) 21
 var det beställt? 8
 var det bra så? 4
 var för sig 12
var du än befinner
 dig 22
 var och en 23
 var sin (sitt) 21

var snäll och ... 6
 var ... än 15
 vara, är 1 var, varit
 vara, -r 23
 vara (1) 4
 vara i fred 17
 vara med 23
 vara med om 19
 vara på den säkra
 sidan 23
 vara trött på 14
 vara ute efter ... 20
 varandra 23
 varannan dag 10
 vardaglig 27
 vardagsklädd 28
 vardagsrum (5) 6
 vare sig ... eller 15
 varför 16
 variera, -r 6
 varifrån 1
 varit 15
 varje 7
 varken ... eller 29
 varm 3, 14
 varmvatten,
 -vattnet 23
 varna, -r (för) 23
 varselljus (5) 16
 varsågod! 6
 vart 21
 vartannat 21
 varuhus (5) 4
 varva, -r ned AB 13
 vas (3) 15
 vatten, vattnet 3, 13
 vattenkant (3) 17
 vattendrag (5) 30
 vattna, -r 6
 vecka (1) 3
 veckotidning (2) 27
 vem 5
 vem som helst 19
 vems 7
 veranda, -n AB 9
 verb (5) 11

verkligen 13
 verkstad (-städer) 22
 verkstan
 (= verkstaden) 24
 verktyg (5) 22
 vet du vad? 8
 veta, vet 7 visste,
 vetat
 vetta, -er åt 25
 vi 1
 vi har (5 minuter)
 på oss 7
 vi hörs 21
 vi skulle kunna 8
 vid 22
 vid (tolv)tiden 7
 vidare 14
 vidbränd 12
 viga, -er 29
 vigsel (vigslar) (2) 29
 viking (2) 30
 vikingagrav (2) 27
 vikingaskepp (5) 30
 viktig 6
 vila, -r 30
 vilda västern 24
 vildmark, -en 20
 vilja, vill 2
 vilken 3
 vilket 3
 vilket 20
 villa (1) 11
 villkor (5) 24
 vilt 12
 vin, -et(!) (3) 5
 vind (2) 12, 23
 vindjacka (1) AB 23
 vindruta (1) 22
 vindrutetorkare
 (5) 22
 vindruva (1) 9
 vindsrum (5) 21
 vinna, -er 14, 18
 vann, vunnit
 vinter (vintrar) 6
 vinterhimmel, -n 16

visa, -r 3
 visa, -r sig 28
 visa, -r upp 18
 vissa dagar 26
 vissla, -r 29
 visst 28
 vistas 22
 vit, vitt 8
 vital 25
 vitpeppar, -n 13
 vittne (4) 5
 vore 18
 vuxen (vuxna) 17
 vykort (5) 6
 våg (2) AB 15
 våga, -r 14
 vågrätt AB 12
 våning (2) 8
 vår (2) 6
 vår 7
 vård, -en 24
 vårtecken, -tecknet
 (5) 27
 väcka, -er AB 6
 väckarklocka (1) 19
 väder, vädret 13
 väderleksrapport
 (3) 23
 vädermakterna
 (plural) 13
 vädra, -r AB 23
 väg (2) 8
 väga, -er 18
 -vägen 7
 vägg (2) 20
 väl 7, 13
 välbehållen 15
 väldigt bra 11
 välja, -er (valde,
 valt) 4
 väljare (5) 29
 välkommen, välkom-
 na! 3, 11
 vän (3) 1
 vändning (2) 24
 väninna (1) 18

vänja, -er sig (vande,
 vant) 16
 vänlig 8
 vänskap, -en 25
 vänsterflygel, -n 29
 vänta, -r 6
 värd (→ husvärd)
 värdfolk, -et 18
 värld, -en 5
 världen runt 28
 värme, -n 5
 väska (1) 15
 väster om AB 22
 (nord)västra 23
 väta, -er 20
 väva, -er 25
 växel, -n 6, 15
 växelkurs (3) 6
 växla, -r 6
 växla, -r ner 16
 växlande 23

W

WC 3

Y

ylletröja (1) 18
 yrke (4) 22
 yrkeserfarenhet
 (3) 26
 yrkesgrupp (3) 26
 yrkesinriktad 29
 yrkesskicklighet,
 -en AB 30
 yrkesskola (1) 29
 yrkesutövning, -en 29
 yta (1) 30
 ytterdörr (2) 17

Å

å andra sidan 16
 Åhléns 3
 åka, -er 10
 åka, -er på semester
 AB 18

åka, -er skidor 5
 åka, -er utför 25
 åkermark (3) 30
 ålder (2) 20
 år (5) 5
 årtal (5) 11
 årskurs (3) 29
 årstid (3) 6
 askväder (5) 23
 åt 6
 återbetala, -r 17
 återge, -r
 -gav,
 -givit 19
 återkalla, -r 16
 återkomma, -er 22 -
 kom, -kommit
 återlämna, -r 23
 återseende (4) 21
 återstå, -r 13, 18
 -stod, -stätt
 återvändsgränd (3) 8
 åtminstone 9

Ä

äga, -er 17
 ägare (5) AB 17
 ägg (5) 13
 ägna, -r sig åt ... 20
 äktenskap (5) 29

(de) äldre 14
 älg (2) 27
 älgstek (2) 12
 älska, -r 5
 älskling (2) 16
 älsklingsfärg (3) 8
 ämne (4) 27
 än 12, 16
 ända till 30
 ändå 18
 änka (1) 25, 29
 änkring (2) 29
 äntligen 10
 äpple (4) 5
 är (→ vara)
 är på fyra rum 3
 ärlig 25
 ärt (3)
 ärva, -er 26
 äsch! 15
 äta, -er åt, ätit 2
 även 14
 även om 19
 äventyr (5) 30

Ö

ö, -n (öar) (2) 6, 10
 öga (plural: ögon) 12
 ögonblick (5) 6
 öka, -r 23

öl (5) 12
 öm 25
 önska, -r 17
 önskemål (5) AB 25
 önskvärd 24
 öppen, öppet 2
 öppen spis 3
 öppet köp 28
 öppna, -r 2
 öra (plural: öron) 24
 öre, -t (10 öre) 4
 ösa, -er ner 23
 öster om AB 22
 österrikisk 14
 Östersjön 17
 östra 23
 över 13
 över (tolv) 5
 överens om 29
 övergångsställe (4) 19
 överraskning (2) 18
 överta, -r 8 -tog, -tagit
 övertala, -ar AB 18
 övertid 26
 övertyga, -r 14
 övertygad (om) 11
 övervikt, -en 18
 övervägande 23
 övre AB 29
 övrig 17

Verzeichnis wichtiger starker Verben

(Grundbedeutungen)

be – bad – bett
binda – band – bundit
bita – bet – bitit
bjuda – bjöd – bjudit
bli – blev – blivit
brinna – brann – brunnit
bryta – bröt – brutit
bär – bar – burit
delta – deltog – deltagit
dra – drog – dragit
dricka – drack – druckit
driva – drev – drivit
dyka, -er – dök – dykt
dö – dog – dött
falla – föll – fallit
fara – for – farit
finna – fann – funnit
flyga – flög – flugit
frysa – frös – frusit
få – fick – fått
försvinna – försvann – försvunnit
ge – gav – givit (gett)
glida – gled – glidit
gripa – grep – gripit
gråta – grät – gråtit
gå – gick – gått
hinna – hann – hunnit
hålla – höll – hållit
komma – kom – kommit
lida – led – lidit
ligga – låg – legat
låta – lät – låtit
rida – red – ridit
rinna – rann – runnit
se – såg – sett
samma – sam – summit (auch schwach!)
sitta – satt – suttit
skina – sken – skinit
skjuta – sköt – skjutit

bitten – bat – gebeten
binden – band – gebunden
beißen – biss – gebissen
einladen – lud ein – eingeladen
werden – wurde – geworden
brennen – brannte – gebrannt
brechen – brach – gebrochen
tragen – trug – getragen
teilnehmen – nahm teil – teilgenommen
ziehen – zog – gezogen
trinken – trank – getrunken
treiben – trieb – getrieben
tauchen – tauchte – getaucht
sterben – starb – gestorben
fallen – fiel – gefallen
fahren – fuhr – gefahren
finden – fand – gefunden
fliegen – flog – geflogen
frieren – fror – gefroren
bekommen – bekam – bekommen
verschwinden – verschwand – verschwunden
geben – gab – gegeben
gleiten – glitt – geglitten
greifen – griff – gegriffen
weinen – weinte – geweint
gehen – ging – gegangen
(Zeit finden; es schaffen)
halten – hielt – gehalten
kommen – kam – gekommen
leiden – litt – gelitten
liegen – lag – gelegen
lassen – ließ – gelassen
reiten – ritt – geritten
rinnen – rann – geronnen
sehen – sah – gesehen
schwimmen – schwamm – geschwommen
sitzen – saß – gesessen
scheinen – schien – geschienen
schießen – schoss – geschossen

skriva – skrev – skrivit
 skära – skar – skurit
 slippa – slapp – sluppit
 slå – slog – slagit
 sova – sov – sovit
 spricka – sprack – spruckit
 springa – sprang – sprungit
 stiga – steg – stigit
 strida – stred – stridit
 stå – stod – stått
 stjäla – stal – stulit
 suga – sög – sugit
 supa – söp – supit
 tvinga – tvang – tvungit (auch schwach!)
 vara (är) – var – varit
 vika – vek – vikit
 vinna – vann – vunnit
 växa – (växte) – vuxit
 äta – åt – ätit

schreiben – schrieb – geschrieben
 schneiden – schnitt – geschnitten
 (darum herumkommen)
 schlagen – schlug – geschlagen
 schlafen – schlief – geschlafen
 zerspringen – zersprang – zersprungen
 laufen – lief – gelaufen
 steigen – stieg – gestiegen
 streiten – stritt – gestritten
 stehen – stand – gestanden
 stehlen – stahl – gestohlen
 saugen – saugte – gesaugt
 saufen – soff – gesoffen
 zwingen – zwang – gezwungen
 sein – war – gewesen
 weichen – wich – gewichen
 gewinnen – gewann – gewonnen
 wachsen – wuchs – gewachsen
 essen – aß – gegessen

Verzeichnis unregelmäßiger Verben

dölja – dolde – dolt
 göra – gjorde – gjort
 heta – hette – hetat
 lägga – lade – lagt
 säga – sade – sagt
 sälja – sålde – sålt
 sätta – satte – satt
 välja – valde – valt
 vänja – vande – vant

verbergen – verbarg – verborgen
 machen – machte – gemacht
 heißen – hieß – geheißen
 legen – legte – gelegt
 sagen – sagte – gesagt
 verkaufen – verkaufte – verkauft
 setzen – setzte – gesetzt
 wählen – wählte – gewählt
 gewöhnen – gewöhnte – gewöhnt